3 1761 11766105 8

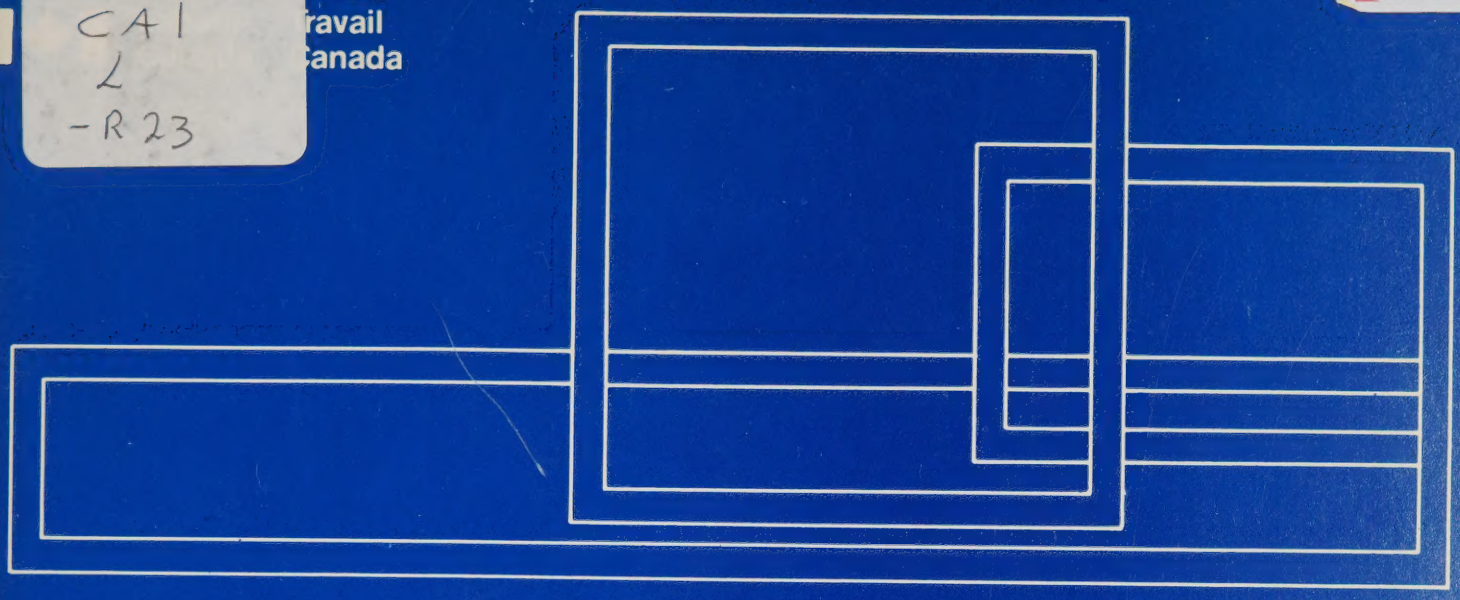

Digitized by the Internet Archive
in 2022 with funding from
University of Toronto

https://archive.org/details/31761117661058

CA1
L
-R23

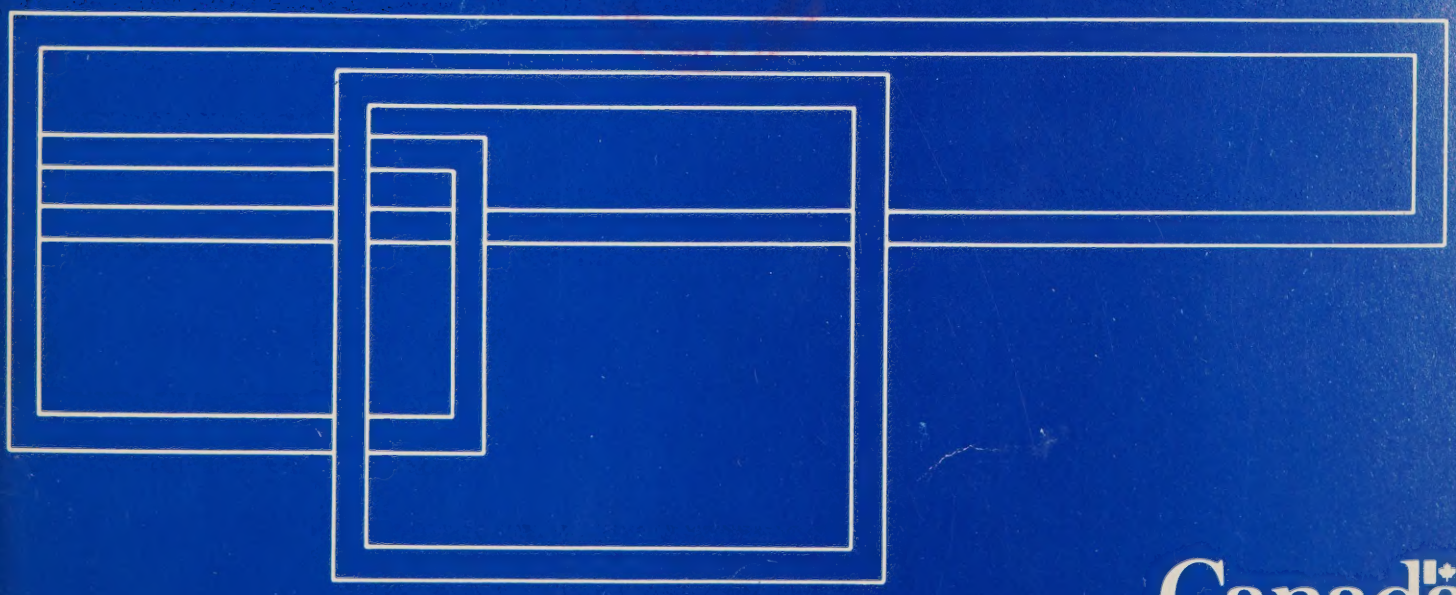
Government Publications

Travail Canada



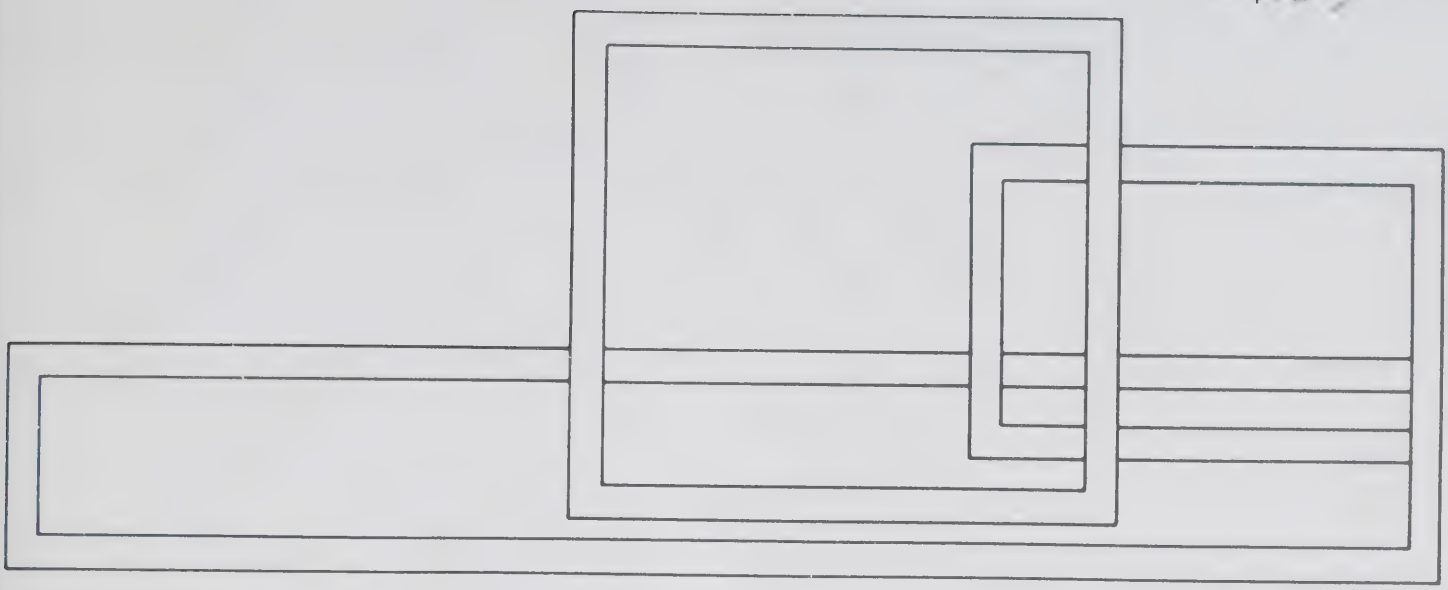
REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

APRIL 1, 1989 TO JUNE 30, 1989

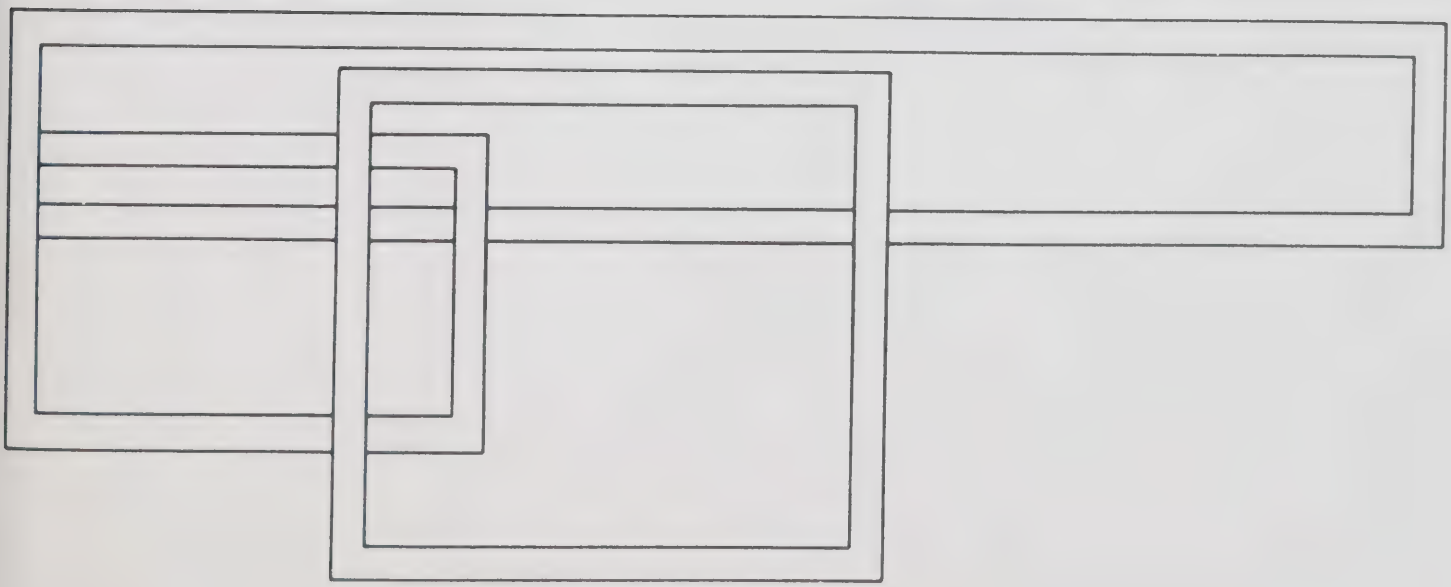


Canada

CA
L
-R23



REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT APRIL 1, 1989 TO JUNE 30, 1989



Published by authority of the Minister of Labour,
Government of Canada

Additional copies may be obtained from:

Publications Distribution Centre
Labour Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0J2
(819) 994-0543

Labour Canada **Catalogue Number L214-0268/89B**

Printed in Canada

Pursuant to Section 30 of the **Labour Adjustment Benefits Act**, I hereby submit to Parliament a report on the activity of the **Labour Adjustment Benefits Program** for the period **April 1 to June 30, 1989**.

Jean Corbeil
Minister of Labour

TABLE OF CONTENTS

Foreword 1

Labour Adjustment Benefits Act 3

Structure of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Designation of Industries 3

Administration of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Certification of Laid-Off Employees 4

Individual Eligibility Criteria 4

Conclusion 5

About the Tables 5

Tables: Quarterly Activity, April 1 to June 30, 1989 7

Appendix 19

FOREWORD

The present report covers program activity under the **Labour Adjustment Benefits Act** from **April 1 to June 30, 1989**.

For more complete details on the legislation, its development, and its relation to other major federal adjustment initiatives, the reader is referred to the **Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act to March 31, 1989**.

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

The **Labour Adjustment Benefits Act**, an Act to provide for the payment of benefits to laid-off employees, has been in effect since May 1, 1982. The legislation, which is within the responsibility of the Minister of Labour, is designed to offer protection to certain older workers who have been permanently laid off from industries designated by the federal government, who have exhausted unemployment insurance entitlements, and who have no prospect of employment.

Developed in recognition that the 1980s would be a period of industrial adjustment for Canada, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to assist workers displaced by economic rationalization and major structural adjustments. Labour adjustment benefits, which take the form of income maintenance, are a last resort income measure available to older workers who, because of age and the possession of industry-specific skills, are incompatible with employment placement programs and, therefore, have unusual difficulty adapting to layoff.

Supplementary to a range of standard and special adjustment measures developed by the federal government, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to respond to unusually difficult situations, offering a means of adjustment to individuals with no other available option.

Labour adjustment benefits approximate 60 percent of average weekly insurable earnings, based on the last 20 weeks of employment prior to layoff, and are indexed for inflation. Benefits are payable until the recipient finds employment or reaches 65 years of age.

STRUCTURE OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The payment of benefits under the Labour Adjustment Benefits Act is restricted to individuals who have been laid off from an establishment which is part of a designated industry, who have been certified by the Labour Adjustment Review Board, and who have been assessed by the Canada Employment and Immigration Commission as qualifying to receive benefits on the basis of individual eligibility criteria.

DESIGNATION OF INDUSTRIES

An industry may be designated either generally throughout Canada or with respect to any region in Canada. All designations under the LAB Act are made by virtue of an Order of the Governor in Council.

General designation of an industry may be made pursuant to section 3(2) of the Act, where the industry in Canada generally is undergoing significant economic adjustment of a non-cyclical nature, either because of import competition or because of industrial restructuring, including technological change, which is in response to federal government programs or policies, and where such adjustment results in a significant loss of employment in the industry.

The general designations covered the clothing and textile, footwear and tanning industries. These general designations, which subsumed the former Adjustment Assistance Benefits programs, were in effect from August 18, 1982, to August 17, 1986, and were retroactive, by virtue of section 4 of the Act, to May 1, 1978.

Regional designations may be made pursuant to section 3(3), where an industry in a region is undergoing significant economic adjustment and a concomitant significant loss of employment in the industry in that region.

Only persons laid off during the period in which their industries were designated are eligible for benefits under this program. All designations under the LAB Act have expired. A complete list of all industries designated, as well as the periods during which they were designated, is presented in the Appendix.

ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The administration of the Labour Adjustment Benefits Act is carried out by the Labour Adjustment Review Board and the Canada Employment and Immigration Commission.

CERTIFICATION OF LAID-OFF EMPLOYEES

A five-member Labour Adjustment Review Board, established under section 5(1) of the Act, certifies individuals as eligible to apply to the Canada Employment and Immigration Commission for benefits. Support for the Board is provided through the Minister of Labour by employees of Labour Canada who form the Labour Adjustment Review Board Secretariat. Pursuant to section 11 of the Labour Adjustment Benefits Act, the Board may grant certification where an employee has been laid off from a Canadian establishment which is part of a designated industry, where the layoffs in that establishment in any 12-month period including the employee's date of layoff comprised 10 percent or 50 employees, whichever is fewer, and where the layoff was the result of the economic adjustment which caused the industry to be designated.

During the period covered in this report, the Labour Adjustment Review Board considered 13 applications for certification. The Board was obliged to deny all 13 applications. The applications were denied because the layoff had not occurred within a designated industry, the layoff had taken place outside the effective dates of designation for the industry, the number of employees laid off did not represent a reduction of at least 10 percent or 50 employees from the establishment's work force, or the employees concerned had not been laid off or had been laid off and recalled. Between April 1 and June 30, 1989, no certification was granted.

INDIVIDUAL ELIGIBILITY CRITERIA

The assessment of individual eligibility and the administration of the payment of benefits under the Act are carried out by the Canada Employment and Immigration Commission through the local Canada Employment Centres.

To qualify for benefits, an individual must meet the following eligibility criteria:

(1) be at least 54 years of age on the effective date of layoff (but not more than 65 years of age);

(2) be a Canadian citizen or a permanent resident in Canada;

(3) have been employed in a generally designated industry or industries for at least 10 of the 15 years preceding layoff and have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years;

(4) have claimed and exhausted all unemployment insurance benefits; and

(5) have no present prospects of employment, or have accepted employment with earnings less than average weekly insurable earnings prior to layoff.

In cases of financial hardship, benefits may be payable to individuals whose age plus years of service in a generally designated industry or industries equals 80 or more and who have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years.

In addition to assessing initial eligibility for the program, the Canada Employment Centre reviews the recipient's circumstances at least every six months to determine whether the individual has a prospect of employment. This semi-annual review of the claimant's employment opportunities ensures that benefits under the program are maintained as a last resort income maintenance measure.

Benefits payable to qualified individuals commence at the time unemployment insurance entitlement expires, or retroactively from the time the employee applies for certification, whichever is later. Statistics on claims and expenditures are based on information supplied to the Board by Employment and Immigration Canada.

During the quarter covered in this report, expenditures under the program totalled $26 284 673, the bulk of which ($16 287 739) was paid to individuals laid off from the textile and clothing industries. Payments totalling $2 647 609 were made to employees laid off in the footwear and tanning industries. The amount paid to workers laid off in regionally designated industries was $7 349 325. As of June 30, 1989, there were 536 claimants from the footwear and tanning industries, 3006 from the textile and clothing industries, and 1693 from regionally designated industries. Comparisons with the same period in the previous year can easily be derived from the revised tables included in this report.

Full details on claims and expenditures are provided in Tables II through VII. It should be noted that "claims filed" and "claims allowed" are not equal. This is because a portion of the claims allowed are among those filed in the previous quarter. Delays are caused by the fact that claimants often file before their unemployment insurance benefits are exhausted, and by the time required to verify the claimant's age and years of service.

CONCLUSION

The adjustment challenges facing Canadian industry necessitate the relocation of economic resources from traditional manufacturing activities to sectors with more potential for growth. Industrial modernization and rationalization measures designed to maintain industrial competitiveness involve fewer jobs or a change in skill mix with a resultant impact on workers in the affected sectors. The aim of the Labour Adjustment Benefits Act is to ease the adjustment burden for older workers who have specific skills coupled with educational backgrounds which make them less adaptable than other workers to retraining programs. Employment opportunities for these individuals are therefore limited, particularly in towns characterized by a single industry base.

Activity levels under the legislation indicate that the program continues to play an important role in the range of adjustment assistance measures undertaken by the federal government.

ABOUT THE TABLES

Tables II, IV and VI enable the reader to compare first quarter activity in 1989-90 with first quarter activity in 1988-89. Tables III, V, and VII show comparisons of the cumulative effect of the program from inception (May 1, 1982) to the end of the quarter being displayed. Table I serves both comparative and cumulative functions.

The tables are laid out on facing pages. To take advantage of the information provided, it is necessary to read both the "A" and "B" parts of each table. In all cases, the "A" tables refer to the current fiscal year while the "B" tables refer to the same period in the previous fiscal year. "A" and "B" together make up one table.

For example, the reader can see fromTable II(A) that first quarter expenditures in 1989-90 were $26 284 673, compared with $25 000 963 in the same period last year as shown in TableII(B). As the reader will quickly see, this represents a growth of about $1 283 710 in quarterly expenditures.

Similarly, a reading of Table III(B) reveals that cumulative expenditures under the program from inception to June 30, 1988, were $357 640 347, while Table III(A) indicates that those from inception to June 30, 1989, were $462 245 668, from which it can quickly be calculated that expenditures during the year from July 1, 1988, to June 30, 1989, were about $105 million. In this respect, every quarterly report becomes, in effect, an annual report, in that a year's activity can be derived from it. Moreover, comparisons between quarterly reports will render an accurate depiction of trends.

The tables display the activities carried out by the Labour Adjustment Review Board side by side with those carried out by the Canada Employment and Immigration Commission. The reason for this is that, while data reported by CEIC tends to reflect final outputs of the program, much of that reported by LARB will have its effect in the future, and it is thought that any projection of future trends on the part of the reader will be better informed by immediate access to both types of data.

TABLES

Quarterly Activity

April 1 to June 30, 1989

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

APRIL 1 TO JUNE 30, 1989
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1989

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	0	2 987	0	486	0	3 473
Applications Denied	12	1 296	1	424	13	1 720
TOTAL	**12**	**4 283**	**1**	**910**	**13**	**5 193**

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

APRIL 1 TO JUNE 30, 1988
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1988

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	19	2 964	3	480	22	3 444
Applications Denied	63	1 177	6	417	69	1 594
TOTAL	**82**	**4 141**	**9**	**897**	**91**	**5 038**

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY APRIL 1 TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	0	0	0	3	23	3 542	18 935 348
Regional Designations	0	0	0	0	0	1 693	7 349 325
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**3**	**23**	**5 235**	**26 284 673**

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 166	9 157	4 631	23 759	15 783	3542	354 494 335
Regional Designations	29 236	3636	1 075	10 640	7 143	1 693	107 751 333
TOTAL	**95 402**	**12 793**	**5 706**	**34 399**	**22 926**	**5 235**	**462 245 668**

*In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY APRIL 1 TO JUNE 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	26	14	10	26	19	6 269	17 652 393
Regional Designations	3	1	2	18	11	2 126	7 348 570
TOTAL	**29**	**15**	**12**	**44**	**30**	**8 395**	**25 000 963**

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	65 948	9 142	4 621	23 588	15 688	6 269	280 118 653
Regional Designations	29 230	3 634	1 071	10 640	7 139	2 126	77 521 694
TOTAL	**95 178**	**12 776**	**5 692**	**34 228**	**22 827**	**8 395**	**357 640 347**

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: APRIL 1 TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	0	0	0	3	22	3 006	16 287 739
Clothing	0	0	0				
Footwear	0	0	0	0	1	536	2 647 609
Tanning	0	0	0				
TOTAL	0	0	0	3	23	3 542	18 935 348

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	23 666	3 456	1 369	20 742	13 596	3 006	312 662 154
Clothing	33 077	4 442	2 646				
Footwear	8 655	1 093	578	3 017	2 187	536	41 832 181
Tanning	768	166	38				
TOTAL	66 166	9 157	4 631	23 759	15 783	3542	354 494 335

*For generally designated industries, Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-89: APRIL 1 TO JUNE 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	1	0	1	21	12	5 352	15 067 285
Clothing	21	10	5				
Footwear	3	3	4	5	7	917	2 585 108
Tanning	1	1	0				
TOTAL	**26**	**14**	**10**	**26**	**19**	**6 269**	**17 652 393**

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	23 620	3 454	1 368	20 592	13 518	5 352	248 868 980
Clothing	32 908	4 431	2 638				
Footwear	8 652	1 091	577	2 996	2 170	917	31 249 673
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**65 948**	**9 142**	**4 621**	**23 588**	**15 688**	**6 269**	**280 118 653**

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: APRIL 1 TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	74	253 105
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	1	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	10	46 204
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	18	51 211
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	138	593 802
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	61	162 639
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	824	3 420 708
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	22	82 004
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	42	127 579
11. Murdochville/Grande-Vallee, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	53	652 738
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	217	1 261 017
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	73	221 841
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	27	66 699
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	4	15 368
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	9 576
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	21	27 938
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	46	156 672
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20 Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	43	145 307
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	4	11 966
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	12	42 951
TOTAL	0	0	0	0	0	1 693	7 349 325

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-89: APRIL 1 TO JUNE 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	78	259 776
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	2	3 007
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	11	40 596
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	22	57 356
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	154	546 040
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	1	0	1	0	0	67	191 413
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	2	1	1	6	5	941	3 453 517
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	37	77 206
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	55	149 496
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	1	0	174	542 370
12. Port-Cartier/Sept-Îles- Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	6	4	311	1 141 478
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	9	4	1	73	303 172
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	38	93 602
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	4	14 674
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	2	5 224
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	1	1	20	35 184
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	64	208 679
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	1	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	1	1	47	150 560
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	7	11 554
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	19	63 666
TOTAL	3	1	2	18	11	2 126	7 348 570

TABLE VII(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	103	74	3 289 081
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	4	1	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	10	570 544
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	18	1 540 032
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	138	6 685 509
6 Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	192	149	61	3 962 075
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 605	3 636	824	46 693 080
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	22	935 509
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	42	4 614 290
11. Murdochville/Grande-Vallee, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	53	5 433 622
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	893	217	15 859 288
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	73	6 763 895
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 432	125	43	277	155	27	1 350 706
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	4	424 928
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	103 208
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	21	538 406
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	46	5 956 604
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	43	1 832 286
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	4	515 344
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	13	10	12	626 147
TOTAL	29 236	3 636	1 075	10 640	7 143	1 693	107 751 333

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	103	78	2 357 136
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	4	2	35 034
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	11	385 426
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	22	1 327 820
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	154	4 323 151
6 Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	192	149	67	3 304 314
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 209	1 116	138	4 605	3 636	941	32 170 539
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	37	613 371
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	55	4 042 502
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	174	2 883 224
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 945	536	112	1 587	892	311	11 053 147
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	73	5 884 815
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 432	125	43	277	155	38	1 029 961
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	4	369 866
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	2	67 315
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	63	40	20	382 606
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	64	5 233 100
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	4	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	654	59	25	79	45	47	1 184 128
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	7	459 538
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	468	23	3	13	10	19	403 845
TOTAL	29 230	3 634	1 071	10 640	7 139	2 126	77 521 694

APPENDIX

DESIGNATED INDUSTRIES UNDER THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

1. General Designations: The Canada-wide designations covered manufacturers of **textiles**, **clothing** and **footwear,** and the **tanning** industry. Layoffs taking place in these industries between May 1, 1978, and August 17, 1986, can be considered for certification.

2. Regional Designations: The industries listed below were designated in the identified regions only. Layoffs taking place in these industries in the identified regions during the indicated period can be considered for certification.

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
1.	Buchans, Newfoundland	Metal Mines	January 1, 1982, to February 12, 1987
2.	Corner Brook, Newfoundland	Logging, Pulp and Paper	January 1, 1982, to February 12, 1987
3.	Labrador City/Wabush, Newfoundland	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
4.	Port-aux-Basques, Newfoundland	Water Transport, Services Incidental to Water Transport.	April 15, 1982, to February 16, 1984
5.	Glace Bay, Nova Scotia	Coal Mines, Fish Products, Industrial Chemicals.	January 1, 1982, to February 12, 1987
6.	Sydney, Nova Scotia	Iron and Steel Mills Metal Rolling, Coating and Extruding	May 1, 1978, to February 16, 1984
	North Sydney, Nova Scotia	Water Transport, Services Incidental to Water Transport	April 15, 1982, to February 16, 1984
7.	McAdam, New Brunswick	Logging, Veneer and Plywood Mills	November 1, 1980, to February 16, 1984
8.	Asbestos/Thetford-Mines, Quebec	Asbestos Mines	August 1, 1980, to August 12, 1986
	Asbestos Hill, Quebec	Asbestos Mines	January 1, 1983, to May 28, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
9.	Gagnon/Fermont, Quebec	Iron Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
10.	Montmagny/L'Islet, Quebec	Truck Body and Trailer Manufacturing, Major Appliances Manufacturing	September 1, 1979, to February 16, 1984
11.	Murdochville/Grande-Vallée, Quebec	Metal Mines, Sawmill, Planning Mill and Shingle Mill Products, Pulp and Paper	January 1, 1980, to February 12, 1987
12.	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Logging, Iron Mining (Iron Ore Mining and Iron Pellet Production), Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1979, to February 16, 1984
	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron-Ore Related Freight)	March 16, 1983, to August 12, 1986
13.	Tracy/Sorel, Quebec	Shipbuilding	January 1, 1980, to February 16, 1984
14.	Brantford, Ontario	Iron Foundries, Agricultural Implement Manufacturing.	January 1, 1979, to February 16, 1984
15.	Chatham, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
16.	Kitchener/Waterloo, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
17.	Sudbury, Ontario	Miscellaneous Metal Mines, Smelting and Refining	December 27, 1979, to March 31, 1984
18.	Windsor, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Parts and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
19.	Logan Lake, British Columbia	Logging, Metal Mines, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products	January 1, 1981, to February 12, 1987
20.	Nelson, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
21.	Port Alberni, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries, Pulp and Paper	December 27, 1979, to March 31, 1984
22.	Salmon Arm, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux	Du 1er janvier 1981 au 12 février 1987
20.	Nelson (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué, pâtes et papiers	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
15.	Chatham (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
16.	Kitchener – Waterloo (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
17.	Sudbury (Ontario)	Mines de métaux, fonte et raffinage	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
18.	Windsor (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
8.	Asbestos – Thetford-Mines (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er août 1980 au 12 août 1986
	Asbestos Hill (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er janvier 1983 au 28 mai 1987
9.	Gagnon – Fermont (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
10.	Montmagny – L'Islet (Québec)	Fabrication de carrosseries de camions et de remorques, fabrication de gros appareils ménagers	Du 1er septembre 1979 au 16 février 1984
11.	Murdochville – Grande Vallée (Québec)	Mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1980 au 12 février 1987
12.	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Exploitation forestière, pâtes et papiers, mines de fer (extraction et bouletage du minerai de fer), transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984
	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 16 mars 1983 au 12 août 1986
13.	Tracy – Sorel (Québec)	Construction navale	Du 1er janvier 1980 au 16 février 1984
14.	Brantford (Ontario)	Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984

Les secteurs d'activité désignés en vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs

1. Les désignations générales : les désignations valables pour tout le Canada visaient la fabrication de **textiles**, de **vêtements**, de **chaussures** et l'industrie du **tannage**. Les licenciements survenus dans ces secteurs entre le 1er mai 1978 et le 17 août 1986 peuvent faire l'objet d'une certification.

2. Les désignations régionales : les secteurs d'activité mentionnés ci-dessous n'étaient désignés que dans des régions déterminées. Les licenciements survenus dans ces secteurs et dans les régions mentionnées peuvent faire l'objet d'une certification s'ils ont eu lieu au cours de la période indiquée.

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
1.	Buchans (Terre-Neuve)	Mines de métaux	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
2.	Corner Brook (Terre-Neuve)	Exploitation forestière, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
3.	Labrador City – Wabush (Terre-Neuve)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse)	Mines de charbon, transformation du poisson, produits chimiques industriels	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse)	Sidérurgie, laminage, moulage et extrusion des métaux	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
	North Sydney (Nouvelle-Écosse)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
7.	McAdam (Nouveau-Brunswick)	Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er novembre 1980 au 16 février 1984

ANNEXE

TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1988

		ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
		Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1.	Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	103	78	2 357 136
2.	Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	296	2	0	13	4	2	35 034
3.	Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	11	385 426
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	22	1 324 820
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	1549	4 323 151
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	192	149	67	3 304 314
7	McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8.	Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 209	1 115	138	4 605	3 636	941	32 170 539
9.	Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	34	613 371
10.	Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	55	4 042 502
11.	Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	174	2 883 224
12.	Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 945	536	111	1 587	892	311	11 053 147
13.	Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 056	596	73	5 884 815
14.	Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 [illegible]2	125	43	277	155	38	1 029 961
15.	Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	4	369 866
16.	Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	2	67 317
17.	Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	63	40	20	382 606
18.	Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	64	5 233 100
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	4	0	0	108566
20.	Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	654	59	25	79	45	44	1 184 128
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	7	459 538
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	468	23	3	13	10	19	403 845
TOTAL		**29 230**	**3 634**	**1 071**	**10 640**	**7 139**	**2 126**	**77 521 694**

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er AVRIL AU 30 JUIN 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	103	74	3 289 081
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	296	2	0	13	4	1	45 923
3 Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	10	570 544
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	18	1 540 032
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	138	6 685 509
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	192	149	61	3 962 075
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 605	3 636	824	46 693 080
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	22	935 509
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	42	4 614 290
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	53	5 433 622
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	893	217	15 859 288
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	73	6 763 895
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 432	125	43	277	155	27	1 350 706
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	4	424 928
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	103 208
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	21	538 406
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	46	5 956 604
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	43	1 832 286
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	4	515 344
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	13	10	12	626 147
TOTAL	29 236	3 636	1 075	10 640	7 143	1 693	107 751 333

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1988-89 : DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1988

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	78	259 776
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	2	3 007
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	11	40 596
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	22	57 356
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	154	546 040
6. Sydney (Nouvelle-Ecosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	1	0	1	0	0	67	191 413
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	2	1	1	6	5	941	3 453 517
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	37	77 206
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	55	149 496
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	1	0	174	542 370
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	6	4	311	1 141 478
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	4	1	73	303 172
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	38	93 602
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	4	14 674
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	2	5 224
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	1	1	20	35 184
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	64	208 679
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	47	150 560
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	7	11 554
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	19	63 666
TOTAL	3	1	2	18	11	2 126	7 348 570

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION REGIONALE

1989-90 : DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	74	253 105
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	1	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	10	46 204
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	18	51 211
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	138	593 802
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	61	162 639
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaque	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	824	3 420 708
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	22	82 004
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	42	127 579
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	53	652 738
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	217	1 261 017
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	73	221 841
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	27	66 699
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	4	15 368
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	9 576
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	21	27 938
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	46	156 672
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	43	145 307
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	4	11 966
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	12	42 951
TOTAL	0	0	0	0	0	1 693	7 349 325

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1988-89 : DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1988

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	1	0	1	21	12	5 352	15 067 285
Vêtement	21	10	5				
Chaussure	3	3	4	5	7	917	2 585 108
Tannage	1	1	0				
TOTAL	**26**	**14**	**10**	**26**	**19**	**6 269**	**17 652 393**

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1988

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations presentees	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	23 620	3 454	1 368	20 592	13 518	5 352	248 868 980
Vêtement	32 908	4 431	2 638				
Chaussure	8 652	1 091	577	2 996	2 170	917	31 249 673
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**65 948**	**9 142**	**4 621**	**23 588**	**15 688**	**6 269**	**280 118 653**

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1989-90 : DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	0	0	0	3	22	3 006	16 287 739
Vêtement	0	0	0				
Chaussure	0	0	0	0	1	536	2 647 609
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**0**	**0**	**0**	3	**23**	**3 542**	**18 935 348**

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	23 666	3 456	1 369	20 742	13 596	3 006	312 662 154
Vêtement	33 077	4 442	2 646				
Chaussure	8 655	1 093	578	3 017	2 187	536	41 832 181
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 166**	**9 157**	**4 631**	**23 759**	**15 783**	**3542**	**354 494 335**

*Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1988)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	26	14	10	26	19	6 269	17 652 393
Désignations régionales	3	1	2	18	11	2 126	7 348 570
TOTAL	**29**	**15**	**12**	**44**	**30**	**8 395**	**25 000 963**

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1988

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	65 948	9 142	4 621	23 588	15 688	6 269	280 118 653
Désignations régionales	29 230	3 634	1 071	10 640	7 139	2 126	77 521 694
TOTAL	**95 178**	**12 776**	**5 692**	**34 228**	**22 827**	**8 395**	**357 640 347**

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1989)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	0	0	0	3	23	3 542	18 935 348
Désignations régionales	0	0	0	0	0	1 693	7 349 325
TOTAL	0	0	0	3	23	5 235	26 284 673

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 166	9 157	4 631	23 759	15 783	3 542	354 494 335
Désignations régionales	29 236	3 636	1 075	10 640	7 143	1 693	107 751 333
TOTAL	95 402	12 793	5 706	34 399	22 926	5 235	462 245 668

*Dans tous les tableaux, les "réclamations en voie de paiement" se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1988
ET DEPUIS
LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1988

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	19	2 964	3	480	22	3 444
Demandes rejetees	63	1 177	6	417	69	1 594
TOTAL	**82**	**4 141**	**9**	**897**	**91**	**5 038**

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1989
ET DEPUIS
LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1989

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	0	2 987	0	486	0	3 473
Demandes rejetées	12	1 296	1	424	13	1 720
TOTAL	**12**	**4 283**	**1**	**910**	**13**	**5 193**

TABLEAUX

Activité trimestrielle

du 1er avril au 30 juin 1989

En outre, les comparaisons qu'on pourra faire entre les rapports trimestriels donneront une représentation exacte des tendances.

Les tableaux présentent en regard les activités menées par l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et celles de la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. La raison pour laquelle les chiffres sont ainsi présentés tient à ce que les données déclarées par la CEIC ont tendance à refléter les résultats finals du programme, tandis que celles de l'OAAT auront des effets plus tard. Nous pensons que le lecteur sera mieux informé s'il dispose immédiatement des deux types de données et sera ainsi plus en mesure de prévoir les tendances futures.

Le versement des prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs commence lorsque les prestations d'assurance-chômage sont épuisées ou à partir du moment où l'employé présente une demande de certification, la date qui survient la dernière étant retenue. Les statistiques sur les réclamations et les dépenses sont fondées sur les renseignements fournis à l'Office par Emploi et Immigration Canada.

Au cours du trimestre qui fait l'objet du présent rapport, les dépenses effectuées dans le cadre du programme se sont élevées à 26 284 673 $, dont la plus grande partie (16 287 739 $) a été versée aux travailleurs mis à pied dans les secteurs du vêtement et du textile. Des versements totalisant 2 647 609 $ ont été faits à des employés mis à pied dans les secteurs de la chaussure et du tannage. En outre, un montant de 7 349 325 $ a été versé aux travailleurs mis à pied dans des secteurs d'activité désignés à l'échelle régionale.

Au 30 juin 1989, il y avait 536 requérants des secteurs de la chaussure et du tannage, 3 006 des secteurs du textile et du vêtement et 1 693 des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation régionale. En consultant les tableaux révisés inclus dans le présent rapport, on pourra facilement faire des comparaisons avec la même période l'an dernier.

Les tableaux II à VII donnent des détails complets sur les réclamations et les dépenses. Il convient de faire observer que le nombre des " réclamations présentées " n'est pas égal à celui des " réclamations acceptées ". Cette différence s'explique par le fait qu'une partie des réclamations qui ont été acceptées se trouve parmi celles qui ont été présentées lors du trimestre précédent. Quant aux retards, ils proviennent de ce que les requérants présentent souvent leurs demandes avant que leurs prestations d'assurance-chômage ne soient épuisées, et du temps qu'il faut mettre pour vérifier l'âge et les années de service des requérants.

CONCLUSION

Les difficultés d'adaptation auxquelles fait actuellement face le secteur industriel canadien entraînent la réaffectation des ressources économiques au détriment des activités de fabrication traditionnelle et au profit de secteurs ayant de plus grandes possibilités de croissance. Les mesures de modernisation et de rationalisation industrielles destinées à maintenir la compétitivité amènent une diminution du nombre d'emplois ou une modification des compétences requises, ce qui entraîne des conséquences pour les travailleurs des secteurs touchés. La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs a pour objet de faciliter l'adaptation des travailleurs âgés qui, en raison de leurs compétences particulières et de leur formation scolaire, sont les moins aptes à se recycler. Les occasions d'emploi pour ces travailleurs sont nécessairement restreintes, en particulier dans les petites villes où il n'existe qu'un seul établissement industriel.

Les nombreuses activités entreprises en vertu de la loi indiquent que le programme continue de jouer un rôle important dans le cadre des mesures d'aide à l'adaptation adoptées par le gouvernement fédéral.

RENSEIGNEMENTS SUR LES TABLEAUX

Les tableaux II, IV et VI permettent au lecteur de comparer l'activité du premier trimestre de 1989-1990 à celle enregistrée au cours de la même période en 1988-1989. Les tableaux III, V et VII permettent de comparer l'effet cumulatif du programme depuis ses débuts (1er mai 1982) jusqu'à la fin du trimestre examiné. Le tableau I remplit une fonction comparative et cumulative.

Les tableaux sont présentés en regard. Pour profiter de l'information fournie, il faut lire les parties " A " et " B " de chaque tableau. Dans tous les cas, les tableaux A se rapportent à l'exercice courant, tandis que les tableaux B se rapportent à la même période de l'exercice précédent. A et B mis ensemble forment un tableau.

Par exemple, à l'examen du tableau II(A), le lecteur peut voir que les dépenses effectuées au cours du premier trimestre de 1989-1990 étaient de 26 284 673 $ comparativement à 25 000 963 $ au cours de la même période en 1988-1989 comme l'illustre le tableau II(B). Comme le lecteur le constatera rapidement, il y a une augmentation d'environ 1 283 710 dollars dans les dépenses trimestrielles.

De la même façon, la lecture du tableau III(B) révèle que les dépenses cumulatives au titre du programme depuis le début jusqu'au 30 juin 1988 ont été de 357 640 347 $, tandis que le tableau III(A) indique que celles effectuées depuis le début jusqu'au 30 juin 1989 étaient de 462 245 668 $, d'où nous pouvons facilement déduire que les dépenses durant l'année qui va du 1er juillet 1988 au 30 juin 1989 ont été de l'ordre de 105 millions de dollars. À cet égard, chaque rapport trimestriel devient en fait un rapport annuel, en ce sens qu'on peut en déduire l'activité d'une année.

L'APPLICATION DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

Les organismes chargés de l'application de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs sont l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

LA CERTIFICATION DES EMPLOYÉS MIS À PIED

Conformément au paragraphe 5(1) de la Loi, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs, qui est composé de cinq membres, s'occupe de certifier le droit des travailleurs de demander des prestations à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. Le ministre du Travail appuie l'Office en lui fournissant du personnel de Travail Canada, lequel remplit les fonctions de secrétariat de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs.

En vertu de l'article 11 de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, l'Office accorde la certification lorsqu'un employé a été mis à pied d'un établissement canadien faisant partie d'un secteur d'activité désigné, que le nombre d'employés mis à pied dans cet établissement pendant une période de douze mois comprenant la date de mise à pied de l'employé est d'au moins 10 p. 100 ou de 50, le nombre le moins élevé étant retenu, et que la mise à pied est la conséquence de transformations économiques qui ont motivé la désignation de l'entreprise.

Au cours de la période visée par le présent rapport, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a étudié 13 demandes de certification. L'Office a rejeté les 13 demandes. Les demandes rejetées l'ont été parce que les mises à pied n'avaient pas eu lieu dans un secteur d'activité désigné, qu'elles s'étaient produites en dehors des dates de mise en vigueur de la désignation du secteur d'activité, que les mises à pied ne représentaient pas au moins 10 p. 100 du personnel ou 50 employés de la main-d'œuvre de l'établissement, ou que l'employé n'avait pas été mis à pied ou avait été mis à pied temporairement et rappelé au travail. Entre le 1er avril et le 30 juin 1989, aucune certification n'a été accordée.

L'ÉVALUATION DE L'ADMISSIBILITÉ DES TRAVAILLEURS

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs aux prestations prévues par la Loi et le versement de ces prestations ont été confiés à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada, par l'intermédiaire des centres d'emploi locaux.

Pour avoir droit aux prestations, un travailleur doit satisfaire aux critères d'admissibilité suivants :

1) avoir au moins 54 ans mais pas plus de 65 ans au moment où la mise à pied prend effet;

2) être citoyen canadien ou résident permanent du Canada;

3) avoir occupé un emploi dans le ou les secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale pendant au moins dix des quinze années précédant la mise à pied et avoir été rémunéré pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années;

4) avoir demandé et touché toutes les prestations d'assurance-chômage auxquelles il avait droit; et

5) n'avoir présentement aucun emploi en vue ou avoir accepté un emploi où ses gains sont moindres que ses gains hebdomadaires assurables moyens avant la mise à pied.

Dans les cas de difficultés financières, des prestations peuvent être versées aux travailleurs dont l'âge plus les années de service dans un ou des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale donne un total de 80 ou plus, et qui ont été rémunérés pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années.

Outre qu'il établit l'admissibilité au programme, le personnel du centre d'emploi du Canada examine le cas du prestataire au moins tous les six mois afin de déterminer s'il a ou non un emploi en vue. Cet examen semestriel des possibilités d'emploi de chaque prestataire permet de s'assurer que les prestations versées en vertu du programme restent une mesure de soutien du revenu de dernier ressort.

LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, laquelle prévoit le versement de prestations aux employés mis à pied, est entrée en vigueur le 1er mai 1982. Cette loi, qui relève de la compétence du ministre du Travail, a pour objet de protéger les travailleurs âgés qui ont été mis à pied de façon permanente, dans des secteurs d'activité désignés par le gouvernement fédéral, qui ont épuisé leurs prestations d'assurance-chômage et qui se retrouvent sans aucune perspective d'emploi.

Comme il a été reconnu que les années 80, au Canada, allaient être une période de redressement industriel, le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs a été mis au point en vue d'aider les travailleurs mis à pied pour des raisons de rationalisation économique et de grands rajustements structurels. Les prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs, lesquelles prennent la forme du maintien du revenu, sont une mesure d'adaptation de dernier recours dont peuvent bénéficier les travailleurs âgés qui, à cause de leur âge et de leurs compétences particulières, ne sont pas admissibles aux programmes de placement de la main-d'œuvre et éprouvent donc des difficultés peu communes à s'adapter à leur nouvelle situation.

Le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs, lequel s'ajoute à toute une série de mesures d'adaptation courantes et spéciales que le gouvernement fédéral a déjà mises au point, répond à des situations particulièrement difficiles et vient en aide à des personnes qui n'ont pas d'autres recours.

Les prestations d'adaptation s'élèvent à environ 60 p. 100 des gains hebdomadaires assurables moyens, montant calculé en se fondant sur les vingt dernières semaines d'emploi précédant la mise à pied. Elles sont entièrement indexées sur l'indice de l'inflation et sont versées jusqu'à ce que le prestataire trouve un emploi ou atteigne l'âge de 65 ans.

LA STRUCTURE DU PROGRAMME D'AIDE A L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

En vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, le versement de prestations est réservé aux personnes qui ont été mises à pied par une entreprise faisant partie d'un secteur d'activité désigné, qui ont obtenu une certification de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et que la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada a jugées, admissibles, compte tenu des critères individuels d'admissibilité.

LA DÉSIGNATION DES SECTEURS D'ACTIVITÉ

Un secteur d'activité peut être désigné d'une façon générale ou à l'égard d'une région du Canada. Toutes les industries désignées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs l'ont été en vertu d'un décret du gouverneur en conseil.

De façon générale, un secteur d'activité peut être désigné conformément au paragraphe (2) de l'article 3 de la Loi, lorsque ce secteur d'activité au Canada connaît, en général d'importantes transformations économiques de nature non cyclique à cause soit de la concurrence de l'importation, soit d'une restructuration industrielle, y compris les changements technologiques, et que ces transformations sont mises en œuvre conformément à des programmes ou à des politiques du gouvernement canadien et provoquent, dans ce secteur d'activité, une baisse considérable de l'emploi.

Les secteurs d'activité désignés étaient ceux du vêtement et du textile, de la chaussure et du tannage. La désignation générale de ces secteurs, laquelle relevait des anciens programmes d'aide à l'adaptation, s'appliquait à la période allant du 18 août 1982 au 17 août 1986 et, en vertu de l'article 4 de la Loi, avait un effet rétroactif au 1er mai 1978.

On peut désigner une région conformément au paragraphe (3) de l'article 3, lorsqu'une industrie de cette région connaît d'importantes transformations économiques et, du même coup, une diminution considérable des emplois dans ce secteur d'activité.

Seuls les travailleurs licenciés au cours des périodes pendant lesquelles les secteurs industriels étaient désignés peuvent recevoir des prestations en vertu de ce programme. Toutes les désignations conformément à la Loi PAT ont pris fin. Le lecteur trouvera en annexe une liste complète des secteurs qui ont été désignés, ainsi que les périodes pendant lesquelles ils ont été désignés.

AVANT-PROPOS

Le présent rapport porte sur les activités du programme entreprises en vertu de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs** entre le **1er avril** et le **30 juin 1989**.

Pour obtenir des détails supplémentaires sur la Loi, son élaboration et sa relation avec d'autres grandes initiatives d'adaptation du gouvernement fédéral, le lecteur est prié de consulter le rapport sur l'application de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs au 31 mars 1989**.

TABLE DES MATIÈRES

Avant-propos 1

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs 3

La structure du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 3

La désignation des secteurs d'activité 3

L'application du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 4

La certification des employés mis à pied 4

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs 4

Conclusion 5

Renseignements sur les tableaux 5

Tableaux : Activité trimestrielle du 1er avril au 30 juin 1989 7

Annexe 19

Conformément à l'article 30 de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs**, j'ai l'honneur de soumettre au Parlement un rapport des activités du **Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs**, du **1er avril au 30 juin 1989**.

Le ministre du Travail,
Jean Corbeil

Publié en vertu de l'autorisation du ministre du Travail,
gouvernement du Canada

Pour obtenir d'autres exemplaires de la Revue,
veuillez communiquer avec le

Centre de distribution des publications
Travail Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0J2
(819) 994-0543

N° de cat. de Travail Canada L214-0268/89B

Imprimé au Canada

RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er AVRIL 1989 AU 30 JUIN 1989

Travail Canada Labour Canada

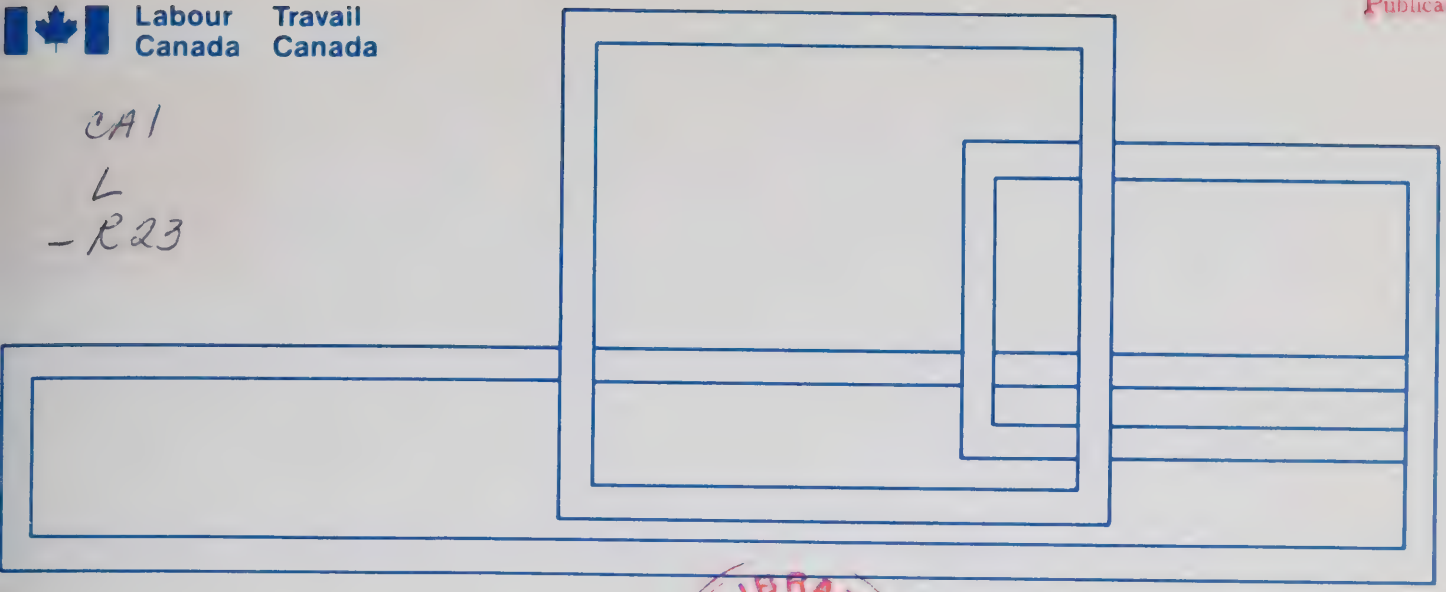
RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er AVRIL 1989 AU 30 JUIN 1989

Canada

Government Publications

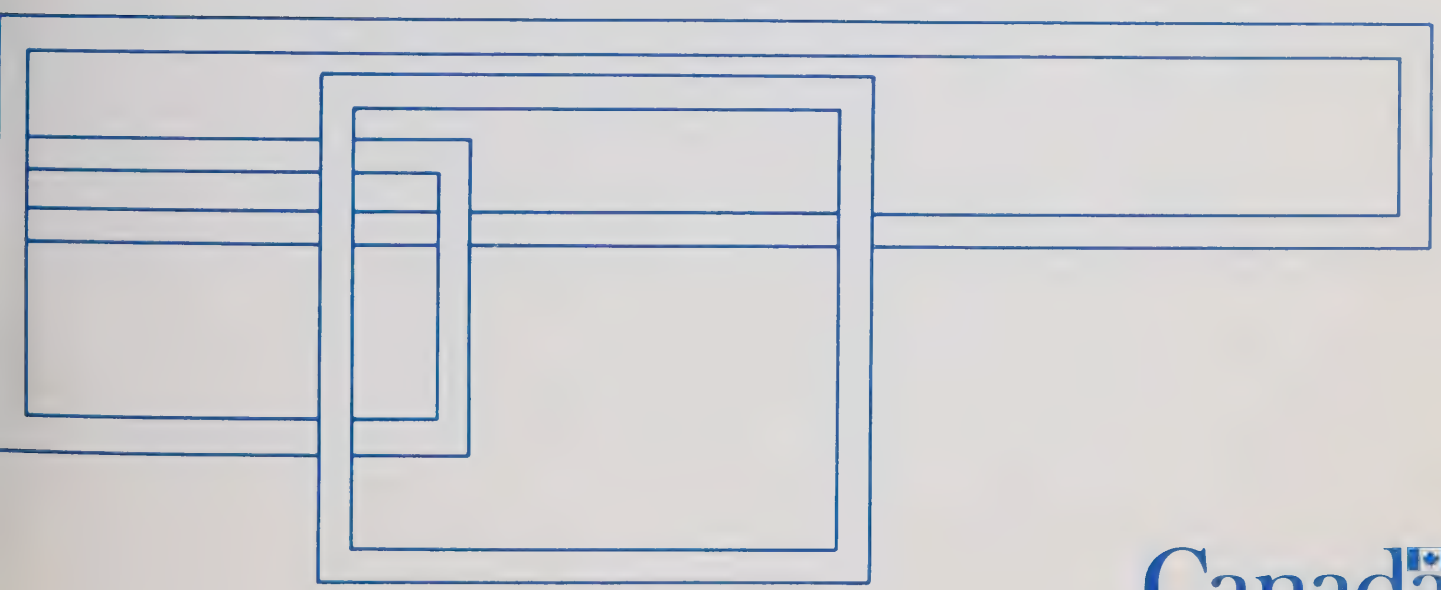
Labour Canada / Travail Canada

CA1
L
-R23



LIBRARY
APR 25 1990
University of Toronto

REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT JULY 1, 1989 TO SEPTEMBER 30, 1989



Canada

REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT JULY 1, 1989 TO SEPTEMBER 30, 1989

Published by authority of the Minister of Labour,
Government of Canada

Additional copies may be obtained from:

Publications Distribution Centre
Labour Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0J2
(819) 994-0543

Labour Canada Catalogue Number L2140278/90B

Printed in Canada

Pursuant to Section 30 of the **Labour Adjustment Benefits Act**, I hereby submit to Parliament a report on the activity of the **Labour Adjustment Benefits Program** for the period **July 1 to September 30, 1989.**

Jean Corbeil
Minister of Labour

TABLE OF CONTENTS

Foreword 1

Labour Adjustment Benefits Act 3

Structure of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Designation of Industries 3

Administration of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Certification of Laid-Off Employees 3

Individual Eligibility Criteria 4

Conclusion 5

About the Tables 5

Tables: Quarterly Activity, July 1 to September 30, 1989 7

Appendix 19

FOREWORD

The present report covers program activity under the **Labour Adjustment Benefits Act** from **July 1 to September 30, 1989.**

For more complete details on the legislation, its development, and its relation to other major federal adjustment initiatives, the reader is referred to the **Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act to March 31, 1989.**

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

The **Labour Adjustment Benefits Act**, an Act to provide for the payment of benefits to laid-off employees, has been in effect since May 1, 1982. The legislation, which is within the responsibility of the Minister of Labour, is designed to offer protection to certain older workers who have been permanently laid off from industries designated by the federal government, who have exhausted unemployment insurance entitlements, and who have no prospect of employment.

Developed in recognition that the 1980s would be a period of industrial adjustment for Canada, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to assist workers displaced by economic rationalization and major structural adjustments. Labour adjustment benefits, which take the form of income maintenance, are a last resort income measure available to older workers who, because of age and the possession of industry-specific skills, are incompatible with employment placement programs and, therefore, have unusual difficulty adapting to layoff.

Supplementary to a range of standard and special adjustment measures developed by the federal government, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to respond to unusually difficult situations, offering a means of adjustment to individuals with no other available option.

Labour adjustment benefits approximate 60 percent of average weekly insurable earnings, based on the last 20 weeks of employment prior to layoff, and are indexed for inflation. Benefits are payable until the recipient finds employment or reaches 65 years of age.

STRUCTURE OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The payment of benefits under the Labour Adjustment Benefits Act is restricted to individuals who have been laid off from an establishment which is part of a designated industry, who have been certified by the Labour Adjustment Review Board, and who have been assessed by the Canada Employment and Immigration Commission as qualifying to receive benefits on the basis of individual eligibility criteria.

DESIGNATION OF INDUSTRIES

An industry may be designated either generally throughout Canada or with respect to any region in Canada. All designations under the LAB Act are made by virtue of an Order of the Governor in Council.

General designation of an industry may be made pursuant to section 3(2) of the Act, where the industry in Canada generally is undergoing significant economic adjustment of a non-cyclical nature, either because of import competition or because of industrial restructuring, including technological change, which is in response to federal government programs or policies, and where such adjustment results in a significant loss of employment in the industry.

The general designations covered the clothing and textile, footwear and tanning industries. These general designations, which subsumed the former Adjustment Assistance Benefits programs, were in effect from August 18, 1982, to August 17, 1986, and were retroactive, by virtue of section 4 of the Act, to May 1, 1978.

Regional designations may be made pursuant to section 3(3), where an industry in a region is undergoing significant economic adjustment and a concomitant significant loss of employment in the industry in that region.

Only persons laid off during the period in which their industries were designated are eligible for benefits under this program. All designations under the LAB Act have expired. A complete list of all industries designated, as well as the periods during which they were designated, is presented in the Appendix.

ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The administration of the Labour Adjustment Benefits Act is carried out by the Labour Adjustment Review Board and the Canada Employment and Immigration Commission.

CERTIFICATION OF LAID-OFF EMPLOYEES

A five-member Labour Adjustment Review Board, established under section 5(1) of the Act, certifies individuals as eligible to apply to the Canada Employment and Immigration Commission for benefits. Support for the Board is provided through the Minister of Labour by employees of Labour Canada who form the

Labour Adjustment Review Board Secretariat. Pursuant to section 11 of the Labour Adjustment Benefits Act, the Board may grant certification where an employee has been laid off from a Canadian establishment which is part of a designated industry, where the layoffs in that establishment in any 12-month period including the employee's date of layoff comprised 10 percent or 50 employees, whichever is fewer, and where the layoff was the result of the economic adjustment which caused the industry to be designated.

During the period covered in this report, the Labour Adjustment Review Board considered 18 applications for certification. A total of 8 were approved, and the Board was obliged to deny 10. The applications were denied because the layoff had not occurred within a designated industry, the layoff had taken place outside the effective dates of designation for the industry, the number of employees laid off did not represent a reduction of at least 10 percent or 50 employees from the establishment's work force, or the employees concerned had not been laid off or had been laid off and recalled.

Between July 1 and September 30, 1989, certification was granted to 8 laid-off employees of whom, on the date of layoff, 4 were aged 54 and over and 4 were aged 47 to 53. The Labour Adjustment Review Board has established 47 as the lowest age likely to be eligible under the program, since a person laid off at that age must have 33 years of service to be eligible to receive benefits (47 plus 33 equals 80) and would have to have continuous service since age 14. A total of 7 individuals were certified following layoff from establishments within general designations, with 4 aged 54 and over and 3 aged 47 to 53. Certification was also granted to one employee who was subject to a layoff at an establishment within a regionally designated industry, whose age was between 47 to 53.

INDIVIDUAL ELIGIBILITY CRITERIA

The assessment of individual eligibility and the administration of the payment of benefits under the Act are carried out by the Canada Employment and Immigration Commission through the local Canada Employment Centres.

To qualify for benefits, an individual must meet the following eligibility criteria:

(1) be at least 54 years of age on the effective date of layoff (but not more than 65 years of age);

(2) be a Canadian citizen or a permanent resident in Canada;

(3) have been employed in a generally designated industry or industries for at least 10 of the 15 years preceding layoff and have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years;

(4) have claimed and exhausted all unemployment insurance benefits; and

(5) have no present prospects of employment, or have accepted employment with earnings less than average weekly insurable earnings prior to layoff.

In cases of financial hardship, benefits may be payable to individuals whose age plus years of service in a generally designated industry or industries equals 80 or more and who have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years.

In addition to assessing initial eligibility for the program, the Canada Employment Centre reviews the recipient's circumstances at least every six months to determine whether the individual has a prospect of employment. This semi-annual review of the claimant's employment opportunities ensures that benefits under the program are maintained as a last resort income maintenance measure.

Benefits payable to qualified individuals commence at the time unemployment insurance entitlement expires, or retroactively from the time the employee applies for certification, whichever is later. Statistics on claims and expenditures are based on information supplied to the Board by Employment and Immigration Canada.

During the quarter covered in this report, expenditures under the program totalled $24 327 314, the bulk of which ($14 773 343) was paid to individuals laid off from the textile and clothing industries. Payments totalling $2 545 175 were made to employees laid off in the footwear and tanning industries. The amount paid to workers laid off in regionally designated industries was $7 008 796. As of September 30, 1989, there were 575 claimants from the footwear and tanning industries, 2 621 from the textile and clothing industries, and 1 223 from regionally designated industries. Comparisons with the same period in the previous year can easily be derived from the revised tables included in this report.

Full details on claims and expenditures are provided in Tables II through VII. It should be noted that "claims filed" and "claims allowed" are not equal. This is because a portion of the claims allowed are among those filed in the previous quarter. Delays are caused by the fact that claimants often file before their unemployment insurance benefits are exhausted, and by the time required to verify the claimant's age and years of service.

CONCLUSION

The adjustment challenges facing Canadian industry necessitate the relocation of economic resources from traditional manufacturing activities to sectors with more potential for growth. Industrial modernization and rationalization measures designed to maintain industrial competitiveness involve fewer jobs or a change in skill mix with a resultant impact on workers in the affected sectors. The aim of the Labour Adjustment Benefits Act is to ease the adjustment burden for older workers who have specific skills coupled with educational backgrounds which make them less adaptable than other workers to retraining programs. Employment opportunities for these individuals are therefore limited, particularly in towns characterized by a single industry base.

Activity levels under the legislation indicate that the program continues to play an important role in the range of adjustment assistance measures undertaken by the federal government.

ABOUT THE TABLES

Tables II, IV, and VI enable the reader to compare second quarter activity in 1989-90 with second quarter activity in 1988-89. Tables III, V, and VII show comparisons of the cumulative effect of the program from inception (May 1, 1982) to the end of the quarter being displayed. Table I serves both comparative and cumulative functions.

The tables are laid out on facing pages. To take advantage of the information provided, it is necessary to read both the "A" and "B" parts of each table. In all cases, the "A" tables refer to the current fiscal year while the "B" tables refer to the same period in the previous fiscal year. "A" and "B" together make up one table.

For example, the reader can see from Table II(A) that second quarter expenditures in 1989-90 were $24 327 314, compared with $26 931 606 in the same period last year as shown in Table II(B). As the reader will quickly see, this represents a decrease of about $2 604 292 in quarterly expenditures.

Similarly, a reading of Table III(B) reveals that cumulative expenditures under the program from inception to September 30, 1988, were $384 571 953 while Table III(A) indicates that those from inception to September 30, 1989, were $486 572 982 from which it can quickly be calculated that expenditures during the year from October 1, 1988, to September 30, 1989, were about 102 million. In this respect, every quarterly report becomes, in effect, an annual report, in that a year's activity can be derived from it. Moreover, comparisons between quarterly reports will render an accurate depiction of trends.

The tables display the activities carried out by the Labour Adjustment Review Board side by side with those carried out by the Canada Employment and Immigration Commission. The reason for this is that, while data reported by CEIC tends to reflect final outputs of the program, much of that reported by LARB will have its effect in the future, and it is thought that any projection of future trends on the part of the reader will be better informed by immediate access to both types of data.

TABLES

Quarterly Activity

July 1 to September 30, 1989

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1989
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1989

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	7	2 994	1	487	8	3 481
Applications Denied	10	1 306	0	424	10	1 730
TOTAL	**17**	**4 300**	**1**	**911**	**18**	**5 211**

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1988
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1988

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	2	2 966	2	482	4	3 448
Applications Denied	31	1 208	1	418	32	1 626
TOTAL	**33**	**4 174**	**3**	**900**	**36**	**5 074**

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	7	4	3	7	9	3 196	17 318 518
Regional Designations	1	0	1	0	0	1 223	7 008 796
TOTAL	8	4	4	7	9	4 419	24 327 314

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 173	9 161	4 634	23 752	15 719	3 196	371 812 853
Regional Designations	29 237	3 636	1 076	10 789	7 260	1 223	114 760 129
TOTAL	95 410	12 797	5 710	34 541	22 979	4 419	486 572 982

*In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	2	1	1	32	22	6 008	19 216 840
Regional Designations	2	0	2	4	4	2 332	7 714 766
TOTAL	4	1	3	36	26	8 340	26 931 606

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	65 950	9 143	4 622	23 620	15 710	6 008	299 335 493
Regional Designations	29 232	3 634	1 073	10 644	7 143	2 332	85 236 460
TOTAL	95 182	12 777	5 695	34 264	22 853	8 340	384 571 953

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	2	0	2	6	8	2 621	14 773 343
Clothing	4	4	0				
Footwear	1	0	1	1	1	575	2 545 175
Tanning	0	0	0				
TOTAL	7	4	3	7	9	3 196	17 318 518

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	23 668	3 456	1 371	20 748	13 541	2 621	327 435 497
Clothing	33 081	4 446	2 646				
Footwear	8 656	1 093	579	3 004	2 178	575	44 377 356
Tanning	768	166	38				
TOTAL	66 173	9 161	4 634	23 752	15 719	3 196	371 812 853

*For generally designated industries, Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-89: JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	0	0	0	25	15	5 250	16 498 171
Clothing	2	1	1				
Footwear	0	0	0	7	7	758	2 718 669
Tanning	0	0	0				
TOTAL	2	1	1	32	22	6 008	19 216 840

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	23 620	3 454	1 368	20 617	13 533	5 250	265 367 151
Clothing	32 910	4 432	2 639				
Footwear	8 652	1 091	577	3 003	2 177	758	33 968 342
Tanning	768	166	38				
TOTAL	65 950	9 143	4 622	23 620	15 710	6 008	299 335 493

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	76	218 700
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	10	46 429
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	16	43 925
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	182	543 066
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	53	136 858
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	560	3 326 760
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	23	80 999
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	39	129 143
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	4	623 300
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	60	1 209 895
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	58	179 684
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1	0	1	0	0	22	71 768
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	4	15 368
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	7 605
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	19	25 894
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	38	149 238
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	42	142 061
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	12 923
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	11	45 180
TOTAL	1	0	1	0	0	1 223	7 008 796

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-89: JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	78	218 349
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	2	4 211
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	12	42 387
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	22	58 152
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	151	587 198
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	57	183 601
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	920	3 712 365
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	40	84 638
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	52	162 337
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	157	672 598
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	1	1	567	1 174 966
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	76	214 517
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	34	88 992
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	4	11 997
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	7 790
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	3	3	23	42 791
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	61	210 737
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	1	0	1	0	0	47	157 259
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	7	16 415
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	1	0	1	0	0	19	63 466
TOTAL	2	0	2	4	4	2 332	7 714 766

TABLE VII(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	103	76	3 507 781
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	4	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	10	616 973
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	16	1 583 957
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	182	7 228 575
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	53	4 098 933
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	560	50 019 840
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	23	1 016 508
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	39	4 743 433
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	4	6 056 922
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	894	60	17 069 183
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	58	6 943 579
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 433	125	44	277	155	22	1 422 474
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	4	440 296
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	110 813
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	19	564 300
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	38	6 105 842
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	42	1 974 347
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	528 267
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	11	671 327
TOTAL	**29 237**	**3 636**	**1 076**	**10 789**	**7 260**	**1 223**	**114 760 129**

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	103	78	2 575 485
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	4	2	39 245
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	12	427 813
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	22	1 385 972
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	151	4 910 349
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	192	149	57	3 487 915
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 209	1 116	138	4 605	3 636	920	35 882 904
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	40	698 009
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	52	4 204 839
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	157	3 555 822
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 945	536	112	1 588	893	567	12 228 113
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	76	6 099 332
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 432	125	43	277	155	34	1 118 953
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	4	381 863
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	75 105
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	23	425 397
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	61	5 443 837
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	4	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	655	59	26	79	45	47	1 341 387
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	7	475 953
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	13	10	19	467 311
TOTAL	29 232	3 634	1 073	10 644	7 143	2 332	85 236 460

APPENDIX

DESIGNATED INDUSTRIES UNDER THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

1. General Designations: The Canada-wide designations covered manufacturers of **textiles, clothing** and **footwear,** and the **tanning** industry. Layoffs taking place in these industries between May 1, 1978, and August 17, 1986, can be considered for certification.

2. Regional Designations: The industries listed below were designated in the identified regions only. Layoffs taking place in these industries in the identified regions during the indicated period can be considered for certification.

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
1.	Buchans, Newfoundland	Metal Mines	January 1, 1982, to February 12, 1987
2.	Corner Brook, Newfoundland	Logging, Pulp and Paper	January 1, 1982, to February 12, 1987
3.	Labrador City/Wabush, Newfoundland	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
4.	Port-aux-Basques, Newfoundland	Water Transport, Services Incidental to Water Transport	April 15, 1982, to February 16, 1984
5.	Glace Bay, Nova Scotia	Coal Mines, Fish Products, Industrial Chemicals	January 1, 1982, to February 12, 1987
6.	Sydney, Nova Scotia	Iron and Steel Mills Metal Rolling, Coating and Extruding	May 1, 1978, to February 16, 1984
	North Sydney, Nova Scotia	Water Transport, Services Incidental to Water Transport	April 15, 1982, to February 16, 1984
7.	McAdam, New Brunswick	Logging, Veneer and Plywood Mills	November 1, 1980, to February 16, 1984
8.	Asbestos/Thetford-Mines, Quebec	Asbestos Mines	August 1, 1980, to August 12, 1986
	Asbestos Hill, Quebec	Asbestos Mines	January 1, 1983, to May 28, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
9.	Gagnon/Fermont, Quebec	Iron Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
10.	Montmagny/L'Islet, Quebec	Truck Body and Trailer Manufacturing, Major Appliances Manufacturing	September 1, 1979, to February 16, 1984
11.	Murdochville/Grande-Vallée, Quebec	Metal Mines, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Pulp and Paper	January 1, 1980, to February 12, 1987
12.	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Logging, Iron Mining (Iron Ore Mining and Iron Pellet Production), Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1979, to February 16, 1984
	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron-Ore Related Freight)	March 16, 1983, to August 12, 1986
13.	Tracy/Sorel, Quebec	Shipbuilding	January 1, 1980, to February 16, 1984
14.	Brantford, Ontario	Iron Foundries, Agricultural Implement Manufacturing	January 1, 1979, to February 16, 1984
15.	Chatham, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
16.	Kitchener/Waterloo, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
17.	Sudbury, Ontario	Miscellaneous Metal Mines, Smelting and Refining	December 27, 1979, to March 31, 1984
18.	Windsor, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Parts and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
19.	Logan Lake, British Columbia	Logging, Metal Mines, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products	January 1, 1981, to February 12, 1987
20.	Nelson, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
21.	Port Alberni, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries, Pulp and Paper	December 27, 1979, to March 31, 1984
22.	Salmon Arm, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux	Du 1er janvier 1981 au 12 février 1987
20.	Nelson (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué, pâtes et papiers	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
15.	Chatham (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
16.	Kitchener – Waterloo (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
17.	Sudbury (Ontario)	Mines de métaux, fonte et raffinage	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
18.	Windsor (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
8.	Asbestos – Thetford-Mines (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er août 1980 au 12 août 1986
	Asbestos Hill (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er janvier 1983 au 28 mai 1987
9.	Gagnon – Fermont (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
10.	Montmagny – L'Islet (Québec)	Fabrication de carrosseries de camions et de remorques, fabrication de gros appareils ménagers	Du 1er septembre 1979 au 16 février 1984
11.	Murdochville – Grande-Vallée (Québec)	Mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1980 au 12 février 1987
12.	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Exploitation forestière, pâtes et papiers, mines de fer (extraction et bouletage du minerai de fer), transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984
	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 16 mars 1983 au 12 août 1986
13.	Tracy – Sorel (Québec)	Construction navale	Du 1er janvier 1980 au 16 février 1984
14.	Brantford (Ontario)	Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984

Les secteurs d'activité désignés en vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs

1. Les désignations générales : les désignations valables pour tout le Canada visaient la fabrication de **textiles**, de **vêtements**, de **chaussures** et l'industrie du **tannage**. Les licenciements survenus dans ces secteurs entre le 1er mai 1978 et le 17 août 1986 peuvent faire l'objet d'une certification.

2. Les désignations régionales : les secteurs d'activité mentionnés ci-dessous n'étaient désignés que dans des régions déterminées. Les licenciements survenus dans ces secteurs et dans les régions mentionnées peuvent faire l'objet d'une certification s'ils ont eu lieu au cours de la période indiquée.

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
1.	Buchans (Terre-Neuve)	Mines de métaux	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
2.	Corner Brook (Terre-Neuve)	Exploitation forestière, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
3.	Labrador City – Wabush (Terre-Neuve)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse)	Mines de charbon, transformation du poisson, produits chimiques industriels	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse)	Sidérurgie, laminage, moulage et extrusion des métaux	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
	North Sydney (Nouvelle-Écosse)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
7.	McAdam (Nouveau-Brunswick)	Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er novembre 1980 au 16 février 1984

ANNEXE

TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1988

		ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
		Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1.	Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	103	78	2 575 485
2.	Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	296	2	0	13	4	2	39 245
3.	Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	12	427 813
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	22	1 385 972
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	151	4 910 349
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	192	149	57	3 487 915
7	McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaque	257	6	4	0	0	0	0
8.	Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 209	1 116	138	4 605	3 636	920	35 882 904
9.	Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	40	698 009
10.	Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	52	4 204 839
11.	Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	157	3 555 822
12.	Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 945	536	112	1 588	893	567	12 228 113
13.	Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	76	6 099 332
14.	Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 432	125	43	277	155	34	1 118 953
15.	Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	4	381 863
16.	Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	75 105
17.	Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	23	425 397
18.	Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	61	5 443 837
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	4	0	0	10 856
20.	Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	655	59	26	79	45	47	1 341 387
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	7	475 953
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	13	10	19	467 311
TOTAL		29 232	3 634	1 073	10 644	7 143	2 332	85 236 460

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 AU 30 SEPTEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	103	76	3 507 781
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	296	2	0	13	4	0	45 923
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	10	616 973
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	16	1 583 957
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	182	7 228 575
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	53	4 098 933
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	560	50 019 840
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	23	1 016 508
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	39	4 743 433
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	4	6 056 922
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	894	60	17 069 183
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	58	6 943 579
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 433	125	44	277	155	22	1 422 474
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	4	440 296
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	110 813
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	19	564 300
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	38	6 105 842
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	42	1 974 347
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	528 267
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	11	671 327
TOTAL	29 237	3 636	1 076	10 789	7 260	1 223	114 760 129

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1988-89 : DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1988

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations presentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	78	218 349
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	2	4 211
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	12	42 387
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	22	58 152
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	151	587 198
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	57	183 601
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	920	3 712 365
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	40	84 638
10 Montgmagny L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	52	162 337
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	157	672 598
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	1	1	567	1 174 966
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	76	214 517
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	34	88 992
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	4	11 997
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	7 790
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	3	3	23	42 791
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	61	210 737
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	1	0	1	0	0	47	157 259
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	7	16 415
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	1	0	1	0	0	19	63 466
TOTAL	2	0	2	4	4	2 332	7 714 766

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1989-90 : DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	76	218 700
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	10	46 429
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	16	43 925
5. Glace Bay (Nouvelle-Ecosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	182	543 066
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	53	136 858
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	560	3 326 760
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	23	80 999
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	39	129 143
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	4	623 300
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	60	1 209 895
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	58	179 684
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1	0	1	0	0	22	71 768
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	4	15 368
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	7 605
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	19	25 894
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	38	149 238
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	42	142 061
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	12 923
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	1	0	0	11	45 180
TOTAL	1	0	1	0	0	1 223	7 008 796

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1988-89 : DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1988

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	0	0	0	25	15	5 250	16 498 171
Vêtement	2	1	1				
Chaussure	0	0	0	7	7	758	2 718 669
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**2**	**1**	**1**	**32**	**22**	**6 008**	**19 216 840**

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1988

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	23 620	3 454	1 368	20 617	13 533	5 250	265 367 151
Vêtement	32 910	4 432	2 639				
Chaussure	8 652	1 091	577	3 003	2 177	758	33 968 342
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**65 950**	**9 143**	**4 622**	**23 620**	**15 710**	**6 008**	**299 335 493**

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1989-90: DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 a 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	2	0	2	6	8	2 621	14 773 343
Vêtement	4	4	0				
Chaussure	1	0	1	1	1	575	2 545 175
Tannage	0	0	0				
TOTAL	7	4	3	7	9	3 196	17 318 518

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	23 668	3 456	1 371	20 748	13 541	2 621	327 435 497
Vêtement	33 081	4 446	2 646				
Chaussure	8 656	1 093	579	3 004	2 178	575	44 377 356
Tannage	768	166	38				
TOTAL	66 173	9 161	4 634	23 752	15 719	3 196	371 812 853

*Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1988)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	2	1	1	32	22	6 008	19 216 840
Désignations régionales	2	0	2	4	4	2 332	7 714 766
TOTAL	**4**	**1**	**3**	**36**	**26**	**8 340**	**26 931 606**

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1988

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une cCertification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	65 950	9 143	4 622	23 620	15 710	6 008	299 335 493
Désignations régionales	29 232	3 634	1 073	10 644	7 143	2 332	85 236 460
TOTAL	**95 182**	**12 777**	**5 695**	**34 264**	**22 853**	**8 340**	**384 571 953**

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1989)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	7	4	3	7	9	3 196	17 318 518
Désignations régionales	1	0	1	0	0	1 223	7 008 796
TOTAL	8	4	4	7	9	4 419	24 327 314

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 173	9 161	4 634	23 752	15 719	3 196	371 812 853
Désignations régionales	29 237	3 636	1 076	10 789	7 260	1 223	114 760 129
TOTAL	95 410	12 797	5 710	34 541	22 979	4 419	486 572 982

*Dans tous les tableaux, les "réclamations en voie de paiement" se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1988
ET DEPUIS
LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1988

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	2	2 966	2	482	4	3 448
Demandes rejetées	31	1 208	1	418	32	1 626
TOTAL	**33**	**4 174**	**3**	**900**	**36**	**5 074**

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1989 ET DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1989

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	7	2 994	1	487	8	3 481
Demandes rejetées	10	1 306	0	424	10	1 730
TOTAL	**17**	**4 300**	**1**	**911**	**18**	**5 211**

TABLEAUX

Activité trimestrielle

du 1er juillet au 30 septembre 1989

En outre, les comparaisons qu'on pourra faire entre les rapports trimestriels donneront une représentation exacte des tendances.

Les tableaux présentent en regard les activités menées par l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et celles de la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. La raison pour laquelle les chiffres sont ainsi présentés tient à ce que les données déclarées par la CEIC ont tendance à refléter les résultats finals du programme, tandis que celles de l'OAAT auront des effets plus tard. Nous pensons que le lecteur sera mieux informé s'il dispose immédiatement des deux types de données et sera ainsi plus en mesure de prévoir les tendances futures.

Le versement des prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs commence lorsque les prestations d'assurance-chômage sont épuisées ou à partir du moment où l'employé présente une demande de certification, la date qui survient la dernière étant retenue. Les statistiques sur les réclamations et les dépenses sont fondées sur les renseignements fournis à l'Office par Emploi et Immigration Canada.

Au cours du trimestre qui fait l'objet du présent rapport, les dépenses effectuées dans le cadre du programme se sont élevées à 24 327 314 $, dont la plus grande partie (14 773 343 $) a été versée aux travailleurs mis à pied dans les secteurs du vêtement et du textile. Des versements totalisant 2 545 175 $ ont été faits à des employés mis à pied dans les secteurs de la chaussure et du tannage. En outre, un montant de 7 008 796 $ a été versé aux travailleurs mis à pied dans des secteurs d'activité désignés à l'échelle régionale.

Au 30 septembre 1989, il y avait 575 requérants des secteurs de la chaussure et du tannage, 2 621 des secteurs du textile et du vêtement et 1 223 des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation régionale. En consultant les tableaux révisés inclus dans le présent rapport, on pourra facilement faire des comparaisons avec la même période l'an dernier. Les tableaux II à VII donnent des détails complets sur les réclamations et les dépenses. Il convient de faire observer que le nombre des " réclamations présentées " n'est pas égal à celui des " réclamations acceptées ". Cette différence s'explique par le fait qu'une partie des réclamations qui ont été acceptées se trouve parmi celles qui ont été présentées lors du trimestre précédent. Quant aux retards, ils proviennent de ce que les requérants présentent souvent leurs demandes avant que leurs prestations d'assurance-chômage ne soient épuisées, et du temps qu'il faut mettre pour vérifier l'âge et les années de service des requérants.

CONCLUSION

Les difficultés d'adaptation auxquelles fait actuellement face le secteur industriel canadien entraînent la réaffectation des ressources économiques au détriment des activités de fabrication traditionnelle et au profit de secteurs ayant de plus grandes possibilités de croissance. Les mesures de modernisation et de rationalisation industrielles destinées à maintenir la compétitivité amènent une diminution du nombre d'emplois ou une modification des compétences requises, ce qui entraîne des conséquences pour les travailleurs des secteurs touchés. La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs a pour objet de faciliter l'adaptation des travailleurs âgés qui, en raison de leurs compétences particulières et de leur formation scolaire, sont les moins aptes à se recycler. Les occasions d'emploi pour ces travailleurs sont nécessairement restreintes, en particulier dans les petites villes où il n'existe qu'un seul établissement industriel.

Les nombreuses activités entreprises en vertu de la loi indiquent que le programme continue de jouer un rôle important dans le cadre des mesures d'aide à l'adaptation adoptées par le gouvernement fédéral.

RENSEIGNEMENTS SUR LES TABLEAUX

Les tableaux II, IV et VI permettent au lecteur de comparer l'activité du deuxième trimestre de 1989-1990 à celle enregistrée au cours de la même période en 1988-1989. Les tableaux III, V et VII permettent de comparer l'effet cumulatif du programme depuis ses débuts (1er mai 1982) jusqu'à la fin du trimestre examiné. Le tableau I remplit une fonction comparative et cumulative.

Les tableaux sont présentés en regard. Pour profiter de l'information fournie, il faut lire les parties " A " et " B " de chaque tableau. Dans tous les cas, les tableaux A se rapportent à l'exercice courant, tandis que les tableaux B se rapportent à la même période de l'exercice précédent. A et B mis ensemble forment un tableau.

Par exemple, à l'examen du tableau II(A), le lecteur peut voir que les dépenses effectuées au cours du deuxième trimestre de 1989-1990 étaient de 24 327 314 $, comparativement à 26 931 606 $ au cours de la même période en 1988-1989 comme l'illustre le tableau II(B). Comme le lecteur le constatera rapidement, il y a une dimunition d'environ 2 604 292 $ dans les dépenses trimestrielles.

De la même façon, la lecture du tableau III(B) révèle que les dépenses cumulatives au titre du programme depuis le début jusqu'au 30 septembre 1988 ont été de 384 571 953 $, tandis que le tableau III(A) indique que celles effectuées depuis le début jusqu'au 30 septembre 1989 étaient de 486 572 982 $, d'où nous pouvons facilement déduire que les dépenses durant l'année qui va du 1er octobre 1988 au 30 septembre 1989 ont été de l'ordre de 102 millions de dollars. A cet égard, chaque rapport trimestriel devient en fait un rapport annuel, en ce sens qu'on peut en déduire l'activité d'une année.

travailleurs sont l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

LA CERTIFICATION DES EMPLOYÉS MIS À PIED

Conformément au paragraphe 5(1) de la Loi, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs, qui est composé de cinq membres, s'occupe de certifier le droit des travailleurs de demander des prestations à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. Le ministre du Travail appuie l'Office en lui fournissant du personnel de Travail Canada, lequel remplit les fonctions de secrétariat de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs.

En vertu de l'article 11 de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, l'Office accorde la certification lorsqu'un employé a été mis à pied d'un établissement canadien faisant partie d'un secteur d'activité désigné, que le nombre d'employés mis à pied dans cet établissement pendant une période de douze mois comprenant la date de mise à pied de l'employé est d'au moins 10 p. 100 ou de 50, le nombre le moins élevé étant retenu, et que la mise à pied est la conséquence de transformations économiques qui ont motivé la désignation de l'entreprise.

Au cours de la période visée par le présent rapport, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a étudié 18 demandes de certification. L'Office a agréé 8 demandes et en a rejeté 10. Les demandes rejetées l'ont été parce que les mises à pied n'avaient pas eu lieu dans un secteur d'activité désigné, qu'elles s'étaient produites en dehors des dates de mise en vigueur de la désignation du secteur d'activité, que les mises à pied ne représentaient pas au moins 10 p. 100 du personnel ou 50 employés de la main-d'œuvre de l'établissement, ou que l'employé n'avait pas été mis à pied ou avait été mis à pied temporairement et rappelé au travail.

Entre le 1er juillet et le 30 septembre 1989, 8 certifications ont été accordées à des employés mis à pied. Parmi ceux-ci, 4 étaient âgés de 54 ans et plus et 4 avaient entre 47 et 53 ans au moment de leur mise à pied. L'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a fixé à 47 ans l'âge minimal d'admissibilité au programme. De plus, une personne mise à pied à cet âge doit justifier trente-trois années de service afin de pouvoir toucher des prestations (47 plus 33 font 80) et doit avoir travaillé de façon continue depuis l'âge de 14 ans. Au total, 7 travailleurs ont été certifiés après avoir été mis à pied d'établissements faisant partie de désignations générales; 4 avaient 54 ans et plus et 3 avaient entre 47 et 53 ans. La certification a aussi été accordée à 1 employé mis à pied d'un établissement faisant partie d'un secteur d'activité désigné à l'égard d'une région et qui avaient entre 47 et 53 ans.

L'ÉVALUATION DE L'ADMISSIBILITÉ DES TRAVAILLEURS

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs aux prestations prévues par la Loi et le versement de ces prestations ont été confiés à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada, par l'intermédiaire des centres d'emploi locaux.

Pour avoir droit aux prestations, un travailleur doit satisfaire aux critères d'admissibilité suivants :

1) avoir au moins 54 ans mais pas plus de 65 ans au moment où la mise à pied prend effet;

2) être citoyen canadien ou résident permanent du Canada;

3) avoir occupé un emploi dans le ou les secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale pendant au moins dix des quinze années précédant la mise à pied et avoir été rémunéré pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années;

4) avoir demandé et touché toutes les prestations d'assurance-chômage auxquelles il avait droit; et

5) n'avoir présentement aucun emploi en vue ou avoir accepté un emploi où ses gains sont moindres que ses gains hebdomadaires assurables moyens avant la mise à pied.

Dans les cas de difficultés financières, des prestations peuvent être versées aux travailleurs dont l'âge plus les années de service dans un ou des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale donne un total de 80 ou plus, et qui ont été rémunérés pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années.

Outre qu'il établit l'admissibilité au programme, le personnel du centre d'emploi du Canada examine le cas du prestataire au moins tous les six mois afin de déterminer s'il a ou non un emploi en vue. Cet examen semestriel des possibilités d'emploi de chaque prestataire permet de s'assurer que les prestations versées en vertu du programme restent une mesure de soutien du revenu de dernier ressort.

LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, laquelle prévoit le versement de prestations aux employés mis à pied, est entrée en vigueur le 1er mai 1982. Cette loi, qui relève de la compétence du ministre du Travail, a pour objet de protéger les travailleurs âgés qui ont été mis à pied de façon permanente, dans des secteurs d'activité désignés par le gouvernement fédéral, qui ont épuisé leurs prestations d'assurance-chômage et qui se retrouvent sans aucune perspective d'emploi.

Comme il a été reconnu que les années 80, au Canada, allaient être une période de redressement industriel, le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs a été mis au point en vue d'aider les travailleurs mis à pied pour des raisons de rationalisation économique et de grands rajustements structurels. Les prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs, lesquelles prennent la forme du maintien du revenu, sont une mesure d'adaptation de dernier recours dont peuvent bénéficier les travailleurs âgés qui, à cause de leur âge et de leurs compétences particulières, ne sont pas admissibles aux programmes de placement de la main-d'œuvre et éprouvent donc des difficultés peu communes à s'adapter à leur nouvelle situation.

Le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs, lequel s'ajoute à toute une série de mesures d'adaptation courantes et spéciales que le gouvernement fédéral a déjà mises au point, répond à des situations particulièrement difficiles et vient en aide à des personnes qui n'ont pas d'autres recours.

Les prestations d'adaptation s'élèvent à environ 60 p. 100 des gains hebdomadaires assurables moyens, montant calculé en se fondant sur les vingt dernières semaines d'emploi précédant la mise à pied. Elles sont entièrement indexées sur l'indice de l'inflation et sont versées jusqu'à ce que le prestataire trouve un emploi ou atteigne l'âge de 65 ans.

LA STRUCTURE DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

En vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, le versement de prestations est réservé aux personnes qui ont été mises à pied par une entreprise faisant partie d'un secteur d'activité désigné, qui ont obtenu une certification de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et que la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada a jugées admissibles, compte tenu des critères individuels d'admissibilité.

LA DÉSIGNATION DES SECTEURS D'ACTIVITÉ

Un secteur d'activité peut être désigné d'une façon générale ou à l'égard d'une région du Canada. Toutes les industries désignées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs l'ont été en vertu d'un décret du gouverneur en conseil.

De façon générale, un secteur d'activité peut être désigné conformément au paragraphe (2) de l'article 3 de la Loi, lorsque ce secteur d'activité au Canada connaît, en général, d'importantes transformations économiques de nature non cyclique à cause soit de la concurrence de l'importation, soit d'une restructuration industrielle, y compris les changements technologiques, et que ces transformations sont mises en œuvre conformément à des programmes ou à des politiques du gouvernement canadien et provoquent, dans ce secteur d'activité, une baisse considérable de l'emploi.

Les secteurs d'activité désignés étaient ceux du vêtement et du textile, de la chaussure et du tannage. La désignation générale de ces secteurs, laquelle relevait des anciens programmes d'aide à l'adaptation, s'appliquait à la période allant du 18 août 1982 au 17 août 1986 et, en vertu de l'article 4 de la Loi, avait un effet rétroactif au 1er mai 1978.

On peut désigner une région conformément au paragraphe (3) de l'article 3, lorsqu'une industrie de cette région connaît d'importantes transformations économiques et, du même coup, une diminution considérable des emplois dans ce secteur d'activité.

Seuls les travailleurs licenciés au cours des périodes pendant lesquelles les secteurs industriels étaient désignés peuvent recevoir des prestations en vertu de ce programme. Toutes les désignations conformément à la Loi PAT ont pris fin. Le lecteur trouvera en annexe une liste complète des secteurs qui ont été désignés, ainsi que les périodes pendant lesquelles ils ont été désignés.

L'APPLICATION DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

Les organismes chargés de l'application de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les

RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er JUILLET 1989 AU 30 SEPTEMBRE 1989

Travail Canada Labour Canada

RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er JUILLET 1989 AU 30 SEPTEMBRE 1989

Canada

Government Publications

Labour Canada Travail Canada

CA1
L
-R23

REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT OCTOBER 1, 1989 TO DECEMBER 31, 1989

Canada

LIBRARY
NOV 28 1990
University of Toronto

REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT OCTOBER 1, 1989 TO DECEMBER 31, 1989

Published by authority of the Minister of Labour,
Government of Canada

Additional copies may be obtained from:

Publications Distribution Centre
Labour Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0J2
(819) 994-0543

Labour Canada Catalogue Number **L214-0288/90B**

Printed in Canada

Pursuant to Section 30 of the **Labour Adjustment Benefits Act**, I hereby submit to Parliament a report on the activity of the **Labour Adjustment Benefits Program** for the period **October 1 to December 31, 1989.**

Jean Corbeil
Minister of Labour

TABLE OF CONTENTS

Foreword 1

Labour Adjustment Benefits Act 3

Structure of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Designation of Industries 3

Administration of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Certification of Laid-Off Employees 3

Individual Eligibility Criteria 4

Conclusion 4

About the Tables 5

Tables: Quarterly Activity, October 1 to December 31, 1989 7

Appendix 19

FOREWORD

The present report covers program activity under the **Labour Adjustment Benefits Act** from **October 1 to December 31, 1989.**

For more complete details on the legislation, its development, and its relation to other major federal adjustment initiatives, the reader is referred to the **Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act to March 31, 1989.**

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

The **Labour Adjustment Benefits Act**, an Act to provide for the payment of benefits to laid-off employees, has been in effect since May 1, 1982. The legislation, which is within the responsibility of the Minister of Labour, is designed to offer protection to certain older workers who have been permanently laid off from industries designated by the federal government, who have exhausted unemployment insurance entitlements, and who have no prospect of employment.

Developed in recognition that the 1980s would be a period of industrial adjustment for Canada, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to assist workers displaced by economic rationalization and major structural adjustments. Labour adjustment benefits, which take the form of income maintenance, are a last resort income measure available to older workers who, because of age and the possession of industry-specific skills, are incompatible with employment placement programs and, therefore, have unusual difficulty adapting to layoff.

Supplementary to a range of standard and special adjustment measures developed by the federal government, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to respond to unusually difficult situations, offering a means of adjustment to individuals with no other available option.

Labour adjustment benefits approximate 60 percent of average weekly insurable earnings, based on the last 20 weeks of employment prior to layoff, and are indexed for inflation. Benefits are payable until the recipient finds employment or reaches 65 years of age.

STRUCTURE OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The payment of benefits under the Labour Adjustment Benefits Act is restricted to individuals who have been laid off from an establishment which is part of a designated industry, who have been certified by the Labour Adjustment Review Board, and who have been assessed by the Canada Employment and Immigration Commission as qualifying to receive benefits on the basis of individual eligibility criteria.

DESIGNATION OF INDUSTRIES

An industry may be designated either generally throughout Canada or with respect to any region in Canada. All designations under the LAB Act are made by virtue of an Order of the Governor in Council.

General designation of an industry may be made pursuant to section 3(2) of the Act, where the industry in Canada generally is undergoing significant economic adjustment of a non-cyclical nature, either because of import competition or because of industrial restructuring, including technological change, which is in response to federal government programs or policies, and where such adjustment results in a significant loss of employment in the industry.

The general designations covered the clothing and textile, footwear and tanning industries. These general designations, which subsumed the former Adjustment Assistance Benefits programs, were in effect from August 18, 1982, to August 17, 1986, and were retroactive, by virtue of section 4 of the Act, to May 1, 1978.

Regional designations may be made pursuant to section 3(3), where an industry in a region is undergoing significant economic adjustment and a concomitant significant loss of employment in the industry in that region.

Only persons laid off during the period in which their industries were designated are eligible for benefits under this program. All designations under the LAB Act have expired. A complete list of all industries designated, as well as the periods during which they were designated, is presented in the Appendix.

ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The administration of the Labour Adjustment Benefits Act is carried out by the Labour Adjustment Review Board and the Canada Employment and Immigration Commission.

CERTIFICATION OF LAID-OFF EMPLOYEES

A five-member Labour Adjustment Review Board, established under section 5(1) of the Act, certifies individuals as eligible to apply to the Canada Employment and Immigration Commission for benefits. Support for the Board is provided through the Minister of Labour by employees of Labour Canada who form the

Labour Adjustment Review Board Secretariat. Pursuant to section 11 of the Labour Adjustment Benefits Act, the Board may grant certification where an employee has been laid off from a Canadian establishment which is part of a designated industry, where the layoffs in that establishment in any 12-month period including the employee's date of layoff comprised 10 percent or 50 employees, whichever is fewer, and where the layoff was the result of the economic adjustment which caused the industry to be designated.

During the period covered in this report, the Labour Adjustment Review Board considered 23 applications for certification. A total of 7 were approved, and the Board was obliged to deny 16. The applications were denied because the layoff had not occurred within a designated industry, the layoff had taken place outside the effective dates of designation for the industry, the number of employees laid off did not represent a reduction of at least 10 percent or 50 employees from the establishment's work force, or the employees concerned had not been laid off or had been laid off and recalled.

Between October 1 and December 31, 1989, certification was granted to 7 laid-off employees of whom, on the date of layoff, 2 were aged 54 and over and 5 were aged 47 to 53. The Labour Adjustment Review Board has established 47 as the lowest age likely to be eligible under the program, since a person laid off at that age must have 33 years of service to be eligible to receive benefits (47 plus 33 equals 80) and would have to have continuous service since age 14. A total of 6 individuals were certified following layoff from establishments within general designations, with 2 aged 54 and over and 4 aged 47 to 53. Certification was also granted to one employee who was subject to a layoff at an establishment within a regionally designated industry, whose age was between 47 to 53.

INDIVIDUAL ELIGIBILITY CRITERIA

The assessment of individual eligibility and the administration of the payment of benefits under the Act are carried out by the Canada Employment and Immigration Commission through the local Canada Employment Centres.

To qualify for benefits, an individual must meet the following eligibility criteria:

(1) be at least 54 years of age on the effective date of layoff (but not more than 65 years of age);

(2) be a Canadian citizen or a permanent resident in Canada;

(3) have been employed in a generally designated industry or industries for at least 10 of the 15 years preceding layoff and have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years;

(4) have claimed and exhausted all unemployment insurance benefits; and

(5) have no present prospects of employment, or have accepted employment with earnings less than average weekly insurable earnings prior to layoff.

In cases of financial hardship, benefits may be payable to individuals whose age plus years of service in a generally designated industry or industries equals 80 or more and who have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years.

In addition to assessing initial eligibility for the program, the Canada Employment Centre reviews the recipient's circumstances at least every six months to determine whether the individual has a prospect of employment. This semi-annual review of the claimant's employment opportunities ensures that benefits under the program are maintained as a last resort income maintenance measure.

Benefits payable to qualified individuals commence at the time unemployment insurance entitlement expires, or retroactively from the time the employee applies for certification, whichever is later. Statistics on claims and expenditures are based on information supplied to the Board by Employment and Immigration Canada.

During the quarter covered in this report, expenditures under the program totalled $22 498 323, the bulk of which ($13 572 406) was paid to individuals laid off from the textile and clothing industries. Payments totalling $2 375 482 were made to employees laid off in the footwear and tanning industries. The amount paid to workers laid off in regionally designated industries was $6 550 435. As of December 31, 1989, there were 631 claimants from the footwear and tanning industries, 3 108 from the textile and clothing industries, and 1 541 from regionally designated industries. Comparisons with the same period in the

previous year can easily be derived from the revised tables included in this report.

Full details on claims and expenditures are provided in Tables II through VII. It should be noted that "claims filed" and "claims allowed" are not equal. This is because a portion of the claims allowed are among those filed in the previous quarter. Delays are caused by the fact that claimants often file before their unemployment insurance benefits are exhausted, and by the time required to verify the claimant's age and years of service.

CONCLUSION

The adjustment challenges facing Canadian industry necessitate the relocation of economic resources from traditional manufacturing activities to sectors with more potential for growth. Industrial modernization and rationalization measures designed to maintain industrial competitiveness involve fewer jobs or a change in skill mix with a resultant impact on workers in the affected sectors. The aim of the Labour Adjustment Benefits Act is to ease the adjustment burden for older workers who have specific skills coupled with educational backgrounds which make them less adaptable than other workers to retraining programs. Employment opportunities for these individuals are therefore limited, particularly in towns characterized by a single industry base.

Activity levels under the legislation indicate that the program continues to play an important role in the range of adjustment assistance measures undertaken by the federal government.

ABOUT THE TABLES

Tables II, IV, and VI enable the reader to compare third quarter activity in 1989-90 with third quarter activity in 1988-89. Tables III, V, and VII show comparisons of the cumulative effect of the program from inception (May 1, 1982) to the end of the quarter being displayed. Table I serves both comparative and cumulative functions.

The tables are laid out on facing pages. To take advantage of the information provided, it is necessary to read both the "A" and "B" parts of each table. In all cases, the "A" tables refer to the current fiscal year while the "B" tables refer to the same period in the previous fiscal year. "A" and "B" together make up one table.

For example, the reader can see from Table II(A) that third quarter expenditures in 1989-90 were $22 498 323, compared with $21 701 706 in the same period last year as shown in Table II(B). As the reader will quickly see, this represents an increase of about $1 million in quarterly expenditures.

Similarly, a reading of Table III(B) reveals that cumulative expenditures under the program from inception to December 31, 1988, were $406 273 659 while Table III(A) indicates that those from inception to December 31, 1989, were $509 071 305 from which it can quickly be calculated that expenditures during the year from January 1, 1989, to December 31, 1989, were about 103 million. In this respect, every quarterly report becomes, in effect, an annual report, in that a year's activity can be derived from it. Moreover, comparisons between quarterly reports will render an accurate depiction of trends.

The tables display the activities carried out by the Labour Adjustment Review Board side by side with those carried out by the Canada Employment and Immigration Commission. The reason for this is that, while data reported by CEIC tends to reflect final outputs of the program, much of that reported by LARB will have its effect in the future, and it is thought that any projection of future trends on the part of the reader will be better informed by immediate access to both types of data.

TABLES

Quarterly Activity

October 1 to December 31, 1989

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1989
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1989

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	6	3000	1	488	7	3 488
Applications Denied	16	1 322	0	424	16	1 746
TOTAL	**22**	**4 322**	**1**	**912**	**23**	**5 234**

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1988
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1988

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	14	2980	4	486	18	3 466
Applications Denied	51	1 259	4	422	55	1 681
TOTAL	**65**	**4 239**	**8**	**908**	**73**	**5 147**

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF THIRD-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	6	2	4	4	2	3 739	15 947 888
Regional Designations	1	0	1	0	0	1 541	6 550 435
TOTAL	**7**	**2**	**5**	**4**	**2**	**5 280**	**22 498 323**

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 179	9 163	4 638	23 770	15 794	3 739	387 760 741
Regional Designations	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 541	121 310 564
TOTAL	**95 417**	**12 799**	**5 715**	**34 559**	**23 092**	**5 280**	**509 071 305**

*In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF THIRD-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	204	10	5	95	20	5 619	19 016 400
Regional Designations	4	2	2	0	0	2 046	2 685 306
TOTAL	**208**	**12**	**7**	**95**	**20**	**7 665**	**21 701 706**

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	65 154	9 153	4 627	23 715	15 730	5 619	318 351 893
Regional Designations	29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	2 046	87 921 766
TOTAL	**95 390**	**12 789**	**5 702**	**34 359**	**22 873**	**7 665**	**406 273 659**

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF THIRD-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	1	0	1	4	2	3 108	13 572 406
Clothing	4	2	2				
Footwear	1	0	1	0	0	631	2 375 482
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**6**	**2**	**4**	**4**	**2**	**3 739**	**15 947 888**

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	23 669	3 456	1 372	20 752	13 606	3 108	341 007 903
Clothing	33 085	4 448	2 648				
Footwear	8 657	1 093	580	3 018	2 188	631	46 752 838
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 179**	**9 163**	**4 638**	**23 770**	**15 794**	**3 739**	**387 760 741**

*For generally designated industries, Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF THIRD-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-89: OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	46	2	1	89	16	4 892	16 296 097
Clothing	156	7	3				
Footwear	2	1	1	6	4	727	2 720 303
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**204**	**10**	**5**	**95**	**20**	**5 619**	**19 016 400**

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	23 666	3 456	1 369	20 706	13 549	4 892	281 663 248
Clothing	33 066	4 439	2 642				
Footwear	8 654	1 092	578	3 009	2 181	727	36 688 645
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 154**	**9 153**	**4 627**	**23 715**	**15 730**	**5 619**	**318 351 893**

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF THIRD-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	78	245 831
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	9	35 006
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	15	44 798
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	135	544 092
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	51	139 030
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8 Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	874	3 084 915
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	24	65 873
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	39	117 847
11. Murdochville/Grande-Vallee, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	4	568 902
12 Port-Cartier/Sept-Iles Schefterville Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	120	1 072 002
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	53	173 256
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1	0	1	0	0	21	62 416
15 Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	0	4 391
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	10 944
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	23	24 890
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	35	172 835
19 Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20 Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	42	126 501
21 Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	12 144
22 Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	12	44 762
TOTAL	1	0	1	0	0	1 541	6 550435

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF THIRD-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-89: OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	78	71 274
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	2	1 804
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	13	15 274
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	12	16 595
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	146	178 259
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	66	47 755
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	1	0	1	0	0	897	1 374 812
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	35	24 813
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	50	44 035
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	149	227 709
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	1	0	1	0	0	348	410 815
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	76	70 139
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	31	34 203
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	4	6 288
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	3 757
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	20	11 680
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	52	59 226
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	2	2	0	0	0	44	60 660
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	4	5 188
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	16	21 020
TOTAL	4	2	2	0	0	2 046	2 685 306

TABLE VII(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	132	78	3 753 612
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	9	651 979
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	15	1 628 755
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	135	7 772 667
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	51	4 237 963
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	874	53 104 755
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	24	1 082 381
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	39	4 861 280
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	4	6 625 824
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	894	120	18 141 185
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	53	7 116 835
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1434	125	45	277	155	21	1 484 890
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	121 757
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	23	589 190
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	35	6 278 677
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	42	2 100 848
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	540 411
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	12	716 089
TOTAL	29 238	3 636	1077	10 789	7 298	1 541	121 310 564

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1988

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	103	78	2 646 759
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	4	2	41 049
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	13	443 087
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	12	1 402 675
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	146	5 088 608
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	192	149	66	3 535 670
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 605	3 636	897	37 257 716
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	35	722 822
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	50	4 248 874
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	149	3 783 531
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	893	348	12 638 928
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	76	6 169 471
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 432	125	43	277	155	31	1 153 156
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	4	388 151
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	78 862
17 Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	20	437 077
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	52	5 503 063
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	4	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	44	1 402 047
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	4	481 141
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	13	10	16	488 331
TOTAL	29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	2 046	87 921 766

APPENDIX

DESIGNATED INDUSTRIES UNDER THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

1. General Designations: The Canada-wide designations covered manufacturers of **textiles, clothing** and **footwear,** and the **tanning** industry. Layoffs taking place in these industries between May 1, 1978, and August 17, 1986, can be considered for certification.

2. Regional Designations: The industries listed below were designated in the identified regions only. Layoffs taking place in these industries in the identified regions during the indicated period can be considered for certification.

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
1.	Buchans, Newfoundland	Metal Mines	January 1, 1982, to February 12, 1987
2.	Corner Brook, Newfoundland	Logging, Pulp and Paper	January 1, 1982, to February 12, 1987
3.	Labrador City/Wabush, Newfoundland	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
4.	Port-aux-Basques, Newfoundland	Water Transport, Services Incidental to Water Transport.	April 15, 1982, to February 16, 1984
5.	Glace Bay, Nova Scotia	Coal Mines, Fish Products, Industrial Chemicals.	January 1, 1982, to February 12, 1987
6.	Sydney, Nova Scotia	Iron and Steel Mills Metal Rolling, Coating and Extruding	May 1, 1978, to February 16, 1984
	North Sydney, Nova Scotia	Water Transport, Services Incidental to Water Transport	April 15, 1982, to February 16, 1984
7.	McAdam, New Brunswick	Logging, Veneer and Plywood Mills	November 1, 1980, to February 16, 1984
8.	Asbestos/Thetford-Mines, Quebec	Asbestos Mines	August 1, 1980, to August 12, 1986
	Asbestos Hill, Quebec	Asbestos Mines	January 1, 1983, to May 28, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
9.	Gagnon/Fermont, Quebec	Iron Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
10.	Montmagny/L'Islet, Quebec	Truck Body and Trailer Manufacturing, Major Appliances Manufacturing	September 1, 1979, to February 16, 1984
11.	Murdochville/Grande-Vallée, Quebec	Metal Mines, Sawmill, Planning Mill and Shingle Mill Products, Pulp and Paper	January 1, 1980, to February 12, 1987
12.	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Logging, Iron Mining (Iron Ore Mining and Iron Pellet Production), Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1979, to February 16, 1984
	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron-Ore Related Freight)	March 16, 1983, to August 12, 1986
13.	Tracy/Sorel, Quebec	Shipbuilding	January 1, 1980, to February 16, 1984
14.	Brantford, Ontario	Iron Foundries, Agricultural Implement Manufacturing.	January 1, 1979, to February 16, 1984
15.	Chatham, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
16.	Kitchener/Waterloo, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
17.	Sudbury, Ontario	Miscellaneous Metal Mines, Smelting and Refining	December 27, 1979, to March 31, 1984
18.	Windsor, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Parts and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
19.	Logan Lake, British Columbia	Logging, Metal Mines, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products	January 1, 1981, to February 12, 1987
20.	Nelson, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
21.	Port Alberni, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries, Pulp and Paper	December 27, 1979, to March 31, 1984
22.	Salmon Arm, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux	Du 1er janvier 1981 au 12 février 1987
20.	Nelson (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué, pâtes et papiers	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
15.	Chatham (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
16.	Kitchener – Waterloo (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
17.	Sudbury (Ontario)	Mines de métaux, fonte et raffinage	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
18.	Windsor (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
8.	Asbestos – Thetford-Mines (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er août 1980 au 12 aôut 1986
	Asbestos Hill (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er janvier 1983 au 28 mai 1987
9.	Gagnon – Fermont (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
10.	Montmagny – L'Islet (Québec)	Fabrication de carrosseries de camions et de remorques, fabrication de gros appareils ménagers	Du 1er septembre 1979 au 16 février 1984
11.	Murdochville – Grande Vallée (Québec)	Mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1980 au 12 février 1987
12.	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Exploitation forestière, pâtes et papiers, mines de fer (extraction et bouletage du minerai de fer), transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984
	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 16 mars 1983 au 12 août 1986
13.	Tracy – Sorel (Québec)	Construction navale	Du 1er janvier 1980 au 16 février 1984
14.	Brantford (Ontario)	Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984

Les secteurs d'activité désignés en vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs

1. Les désignations générales : les désignations valables pour tout le Canada visaient la fabrication de **textiles**, de **vêtements**, de **chaussures** et l'industrie du **tannage**. Les licenciements survenus dans ces secteurs entre le 1er mai 1978 et le 17 août 1986 peuvent faire l'objet d'une certification.

2. Les désignations régionales : les secteurs d'activité mentionnés ci-dessous n'étaient désignés que dans des régions déterminées. Les licenciements survenus dans ces secteurs et dans les régions mentionnées peuvent faire l'objet d'une certification s'ils ont eu lieu au cours de la période indiquée.

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
1.	Buchans (Terre-Neuve)	Mines de métaux	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
2.	Corner Brook (Terre-Neuve)	Exploitation forestière, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
3.	Labrador City – Wabush (Terre-Neuve)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse)	Mines de charbon, transformation du poisson, produits chimiques industriels	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse)	Sidérurgie, laminage, moulage et extrusion des métaux	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
	North Sydney (Nouvelle-Écosse)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
7.	McAdam (Nouveau-Brunswick)	Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er novembre 1980 au 16 février 1984

ANNEXE

TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1988

		ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
		Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1.	Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	103	78	2 645 759
2.	Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux645	296	2	0	13	4	2	27 854
3.	Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	13	443 087
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	12	1 402 567
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	146	5 088 608
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	192	149	66	3 535 670
7.	McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8.	Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 605	3 636	897	37 257 716
9.	Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	35	722 822
10.	Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	50	4 248 874
11.	Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	149	3 783 531
12.	Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	893	348	12 638 928
13.	Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	76	6 169 471
14.	Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 432	125	43	277	155	31	1 153 156
15.	Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	4	388 151
16.	Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	78 862
17.	Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	20	437 077
18.	Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	52	5 503 063
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	4	0	09	10 856
20.	Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	44	1 402 047
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	4	481 141
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	13	10	16	488 331
TOTAL		29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	2 046	87 921 766

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 AU 31 DÉCEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	132	78	3 753 612
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits litigieux	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	9	651 979
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	15	1 628 755
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	135	7 772 667
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	51	4 237 963
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	874	53 104 755
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	24	1 082 381
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	39	4 861 280
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	4	6 625 824
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	894	120	18 141 185
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	53	7 116 835
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 434	125	5	277	155	21	1 484 890
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	121 757
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	23	589 190
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	35	6 278 677
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	42	2 100 848
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	540 411
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	12	716 089
TOTAL	**29 238**	**3 636**	**1 077**	**10 789**	**7 298**	**1 541**	**121 310 564**

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU TROISIÈME TRIMESTRE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1988-89 : DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1988

		ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
		Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1.	Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	78	71 274
2.	Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	2	1 804
3.	Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	13	15 274
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	12	16 595
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	2	5	145	178 259
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	66	47 755
7	McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8.	Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	1	0	1	0	0	897	1 374 812
9.	Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	35	24 813
10	Montgmagny L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	50	44 035
11.	Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	149	227 709
12.	Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	1	0	1	0	0	348	410 815
13.	Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	76	70 139
14.	Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	31	34 203
15.	Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	4	6 288
16.	Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	2	3 757
17.	Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	20	11 680
18.	Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	52	59 226
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20.	Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	2	2	0	0	8	44	60 660
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	4	5 188
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	16	21 020
TOTAL		4	2	2	0	0	2 046	2 685 306

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU TROISIÈME TRIMESTRE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1989-90 : DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE1989

		ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
		Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employes âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employes âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Reclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Depenses (en dollars)
1.	Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	78	245 831
2.	Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestiere, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3.	Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	9	35 006
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	15	44 798
5.	Glace Bay (Nouvelle-Ecosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	135	544 092
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	51	139 030
7	McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaque	0	0	0	0	0	0	0
8.	Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	874	3 084 915
9.	Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	24	65 873
10.	Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	39	117 847
11.	Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	4	568 902
12.	Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	120	1 072 002
13.	Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	53	173 256
14.	Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1	0	1	0	0	21	62 416
15.	Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	0	4 391
16.	Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	10 944
17.	Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	23	24 890
18.	Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	35	172 835
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20.	Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	42	126 501
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	12 144
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	12	44 762
TOTAL		1	0	1	0	0	1 541	6 550 435

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU TROISIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1988-89 : DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE1988

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Reclamations presentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Depenses (en dollars)
Textile	46	2	1	89	16	4 892	16 296 097
Vêtement	156	7	3				
Chaussure	2	1	1	6	4	727	2 720 303
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**204**	**10**	**5**	**95**	**20**	**5 619**	**19 016 400**

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1988

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Reclamations presentées	Reclamations acceptees	Reclamations en voie de paiement	Depenses (en dollars)
Textile	23 666	3 456	1 369	20 706	13 549	4 892	281 663 248
Vêtement	33 066	4 439	2 642				
Chaussure	8 654	1 092	578	3 009	2 181	727	36 688 645
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66154**	**9 153**	**4 627**	**23 715**	**15 730**	**5 619**	**318 351 893**

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU TROISIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1989-90: DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	1	0	1	4	2	3 108	13 572406
Vêtement	4	2	2				
Chaussure	1	0	1	0	0	631	2 375 482
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**6**	**2**	**4**	**4**	**2**	**3 739**	**15 947 888**

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	23 669	3 456	1 372	20 752	13 606	3 108	341 007 903
Vêtement	33 085	4 448	2 648				
Chaussure	8 657	1 093	580	3 018	2 188	631	46 752 838
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 179**	**9 163**	**4 638**	**23 770**	**15 794**	**3 739**	**387 760 741**

*Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU TROISIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1988)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Depenses (en dollars)
Désignations générales	204	10	5	95	20	5 619	19 016 400
Désignations régionales	4	2	2	0	0	2 046	2 685 306
TOTAL	**208**	**12**	**7**	**95**	**20**	**7 665**	**21 701 706**

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1988

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Depenses (en dollars)
Désignations générales	66 154	9 153	4 627	23 715	15 730	5 619	318 351 893
Désignations régionales	29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	2 046	87 921 766
TOTAL	**95 390**	**12 789**	**5 702**	**34 359**	**22 873**	**7 665**	**406 273 659**

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU TROISIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1989)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	6	2	4	4	2	3 739	15 947 888
Désignations régionales	1	0	1	0	0	1 541	6 550 435
TOTAL	7	2	5	4	2	5 280	22 498 323

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 179	9 163	4 638	23 770	15 794	3 739	387 760 741
Désignations régionales	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 541	121 310 564
TOTAL	95 417	12 799	5 715	34 559	23 092	5 280	509 071 035

*Dans tous les tableaux, les "réclamations en voie de paiement" se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1988 ET DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1988

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	14	2 980	4	486	18	3 466
Demandes rejetées	51	1 259	4	422	55	1 681
TOTAL	**65**	**4 239**	**8**	**908**	**73**	**5 147**

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1989 ET DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1989

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	6	3 000	1	488	7	3 488
Demandes rejetées	16	1 322	0	424	16	1 746
TOTAL	**22**	**4 322**	**1**	**912**	**23**	**5 234**

TABLEAUX

Activité trimestrielle

du 1er octobre au 31 décembre 1989

En outre, les comparaisons qu'on pourra faire entre les rapports trimestriels donneront une représentation exacte des tendances.

Les tableaux présentent en regard les activités menées par l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et celles de la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. La raison pour laquelle les chiffres sont ainsi présentés tient à ce que les données déclarées par la CEIC ont tendance à refléter les résultats finals du programme, tandis que celles de l'OAAT auront des effets plus tard. Nous pensons que le lecteur sera mieux informé s'il dispose immédiatement des deux types de données et sera ainsi plus en mesure de prévoir les tendances futures.

Le versement des prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs commence lorsque les prestations d'assurance-chômage sont épuisées ou à partir du moment où l'employé présente une demande de certification, la date qui survient la dernière étant retenue. Les statistiques sur les réclamations et les dépenses sont fondées sur les renseignements fournis à l'Office par Emploi et Immigration Canada.

Au cours du trimestre qui fait l'objet du présent rapport, les dépenses effectuées dans le cadre du programme se sont élevées à 22 498 323 $, dont la plus grande partie (13 572 406 $) a été versée aux travailleurs mis à pied dans les secteurs du vêtement et du textile. Des versements totalisant 2 375 482 $ ont été faits à des employés mis à pied dans les secteurs de la chaussure et du tannage. En outre, un montant de 6 550 435 $ a été versé aux travailleurs mis à pied dans des secteurs d'activité désignés à l'échelle régionale.

Au 31 décembre 1989, il y avait 631 requérants des secteurs de la chaussure et du tannage, 3 108 des secteurs du textile et du vêtement et 1 541 des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation régionale. En consultant les tableaux révisés inclus dans le présent rapport, on pourra facilement faire des comparaisons avec la même période l'an dernier. Les tableaux II à VII donnent des détails complets sur les réclamations et les dépenses. Il convient de faire observer que le nombre des " réclamations présentées " n'est pas égal à celui des " réclamations acceptées ". Cette différence s'explique par le fait qu'une partie des réclamations qui ont été acceptées se trouve parmi celles qui ont été présentées lors du trimestre précédent. Quant aux retards, ils proviennent de ce que les requérants présentent souvent leurs demandes avant que leurs prestations d'assurance-chômage ne soient épuisées, et du temps qu'il faut mettre pour vérifier l'âge et les années de service des requérants.

CONCLUSION

Les difficultés d'adaptation auxquelles fait actuellement face le secteur industriel canadien entraînent la réaffectation des ressources économiques au détriment des activités de fabrication traditionnelle et au profit de secteurs ayant de plus grandes possibilités de croissance. Les mesures de modernisation et de rationalisation industrielles destinées à maintenir la compétitivité amènent une diminution du nombre d'emplois ou une modification des compétences requises, ce qui entraîne des conséquences pour les travailleurs des secteurs touchés. La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs a pour objet de faciliter l'adaptation des travailleurs âgés qui, en raison de leurs compétences particulières et de leur formation scolaire, sont les moins aptes à se recycler. Les occasions d'emploi pour ces travailleurs sont nécessairement restreintes, en particulier dans les petites villes où il n'existe qu'un seul établissement industriel.

Les nombreuses activités entreprises en vertu de la loi indiquent que le programme continue de jouer un rôle important dans le cadre des mesures d'aide à l'adaptation adoptées par le gouvernement fédéral.

RENSEIGNEMENTS SUR LES TABLEAUX

Les tableaux II, IV et VI permettent au lecteur de comparer l'activité du troisième trimestre de 1989-1990 à celle enregistrée au cours de la même période en 1988-1989. Les tableaux III, V et VII permettent de comparer l'effet cumulatif du programme depuis ses débuts (1er mai 1982) jusqu'à la fin du trimestre examiné. Le tableau I remplit une fonction comparative et cumulative.

Les tableaux sont présentés en regard. Pour profiter de l'information fournie, il faut lire les parties " A " et " B " de chaque tableau. Dans tous les cas, les tableaux A se rapportent à l'exercice courant, tandis que les tableaux B se rapportent à la même période de l'exercice précédent. A et B mis ensemble forment un tableau.

Par exemple, à l'examen du tableau II(A), le lecteur peut voir que les dépenses effectuées au cours du troisième trimestre de 1989-1990 étaient de 22 498 323 $, comparativement à 21 701 706 $ au cours de la même période en 1988-1989 comme l'illustre le tableau II(B). Comme le lecteur le constatera rapidement, il y a une augmentation d'environ 1 million de dollars dans les dépenses trimestrielles.

De la même façon, la lecture du tableau III(B) révèle que les dépenses cumulatives au titre du programme depuis le début jusqu'au 31 décembre 1988 ont été de 406 273 659 $, tandis que le tableau III(A) indique que celles effectuées depuis le début jusqu'au 31 décembre 1989 étaient de 509 071 305 $ d'où nous pouvons facilement déduire que les dépenses durant l'année qui va du 1er janvier 1989 au 31 décembre 1989 ont été de l'ordre de 103 millions de dollars. À cet egard, chaque rapport trimestriel devient en fait un rapport annuel, en ce sens qu'on peut en déduire l'activité d'une année.

travailleurs sont l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

LA CERTIFICATION DES EMPLOYÉS MIS À PIED

Conformément au paragraphe 5(1) de la Loi, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs, qui est composé de cinq membres, s'occupe de certifier le droit des travailleurs de demander des prestations à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. Le ministre du Travail appuie l'Office en lui fournissant du personnel de Travail Canada, lequel remplit les fonctions de secrétariat de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs.

En vertu de l'article 11 de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, l'Office accorde la certification lorsqu'un employé a été mis à pied d'un établissement canadien faisant partie d'un secteur d'activité désigné, que le nombre d'employés mis à pied dans cet établissement pendant une période de douze mois comprenant la date de mise à pied de l'employé est d'au moins 10 p. 100 ou de 50, le nombre le moins élevé étant retenu, et que la mise à pied est la conséquence de transformations économiques qui ont motivé la désignation de l'entreprise.

Au cours de la période visée par le présent rapport, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a étudié 23 demandes de certification. L'Office a agréé 7 demandes et en a rejeté 16. Les demandes rejetées l'ont été parce que les mises à pied n'avaient pas eu lieu dans un secteur d'activité désigné, qu'elles s'étaient produites en dehors des dates de mise en vigueur de la désignation du secteur d'activité, que les mises à pied ne représentaient pas au moins 10 p. 100 du personnel ou 50 employés de la main-d'œuvre de l'établissement, ou que l'employé n'avait pas été mis à pied ou avait été mis à pied temporairement et rappelé au travail.

Entre le 1er octobre et le 31 décembre 1989, 7 certifications ont été accordées à des employés mis à pied. Parmi ceux-ci, 2 étaient âgés de 54 ans et plus et 5 avaient entre 47 et 53 ans au moment de leur mise à pied. L'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a fixé à 47 ans l'âge minimal d'admissibilité au programme. De plus, une personne mise à pied à cet âge doit justifier trente-trois années de service afin de pouvoir toucher des prestations (47 plus 33 font 80) et doit avoir travaillé de façon continue depuis l'âge de 14 ans. Au total, 6 travailleurs ont été certifiés après avoir été mis à pied d'établissements faisant partie de désignations générales; 2 avaient 54 ans et plus et 4 avaient entre 47 et 53 ans. La certification a aussi été accordée à 1 employé mis à pied d'un établissement faisant partie d'un secteur d'activité désigné à l'égard d'une région et qui avait entre 47 et 53 ans.

L'ÉVALUATION DE L'ADMISSIBILITÉ DES TRAVAILLEURS

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs aux prestations prévues par la Loi et le versement de ces prestations ont été confiés à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada, par l'intermédiaire des centres d'emploi locaux.

Pour avoir droit aux prestations, un travailleur doit satisfaire aux critères d'admissibilité suivants :

1) avoir au moins 54 ans mais pas plus de 65 ans au moment où la mise à pied prend effet;

2) être citoyen canadien ou résident permanent du Canada;

3) avoir occupé un emploi dans le ou les secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale pendant au moins dix des quinze années précédant la mise à pied et avoir été rémunéré pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années;

4) avoir demandé et touché toutes les prestations d'assurance-chômage auxquelles il avait droit; et

5) n'avoir présentement aucun emploi en vue ou avoir accepté un emploi où ses gains sont moindres que ses gains hebdomadaires assurables moyens avant la mise à pied.

Dans les cas de difficultés financières, des prestations peuvent être versées aux travailleurs dont l'âge plus les années de service dans un ou des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale donne un total de 80 ou plus, et qui ont été rémunérés pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années.

Outre qu'il établit l'admissibilité au programme, le personnel du centre d'emploi du Canada examine le cas du prestataire au moins tous les six mois afin de déterminer s'il a ou non un emploi en vue. Cet examen semestriel des possibilités d'emploi de chaque prestataire permet de s'assurer que les prestations versées en vertu du programme restent une mesure de soutien du revenu de dernier ressort.

LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, laquelle prévoit le versement de prestations aux employés mis à pied, est entrée en vigueur le 1er mai 1982. Cette loi, qui relève de la compétence du ministre du Travail, a pour objet de protéger les travailleurs âgés qui ont été mis à pied de façon permanente, dans des secteurs d'activité désignés par le gouvernement fédéral, qui ont épuisé leurs prestations d'assurance-chômage et qui se retrouvent sans aucune perspective d'emploi.

Comme il a été reconnu que les années 80, au Canada, allaient être une période de redressement industriel, le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs a été mis au point en vue d'aider les travailleurs mis à pied pour des raisons de rationalisation économique et de grands rajustements structurels. Les prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs, lesquelles prennent la forme du maintien du revenu, sont une mesure d'adaptation de dernier recours dont peuvent bénéficier les travailleurs âgés qui, à cause de leur âge et de leurs compétences particulières, ne sont pas admissibles aux programmes de placement de la main-d'œuvre et éprouvent donc des difficultés peu communes à s'adapter à leur nouvelle situation.

Le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs, lequel s'ajoute à toute une série de mesures d'adaptation courantes et spéciales que le gouvernement fédéral a déjà mises au point, répond à des situations particulièrement difficiles et vient en aide à des personnes qui n'ont pas d'autres recours.

Les prestations d'adaptation s'élèvent à environ 60 p. 100 des gains hebdomadaires assurables moyens, montant calculé en se fondant sur les vingt dernières semaines d'emploi précédant la mise à pied. Elles sont entièrement indexées sur l'indice de l'inflation et sont versées jusqu'à ce que le prestataire trouve un emploi ou atteigne l'âge de 65 ans.

LA STRUCTURE DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

En vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, le versement de prestations est réservé aux personnes qui ont été mises à pied par une entreprise faisant partie d'un secteur d'activité désigné, qui ont obtenu une certification de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et que la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada a jugées admissibles, compte tenu des critères individuels d'admissibilité.

LA DÉSIGNATION DES SECTEURS D'ACTIVITÉ

Un secteur d'activité peut être désigné d'une façon générale ou à l'égard d'une région du Canada. Toutes les industries désignées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs l'ont été en vertu d'un décret du gouverneur en conseil.

De façon générale, un secteur d'activité peut être désigné conformément au paragraphe (2) de l'article 3 de la Loi, lorsque ce secteur d'activité au Canada connaît, en général, d'importantes transformations économiques de nature non cyclique à cause soit de la concurrence de l'importation, soit d'une restructuration industrielle, y compris les changements technologiques, et que ces transformations sont mises en œuvre conformément à des programmes ou à des politiques du gouvernement canadien et provoquent, dans ce secteur d'activité, une baisse considérable de l'emploi.

Les secteurs d'activité désignés étaient ceux du vêtement et du textile, de la chaussure et du tannage. La désignation générale de ces secteurs, laquelle relevait des anciens programmes d'aide à l'adaptation, s'appliquait à la période allant du 18 août 1982 au 17 août 1986 et, en vertu de l'article 4 de la Loi, avait un effet rétroactif au 1er mai 1978.

On peut désigner une région conformément au paragraphe (3) de l'article 3, lorsqu'une industrie de cette région connaît d'importantes transformations économiques et, du même coup, une diminution considérable des emplois dans ce secteur d'activité.

Seuls les travailleurs licenciés au cours des périodes pendant lesquelles les secteurs industriels étaient désignés peuvent recevoir des prestations en vertu de ce programme. Toutes les désignations conformément à la Loi PAT ont pris fin. Le lecteur trouvera en annexe une liste complète des secteurs qui ont été désignés, ainsi que les périodes pendant lesquelles ils ont été désignés.

L'APPLICATION DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

Les organismes chargés de l'application de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les

AVANT-PROPOS

Le présent rapport porte sur les activités du programme entreprises en vertu de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs** entre le **1er octobre** et le **31 décembre 1989**.

Pour obtenir des détails supplémentaires sur la Loi, son élaboration et sa relation avec d'autres grandes initiatives d'adaptation du gouvernement fédéral, le lecteur est prié de consulter le rapport sur l'application de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs au 31 mars 1989**.

Conformément à l'article 30 de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs**, j'ai l'honneur de soumettre au Parlement un rapport des activités du **Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs**, du **1er octobre au 31 décembre 1989**.

Le ministre du Travail,
Jean Corbeil

Publié en vertu de l'autorisation du ministre du Travail,
gouvernement du Canada

Pour obtenir d'autres exemplaires de la Revue,
veuillez communiquer avec le

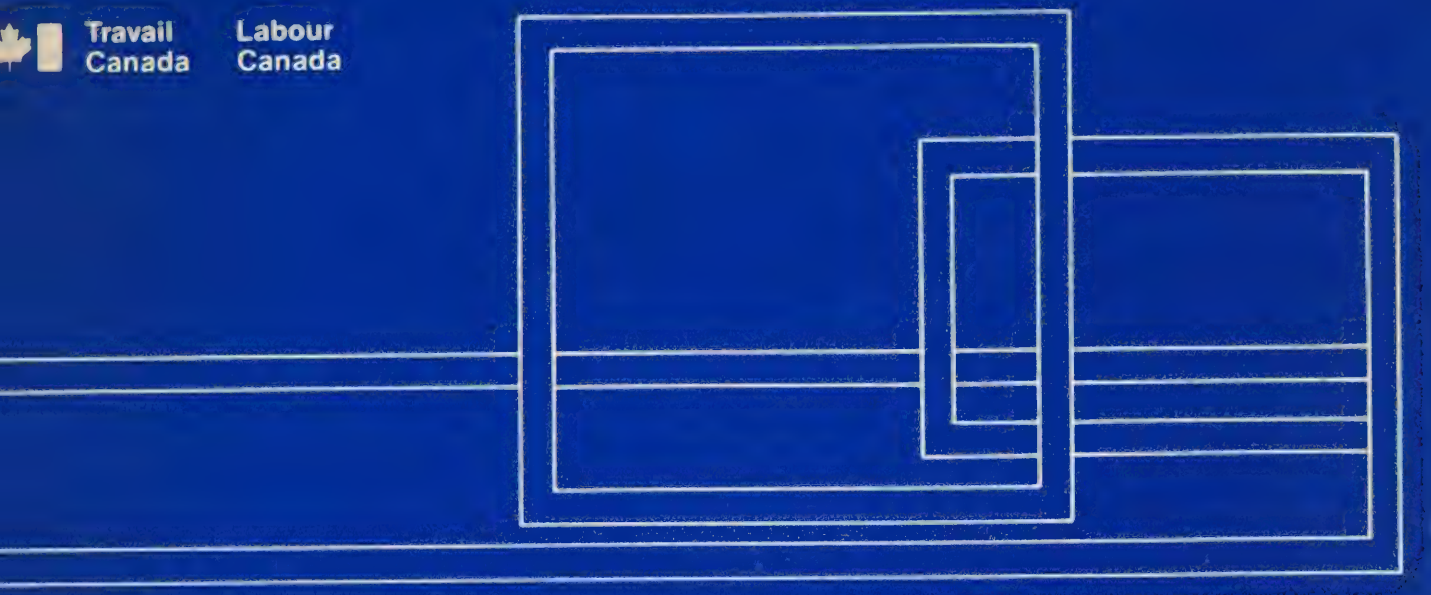
Centre de distribution des publications
Travail Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0J2
(819) 994-0543

N° de cat. de Travail Canada **L214-0288/90B**

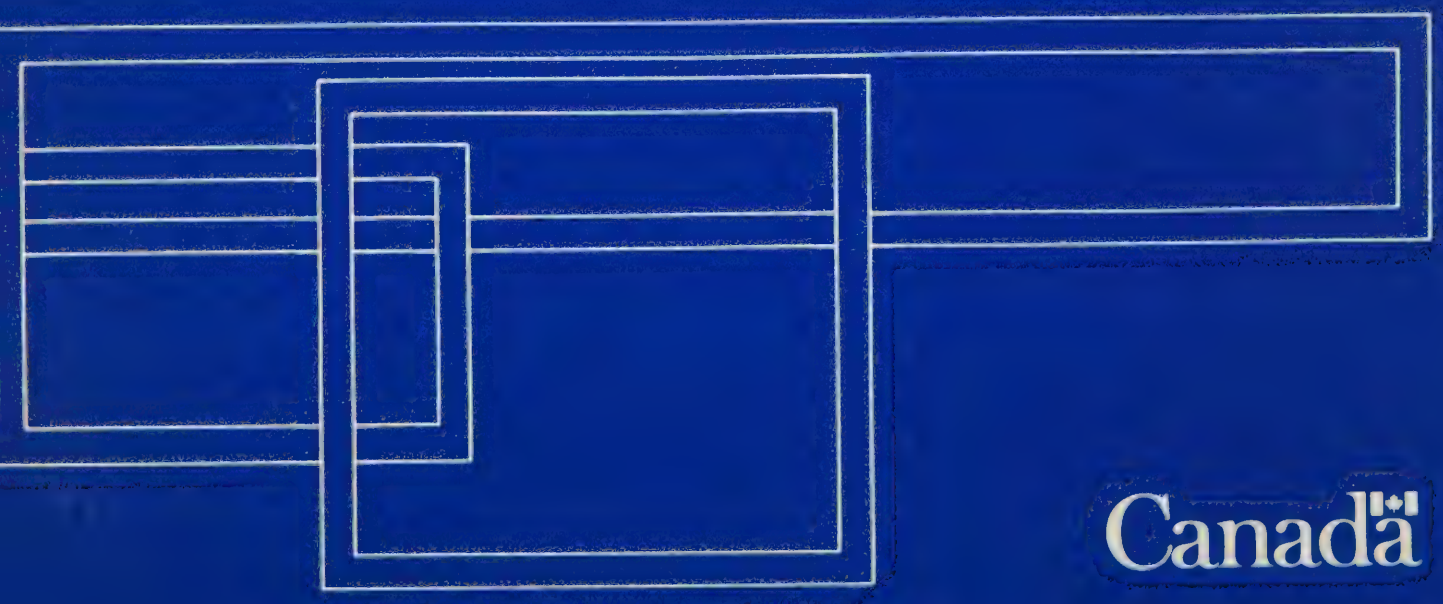
Imprimé au Canada

RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er OCTOBRE 1989 AU 31 DÉCEMBRE 1989

Travail Canada Labour Canada



RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er OCTOBRE 1989 AU 31 DÉCEMBRE 1989

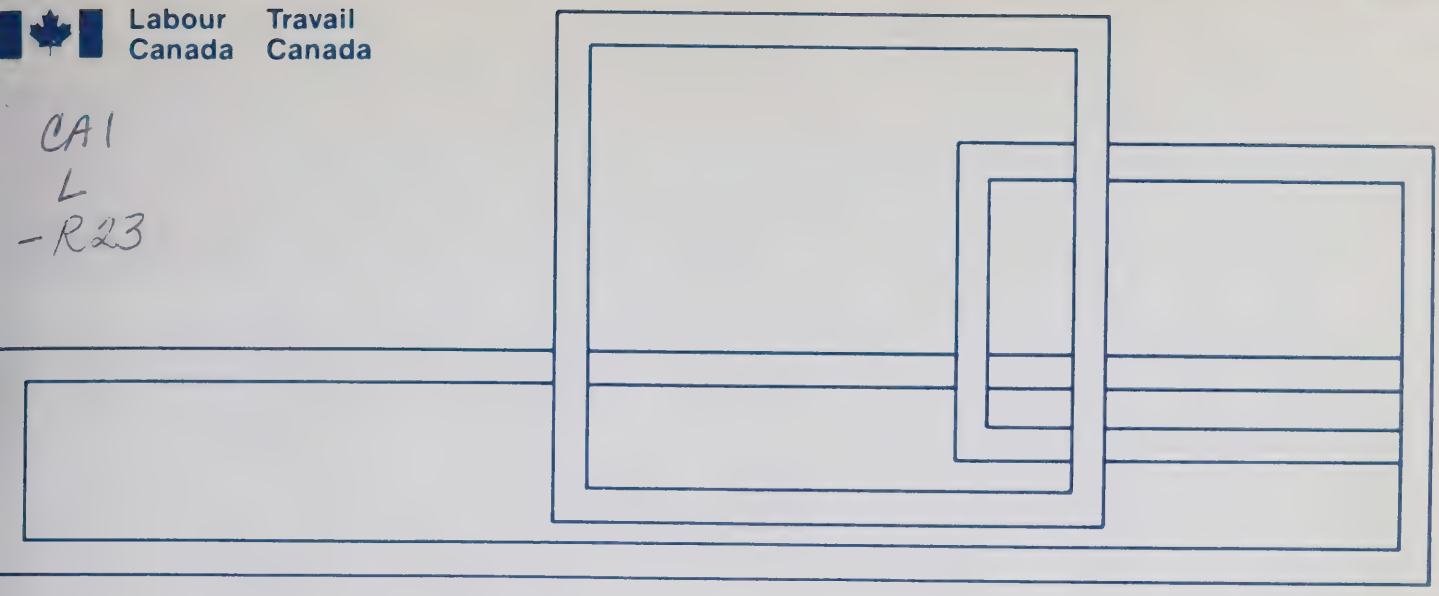


Canada

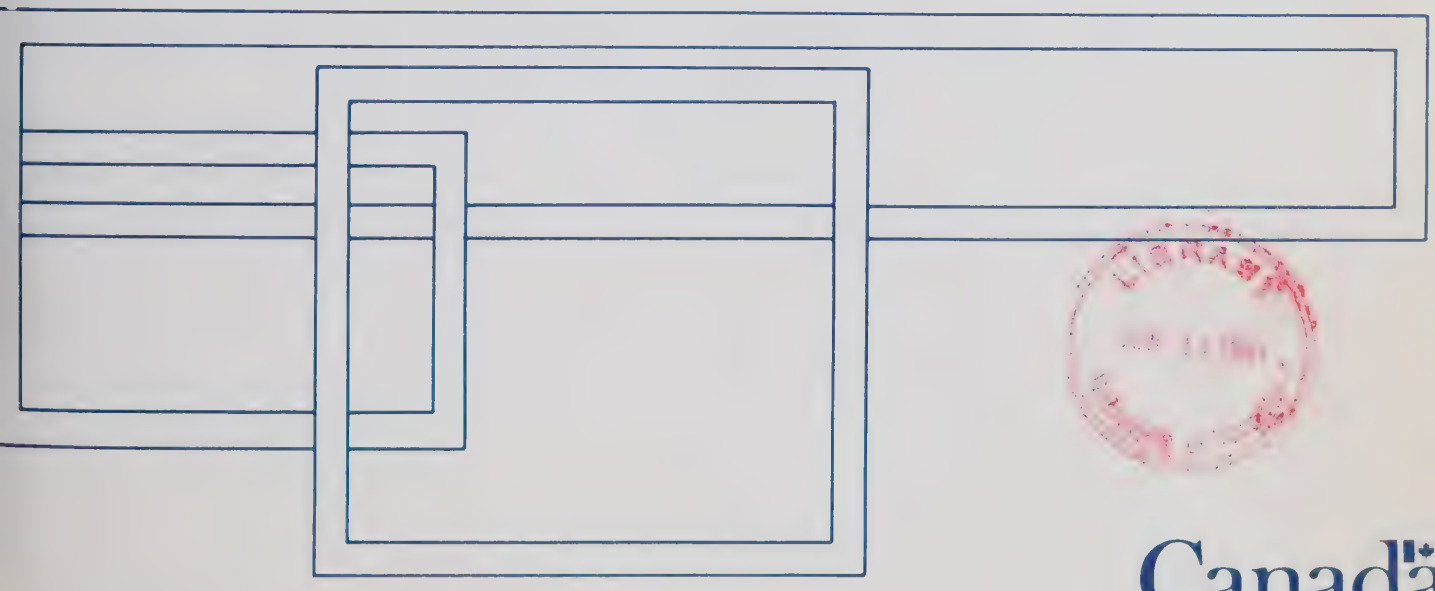
Government Publications

Labour Canada Travail Canada

CA1
L
-R23

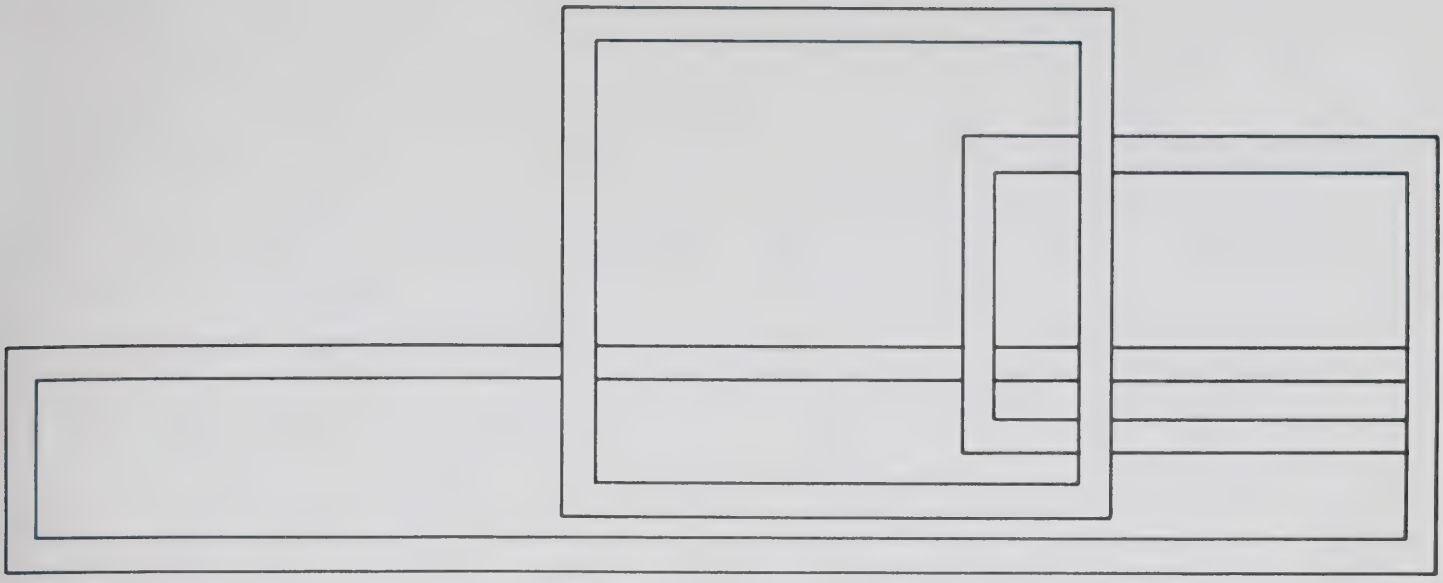


Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act for the Fourth Quarter and Total Fiscal Year 1989-90

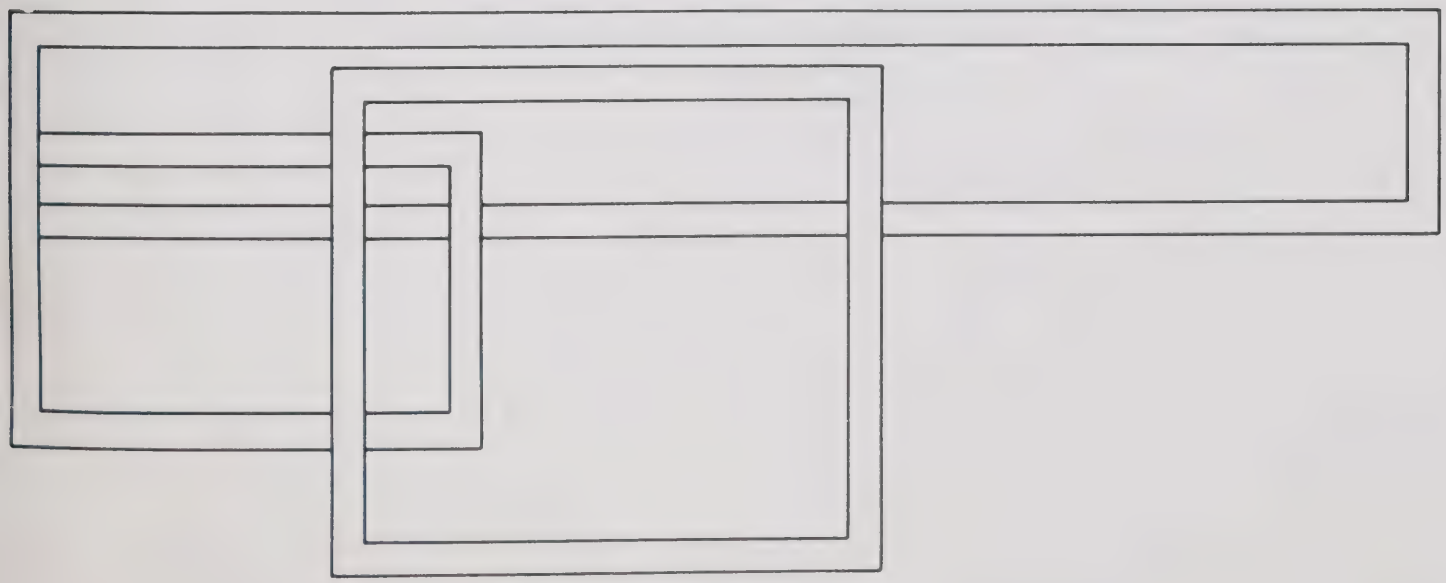


LIBRARY

Canada



Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act for the Fourth Quarter and Total Fiscal Year 1989-90



Published by authority of the Minister of Labour,
Government of Canada

Additional copies may be obtained from:

Publications Distribution Centre
Labour Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0J2
(819) 994-0543

Labour Canada Catalogue Number **L214-0298/91B**

Printed in Canada

Pursuant to Section 30 of the **Labour Adjustment Benefits Act**, I hereby submit to Parliament a report on the activity of the **Labour Adjustment Benefits Program** for the quarter **January 1, 1990, to March 31, 1990**, and for the **fiscal year 1989-90.**

Jean Corbeil
Minister of Labour

TABLE OF CONTENTS

Foreword 1

Labour Adjustment Benefits Act 3

Development of the Labour Adjustment Benefits Act 3

Labour Adjustment Benefits (LAB) Program 3

Structure of the Labour Adjustment Benefits Program 4

Designation of Industries 4

Administration of the Labour Adjustment Benefits Program 4

Certification of Laid-Off Employees 4

Individual Eligibility Criteria 5

Activity During the Quarter 5

Activity During the Fiscal Year 6

Conclusion 6

About the Tables 6

Tables: Quarterly Activity, January 1, 1990, to March 31, 1990 9
Fiscal Year Activity, April 1, 1989, to March 31, 1990 21

Appendix 33

FOREWORD

The present report covers program activity under the **Labour Adjustment Benefits Act** for the **quarter January 1, 1990, to March 31, 1990**, and for the **fiscal year April 1, 1989, to March 31, 1990**.

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

The **Labour Adjustment Benefits Act**, an Act to provide for the payment of benefits to laid-off employees, has been in effect since May 1, 1982. The legislation, which is within the responsibility of the Minister of Labour, is designed to offer protection in the form of income maintenance to certain older workers who have been permanently laid off from industries designated by the federal government, who have exhausted unemployment insurance entitlements, and who have no prospect of employment.

The last-resort benefits authorized by the Labour Adjustment Benefits Act are targetted to those individuals who, because of age and the possession of industry-specific skills, are incompatible with employment placement programs and therefore have unusual difficulty adapting to layoff.

DEVELOPMENT OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

Labour Canada has maintained an adjustment assistance program since 1972. Entitled Adjustment Assistance Benefits (AAB), the program initially provided benefits for qualified individuals who had been laid off from the textile and clothing industries.

The Textile and Clothing Policy, formulated in 1970, recognized that competition from imports originating in low-wage countries would bring pressure for rationalization and modernization within these industries, with the resultant displacement of a large number of workers. The Adjustment Assistance Benefits Program was introduced to ease the burden for older employees as progressively lower levels of protection were effected and structural adjustment took place in the industries.

The AAB program was extended to workers in the footwear and tanning industries in 1978 to address the consequences of the restructuring in these industries resulting from the Footwear and Tanning Industry Sector Strategy.

Administered separately under different regulations, the AAB program provided benefits for qualified individuals aged 54 and over who had worked in the industry for 10 of the last 15 years preceding layoff.

The recognition that the 1980s would be a period of industrial adjustment for Canada characterized by a freer and more competitive world trading environment, higher energy prices, exchange rate fluctuation, and slower economic growth led to a reexamination of the AAB program.

The 1978 review of federal adjustment programs, undertaken as part of an economic development package related to the impact of the Multilateral Trade Negotiations (MTN), identified gaps in existing programs directed to workers displaced by economic rationalization and specifically for those workers displaced by major structural adjustments. In particular, older workers were singled out as possessing educational, skill and mobility characteristics for which existing employment programs were not suited.

To respond to the structural adjustments inherent in Canadian industries and the effects on communities, a special industrial and labour adjustment initiative was developed to supplement the range of standard industrial and labour market programs available.

The Industry and Labour Adjustment Program (ILAP) introduced in January 1981 was designed to sustain social and economic assistance to those people and those communities most in need, and emphasized a selective and focussed approach to ensure application only in major adjustment situations. Consisting of a Community Adjustment Program, an Industrial Adjustment Program, and a Labour Adjustment Package, ILAP offered a co-ordinated program of assistance measures for designated industries and/or communities. The labour adjustment measures included portable wage subsidies, temporary employment projects, enhanced mobility allowances, critical trade skills training, enhanced training allowances, and the Labour Adjustment Benefits Program as it relates to laid-off employees in industries designated under ILAP for labour adjustment assistance.

The goal of the federal government in designing these programs was to facilitate the required shifts to more efficient and competitive economic activities while assisting those most affected by such developments.

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS (LAB) PROGRAM

The Labour Adjustment Benefits Program is a last resort income maintenance program intended to respond to unusually difficult adjustment situations, and is limited to a target population of older workers for whom active employment programs in the past have proven to be relatively ineffective.

Supplementary to standard and special labour adjustment measures available, the LAB program plays a supportive role in federal assistance programs, offering a means of adjustment to individuals with no other available option.

Recipients of labour adjustment benefits are individuals who lack adjustment potential because of their age and industry-specific skills acquired during lengthy one-industry experience, and who consequently are unable to obtain employment in other industries.

Benefits payable under the LAB Act approximate 60 per cent of average weekly insurable earnings, generally based on the last 20 weeks of employment prior to layoff. The benefits are fully indexed for inflation and continue until the recipient finds employment or reaches the age of 65.

The Labour Adjustment Benefits Program consolidates the former Adjustment Assistance Benefits programs and brings adjustment assistance more closely into line with the benefit eligibility criteria of other social programs. The program also introduces flexibility in terms of eligibility criteria. In cases of severe financial hardship, Labour Adjustment Benefits may now be available to individuals whose age and years of service in the industry add up to at least 80. The criteria relating to years of service require that the individual has been paid for a minimum of 1 000 hours of employment in each of those years. In addition, supplementary earnings by LAB recipients are encouraged by a feature which allows for less than full deduction from benefits.

The Labour Adjustment Benefits Program has been replaced by the Program for Older Worker Adjustment (POWA) which is open to all private sector industries and Crown corporations in all regions in Canada.

STRUCTURE OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The payment of benefits under the Labour Adjustment Benefits Act is restricted to individuals who have been laid off from an establishment which is part of a designated industry, who have been certified by the Labour Adjustment Review Board (LARB), and who have been assessed by the Canada Employment and Immigration Commission (CEIC) as qualifying to receive benefits on the basis of individual eligibility criteria.

DESIGNATION OF INDUSTRIES

An industry may be designated either generally throughout Canada or with respect to any region in Canada. All designations under the LAB Act are made by virtue of an Order of the Governor in Council.

General designation of an industry may be made pursuant to section 3(2) of the Act, where the industry in Canada generally is undergoing significant economic adjustment of a non-cyclical nature, either because of import competition or because of industrial restructuring, including technological change, which is in response to federal government programs or policies, and where such adjustment results in a significant loss of employment in the industry.

The general designations covered the clothing and textile, footwear and tanning industries. These general designations, which subsumed the former Adjustment Assistance Benefits programs, were in effect from August 18, 1982, to August 17, 1986, and were retroactive, by virtue of section 4 of the Act, to May 1, 1978.

Regional designations may be made pursuant to section 3(3), where an industry in a region is undergoing significant economic adjustment and a concomitant significant loss of employment in the industry in that region.

Only persons laid off during the period in which their industries were designated are eligible for benefits under this program. At the time of preparation of this report, all designations under the LAB Act had expired. A complete list of all industries designated, as well as the periods during which they were designated, is presented in the Appendix.

ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The administration of the Labour Adjustment Benefits Act is carried out by the Labour Adjustment Review Board and the Canada Employment and Immigration Commission.

CERTIFICATION OF LAID-OFF EMPLOYEES

The Labour Adjustment Review Board, established under section 5(1) of the Act, certifies individuals as eligible to apply to the Canada Employment Immigration Commission for benefits.

The members of the Board, appointed by the Minister of Labour on May 18, 1982, constitute a tripartite body representative of labour, business and government. Chaired by Mr. Joseph Morris, former President of the Canadian Labour Congress and past Chairman of the Governing Body of the International Labour Organization (ILO), the Board comprises: Ms. Gloria Kunka, Director, Federal-Provincial Relations, Labour Canada, as Vice-Chairperson; Mr. William Marshall, former international representative of the United Auto Workers; Mr. Albert Deschamps, former Director, International Affairs, with the Canadian Manufacturers' Association and an executive of the ILO; and Mr. Guy de Merlis, former Director General, Mediation and Conciliation, Labour Canada. Mr. Marshall and Mr. Deschamps sit as the representatives of employees and employers respectively. Support to the Board is provided through the Minister of Labour by officials of Labour Canada who form the Labour Adjustment Review Board Secretariat.

Pursuant to section 11 of the Labour Adjustment Benefits Act, the Board may grant certification where an employee has been laid off from a Canadian establishment which is part of a designated industry, where the layoffs in that establishment in any 12-month period including the employees' date of layoff comprised 10 per cent or 50 employees, whichever is fewer, and where the layoff was the result of the economic adjustment which caused the industry to be designated.

INDIVIDUAL ELIGIBILITY CRITERIA

The assessment of individual eligibility and the administration of the payment of benefits under the Act are carried out by the Canada Employment and Immigration Commission through the local Canada Employment Centres.

To qualify for benefits, an individual must meet the following eligibility criteria:

(1) be at least 54 years of age on the effective date of layoff (but not more than 65 years of age);

(2) be a Canadian citizen or a permanent resident in Canada;

(3) have been employed in a generally designated industry or industries for at least 10 of the 15 years preceding layoff and have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years;

(4) have claimed and exhausted all unemployment insurance benefits; and

(5) have no present prospects of employment, or have accepted employment with earnings less than average weekly insurable earnings prior to layoff.

In cases of financial hardship, benefits may be payable to individuals whose age plus years of service in a generally designated industry or industries equals 80 or more and who have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years.

In addition to assessing initial eligibility for the program, the Canada Employment Centre reviews the recipient's circumstances at least every six months to determine whether the individual has a prospect of employment. This semi-annual review of the claimant's employment opportunities ensures that benefits under the program are maintained as a last resort income maintenance measure.

Benefits payable to qualified individuals commence at the time unemployment insurance entitlement expires, or retroactively from the time the employee applies for certification, whichever is later.

ACTIVITY DURING THE QUARTER

During the fourth quarter, covered in this report, the Labour Adjustment Review Board did not meet. Therefore no applications for certification were considered.

Between January 1, 1990, and March 31, 1990, expenditures under the program totalled $22 455 351, the bulk of which ($13 626 105) was paid to individuals laid off from the textile and clothing industries. Payments totalling $2 390 721 were made to employees laid off in the footwear and tanning industries. The amount paid to workers laid off in regionally designated industries was $6 438 525. As of March 31, 1990, there were 770 claimants from the footwear and tanning industries, 4 532 from the textile and clothing industries, and 1 493 from regionally designated industries. Comparisons with the same period in the previous year can easily be derived from the revised tables included in this report.

Full details on claims and expenditures are provided in Tables II through VII. It should be noted that "claims allowed" are not equal. This is because a portion of the claims allowed are

among those filed in the previous quarter. Delays are occasioned by the fact that claimants often file before their unemployment insurance benefits are exhausted, and by the time required to verify the claimant's age and years of service.

It should be noted that, as of February 1990, Employment and Immigration Canada has ceased compiling statistics on "claims filed" and "claims allowed" due to the small number of entries.

ACTIVITY DURING THE FISCAL YEAR

During the 1989-90 fiscal year, the Labour Adjustment Review Board considered 54 applications for certification. A total of 15 were approved, and the Board was obliged to deny 39. The applications were denied because the layoff had not occurred within a designated industry, the layoff had taken place outside the effective dates of designation for the industry, the number of employees laid off did not represent a reduction of at least 10 per cent or 50 employees from the establishment's work force, or the employees concerned had not been laid off or had been laid off and recalled.

Between April 1, 1989, and March 31, 1990, certification was granted to 15 laid-off employees of whom, on the date of the layoff, 6 were aged 54 and over and 9 were aged 47 to 53. The Labour Adjustment Review Board has established 47 as the lowest age likely to be eligible under the Program, since a person laid off at that age must have 33 years of service to be eligible to receive benefits (47 plus 33 equals 80) and would have to have continuous service since age 14. A total of 13 individuals were certified following layoff from establishments within general designations, with 6 aged 54 and over and 7 aged 47 to 53. Certification was also granted to 2 employees who were subjected to layoffs at establishments within regionally designated industries, both of whom were aged 47 to 53.

During the fiscal year 1989-1990, expenditures under the program totalled $95 565 661, the bulk of which ($58 259 593) was paid to individuals laid off from the textile and clothing industries. Payments totalling $9 958 987 were made to employees laid off in the footwear and tanning industries. The amount paid to workers laid off in regionally designated industries was $27 347 081.

CONCLUSION

The adjustment challenges facing Canadian industry necessitate the relocation of economic resources from traditional manufacturing activities to sectors with more potential for growth. Industrial modernization and rationalization measures designed to maintain industrial competitiveness involve fewer jobs or a change in skill-mix with a resultant impact on workers in the affected sectors. The aim of the Labour Adjustment Benefits Act is to ease the adjustment burden for older workers who have specific skills coupled with educational backgrounds which make them less adaptable than other workers to retraining programs. Employment opportunities for these individuals are therefore limited, particularly in towns characterized by a single industry base.

Activity levels under the legislation indicate that the program continues to play an important role in the range of adjustment assistance measures undertaken by the federal government.

ABOUT THE TABLES

The tables are presented in two sections: the first shows activity in the fourth quarter (January to March) of the 1989-90 fiscal year; the second shows activity for the complete 1989-90 fiscal year.

Tables II, IV, and VI in each section enable the reader to compare activity in 1989-90 with activity in 1988-89. Tables III, V, and VII show comparisons of the cumulative effect of the program from inception (May 1, 1982) to the end of the quarter being displayed. Table I serves both comparative and cumulative functions.

The tables are laid out on facing pages. To take advantage of the information provided, it is necessary to read both the "A" and "B" parts of each table. In all cases, the "A" tables refer to the current fiscal year while the "B" tables refer to the same period in the previous fiscal year. "A" and "B" together make up one table.

For example, the reader can see from Table II(A) that fourth quarter expenditures in 1989-90 were $22 455 351 compared with $29 687 336 in the same period as shown in Table II(B). As the reader will quickly see, this represents a decrease of $7 231 985 in quarterly expenditures.

Similarly, a reading of Table III(B) reveals that cumulative expenditures under the program from inception to March 31, 1989, were $435 960 995 while Table III(A) indicates that those from inception to March 31, 1990, were $531 526 656 from which it can quickly be calculated that expenditures during the fiscal year from April 1, 1989, to March 31, 1990, were about $95 565 661. In this respect, every quarterly

report becomes, in effect, an annual report, in that a year's activity can be derived from it. Moreover, comparisons between quarterly reports will render an accurate depiction of trends.

The tables display the activities carried out by the Labour Adjustment Review Board side by side with those carried out by the Canada Employment and Immigration Commission. The reason for this is that, while data reported by CEIC tends to reflect final outputs of the program, much of that reported by LARB will have its effect in the future, and it is thought that any projection of future trends on the part of the reader will be better informed by immediate access to both types of data.

TABLES

Quarterly Activity
January 1, 1990, to March 31, 1990

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

JANUARY 1 TO MARCH 31, 1990
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	0	3 000	0	488	0	3 488
Applications Denied	0	1 322	0	424	0	1 746
TOTAL	**0**	**4 322**	**0**	**912**	**0**	**5 234**

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

JANUARY 1 TO MARCH 31, 1989
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1989

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	7	2 987	0	486	7	3 473
Applications Denied	25	1 284	1	423	26	1 707
TOTAL	**32**	**4 271**	**1**	**909**	**33**	**5 180**

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY JANUARY 1 TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	0	0	0	4	2	5 302	16 016 826
Regional Designations	0	0	0	0	0	1 493	6 438 525
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**4**	**2**	**6 795**	**22 455 351**

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 179	9 163	4 638	23 774	15 796	5 302	403 777 567
Regional Designations	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089
TOTAL	**95 417**	**12 799**	**5 715**	**34 563**	**23 094**	**6 795**	**531 526 656**

*In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY JANUARY 1 TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	12	4	4	41	30	5 629	17 207 094
Regional Designations	0	0	0	0	0	1 924	12 480 242
TOTAL	**12**	**4**	**4**	**41**	**30**	**7 553**	**29 687 336**

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 166	9 157	4 631	23 756	15 760	5 629	335 558 987
Regional Designations	29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	1 924	100 013 857
TOTAL	**95 402**	**12 793**	**5 706**	**34 400**	**22 903**	**7 553**	**435 572 844**

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	0	0	0	4	2	4 532	13 626 105
Clothing	0	0	0				
Footwear	0	0	0	0	0	770	2 390 721
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**4**	**2**	**5 302**	**16 016 826**

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	23 669	3 456	1 372	20 756	13 608	4 532	354 634 008
Clothing	33 085	4 448	2 648				
Footwear	8 657	1 093	580	3 018	2 188	770	49 143 559
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 179**	**9 163**	**4 638**	**23 774**	**15 796**	**5 302**	**403 777 567**

*For generally designated industries, Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-89: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	0	0	0	33	25	4 795	14 711 167
Clothing	11	3	4				
Footwear	1	1	0	8	5	834	2 495 927
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**12**	**4**	**4**	**41**	**30**	**5 629**	**17 207 094**

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	23 666	3 456	1 369	20 739	13 574	4 795	296 374 415
Clothing	33 077	4 442	2 646				
Footwear	8 655	1 093	578	3 017	2 186	834	39 184 572
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 166**	**9 157**	**4 631**	**23 756**	**15 760**	**5 629**	**335 558 987**

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-90: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	65	169 858
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	11	27 506
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	6	31 352
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	130	545 948
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	46	136 035
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	850	3 179 098
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	28	73 630
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	38	113 611
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	5	463 855
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	130	1 064 660
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	53	160 591
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	21	55 922
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	0	0
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	8 826
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	24	21 292
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	32	147 034
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	37	180 947
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	10 865
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	11	47 495
TOTAL	0	0	0	0	0	1 493	6 438 525

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-89: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	73	389 217
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	4 874
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	12	81 253
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	22	86 254
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	143	1 003 099
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	61	263 766
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	872	6 014 656
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	38	130 683
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	46	237 837
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	147	997 353
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	287	1 959 343
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	73	372 583
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	27	130 851
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	4	21 409
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	14 770
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	22	73 391
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	48	296 869
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	45	284 932
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	4	22 237
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	17	94 865
TOTAL	0	0	0	0	0	1 924	12 488 242

TABLE VII(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	132	65	3 923 470
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	11	679 485
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	6	1 660 107
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	130	8 318 615
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	46	4 373 998
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	850	56 283 853
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	28	1 156 011
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	38	4 974 891
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	5	7 089 679
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	894	130	19 205 845
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	53	7 277 426
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 434	125	45	277	155	21	1 540 812
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	130 583
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	24	610 482
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	32	6 425 711
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 858
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	37	2 281 795
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	551 276
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	11	763 584
TOTAL	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	103	73	3 035 976
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	4	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	12	524 340
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	22	1 488 821
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	143	6 091 707
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	192	149	61	3 799 436
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 605	3 636	872	43 272 372
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	38	853 505
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	46	4 486 711
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	147	4 780 884
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	893	267	14 598 271
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	73	6 542 054
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 432	125	43	277	155	27	1 284 007
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	4	409 560
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	93 632
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	22	510 468
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	48	5 799 932
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	4	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	45	1 686 979
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	4	503 378
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	13	10	17	583 196
TOTAL	29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	1 924	100 402 008

TABLES

Fiscal Year Activity
April 1, 1989, to March 31, 1990

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

APRIL 1, 1989, TO MARCH 31, 1990
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative
Applications Approved	13	3 000	2	488	15	3 488
Applications Denied	38	1 322	1	424	39	1 746
TOTAL	**51**	**4 322**	**3**	**912**	**54**	**5 234**

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

APRIL 1, 1988 TO MARCH 31, 1989
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1989

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative
Applications Approved	42	2 987	9	486	51	3 473
Applications Denied	170	1 284	12	423	182	1 707
TOTAL	**212**	**4 271**	**21**	**909**	**233**	**5 180**

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

APRIL 1, 1989, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	13	6	7	18	36	5 302	68 218 580
Regional Designations	2	0	2	0	0	1 493	27 347 081
TOTAL	**15**	**6**	**9**	**18**	**36**	**6 795**	**95 565 661**

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 179	9 163	4 638	23 774	15 796	5 302	403 777 567
Regional Designations	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089
TOTAL	**95 417**	**12 799**	**5 715**	**34 563**	**23 094**	**6 795**	**531 526 656**

*In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

APRIL 1, 1988, TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	244	29	20	194	91	5 629	73 092 727
Regional Designations	9	3	6	22	15	1 924	30 228 884
TOTAL	**253**	**32**	**26**	**216**	**106**	**7 553**	**103 321 611**

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 166	9 157	4 631	23 756	15 760	5 629	335 558 987
Regional Designations	29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	1 924	100 402 008
TOTAL	**95 402**	**12 793**	**5 706**	**34 400**	**22 903**	**7 553**	**435 960 995**

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: APRIL 1, 1989, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	3	0	3	17	34	4 532	58 259 593
Clothing	8	6	2				
Footwear	2	0	2	1	2	770	9 958 987
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**13**	**6**	**7**	**18**	**36**	**5 302**	**68 218 580**

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	23 669	3 456	1 372	20 756	13 608	4 532	354 634 008
Clothing	33 085	4 448	2 648				
Footwear	8 657	1 093	580	3 018	2 188	770	49 143 559
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 179**	**9 163**	**4 638**	**23 774**	**15 796**	**5 302**	**403 777 567**

*For generally designated industries, Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-89: APRIL 1, 1988, TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	47	2	2	168	68	4 795	62 572 720
Clothing	190	21	13				
Footwear	6	5	5	26	23	834	10 520 007
Tanning	1	1	0				
TOTAL	**244**	**29**	**20**	**194**	**91**	**5 629**	**73 092 727**

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	23 666	3 456	1 369	20 739	13 574	4 795	296 374 415
Clothing	33 077	4 442	2 646				
Footwear	8 655	1 093	578	3 017	2 186	834	39 184 572
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 166**	**9 157**	**4 631**	**23 756**	**15 760**	**5 629**	**335 558 987**

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: APRIL 1, 1989, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	65	887 494
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	11	155 145
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	6	171 286
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	130	2 226 908
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	46	574 562
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	850	13 011 481
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	28	302 506
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	38	488 180
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	5	2 308 795
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	130	4 607 574
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	53	735 372
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	2	0	2	0	0	21	256 805
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	0	35 127
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	36 951
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	24	100 014
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	32	625 779
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	37	594 816
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	47 898
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	11	180 388
TOTAL	2	0	2	0	0	1 493	27 347 081

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-89: APRIL 1, 1988, TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	73	938 616
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	13 896
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	12	179 510
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	22	218 357
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	143	2 314 596
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	1	0	1	0	0	61	686 535
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3	1	2	6	5	872	14 555 350
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	38	317 340
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	46	593 705
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	1	0	147	2 440 030
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	1	0	1	7	5	267	4 686 602
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	4	1	73	960 411
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	27	347 648
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	4	54 368
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	31 541
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	4	4	22	163 046
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	48	775 511
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	3	2	1	0	0	45	653 411
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	4	55 394
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	1	0	1	0	0	17	243 017
TOTAL	9	3	6	22	15	1 924	30 228 884

TABLE VII(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	132	65	3 923 470
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	11	679 485
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	6	1 660 107
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	130	8 318 615
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	46	4 373 998
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	850	56 283 853
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	28	1 156 011
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	38	4 974 891
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	5	7 089 679
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	894	130	19 205 845
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	53	7 277 426
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 434	125	45	277	155	21	1 540 812
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	130 583
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	24	610 482
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	32	6 425 711
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	37	2 281 795
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	551 276
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	11	763 584
TOTAL	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	103	73	3 035 976
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	4	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	12	524 340
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	22	1 488 821
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	143	6 091 707
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	192	149	61	3 799 436
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 605	3 636	872	43 272 372
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	38	853 505
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	46	4 486 711
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	147	4 780 884
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	893	267	14 598 271
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	73	6 542 054
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 432	125	43	277	155	27	1 284 007
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	4	409 560
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	93 632
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	22	510 468
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	48	5 799 932
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	4	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	45	1 686 979
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	4	503 378
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	13	10	17	583 196
TOTAL	29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	1 924	100 402 008

APPENDIX

DESIGNATED INDUSTRIES UNDER THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

1. General Designations: The Canada-wide designations covered manufacturers of **textiles, clothing** and **footwear,** and the **tanning** industry. Layoffs taking place in these industries between May 1, 1978, and August 17, 1986, can be considered for certification.

2. Regional Designations: The industries listed below were designated in the identified regions only. Layoffs taking place in these industries in the identified regions during the indicated period can be considered for certification.

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
1.	Buchans, Newfoundland	Metal Mines	January 1, 1982, to February 12, 1987
2.	Corner Brook, Newfoundland	Logging, Pulp and Paper	January 1, 1982, to February 12, 1987
3.	Labrador City/Wabush, Newfoundland	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
4.	Port-aux-Basques, Newfoundland	Water Transport, Services Incidental to Water Transport.	April 15, 1982, to February 16, 1984
5.	Glace Bay, Nova Scotia	Coal Mines, Fish Products, Industrial Chemicals.	January 1, 1982, to February 12, 1987
6.	Sydney, Nova Scotia	Iron and Steel Mills Metal Rolling, Coating and Extruding	May 1, 1978, to February 16, 1984
	North Sydney, Nova Scotia	Water Transport, Services Incidental to Water Transport	April 15, 1982, to February 16, 1984
7.	McAdam, New Brunswick	Logging, Veneer and Plywood Mills	November 1, 1980, to February 16, 1984
8.	Asbestos/Thetford-Mines, Quebec	Asbestos Mines	August 1, 1980, to August 12, 1986
	Asbestos Hill, Quebec	Asbestos Mines	January 1, 1983, to May 28, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
9.	Gagnon/Fermont, Quebec	Iron Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
10.	Montmagny/L'Islet, Quebec	Truck Body and Trailer Manufacturing, Major Appliances Manufacturing	September 1, 1979, to February 16, 1984
11.	Murdochville/Grande-Vallée, Quebec	Metal Mines, Sawmill, Planning Mill and Shingle Mill Products, Pulp and Paper	January 1, 1980, to February 12, 1987
12.	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Logging, Iron Mining (Iron Ore Mining and Iron Pellet Production), Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1979, to February 16, 1984
	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron-Ore Related Freight)	March 16, 1983, to August 12, 1986
13.	Tracy/Sorel, Quebec	Shipbuilding	January 1, 1980, to February 16, 1984
14.	Brantford, Ontario	Iron Foundries, Agricultural Implement Manufacturing.	January 1, 1979, to February 16, 1984
15.	Chatham, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
16.	Kitchener/Waterloo, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
17.	Sudbury, Ontario	Miscellaneous Metal Mines, Smelting and Refining	December 27, 1979, to March 31, 1984
18.	Windsor, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Parts and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
19.	Logan Lake, British Columbia	Logging, Metal Mines, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products	January 1, 1981, to February 12, 1987
20.	Nelson, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
21.	Port Alberni, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries, Pulp and Paper	December 27, 1979, to March 31, 1984
22.	Salmon Arm, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux	Du 1er janvier 1981 au 12 février 1987
20.	Nelson (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué, pâtes et papiers	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
15.	Chatham (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
16.	Kitchener – Waterloo (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
17.	Sudbury (Ontario)	Mines de métaux, fonte et raffinage	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
18.	Windsor (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
8.	Asbestos – Thetford-Mines (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er août 1980 au 12 août 1986
	Asbestos Hill (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er janvier 1983 au 28 mai 1987
9.	Gagnon – Fermont (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
10.	Montmagny – L'Islet (Québec)	Fabrication de carrosseries de camions et de remorques, fabrication de gros appareils ménagers	Du 1er septembre 1979 au 16 février 1984
11.	Murdochville – Grande Vallée (Québec)	Mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1980 au 12 février 1987
12.	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Exploitation forestière, pâtes et papiers, mines de fer (extraction et bouletage du minerai de fer), transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984
	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 16 mars 1983 au 12 août 1986
13.	Tracy – Sorel (Québec)	Construction navale	Du 1er janvier 1980 au 16 février 1984
14.	Brantford (Ontario)	Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984

Les secteurs d'activité désignés en vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs

1. Les désignations générales : les désignations valables pour tout le Canada visaient la fabrication de **textiles**, de **vêtements**, de **chaussures** et l'industrie du **tannage**. Les licenciements survenus dans ces secteurs entre le 1er mai 1978 et le 17 août 1986 peuvent faire l'objet d'une certification.

2. Les désignations régionales : les secteurs d'activité mentionnés ci-dessous n'étaient désignés que dans des régions déterminées. Les licenciements survenus dans ces secteurs et dans les régions mentionnées peuvent faire l'objet d'une certification s'ils ont eu lieu au cours de la période indiquée.

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
1.	Buchans (Terre-Neuve)	Mines de métaux	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
2.	Corner Brook (Terre-Neuve)	Exploitation forestière, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
3.	Labrador City – Wabush (Terre-Neuve)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse)	Mines de charbon, transformation du poisson, produits chimiques industriels	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse)	Sidérurgie, laminage, moulage et extrusion des métaux	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
	North Sydney (Nouvelle-Écosse)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
7.	McAdam (Nouveau-Brunswick)	Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er novembre 1980 au 16 février 1984

ANNEXE

TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	103	73	3 035 976
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneu	296	2	0	13	4	0	45 923
3 Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	12	524 340
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	22	1 488 821
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	143	6 091 707
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	192	149	61	3 799 436
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 605	3 636	872	43 272 372
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	38	853 505
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	46	4 486 711
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	147	4 780 884
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	893	267	14 598 271
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	73	6 542 054
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 432	125	43	277	155	27	1 284 007
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	4	409 560
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	93 632
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	22	510 468
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	48	5 799 932
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	4	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	45	1 686 979
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	4	503 378
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	13	10	17	583 196
TOTAL	29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	1 924	100 402 008

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

		ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
		Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Reclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1.	Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	132	65	3 923 470
2	Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits litigieux	296	2	0	13	13	0	45 923
3.	Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	11	679 485
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	6	1 660 107
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	130	8 318 615
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	46	4 373 998
7	McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8.	Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	850	56 283 853
9.	Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	28	1 156 011
10.	Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	38	4 974 891
11.	Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	5	7 089 679
12.	Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	894	130	19 205 845
13.	Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	53	7 277 426
14.	Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 434	125	45	277	155	21	1 540 812
15.	Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16.	Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	130 583
17.	Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	24	610 482
18.	Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	32	6 425 711
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20.	Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	37	2 281 795
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	551 276
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	11	763 584
TOTAL		**29 238**	**3 636**	**1 077**	**10 789**	**7 298**	**1 493**	**127 749 089**

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1988-89 : DU 1er AVRIL 1988 AU 31 MARS 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	73	938 616
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	13 896
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	12	179 510
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	22	218 357
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	8	0	0	143	2 314 596
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	1	0	1	0	0	61	686 535
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3	1	2	6	5	872	14 555 350
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	38	317 340
10 Montgmagny L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	46	593 705
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	1	0	147	2 440 030
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	1	0	1	7	5	267	4 686 602
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	4	1	73	960 411
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	27	347 648
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	4	54 368
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	31 541
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	4	4	22	163 046
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	48	775 511
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	3	2	1	0	0	45	653 411
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	4	55 394
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	1	0	1	0	0	17	243 017
TOTAL	**9**	**3**	**6**	**22**	**15**	**1 924**	**30 228 884**

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1989-90 : DU 1er AVRIL 1989 AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	65	887 494
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	11	155 145
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	6	171 286
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	130	2 226 908
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	1	0	0	0	0	46	574 562
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	850	13 011 481
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	28	302 506
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	38	488 180
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	5	2 308 795
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	130	4 607 574
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	53	735 372
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	2	0	2	0	0	21	256 805
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	0	35 127
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	36 951
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	24	100 014
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	32	625 779
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	37	594 816
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	47 898
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	11	180 388
TOTAL	**2**	**0**	**2**	**0**	**0**	**1 493**	**27 347 081**

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1988-1989 : DU 1er AVRIL 1988 AU 31 MARS 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	47	2	2	168	68	4 795	62 572 720
Vêtement	190	21	13				
Chaussure	6	5	5	26	23	834	10 520 007
Tannage	1	1	0				
TOTAL	**244**	**29**	**20**	**194**	**91**	**5 629**	**73 092 727**

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	23 666	3 456	1 369	20 739	13 574	4 795	296 374 415
Vêtement	33 077	4 442	2 646				
Chaussure	8 655	1 093	578	3 017	2 186	834	39 184 572
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 166**	**9 157**	**4 631**	**23 756**	**15 760**	**5 629**	**335 558 987**

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1989-1990: DU 1er AVRIL 1989 AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations presentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	3	0	3	17	34	4 532	58 259 593
Vêtement	8	6	2				
Chaussure	2	0	2	1	2	770	9 958 987
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**13**	**6**	**7**	**18**	**36**	**5 302**	**68 218 580**

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	23 669	3 456	1 372	20 756	13 608	4 532	354 634 008
Vêtement	33 085	4 448	2 648				
Chaussure	8 657	1 093	580	3 018	2 188	770	49 143 559
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 179**	**9 163**	**4 638**	**23 774**	**15 796**	**5 302**	**403 777 567**

*Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE (DU 1er AVRIL 1988 AU 31 MARS 1989)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	244	29	20	194	91	5 629	73 092 727
Désignations régionales	9	3	6	22	15	1 924	30 228 884
TOTAL	**253**	**32**	**26**	**216**	**106**	**7 553**	**103 321 611**

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 166	9 157	4 631	23 756	15 760	5 629	335 558 987
Désignations régionales	29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	1 924	100 402 008
TOTAL	**95 402**	**12 793**	**5 706**	**34 400**	**22 903**	**7 553**	**435 960 995**

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE (DU 1er AVRIL 1989 AU 31 MARS 1990)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	13	6	7	18	36	5 302	68 218 580
Désignations régionales	2	0	2	0	0	1 493	27 347 081
TOTAL	15	6	9	18	36	6 795	95 565 661

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 179	9 163	4 638	23 774	15 796	5 302	403 777 567
Désignations régionales	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089
TOTAL	95 417	12 799	5 715	34 563	23 094	6 795	531 526 656

*Dans tous les tableaux, les "réclamations en voie de paiement" se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er AVRIL 1988 AU 31 MARS 1989
ET DEPUIS
LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1989

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	42	2 987	9	486	51	3 473
Demandes rejetées	170	1 284	12	423	182	1 707
TOTAL	**212**	**4 271**	**21**	**909**	**233**	**5 180**

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er AVRIL 1989 AU 31 MARS 1990 ET DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	13	3 000	2	488	15	3 488
Demandes rejetées	38	1 322	1	424	39	1 746
TOTAL	**51**	**4 322**	3	**912**	**54**	**5 234**

TABLEAUX

Activité pour l'année financière

du 1er avril 1989 au 31 mars 1990

TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	103	73	3 035 976
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneu	296	2	0	13	4	0	45 923
3 Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	12	524 340
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	22	1 488 821
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	143	6 091 707
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	192	149	61	3 799 436
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 605	3 636	872	43 272 372
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	38	853 505
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	46	4 486 711
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	147	4 780 884
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	893	267	14 598 271
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	73	6 542 054
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 432	125	43	277	155	27	1 284 007
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	4	409 560
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	93 632
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	22	510 468
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	48	5 799 932
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	4	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestiere, produits ligneux	657	61	26	79	45	45	1 686 979
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestiere, produits ligneux	870	70	40	79	52	4	503 378
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	13	10	17	583 196
TOTAL	29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	1 924	100 402 008

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	132	65	3 923 470
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	11	679 485
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	6	1 660 107
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	130	8 318 615
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	46	4 373 998
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaque	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	850	56 283 853
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	28	1 156 011
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	38	4 974 891
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	5	7 089 679
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	894	130	19 205 845
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	53	7 277 426
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 434	125	45	277	155	21	1 540 812
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	130 583
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	24	610 482
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	32	6 425 711
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	37	2 281 795
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	551 276
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	11	763 584
TOTAL	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1988-89 : DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	73	389 217
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	4 874
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	12	81 253
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	22	86 254
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	8	0	0	0	143	1 003 099
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	61	263 766
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	872	6 014 656
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	38	130 683
10. Montgmagny Lislet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	46	237 837
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	147	997 353
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	267	1 959 343
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	73	372 583
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	27	130 851
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	4	21 409
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	14 770
17. Sudbury (Ontario) Mines metalliques diverses	0	0	0	0	0	22	73 391
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	48	296 869
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	45	284 932
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	4	22 237
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	17	94 865
TOTAL	0	0	0	0	0	1 924	12 480 242

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1988-89 : DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	65	169 858
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	11	27 506
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	6	31 352
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	130	545 948
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	46	136 035
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	850	3 179 098
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	28	73 630
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	38	113 611
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	5	463 855
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	130	1 064 660
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	53	160 591
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	21	55 922
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	0	0
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	8 826
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	24	21 292
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	32	147 034
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	37	180 947
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	10 865
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	11	47 495
TOTAL	0	0	0	0	0	1 493	6 438 525

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1988-1989 : DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	0	0	0	33	25	4 795	14 711 167
Vêtement	11	3	4				
Chaussure	1	1	0	8	5	834	2 495 927
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**12**	**4**	**4**	**41**	**30**	**5 629**	**17 207 094**

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	23 666	3 456	1 369	20 739	13 574	4 795	296 374 415
Vêtement	33 077	4 442	2 646				
Chaussure	8 655	1 093	578	3017	2 186	834	39 184 572
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 166**	**9 157**	**4 631**	**23 756**	**15 760**	**5 629**	**335 558 987**

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1989-1990: DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	0	0	0	4	2	4 532	13 626 105
Vêtement	0	0	0				
Chaussure	0	0	0	0	0	770	2 390 721
Tannage	0	0	0				
TOTAL	0	0	0	4	2	5 302	16 016 826

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	23 669	3 456	1 372	20 756	13 608	4 532	354 634 008
Vêtement	33 085	4 448	2 648				
Chaussure	8 657	1 093	580	3 018	2 188	770	49 143 559
Tannage	768	166	38				
TOTAL	66 179	9 163	4 638	23 774	15 796	5 302	403 777 567

*Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1989)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	12	4	4	41	30	5 629	17 207 094
Désignations régionales	0	0	0	0	0	1 924	12 480 242
TOTAL	**12**	**4**	**4**	**41**	**30**	**7 553**	**29 687 336**

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 166	9 157	4 631	23 756	15 760	5 629	335 558 987
Désignations régionales	29 236	3 636	1 075	10 644	7 143	1 924	100 013 857
TOTAL	**95 402**	**12 793**	**5 706**	**34 400**	**22 903**	**7 553**	**435 572 844**

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1990)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	0	0	0	4	2	5 302	16 016 826
Désignations régionales	0	0	0	0	0	1 493	6 438 525
TOTAL	0	0	0	4	2	6 795	22 455 351

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 179	9 163	4 638	23 774	15 796	5 302	403 777 567
Désignations régionales	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089
TOTAL	95 417	12 799	5 715	34 563	23 094	6 795	531 526 656

*Dans tous les tableaux, les "réclamations en voie de paiement" se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1989 ET DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1989

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	7	2 987	0	486	7	3 473
Demandes rejetées	25	1 284	1	423	26	1 707
TOTAL	32	4 271	1	909	33	5 180

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1990 ET DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	0	3 000	0	488	0	3 488
Demandes rejetées	0	1 322	0	424	0	1 746
TOTAL	0	4 322	0	912	0	5 234

TABLEAUX

Activité trimestrielle

du 1er janvier au 31 mars 1990

CONCLUSION

Les difficultés d'adaptation auxquelles fait actuellement face le secteur industriel canadien entraînent la réaffectation des ressources économiques au détriment des activités de fabrication traditionnelle et au profit de secteurs ayant de plus grandes possibilités de croissance. Les mesures de modernisation et de rationalisation industrielles destinées à maintenir la compétitivité amènent une diminution du nombre d'emplois ou une modification des compétences requises, ce qui entraîne des conséquences pour les travailleurs des secteurs touchés. La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs a pour objet de faciliter l'adaptation des travailleurs âgés qui, en raison de leurs compétences particulières et de leur formation scolaire, sont les moins aptes à se recycler. Les occasions d'emploi pour ces travailleurs sont nécessairement restreintes, en particulier dans les petites villes où il n'existe qu'un seul établissement industriel.

Les nombreuses activités entreprises en vertu de la loi indiquent que le programme continue de jouer un rôle important dans le cadre des mesures d'aide à l'adaptation adoptées par le gouvernement fédéral.

RENSEIGNEMENTS SUR LES TABLEAUX

Les tableaux sont présentés en deux parties : la première témoigne des activités au cours du quatrième trimestre (de janvier à mars) de l'exercice 1989-1990, alors que la deuxième illustre les activités pour l'exercice financier 1989-1990 tout entier.

Les tableaux II, IV et VI permettent au lecteur de comparer l'activité de 1989-1990 à celle enregistrée au cours de la même période en 1988-1989. Les tableaux III, V et VII permettent de comparer l'effet cumulatif du programme depuis ses débuts (le 1er mai 1982) jusqu'à la fin du trimestre examiné ou de l'année budgétaire. Le tableau I remplit une fonction comparative et cumulative.

Les tableaux sont présentés en regard. Pour profiter de l'information fournie, il faut lire en regard les parties " A " et " B " de chaque tableau. Dans tous les cas, les tableaux A se rapportent à l'exercice courant, tandis que les tableaux B se rapportent à la même période de l'exercice précédent. A et B mis ensemble forment un tableau.

Les tableaux présentent en regard les activités menées par l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et celles de la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. La raison pour laquelle les chiffres sont ainsi présentés tient à ce que les données déclarées par la CEIC ont tendance à refléter les résultats finals du programme, tandis que celles de l'OAAT auront des effets plus tard. Nous pensons que le lecteur sera mieux informé s'il dispose immédiatement des deux types de données et sera ainsi plus en mesure de prévoir les tendances futures.

Par exemple, à l'examen du tableau II(A), le lecteur peut voir que les dépenses effectuées au cours du quatrième trimestre de 1989-1990 étaient de 22 455 351 $ comparativement à 29 687 336 $ au cours de la même période en 1989-1990 comme l'illustre le tableau II(B). Comme le lecteur le constatera rapidement, il y a une dimunition d'environ 7 231 985 $ dans les dépenses tremestrielles.

De la même façon, la lecture du tableau III(B) révèle que les dépenses cumulatives au titre du programme dupuis le début jusqu'au 31 mars 1989 ont été 435 960 995 $, tandis que le tableau III(A) indique que celles effectuées depuis le début jusqu'au 31 mars 1990 étaient de 531 526 656 $, d'où nous pouvons facilement déduire que les dépenses durant l'année qui va du 1er avril 1989 au 30 mars 1990 on été de 95 565 661 $. À cet égard, chaque rapport trimestriel devient en fait un rapport annuel, en ce sens qu'on peut en déduire l'activité d'une année.

Les tableaux présentent en regard les activités menées par l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et celles de la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. La raison pour laquelle les chiffres sont ainsi présentés tient à ce que les données déclarées par la CEIC ont tendance à refléter les résultats finals du programme, tandis que celles de l'OAAT auront des effets plus tard. Nous pensons que le lecteur sera mieux informé s'il dispose immédiatement des deux types de données et sera ainsi plus en mesure de prévoir les tendances futures.

désignation générale donne un total de 80 ou plus, et qui ont été rémunérés pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années.

Outre qu'il établit l'admissibilité au programme, le personnel du centre d'emploi du Canada examine le cas du prestataire au moins tous les six mois afin de déterminer s'il y a ou non un emploi en vue. Cet examen semestriel des possibilités d'emploi de chaque prestataire permet de s'assurer que les prestations versées en vertu du programme restent une mesure de soutien du revenu de dernier ressort.

Le versement des prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs commence lorsque les prestations d'assurance-chômage sont épuisées ou à partir du moment où l'employé présente une demande de certification, la date qui survient la dernière étant retenue.

LES ACTIVITÉS EXERCÉES AU COURS DU TRIMESTRE

Au cours du quatrième trimestre qui fait l'objet du présent rapport, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs n'a tenu aucune réunion. Aussi, aucune demande de certification n'a été traitée.

Toutefois, au cours du même trimestre, les dépenses effectuées dans le cadre du programme se sont élevées à 22 455 351 $, dont la plus grande partie (13 626 105 $) a été versée aux travailleurs licenciés des secteurs du vêtement et du textile. En outre, un montant de 6 438 525 $ a été versé à des travailleurs licenciés de secteurs d'activité désignés à l'échelle régionale et un autre montant de 2 390 721 $ a été alloué à des travailleurs des secteurs de la chaussure et du tannage ayant subi une mise à pied.

Au 31 mars 1990, il y avait 770 requérants des secteurs de la chaussure et du tannage, 4 532 des secteurs du textile et du vêtement et 1 493 de secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation régionale. En consultant les tableaux révisés inclus dans le présent rapport, on pourra facilement faire des comparaisons pour la même période de l'année dernière.

Les tableaux II et VII donnent des détails complets sur les réclamations et les dépenses. Il convient de faire observer que le nombre de "réclamations présentées" n'est pas égal à celui des "réclamations acceptées". Cette différence s'explique par le fait qu'une partie des réclamations qui ont été acceptées se trouve parmi celles qui ont présentées lors du trimestre précédent. Quant aux retards, il proviennent de ce que les requérants présentent souvent leurs demandes avant que leurs prestations d'assurance-chômage ne soient épuisées, et de ce qu'il faut mettre du temps pour vérifier l'âge et les années de service des requérants.

L'on notera que depuis février 1990, qu'Emploi et Immigration Canada a cessé la compilation de données sur le nombre de demandes reçues et admissibles vu leur faible nombre.

LES ACTIVITÉS EXERCÉES AU COURS DE L'ANNÉE FINANCIÈRE

Au cours de l'année financière 1989-1990, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a étudié 54 demandes de certification. L'Office a agréé 15 demandes et en a rejeté 39. Les demandes rejetées l'ont été parce que les mises à pied n'avaient pas eu lieu dans un secteur d'activité désigné, qu'elles s'étaient produites en dehors des dates de mise en vigueur de la désignation du secteur d'activité, que les mises à pied ne représentaient pas au moins 10p.100 du personnel ou 50 employés de l'établissement, qu'il ne s'agissait pas d'un licenciement ou que celui-ci était de nature temporaire.

Entre le 1er avril 1989 et le 31 mars 1990, 15 certifications ont été accordées à des travailleurs licenciés. Parmi ceux-ci, 6 étaient âgés de 54 ans et plus et 9 avaient entre 47 et 53 ans au moment de leur licenciement. L'Office d'aide à l'adaptation de travailleurs a fixé à 47 ans l'âge minimal d'admissibilité au programme. Toutefois, un travailleur licencié à cet âge doit justifier trente-trois années de service afin de pouvoir toucher des prestations (47 plus 33 font 80). Il doit aussi avoir travaillé de façon continue depuis l'âge de 14 ans. Au total, 13 travailleurs d'industrie qui font l'objet de désignations générales ont été certifiés après avoir été licenciés. Parmi ceux-ci, 6 avaient de 54 ans et plus et 7 avaient entre 47 et 53 ans. La certification a aussi été accordée à 2 travailleurs licenciés de plus de 54 ans dont l'établissement faisait partie d'un secteur d'activité désigné à l'égard d'une région.

Au cours de l'année financière, les dépenses effectuées dans le cadre du programme se sont élevées à 95 565 661 $, dont la plus grande partie (58 259 593 $) a été versée à des travailleurs licenciés dans les secteurs du vêtement et du textile. En outre, un montant de 27 347 081 $ a été versé à des travailleurs licenciés de secteurs d'activité désignés à l'échelle régionale et un autre montant de 9 958 987 $ a été alloué à des travailleurs des secteurs de la chaussure et du tannage ayant subi une mise à pied.

secteurs, laquelle relevait des anciens programmes d'aide à l'adaptation, s'appliquait à la période allant du 18 août 1982 au 17 août 1986 et, en vertu de l'article 4 de la Loi, avait un effet rétroactif au 1er mai 1978.

On peut désigner une région conformément au paragraphe (3) de l'article 3, lorsqu'une industrie de cette région connaît d'importantes transformations économiques et, du même coup, une diminution considérable des emplois dans ce secteur d'activité.

Seuls les travailleurs licenciés au cours des périodes pendant lesquelles les secteurs industriels étaient désignés peuvent recevoir des prestations en vertu de ce programme. Toutes les désignations conformément à la Loi PAT avaient pris fin. Le lecteur trouvera en annexe une liste complète des secteurs qui ont été désignés, ainsi que les périodes pendant lesquelles ils ont été désignés.

L'APPLICATION DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

Les organismes chargés de l'application de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs sont l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

LA CERTIFICATION DES EMPLOYÉS MIS À PIED

L'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs, constitué en vertu du paragraphe (1) de l'article 5 de la Loi, certifie que des travailleurs ont le droit de demander des prestations à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

Les membres de l'Office, nommés par le ministre du Travail le 18 mai 1982, forment un corps tripartite représentant les travailleurs, les entreprises et le gouvernement. Sous la présidence de M. Joseph Morris, ancien président du Congrès du travail du Canada et du conseil d'administration de l'Organisation internationale du travail (O.I.T.) l'Office se compose des personnes suivantes : Mme Gloria Kunka, directrice des relations fédérales-provinciales à Travail Canada, à titre de vice-présidente; M. William Marshall, ancien représentant international des Travailleurs unis de l'automobile; M. Albert Deschamps, ancien directeur des affaires internationales de l'Association des manufacturiers canadiens et membre du Bureau de l'O.I.T.; M. Guy de Merlis, ancien directeur général des Services de médiation et de conciliation à Travail Canada. MM. Marshall et Deschamps représentent respectivement les employés et les employeurs auprès de l'Office. Le ministre du Travail appuie l'Office en lui fournissant du personnel de Travail Canada, lequel remplit les fonctions du secrétariat de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs.

En vertu de l'article 11 de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, l'Office accorde la certification lorsqu'un employé a été licencié d'un établissement canadien faisant partie d'un secteur d'activité désigné, que le nombre d'employés licenciés dans cet établissement pendant une période de douze mois comprenant la date de mise à pied de l'employé est d'au moins 10 p. 100 ou de 50, le nombre le moins élevé étant retenu, et que le licenciement est la conséquence de transformations économiques qui ont motivé la désignation de l'entreprise.

L'ÉVALUATION DE L'ADMISSIBILITÉ DES TRAVAILLEURS

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs aux prestations prévues par la Loi et le versement de ces prestations ont été confiés à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada, par l'intermédiaire des centres d'emploi locaux.

Pour avoir droit aux prestations, un travailleur doit satisfaire aux critères d'admissibilité suivants :

1) avoir au moins 54 ans (mais pas plus de 65 ans) au moment où la mise à pied prend effet;

2) être citoyen canadien ou résident permanent du Canada;

3) avoir occupé un emploi dans le ou les secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale pendant au moins dix des quinze années précédant la mise à pied et avoir été rémunéré pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années;

4) avoir demandé et touché toutes les prestations d'assurance-chômage auxquelles il avait droit; et

5) n'avoir présentement aucun emploi en vue ou avoir accepté un emploi où ses gains sont moindres que ses gains hebdomadaires assurables moyens avant la mise à pied.

Dans les cas de difficultés financières, des prestations peuvent être versées aux travailleurs dont l'âge plus les années de service dans un ou des secteurs d'activité faisant l'objet d'une

Le gouvernement fédéral a conçu ces programmes afin de faciliter les changements nécessaires à la mise en place d'activités économiques plus efficaces et plus concurrentielles, tout en apportant une aide à ceux et à celles qui seraient le plus touchés par ces changements.

LE PROGRAMME DE PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

Le Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs est un programme de maintien du revenu en dernier ressort. Il vise à répondre aux situations d'adaptation particulièrement difficiles et il est réservée à une population cible de travailleurs âgés pour lesquels les programmes d'emploi se sont révélés plutôt inefficaces dans le passé.

Ce programme vient s'ajouter aux mesures ordinaires et spéciales d'adaptation des travailleurs qui sont déjà offertes; il supplée aux autres programmes d'aides fédéraux en ce sens qu'il permet l'adaptation des personnes pour lesquelles il constitue la seule option.

Les bénéficiaires de prestations d'adaptation sont des travailleurs qui sont dans l'impossibilité de se réadapter en raison de leur âge et de leurs connaissances techniques spécialisées résultant de longs états de service au sein d'un même secteur industriel et qui, de ce fait, sont incapables d'obtenir de l'emploi dans d'autres secteurs.

Les prestations versées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs s'élèvent à envion 60 p. 100 des gains hebdomadaires assurables moyens, montant qui est généralement établi en fonction des vingt dernières semaines d'emploi précédant la mise à pied.

Ces prestations sont entièrement indexées sur l'inflation et sont versées jusqu'à ce que le bénéficiaire trouve un emploi ou jusqu'à ce qu'il atteigne l'âge de 65 ans.

Le Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs regroupe les anciens programmes de prestations d'aide à l'adaptation et prévoit une aide à l'adaptation qui tient davantage compte des critères d'admissibilité aux autres programmes d'aide sociale. Ce programme est également plus souple en ce qui a trait aux critères d'admissibilité. Les personnes dont l'âge et les années de service au sein du secteur d'activité donnent un total d'au moins 80 et qui éprouvent de graves difficultés financières sont maintenant admissibles aux prestations d'adaptation pour les travailleurs. Le critère se rapportant aux années de service exige que le travailleur ait accompli au moins mille heures de travail rémunérées au cours de chacune de ces années. De plus, les bénéficiaires sont encouragés à rechercher d'autres sources de revenu; une disposition prévoit en effet la déduction partielle de certains revenus.

Le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs a été remplacé par le Programme d'adaptation pour les travailleurs âgés (PATA) dont le mandat a été étendu à l'ensemble des industrie du secteur privé et aux Sociétés de la couronne à la grandeur du Canada.

LA STRUCTURE DU PROGRAMME D'AIDE A L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

En vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, le versement de prestations est réservé aux personnes qui ont été licenciées par une entreprise faisant partie d'un secteur d'activité désigné, qui ont obtenu une certification de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs (OAAT) et que la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada (CEIC) a jugées admissibles à recevoir des prestations, compte tenu des critères individuels d'admissibilité.

LA DÉSIGNATION DES SECTEURS D'ACTIVITÉ

Un secteur d'activité peut être désigné d'une façon générale ou à l'égard d'une région du Canada. Toutes les industries désignées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs l'ont été en vertu d'un décret du gouverneur en conseil.

De façon générale, un secteur d'activité peut être désigné conformément au paragraphe (2) de l'article 3 de la Loi, lorsque ce secteur d'activité au Canada connaît, en général, d'importantes transformations économiques de nature non cyclique à cause soit de la concurrence de l'importation, soit d'une restructuration industrielle, y compris les changements technologiques, et que ces transformations sont mises en œuvre conformément à des programmes ou à des politiques du gouvernement canadien et provoquent, dans ce secteur d'activité, une baisse considérable de l'emploi.

Les secteurs d'activité désignés étaient ceux du vêtement et du textile, de la chaussure et du tannage. La désignation générale de ces

LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, laquelle prévoit le versement de prestations aux employés mis à pied, est entrée en vigueur le 1er mai 1982.

Cette loi, qui relève de la compétence du ministre du Travail, a pour objet de protéger les travailleurs âgés qui ont été licenciés de façon permanente, dans des secteurs d'activité désignés par le gouvernement fédéral, qui ont épuisé leurs prestations d'assurance-chômage et qui se retrouvent sans aucune perspective d'emploi.

Les prestations de dernier recours autorisées par la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs sont destinées aux personnes licenciées qui, en raison de leur âge et de leurs qualifications particulières, ne peuvent profiter des programmes de placement de la main-d'œuvre et qui éprouvent donc des difficultés peu communes à s'adapter à leur situation.

L'ÉLABORATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

Depuis 1972, Travail Canada s'occupe de la mise en œuvre d'un programme connu sous le titre de Programme de prestations d'adaptation (PPA). Ce programme avait d'abord été créé afin de verser des prestations aux personnes admissibles qui avaient été licenciées dans les industries du textile et du vêtement.

Lorsque la politique sur le textile et le vêtement a été élababorée en 1970, on se rendait bien compte que la concurrence des importations en provenance de pays où les salaires sont faibles exercerait des pressions sur ces secteurs industriels les obligeant à opérer une rationalisation et une modernisation qui auraient pour effet de priver de leur emploi un grand nombre de travailleurs. Le Programme de prestations d'adaptation a été mis en œuvre afin d'alléger le fardeau des employés âgés auxquels on accordait de moins en moins de protection pendant que la structure des industries était remaniée.

Le Programme de prestations d'adaptation a été étendu aux travailleurs des industries de la chaussure et du tannage en 1978 afin de parer aux conséquences d'une stratégie relative à ces industries et de la restructuration qui s'en suivrait. Administré séparément en vertu d'un règlement distinct, le Programme de prestations d'adaptation permettait le versement de prestations aux personnes admissibles âgées de 54 ans et plus et qui avaient travaillé dans cette industrie pendant dix des quinze dernières années précédant leur licenciement.

Il a fallu réexaminer le programme parce qu'on a constaté que les années 80 seraient une période de redressement industriel pour le Canada, caractérisée par un commerce mondial plus libre et plus concurrentiel, par un accroissement des coûts d'énergie, par une fluctuation des taux de change et par une croissance plus lente de l'économie.

La révision des programmes d'adaptation fédéraux, entreprise en 1978 dans le cadre du programme global de développement économique relié aux effets des négociations commerciales multilatérales, a permis de déceler des lacunes dans les programmes existants destinés aux travailleurs déplacés en raison de mesures de rationalisation ou, plus particulièrement, de restructuration des entreprises. On a noté, entre autres, que les travailleurs âgés ne présentaient pas les caractéristiques d'instruction, de qualifications et de mobilité qui cadraient avec les programmes d'emploi existants.

Afin de tenir compte des remaniements structurels inhérents aux industries canadiennes et de leurs répercussions sur les collectivités, on a mis au point des mesures spéciales d'adaptation de l'industrie et de la main-d'œuvre visant à élargir l'éventail des programmes existant au sein de l'industrie et du marché du travail.

Le Programme d'aide à l'adaptation de l'industrie et de la main-d'œuvre (PAAIM), inauguré en janvier 1981, a été conçu afin d'apporter une aide sociale et économique aux personnes et aux collectivités les plus éprouvées. On a mis l'accent sur une approche sélective et centralisée afin que la mise en application du programme ne vise que les grandes situations d'adaptation. Composé de trois volets destinés respectivement à l'adaptation des collectivités, de l'industrie et de la main-d'œuvre, le PAAIM présentait un ensemble coordonné de mesures mises à la disposition de certaines industries ou collectivités désignées. Les mesures d'adaptation de la main-d'œuvre comprennent des allocations salariales transférables, des projets de placement provisoire, une augmentation des indemnités de mobilité de la main-d'œuvre, des cours de formation accrues, ainsi que les dispositions du Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs se rapportant aux employés licenciés dans les secteurs d'activité désignés en vertu du PAAIM aux fins d'une aide à l'adaptation.

AVANT-PROPOS

Le présent rapport porte sur les activités du programme entreprises en vertu de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs** au cours du trimestre allant du **1er janvier au 31 mars 1990** et pour l'exercice financier du **1er avril 1989 au 31 mars 1990**.

TABLE DES MATIÈRES

Avant-propos 1

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs 3

L'élaboration de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs 3

Le Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs 4

La structure du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 4

La désignation des secteurs d'activité 4

L'application du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 5

La certification des employés mis à pied 5

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs 5

Les activités exercées au cours du trimestre 6

Les activités exercées au cours de l'année 6

Conclusion 7

Renseignements sur les tableaux 7

Tableaux : activité trimestrielle du 1er janvier au 31 mars 1990 9
activité pour l'année financière du 1er avril 1989 au 31 mars 1990 21

Annexe 33

Conformément à l'article 30 de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs**, j'ai l'honneur de soumettre au Parlement un rapport des activités du **Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs**, pour le quatrième trimestre, du **1er janvier au 31 mars 1990**, et pour l'exercice financier 1989-1990.

Le ministre du Travail,
Jean Corbeil

Publié en vertu de l'autorisation du ministre du Travail,
gouvernement du Canada

Pour obtenir d'autres exemplaires de ce rapport,
veuillez communiquer avec le

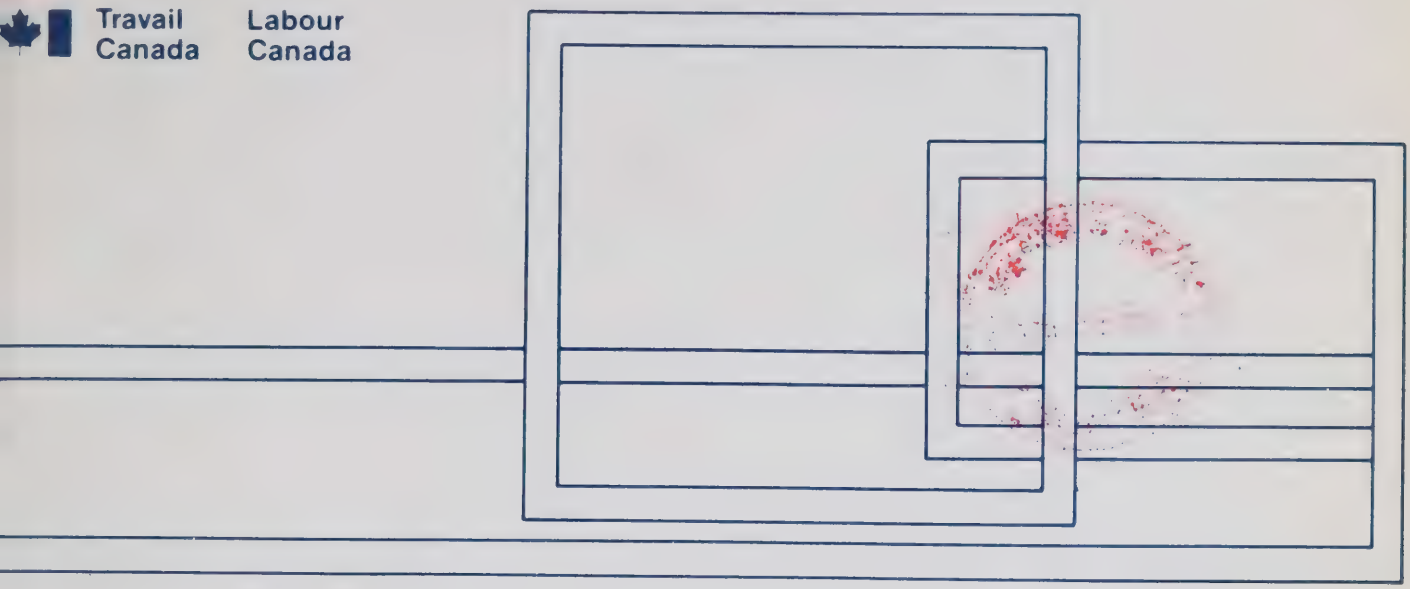
Centre de distribution des publications
Travail Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0J2
(819) 994-0543

N° de cat. de Travail Canada **L214-0298/91B**

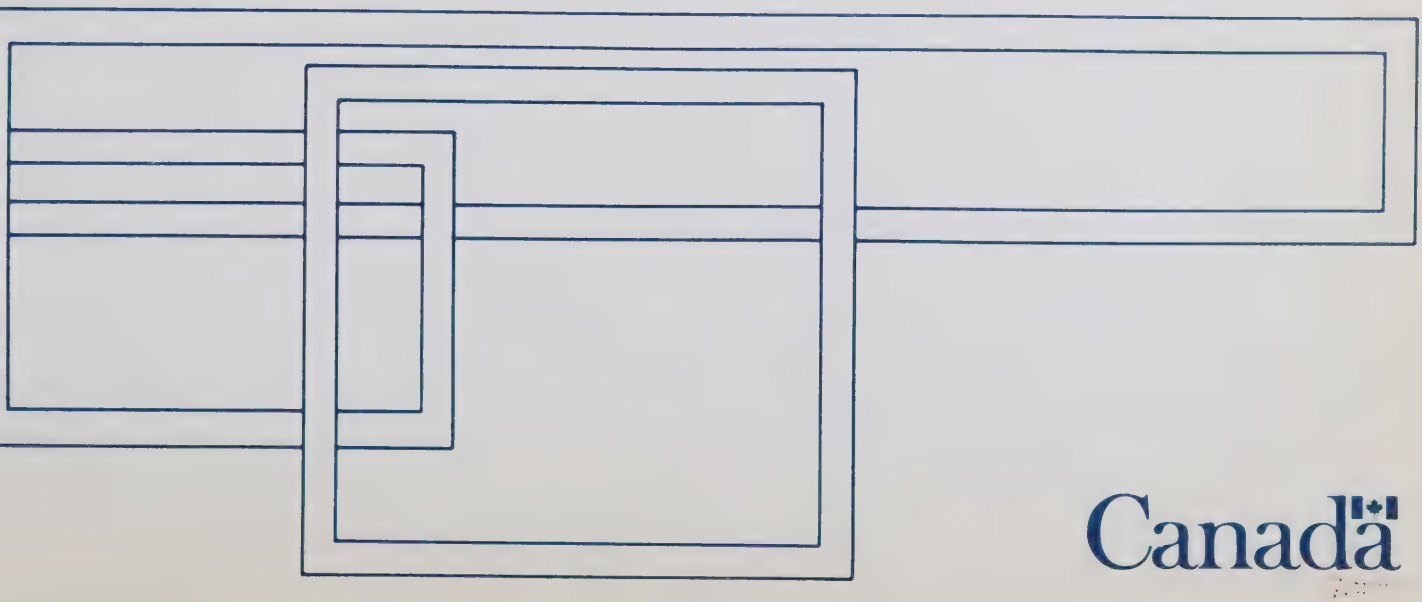
Imprimé au Canada

RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS QUATRIÈME TRIMESTRE ET ANNÉE FINANCIÈRE 1989-1990

Travail Canada Labour Canada



RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS QUATRIÈME TRIMESTRE ET ANNÉE FINANCIÈRE 1989-1990

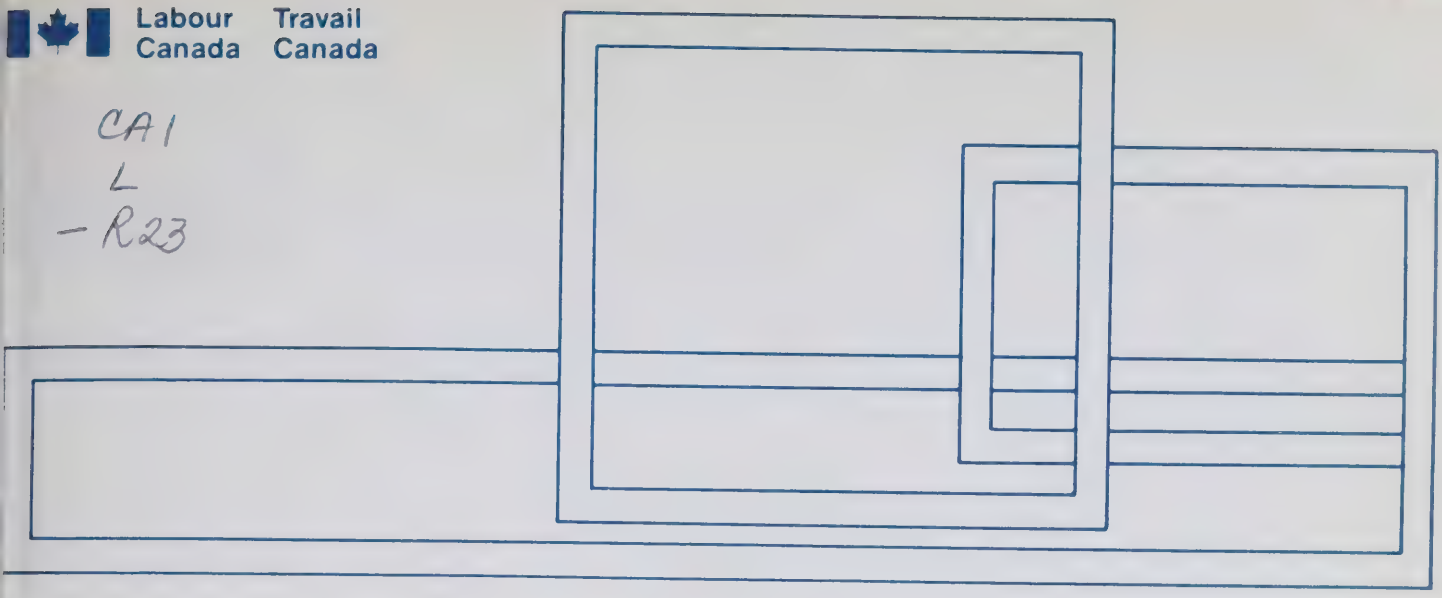


Canada

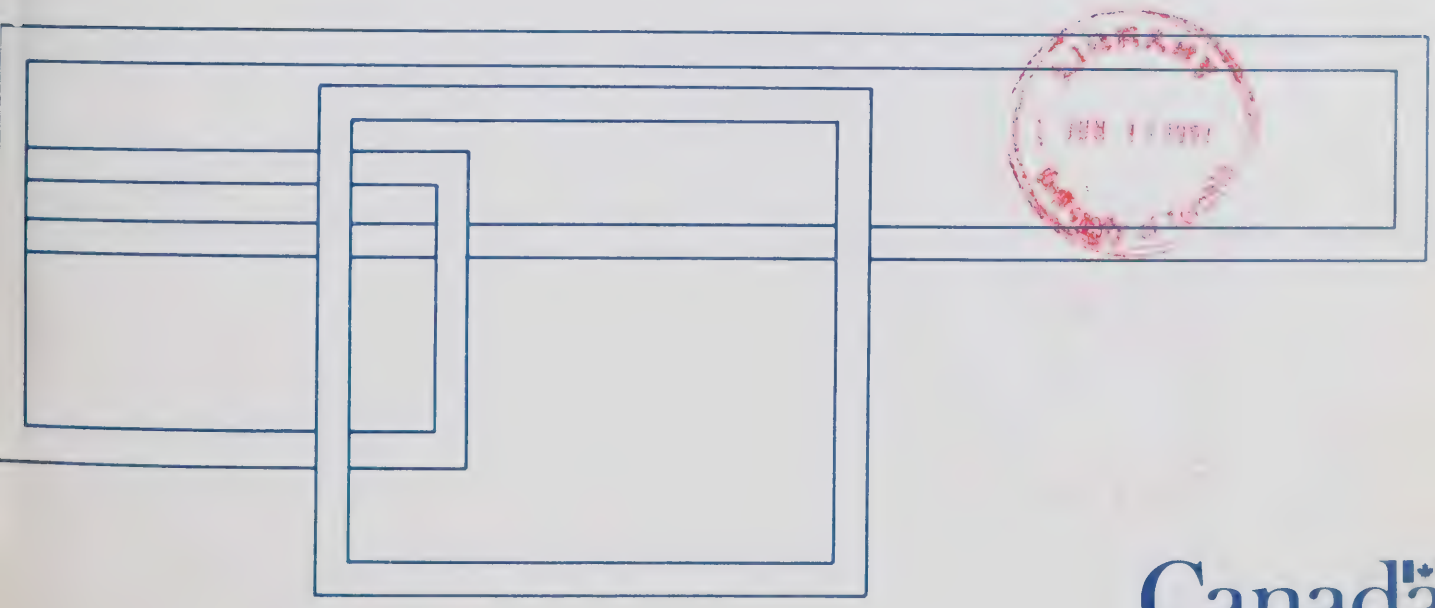
Government Publications

Labour Canada Travail Canada

CA1
L
-R23

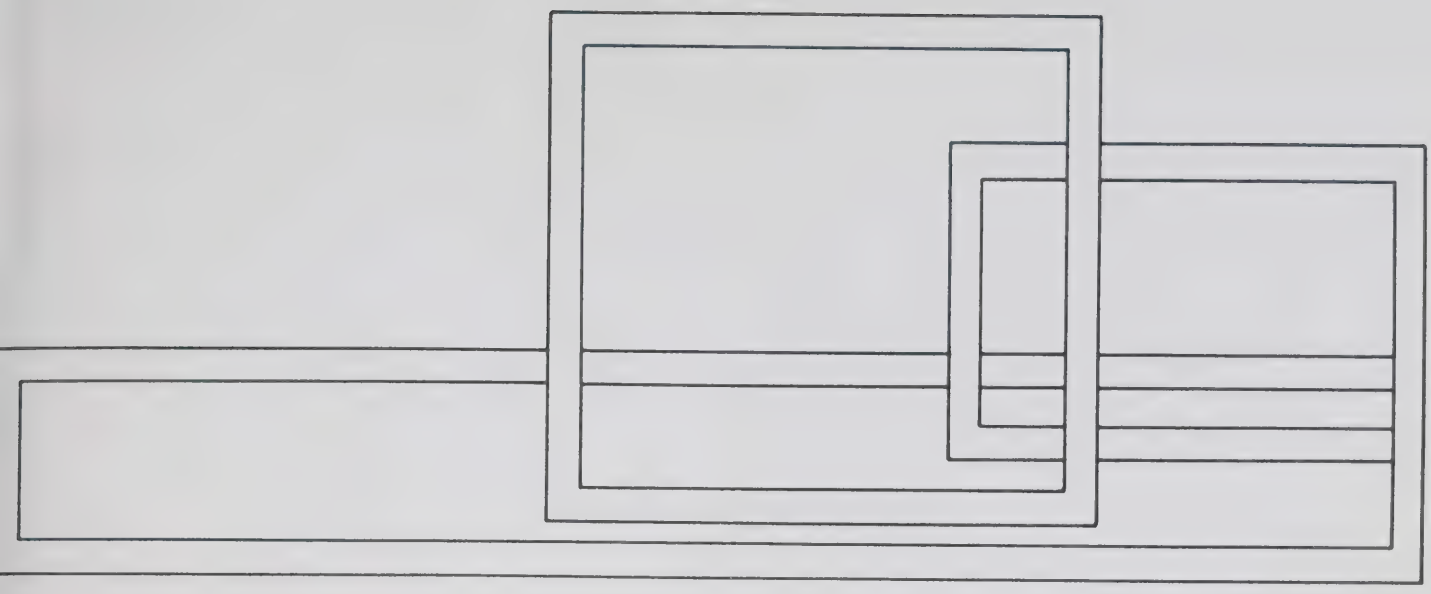


Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act April 1, 1990 to June 30, 1990

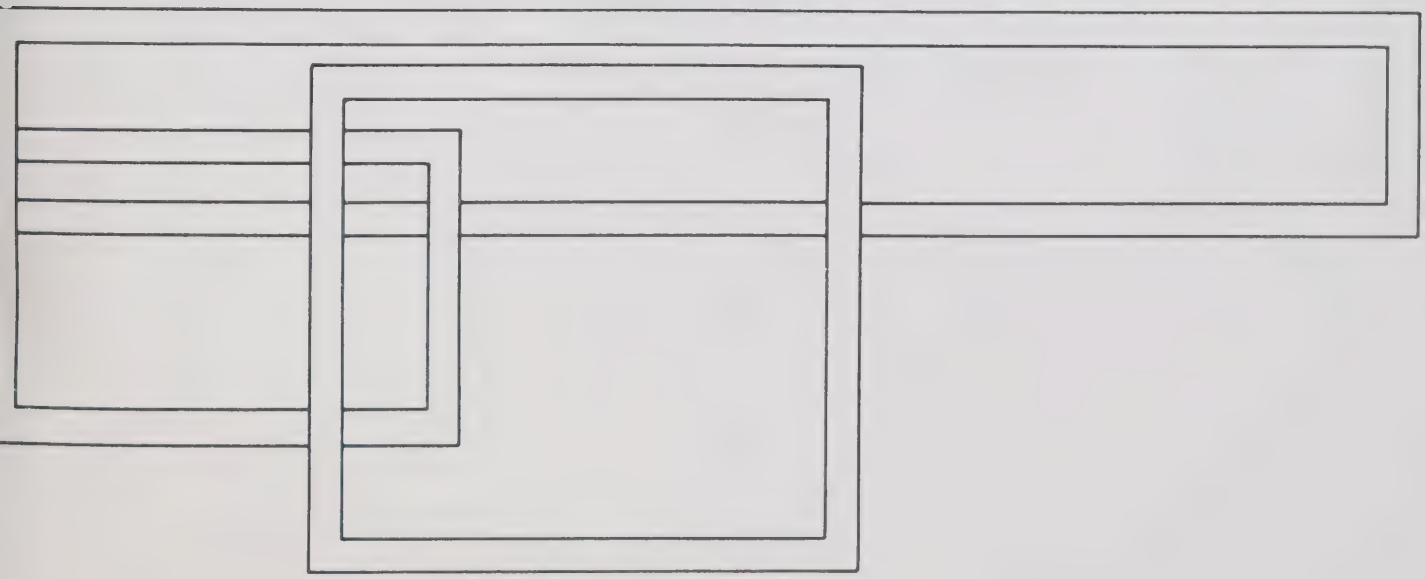


LIBRARY

Canada



REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT APRIL 1, 1990 TO JUNE 30, 1990



Published by authority of the Minister of Labour,
Government of Canada

Additional copies may be obtained from:

Publications Distribution Centre
Labour Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0J2
(819) 994-0543

Labour Canada **Catalogue Number L214-0308/91B**

Printed in Canada

Pursuant to Section 30 of the **Labour Adjustment Benefits Act**, I hereby submit to Parliament a report on the activity of the **Labour Adjustment Benefits Program** for the period **April 1 to June 30, 1990.**

Jean Corbeil
Minister of Labour

TABLE OF CONTENTS

Foreword 1

Labour Adjustment Benefits Act 3

Structure of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Designation of Industries 3

Administration of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Certification of Laid-Off Employees 4

Individual Eligibility Criteria 4

Conclusion 5

About the Tables 5

Tables: Quarterly Activity, April 1 to June 30, 1990 7

Appendix 19

FOREWORD

The present report covers program activity under the **Labour Adjustment Benefits Act** from **April 1 to June 30, 1990**.

For more complete details on the legislation, its development, and its relation to other major federal adjustment initiatives, the reader is referred to the **Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act to March 31, 1990**.

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

The **Labour Adjustment Benefits Act**, an Act to provide for the payment of benefits to laid-off employees, has been in effect since May 1, 1982. The legislation, which is within the responsibility of the Minister of Labour, is designed to offer protection to certain older workers who have been permanently laid off from industries designated by the federal government, who have exhausted unemployment insurance entitlements, and who have no prospect of employment.

Developed in recognition that the 1980s would be a period of industrial adjustment for Canada, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to assist workers displaced by economic rationalization and major structural adjustments. Labour adjustment benefits, which take the form of income maintenance, are a last resort income measure available to older workers who, because of age and the possession of industry-specific skills, are incompatible with employment placement programs and, therefore, have unusual difficulty adapting to layoff.

Supplementary to a range of standard and special adjustment measures developed by the federal government, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to respond to unusually difficult situations, offering a means of adjustment to individuals with no other available option.

Labour adjustment benefits approximate 60 percent of average weekly insurable earnings, based on the last 20 weeks of employment prior to layoff, and are indexed for inflation. Benefits are payable until the recipient finds employment or reaches 65 years of age.

STRUCTURE OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The payment of benefits under the Labour Adjustment Benefits Act is restricted to individuals who have been laid off from an establishment which is part of a designated industry, who have been certified by the Labour Adjustment Review Board, and who have been assessed by the Canada Employment and Immigration Commission as qualifying to receive benefits on the basis of individual eligibility criteria.

DESIGNATION OF INDUSTRIES

An industry may be designated either generally throughout Canada or with respect to any region in Canada. All designations under the LAB Act are made by virtue of an Order of the Governor in Council.

General designation of an industry may be made pursuant to section 3(2) of the Act, where the industry in Canada generally is undergoing significant economic adjustment of a non-cyclical nature, either because of import competition or because of industrial restructuring, including technological change, which is in response to federal government programs or policies, and where such adjustment results in a significant loss of employment in the industry.

The general designations covered the clothing and textile, footwear and tanning industries. These general designations, which subsumed the former Adjustment Assistance Benefits programs, were in effect from August 18, 1982, to August 17, 1986, and were retroactive, by virtue of section 4 of the Act, to May 1, 1978.

Regional designations may be made pursuant to section 3(3), where an industry in a region is undergoing significant economic adjustment and a concomitant significant loss of employment in the industry in that region.

Only persons laid off during the period in which their industries were designated are eligible for benefits under this program. All designations under the LAB Act have expired. A complete list of all industries designated, as well as the periods during which they were designated, is presented in the Appendix.

The Labour Adjustment Benefits Program has been replaced by the Program for Older Worker Adjustment (POWA) which is open to all private sector industries and Crown corporations in all regions in Canada.

ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The administration of the Labour Adjustment Benefits Act is carried out by the Labour Adjustment Review Board and the Canada Employment and Immigration Commission.

CERTIFICATION OF LAID-OFF EMPLOYEES

A five-member Labour Adjustment Review Board, established under section 5(1) of the Act, certifies individuals as eligible to apply to the Canada Employment and Immigration Commission for benefits. Support for the Board is provided through the Minister of Labour by employees of Labour Canada who form the Labour Adjustment Review Board Secretariat. Pursuant to section 11 of the Labour Adjustment Benefits Act, the Board may grant certification where an employee has been laid off from a Canadian establishment which is part of a designated industry, where the layoffs in that establishment in any 12-month period including the employee's date of layoff comprised 10 percent or 50 employees, whichever is fewer, and where the layoff was the result of the economic adjustment which caused the industry to be designated.

During the period covered in this report, the Labour Adjustment Review Board considered 18 applications for certification. A total of 12 were approved, and the Board was obliged to deny 6. The applications were denied because the layoff had not occurred within a designated industry, the layoff had taken place outside the effective dates of designation for the industry, the number of employees laid off did not represent a reduction of at least 10 percent or 50 employees from the establishment's work force, or the employees concerned had not been laid off or had been laid off and recalled.

Between April 1 and June 30, 1990, certification was granted to 12 laid-off employees of whom, on the date of layoff, 4 were aged 54 and over and 8 were aged 47 to 53. The Labour Adjustment Review Board has established 47 as the lowest age likely to be eligible under the program, since a person laid of at that age must have 33 years of service to be eligible to receive benefits (47 plus 33 equals 80) and would have to have continuous service since age 14. A total of 10 individuals were certified following layoff from establishments within general designations, with 2 aged 54 and over and 8 aged 47 to 53. Certification was also granted to 2 employees who were subject to a layoff at an establishment within a regionally designated industry, both of whom were over the age of 54.

INDIVIDUAL ELIGIBILITY CRITERIA

The assessment of individual eligibility and the administration of the payment of benefits under the Act are carried out by the Canada Employment and Immigration Commission through the local Canada Employment Centres.

To qualify for benefits, an individual must meet the following eligibility criteria:

(1) be at least 54 years of age on the effective date of layoff (but not more than 65 years of age);

(2) be a Canadian citizen or a permanent resident in Canada;

(3) have been employed in a generally designated industry or industries for at least 10 of the 15 years preceding layoff and have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years;

(4) have claimed and exhausted all unemployment insurance benefits; and

(5) have no present prospects of employment, or have accepted employment with earnings less than average weekly insurable earnings prior to layoff.

In cases of financial hardship, benefits may be payable to individuals whose age plus years of service in a generally designated industry or industries equals 80 or more and who have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years.

In addition to assessing initial eligibility for the program, the Canada Employment Centre reviews the recipient's circumstances at least every six months to determine whether the individual has a prospect of employment. This semi-annual review of the claimant's employment opportunities ensures that benefits under the program are maintained as a last resort income maintenance measure.

Benefits payable to qualified individuals commence at the time unemployment insurance entitlement expires, or retroactively from the time the employee applies for certification, whichever is later. Statistics on claims and expenditures are based on information supplied to the Board by Employment and Immigration Canada.

During the quarter covered in this report, expenditures under the program totalled $22 418 852, the bulk of which ($13 589 115) was paid to individuals laid off from the textile and clothing industries. Payments totalling $2 379 215 were made to employees laid off in the footwear and tanning industries. The amount paid to workers laid off in regionally designated

industries was $6 450 522. As of June 30, 1990, there were 749 claimants from the footwear and tanning industries, 4 365 from the textile and clothing industries, and 1 428 from regionally designated industries. Comparisons with the same period in the previous year can easily be derived from the revised tables included in this report.

Full details on claims and expenditures are provided in Tables II through VII. It should be noted that "claims filed" and "claims allowed" are not equal. This is because a portion of the claims allowed are among those filed in the previous quarter. Delays are caused by the fact that claimants often file before their unemployment insurance benefits are exhausted, and by the time required to verify the claimant's age and years of service.

It should be noted that, as of February 1990, Employment and Immigration Canada has ceased compiling statistics on "claims filed" and "claims allowed" due to the small number of entries.

CONCLUSION

The adjustment challenges facing Canadian industry necessitate the relocation of economic resources from traditional manufacturing activities to sectors with more potential for growth. Industrial modernization and rationalization measures designed to maintain industrial competitiveness involve fewer jobs or a change in skill mix with a resultant impact on workers in the affected sectors. The aim of the Labour Adjustment Benefits Act is to ease the adjustment burden for older workers who have specific skills coupled with educational backgrounds which make them less adaptable than other workers to retraining programs. Employment opportunities for these individuals are therefore limited, particularly in towns characterized by a single industry base.

Activity levels under the legislation indicate that the program continues to play an important role in the range of adjustment assistance measures undertaken by the federal government.

ABOUT THE TABLES

Tables II, IV and VI enable the reader to compare first quarter activity in 1990-91 with first quarter activity in 1989-90. Tables III, V, and VII show comparisons of the cumulative effect of the program from inception (May 1, 1982) to the end of the quarter being displayed. Table I serves both comparative and cumulative functions.

The tables are laid out on facing pages. To take advantage of the information provided, it is necessary to read both the "A" and "B" parts of each table. In all cases, the "A" tables refer to the current fiscal year while the "B" tables refer to the same period in the previous fiscal year. "A" and "B" together make up one table.

For example, the reader can see from Table II(A) that first quarter expenditures in 1990-91 were $22 418 852, compared with $26 284 673 in the same period last years as shown in Table II(B). As the reader will quickly see, this represents a reduction of $3 865 821 in quarterly expenditures.

Similarly, a reading of Table III(B) reveals that cumulative expenditures under the program from inception to June 30, 1989, were $462 245 668, while Table III(A) indicates that those from inception to June 30, 1990, were $553 945 508, from which it can be calculated that expenditures during the year from July 1, 1989 to June 30, 1990 were $91 699 840. In this respect, every quarterly report becomes, in effect, an annual report, in that a year's activity can be derived from it. Moreover, comparisons between quarterly reports will render an accurate depiction of trends.

The tables display the activities carried out by the Labour Adjustment Review Board side by side with those carried out by the Canada Employment and Immigration Commission. The reason for this is that, while data reported by CEIC tends to reflect final outputs of the program, much of that reported by LARB will have its effect in the future, and it is thought that any projection of future trends on the part of the reader will be better informed by immediate access to both types of data.

TABLES

Quarterly Activity

April 1 to June 30, 1990

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

APRIL 1 TO JUNE 30, 1990
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1990

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	10	3 010	2	490	12	3 500
Applications Denied	5	1 327	1	425	6	1 752
TOTAL	**15**	**4 337**	**3**	**915**	**18**	**5 252**

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

APRIL 1 TO JUNE 30, 1989
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1989

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	0	2 987	0	486	0	3 473
Applications Denied	12	1 296	1	424	13	1 720
TOTAL	**12**	**4 283**	**1**	**910**	**13**	**5 193**

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY APRIL 1 TO JUNE 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	10	2	8	0	0	5 114	15 968 330
Regional Designations	2	2	0	0	0	1 428	6 450 522
TOTAL	**12**	**4**	**8**	**0**	**0**	**6 542**	**22 418 852**

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 189	9 165	4 646	23 759	15 783	5 114	419 745 897
Regional Designations	29 240	3 638	1 077	10 640	7 143	1 428	134 199 611
TOTAL	**95 429**	**12 803**	**5 723**	**34 399**	**22 926**	**6 542**	**553 945 508**

*In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY APRIL 1 TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	0	0	0	3	23	3 542	18 935 348
Regional Designations	0	0	0	0	0	1 693	7 349 325
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**3**	**23**	**5 235**	**26 284 673**

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 166	9 157	4 631	23 759	15 783	3 542	354 494 335
Regional Designations	29 236	3 636	1 075	10 640	7 143	1 693	107 751 333
TOTAL	**95 402**	**12 793**	**5 706**	**34 399**	**22 926**	**5 235**	**462 245 668**

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1990-91: APRIL 1 TO JUNE 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	0	0	0	0	0	4 365	13 589 115
Clothing	8	2	6				
Footwear	2	0	2	0	0	749	2 379 215
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**10**	**2**	**8**	**0**	**0**	**5 114**	**15 968 330**

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	23 669	3 456	1 372	20 742	13 596	4 365	368 223 123
Clothing	33 093	4 450	2 654				
Footwear	8 659	1 093	582	3 017	2 187	749	51 522 774
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 189**	**9 165**	**4 646**	**23 759**	**15 783**	**5 114**	**419 745 897**

*For generally designated industries, Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: APRIL 1 TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	0	0	0	3	22	3 006	16 287 739
Clothing	0	0	0				
Footwear	0	0	0	0	1	536	2 647 609
Tanning	0	0	0				
TOTAL	0	0	0	**3**	**23**	**3 542**	**18 935 348**

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	23 666	3 456	1 369	20 742	13 596	3 006	312 662 154
Clothing	33 077	4 442	2 646				
Footwear	8 655	1 093	578	3 017	2 187	536	41 832 181
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 166**	**9 157**	**4 631**	**23 759**	**15 783**	**3 542**	**354 494 335**

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: APRIL 1 TO JUNE 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	65	210 850
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	11	20 530
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	6	38 252
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	130	517 613
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	37	128 603
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	818	3 102 960
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	21	75 053
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	1	1	0	0	0	37	103 654
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	5	498 978
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	1	1	0	0	0	115	1 171 034
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	52	174 910
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	21	60 013
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	0	0
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	5 832
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	24	16 212
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	29	133 376
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	41	150 699
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	8 123
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	10	33 830
TOTAL	2	2	0	0	0	1 428	6 450 522

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FIRST-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: APRIL 1 TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	74	253 105
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	1	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	10	46 204
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	18	51 211
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	138	593 802
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	61	162 639
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	824	3 420 708
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	22	82 004
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	42	127 579
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	53	652 738
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	217	1 261 017
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	73	221 841
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	27	66 699
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	4	15 368
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	9 576
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	21	27 938
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	46	156 672
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	43	145 307
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	4	11 966
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	12	42 951
TOTAL	0	0	0	0	0	1 693	7 349 325

TABLE VII(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims In Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	103	65	4 134 320
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	4	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	11	700 015
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	6	1 698 359
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	130	8 836 228
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	192	149	37	4 502 601
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 605	3 636	818	59 386 813
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	21	1 231 064
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	661	141	35	210	133	37	5 078 545
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	5	7 588 657
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 947	537	113	1 588	893	115	20 376 879
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	52	7 452 336
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 434	125	45	277	155	21	1 600 825
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	136 415
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	24	626 694
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	29	6 559 087
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	41	2 432 494
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	559 399
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	13	10	10	797 414
TOTAL	29 240	3 638	1 077	10 640	7 143	1 428	134 199 611

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO JUNE 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	103	74	3 289 081
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	4	1	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	10	570 544
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	18	1 540 032
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	138	6 685 509
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	192	149	61	3 962 075
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 605	3 636	824	46 693 080
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	22	935 509
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	42	4 614 290
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	53	5 433 622
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	893	217	15 859 288
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	73	6 763 895
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 432	125	43	277	155	27	1 350 706
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	4	424 928
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	103 208
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	21	538 406
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	46	5 956 604
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	43	1 832 286
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	4	515 344
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	13	10	12	626 147
TOTAL	29 236	3 636	1 075	10 640	7 143	1 693	107 751 333

APPENDIX

DESIGNATED INDUSTRIES UNDER THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

1. General Designations: The Canada-wide designations covered manufacturers of **textiles, clothing** and **footwear,** and the **tanning** industry. Layoffs taking place in these industries between May 1, 1978, and August 17, 1986, can be considered for certification.

2. Regional Designations: The industries listed below were designated in the identified regions only. Layoffs taking place in these industries in the identified regions during the indicated period can be considered for certification.

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
1.	Buchans, Newfoundland	Metal Mines	January 1, 1982, to February 12, 1987
2.	Corner Brook, Newfoundland	Logging, Pulp and Paper	January 1, 1982, to February 12, 1987
3.	Labrador City/Wabush, Newfoundland	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
4.	Port-aux-Basques, Newfoundland	Water Transport, Services Incidental to Water Transport.	April 15, 1982, to February 16, 1984
5.	Glace Bay, Nova Scotia	Coal Mines, Fish Products, Industrial Chemicals.	January 1, 1982, to February 12, 1987
6.	Sydney, Nova Scotia	Iron and Steel Mills Metal Rolling, Coating and Extruding	May 1, 1978, to February 16, 1984
	North Sydney, Nova Scotia	Water Transport, Services Incidental to Water Transport	April 15, 1982, to February 16, 1984
7.	McAdam, New Brunswick	Logging, Veneer and Plywood Mills	November 1, 1980, to February 16, 1984
8.	Asbestos/Thetford-Mines, Quebec	Asbestos Mines	August 1, 1980, to August 12, 1986
	Asbestos Hill, Quebec	Asbestos Mines	January 1, 1983, to May 28, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
9.	Gagnon/Fermont, Quebec	Iron Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
10.	Montmagny/L'Islet, Quebec	Truck Body and Trailer Manufacturing, Major Appliances Manufacturing	September 1, 1979, to February 16, 1984
11.	Murdochville/Grande-Vallée, Quebec	Metal Mines, Sawmill, Planning Mill and Shingle Mill Products, Pulp and Paper	January 1, 1980, to February 12, 1987
12.	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Logging, Iron Mining (Iron Ore Mining and Iron Pellet Production), Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1979, to February 16, 1984
	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron-Ore Related Freight)	March 16, 1983, to August 12, 1986
13.	Tracy/Sorel, Quebec	Shipbuilding	January 1, 1980, to February 16, 1984
14.	Brantford, Ontario	Iron Foundries, Agricultural Implement Manufacturing.	January 1, 1979, to February 16, 1984
15.	Chatham, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
16.	Kitchener/Waterloo, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
17.	Sudbury, Ontario	Miscellaneous Metal Mines, Smelting and Refining	December 27, 1979, to March 31, 1984
18.	Windsor, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Parts and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
19.	Logan Lake, British Columbia	Logging, Metal Mines, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products	January 1, 1981, to February 12, 1987
20.	Nelson, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
21.	Port Alberni, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries, Pulp and Paper	December 27, 1979, to March 31, 1984
22.	Salmon Arm, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux	Du 1er janvier 1981 au 12 février 1987
20.	Nelson (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué, pâtes et papiers	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
15.	Chatham (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
16.	Kitchener – Waterloo (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
17.	Sudbury (Ontario)	Mines de métaux, fonte et raffinage	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
18.	Windsor (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
8.	Asbestos – Thetford-Mines (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er août 1980 au 12 août 1986
	Asbestos Hill (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er janvier 1983 au 28 mai 1987
9.	Gagnon – Fermont (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
10.	Montmagny – L'Islet (Québec)	Fabrication de carrosseries de camions et de remorques, fabrication de gros appareils ménagers	Du 1er septembre 1979 au 16 février 1984
11.	Murdochville – Grande Vallée (Québec)	Mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1980 au 12 février 1987
12.	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Exploitation forestière, pâtes et papiers, mines de fer (extraction et bouletage du minerai de fer), transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984
	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 16 mars 1983 au 12 août 1986
13.	Tracy – Sorel (Québec)	Construction navale	Du 1er janvier 1980 au 16 février 1984
14.	Brantford (Ontario)	Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984

Les secteurs d'activité désignés en vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs

1. Les désignations générales : les désignations valables pour tout le Canada visaient la fabrication de **textiles**, de **vêtements**, de **chaussures** et l'industrie du **tannage**. Les licenciements survenus dans ces secteurs entre le 1er mai 1978 et le 17 août 1986 peuvent faire l'objet d'une certification.

2. Les désignations régionales : les secteurs d'activité mentionnés ci-dessous n'étaient désignés que dans des régions déterminées. Les licenciements survenus dans ces secteurs et dans les régions mentionnées peuvent faire l'objet d'une certification s'ils ont eu lieu au cours de la période indiquée.

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
1.	Buchans (Terre-Neuve)	Mines de métaux	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
2.	Corner Brook (Terre-Neuve)	Exploitation forestière, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
3.	Labrador City – Wabush (Terre-Neuve)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse)	Mines de charbon, transformation du poisson, produits chimiques industriels	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse)	Sidérurgie, laminage, moulage et extrusion des métaux	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
	North Sydney (Nouvelle-Écosse)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
7.	McAdam (Nouveau-Brunswick)	Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er novembre 1980 au 16 février 1984

ANNEXE

TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	103	74	3 289 081
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	296	2	0	13	4	1	45 923
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	10	570 544
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	18	1 540 032
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	138	6 685 509
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	192	149	61	3 962 075
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 605	3 636	824	46 693 080
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	22	935 509
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	42	4 614 290
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	53	5 433 622
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	893	217	15 859 288
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	73	6 763 895
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 432	125	43	277	155	27	1 350 706
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	4	424 928
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	103 208
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	21	538 406
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	46	5 956 604
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	43	1 832 286
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	4	515 344
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	13	10	12	626 147
TOTAL	29 236	3 636	1 075	10 640	7 143	1 693	107 751 333

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er AVRIL AU 30 JUIN 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	103	65	4 134 320
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	296	2	0	13	4	0	45 923
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	11	700 015
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	6	1 698 359
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	130	8 836 228
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	192	149	37	4 502 601
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 605	3 636	818	59 386 813
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	21	1 231 064
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	661	141	35	210	133	37	5 078 545
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	5	7 588 657
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 947	537	113	1 588	893	115	20 376 879
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	52	7 452 336
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 434	125	45	277	155	21	1 600 825
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	136 415
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	24	626 694
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	29	6 559 087
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	41	2 432 494
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	559 399
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	13	10	10	797 414
TOTAL	29 240	3 638	1 077	10 640	7 143	1 428	134 199 611

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1989-90 : DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1989

		ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
		Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1.	Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	74	253 105
2.	Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	1	0
3.	Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	10	46 204
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	18	51 211
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	138	593 802
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	61	162 639
7	McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8.	Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	824	3 420 708
9.	Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	22	82 004
10.	Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	42	127 579
11.	Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	53	652 738
12.	Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	217	1 261 017
13.	Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	73	221 841
14.	Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	27	66 699
15.	Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	4	15 368
16.	Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	9 576
17.	Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	21	27 938
18.	Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	46	156 672
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20.	Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	43	145 307
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	4	11 966
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	12	42 951
TOTAL		0	0	0	0	0	1 693	7 349 325

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1989-90 : DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	65	210 850
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	11	20 530
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	6	38 252
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	130	517 613
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	37	128 603
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	818	3 102 960
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	21	75 053
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	1	1	0	0	0	37	103 654
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	5	498 978
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	1	1	0	0	0	115	1 171 034
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	52	174 910
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	21	60 013
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	0	0
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	5 832
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	24	16 212
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	29	133 376
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	41	150 699
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	8 123
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	10	33 830
TOTAL	2	2	0	0	0	1 428	6 450 522

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1989-90 : DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	0	0	0	3	22	3 006	16 287 739
Vêtement	0	0	0				
Chaussure	0	0	0	0	1	536	2 647 609
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**3**	**23**	**3 542**	**18 935 348**

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	23 666	3 456	1 369	20 742	13 596	3 006	312 662 154
Vêtement	33 077	4 442	2 646				
Chaussure	8 655	1 093	578	3 017	2 187	536	41 832 181
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 166**	**9 157**	**4 631**	**23 759**	**15 783**	**3 542**	**354 494 335**

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1990-91 : DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	0	0	0	0	0	4 365	13 589 115
Vêtement	8	2	6				
Chaussure	2	0	2	0	0	749	2 379 215
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**10**	**2**	**8**	**0**	**0**	**5 114**	**15 968 330**

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	23 669	3 456	1 372	20 742	13 596	4 365	368 223 123
Vêtement	33 093	4 450	2 654				
Chaussure	8 659	1 093	582	3 017	2 187	749	51 522 774
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 189**	**9 165**	**4 646**	**23 759**	**15 783**	**5 114**	**419 745 897**

*Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1989)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	0	0	0	3	23	3 542	18 935 348
Désignations régionales	0	0	0	0	0	1 693	7 349 325
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**3**	**23**	**5 235**	**26 284 673**

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 166	9 157	4 631	23 759	15 783	3 542	354 494 335
Désignations régionales	29 236	3 636	1 075	10 640	7 143	1 693	107 751 333
TOTAL	**95 402**	**12 793**	**5 706**	**34 399**	**22 926**	**5 235**	**462 245 668**

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU PREMIER TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1990)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	10	2	8	0	0	5 114	15 968 330
Désignations régionales	2	2	0	0	0	1 428	6 450 522
TOTAL	**12**	**4**	**8**	**0**	**0**	**6 542**	**22 418 852**

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 189	9 165	4 646	23 759	15 783	5 114	419 745 897
Désignations régionales	29 240	3 638	1 077	10 640	7 143	1 428	134 199 611
TOTAL	**95 429**	**12 803**	**5 723**	**34 399**	**22 926**	**6 542**	**553 945 508**

*Dans tous les tableaux, les "réclamations en voie de paiement" se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1989
ET DEPUIS
LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1989

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	0	2 987	0	486	0	3 473
Demandes rejetées	12	1 296	1	424	13	1 720
TOTAL	**12**	**4 283**	**1**	**910**	**13**	**5 193**

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er AVRIL AU 30 JUIN 1990 ET DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 JUIN 1990

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	10	3 010	2	490	12	3 500
Demandes rejetées	5	1 327	1	425	6	1 752
TOTAL	**15**	**4 337**	**3**	**915**	**18**	**5 252**

TABLEAUX

Activité trimestrielle

du 1er avril au 30 juin 1990

De la même façon, la lecture du tableau III(B) révèle que les dépenses cumulatives au titre du programme dupuis le début jusqu'au 30 juin 1989 ont été 462 245 668 $, tandis que le tableau III(A) indique que celles effectuées depuis le début jusqu'au 30 juin 1990 étaient de 553 945 508 $, d'où nous pouvons facilement déduire que les dépenses durant l'année qui va du 1er juillet 1989 au 30 juin 1990 on été de 91 699 840 $. À cet égard, chaque rapport trimestriel devient en fait un rapport annuel, en ce sens qu'on peut en déduire l'activité d'une année.

En outre, les comparaisons qu'on pourra faire entre les rapports trimestriels donneront une représentation exacte des tendances.

Les tableaux présentent en regard les activités menées par l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et celles de la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. La raison pour laquelle les chiffres sont ainsi présentés tient à ce que les données déclarées par la CEIC ont tendance à refléter les résultats finals du programme, tandis que celles de l'OAAT auront des effets plus tard. Nous pensons que le lecteur sera mieux informé s'il dispose immédiatement des deux types de données et sera ainsi plus en mesure de prévoir les tendances futures.

afin de déterminer s'il a ou non un emploi en vue. Cet examen semestriel des possibilités d'emploi de chaque prestataire permet de s'assurer que les prestations versées en vertu du programme restent une mesure de soutien du revenu de dernier ressort.

Le versement des prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs commence lorsque les prestations d'assurance-chômage sont épuisées ou à partir du moment où l'employé présente une demande de certification, la date qui survient la dernière étant retenue. Les statistiques sur les réclamations et les dépenses sont fondées sur les renseignements fournis à l'Office par Emploi et Immigration Canada.

Au cours du trimestre qui fait l'objet du présent rapport, les dépenses effectuées dans le cadre du programme se sont élevées à 22 418 852 $, dont la plus grande partie (13 589 115 $) a été versée à des travailleurs licenciés dans les secteurs du vêtement et du textile. En outre, un montant de 6 450 522 $ a été versé à des travailleurs licenciés de secteurs d'activité désignés à l'échelle régionale et un autre montant de 2 379 215 $ a été alloué à des travailleurs des secteurs de la chaussure et du tannage ayant subi une mise à pied.

Au 30 juin 1990, il y avait 749 requérants des secteurs de la chaussure et du tannage, 4 365 des secteurs du textile et du vêtement et 1 428 de secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation régionale. En consultant les tableaux révisés inclus dans le présent rapport, on pourra facilement faire des comparaisons pour la même période de l'année dernière.

Les tableaux II à VII donnent des détails complets sur les réclamations et les dépenses. Il convient de faire observer que le nombre des " réclamations présentées " n'est pas égal à celui des " réclamations acceptées ". Cette différence s'explique par le fait qu'une partie des réclamations qui ont été acceptées se trouve parmi celles qui ont été présentées lors du trimestre précédent. Quant aux retards, ils proviennent de ce que les requérants présentent souvent leurs demandes avant que leurs prestations d'assurance-chômage ne soient épuisées, et du temps qu'il faut mettre pour vérifier l'âge et les années de service des requérants.

L'on notera que depuis février 1990, qu'Emploi et Immigration Canada a cessé la compilation de données sur le nombre de demandes reçues et admissibles vu leur faible nombre.

CONCLUSION

Les difficultés d'adaptation auxquelles fait actuellement face le secteur industriel canadien entraînent la réaffectation des ressources économiques au détriment des activités de fabrication traditionnelle et au profit de secteurs ayant de plus grandes possibilités de croissance. Les mesures de modernisation et de rationalisation industrielles destinées à maintenir la compétitivité amènent une diminution du nombre d'emplois ou une modification des compétences requises, ce qui entraîne des conséquences pour les travailleurs des secteurs touchés. La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs a pour objet de faciliter l'adaptation des travailleurs âgés qui, en raison de leurs compétences particulières et de leur formation scolaire, sont les moins aptes à se recycler. Les occasions d'emploi pour ces travailleurs sont nécessairement restreintes, en particulier dans les petites villes où il n'existe qu'un seul établissement industriel.

Les nombreuses activités entreprises en vertu de la loi indiquent que le programme continue de jouer un rôle important dans le cadre des mesures d'aide à l'adaptation adoptées par le gouvernement fédéral.

RENSEIGNEMENTS SUR LES TABLEAUX

Les tableaux II, IV et VI permettent au lecteur de comparer l'activité du premier trimestre de 1989-1990 à celle enregistrée au cours de la même période en 1988-1989. Les tableaux III, V et VII permettent de comparer l'effet cumulatif du programme depuis ses débuts (1er mai 1982) jusqu'à la fin du trimestre examiné. Le tableau I remplit une fonction comparative et cumulative.

Les tableaux sont présentés en regard. Pour profiter de l'information fournie, il faut lire les parties " A " et " B " de chaque tableau. Dans tous les cas, les tableaux A se rapportent à l'exercice courant, tandis que les tableaux B se rapportent à la même période de l'exercice précédent. A et B mis ensemble forment un tableau.

Par exemple, à l'examen du tableau II(A), le lecteur peut voir que les dépenses effectuées au cours du premier trimestre de 1990-1991 étaient de 22 418 852 $ comparativement à 26 284 673 $ au cours de la même période en 1989-1990 comme l'illustre le tableau II(B). Comme le lecteur le constatera rapidement, il y a une dimunition d'environ 3 865 821 $ dans les dépenses trimestrielles.

L'APPLICATION DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

Les organismes chargés de l'application de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs sont l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

LA CERTIFICATION DES EMPLOYÉS MIS À PIED

Conformément au paragraphe 5(1) de la Loi, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs, qui est composé de cinq membres, s'occupe de certifier le droit des travailleurs de demander des prestations à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. Le ministre du Travail appuie l'Office en lui fournissant du personnel de Travail Canada, lequel remplit les fonctions de secrétariat de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs.

En vertu de l'article 11 de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, l'Office accorde la certification lorsqu'un employé a été mis à pied d'un établissement canadien faisant partie d'un secteur d'activité désigné, que le nombre d'employés mis à pied dans cet établissement pendant une période de douze mois comprenant la date de mise à pied de l'employé est d'au moins 10 p. 100 ou de 50, le nombre le moins élevé étant retenu, et que la mise à pied est la conséquence de transformations économiques qui ont motivé la désignation de l'entreprise.

Au cours de la période visée par le présent rapport, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a étudié 18 demandes de certification. L'Office a agréé 12 demandes et en a rejeté 6. Les demandes rejetées l'ont été parce que les mises à pied n'avaient pas eu lieu dans un secteur d'activité désigné, qu'elles s'étaient produites en dehors des dates de mise en vigueur de la désignation du secteur d'activité, que les mises à pied ne représentaient pas au moins 10p.100 du personnel ou 50 employés de l'établissement, qu'il ne s'agissait pas d'un licenciement ou que celui-ci était de nature temporaire.

Entre le 1 avril et le 30 juin 1990, 12 certifications on été accordées à des travailleurs licenciés. Parmi ceux-ci, 4 étaient âgés de 54 ans et plus et 8 avaient entre 47 et 53 ans au moment de leur mise à pied. L'Office d'aide à l'adaptation de travailleurs a fixé à 47 ans l'âge minimal d'admissibilité au programme. Toutefois, un travailleur licencié à cet âge doit justifier trente-trois années de service afin de pouvoir toucher des prestations (47 plus 33 font 80). Il doit aussi avoir travaillé de façon continue depuis l'âge de 14 ans. Au total, 10 travailleurs oeuvrant dans des industries qui font l'objet de désignations générales ont été certifiés. Parmi ceux-ci, 2 avaient 54 ans et plus et 8 avaient entre 47 et 53 ans. La certification a aussi été accordée à 2 travailleurs licenciés de plus de 54 ans dont l'établissement faisait partie d'un secteur d'activité désigné à l'égard d'une région.

L'ÉVALUATION DE L'ADMISSIBILITÉ DES TRAVAILLEURS

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs aux prestations prévues par la Loi et le versement de ces prestations ont été confiés à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada, par l'intermédiaire des centres d'emploi locaux.

Pour avoir droit aux prestations, un travailleur doit satisfaire aux critères d'admissibilité suivants :

1) avoir au moins 54 ans mais pas plus de 65 ans au moment où la mise à pied prend effet;

2) être citoyen canadien ou résident permanent du Canada;

3) avoir occupé un emploi dans le ou les secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale pendant au moins dix des quinze années précédant la mise à pied et avoir été rémunéré pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années;

4) avoir demandé et touché toutes les prestations d'assurance-chômage auxquelles il avait droit; et

5) n'avoir présentement aucun emploi en vue ou avoir accepté un emploi où ses gains sont moindres que ses gains hebdomadaires assurables moyens avant la mise à pied.

Dans les cas de difficultés financières, des prestations peuvent être versées aux travailleurs dont l'âge plus les années de service dans un ou des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale donne un total de 80 ou plus, et qui ont été rémunérés pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années.

Outre qu'il établit l'admissibilité au programme, le personnel du centre d'emploi du Canada examine le cas du prestataire au moins tous les six mois

LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, laquelle prévoit le versement de prestations aux employés mis à pied, est entrée en vigueur le 1er mai 1982. Cette loi, qui relève de la compétence du ministre du Travail, a pour objet de protéger les travailleurs âgés qui ont été mis à pied de façon permanente, dans des secteurs d'activité désignés par le gouvernement fédéral, qui ont épuisé leurs prestations d'assurance-chômage et qui se retrouvent sans aucune perspective d'emploi.

Comme il a été reconnu que les années 80, au Canada, allaient être une période de redressement industriel, le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs a été mis au point en vue d'aider les travailleurs mis à pied pour des raisons de rationalisation économique et de grands rajustements structurels. Les prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs, lesquelles prennent la forme du maintien du revenu, sont une mesure d'adaptation de dernier recours dont peuvent bénéficier les travailleurs âgés qui, à cause de leur âge et de leurs compétences particulières, ne sont pas admissibles aux programmes de placement de la main-d'œuvre et éprouvent donc des difficultés peu communes à s'adapter à leur nouvelle situation.

Le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs, lequel s'ajoute à toute une série de mesures d'adaptation courantes et spéciales que le gouvernement fédéral a déjà mises au point, répond à des situations particulièrement difficiles et vient en aide à des personnes qui n'ont pas d'autres recours.

Les prestations d'adaptation s'élèvent à environ 60 p. 100 des gains hebdomadaires assurables moyens, montant calculé en se fondant sur les vingt dernières semaines d'emploi précédant la mise à pied. Elles sont entièrement indexées sur l'indice de l'inflation et sont versées jusqu'à ce que le prestataire trouve un emploi ou atteigne l'âge de 65 ans.

LA STRUCTURE DU PROGRAMME D'AIDE A L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

En vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, le versement de prestations est réservé aux personnes qui ont été mises à pied par une entreprise faisant partie d'un secteur d'activité désigné, qui ont obtenu une certification de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et que la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada a jugées, admissibles, compte tenu des critères individuels d'admissibilité.

LA DÉSIGNATION DES SECTEURS D'ACTIVITÉ

Un secteur d'activité peut être désigné d'une façon générale ou à l'égard d'une région du Canada. Toutes les industries désignées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs l'ont été en vertu d'un décret du gouverneur en conseil.

De façon générale, un secteur d'activité peut être désigné conformément au paragraphe (2) de l'article 3 de la Loi, lorsque ce secteur d'activité au Canada connaît, en général d'importantes transformations économiques de nature non cyclique à cause soit de la concurrence de l'importation, soit d'une restructuration industrielle, y compris les changements technologiques, et que ces transformations sont mises en œuvre conformément à des programmes ou à des politiques du gouvernement canadien et provoquent, dans ce secteur d'activité, une baisse considérable de l'emploi.

Les secteurs d'activité désignés étaient ceux du vêtement et du textile, de la chaussure et du tannage. La désignation générale de ces secteurs, laquelle relevait des anciens programmes d'aide à l'adaptation, s'appliquait à la période allant du 18 août 1982 au 17 août 1986 et, en vertu de l'article 4 de la Loi, avait un effet rétroactif au 1er mai 1978.

On peut désigner une région conformément au paragraphe (3) de l'article 3, lorsqu'une industrie de cette région connaît d'importantes transformations économiques et, du même coup, une diminution considérable des emplois dans ce secteur d'activité.

Seuls les travailleurs licenciés au cours des périodes pendant lesquelles les secteurs industriels étaient désignés peuvent recevoir des prestations en vertu de ce programme. Toutes les désignations conformément à la Loi PAT ont pris fin. Le lecteur trouvera en annexe une liste complète des secteurs qui ont été désignés, ainsi que les périodes pendant lesquelles ils ont été désignés.

Le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs a été remplacé par le Programme d'adaptation pour les travailleurs âgés (PATA) dont le mandat a été étendu à l'ensemble des industrie du secteur privé et aux Sociétés de la couronne à la grandeur du Canada.

AVANT-PROPOS

Le présent rapport porte sur les activités du programme entreprises en vertu de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs** entre le **1er avril** et le **30 juin 1990**.

Pour obtenir des détails supplémentaires sur la Loi, son élaboration et sa relation avec d'autres grandes initiatives d'adaptation du gouvernement fédéral, le lecteur est prié de consulter le rapport sur l'application de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs au 31 mars 1990**.

Conformément à l'article 30 de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs**, j'ai l'honneur de soumettre au Parlement un rapport des activités du **Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs**, du **1er avril au 30 juin 1990**.

Le ministre du Travail,
Jean Corbeil

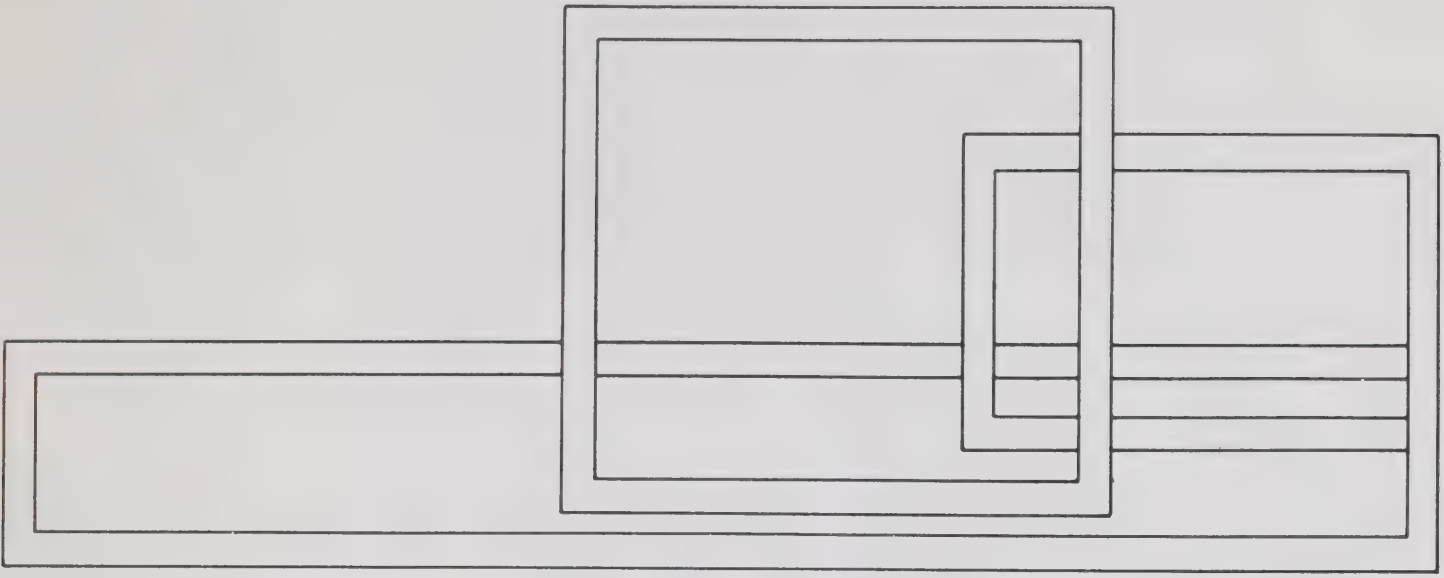
Publié en vertu de l'autorisation du ministre du Travail,
gouvernement du Canada

Pour obtenir d'autres exemplaires de la Revue,
veuillez communiquer avec le

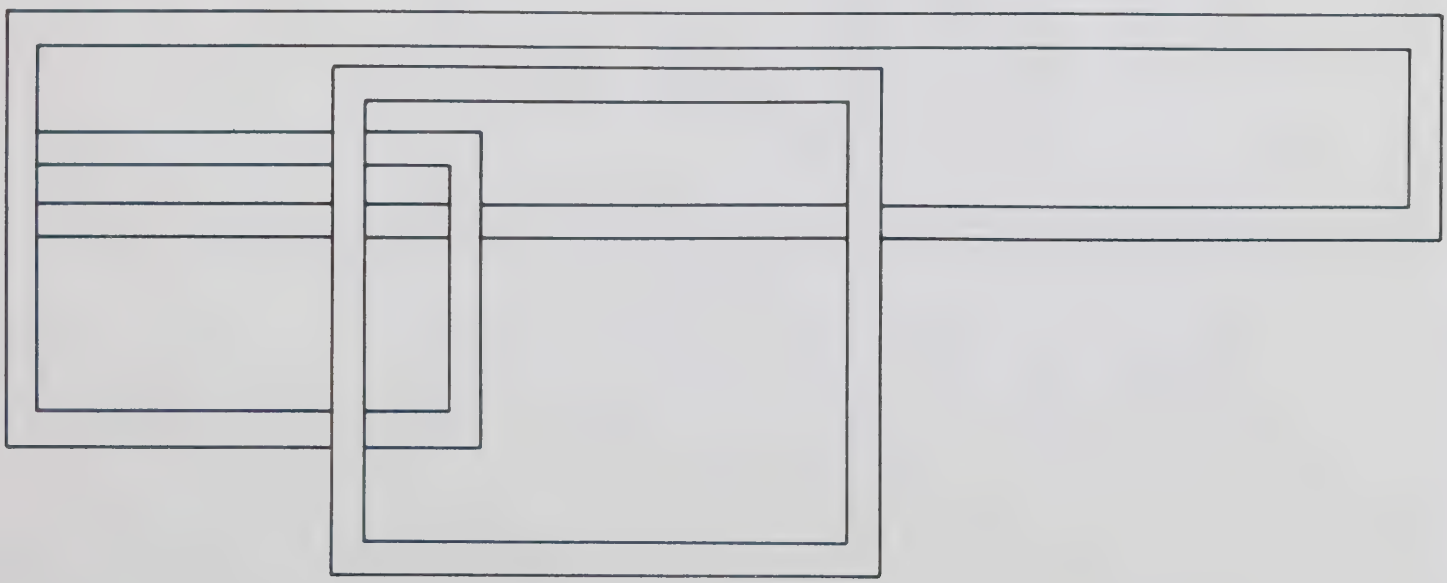
Centre de distribution des publications
Travail Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0J2
(819) 994-0543

N° de cat. de Travail Canada L214-0308/91B

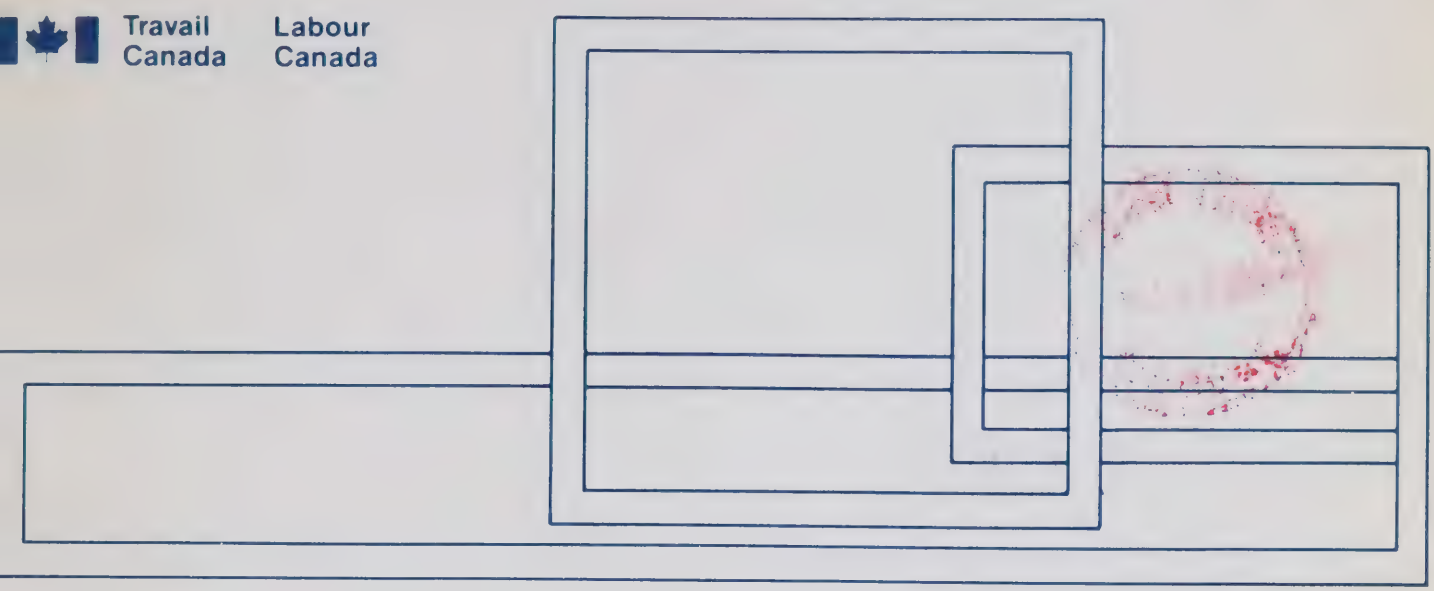
Imprimé au Canada



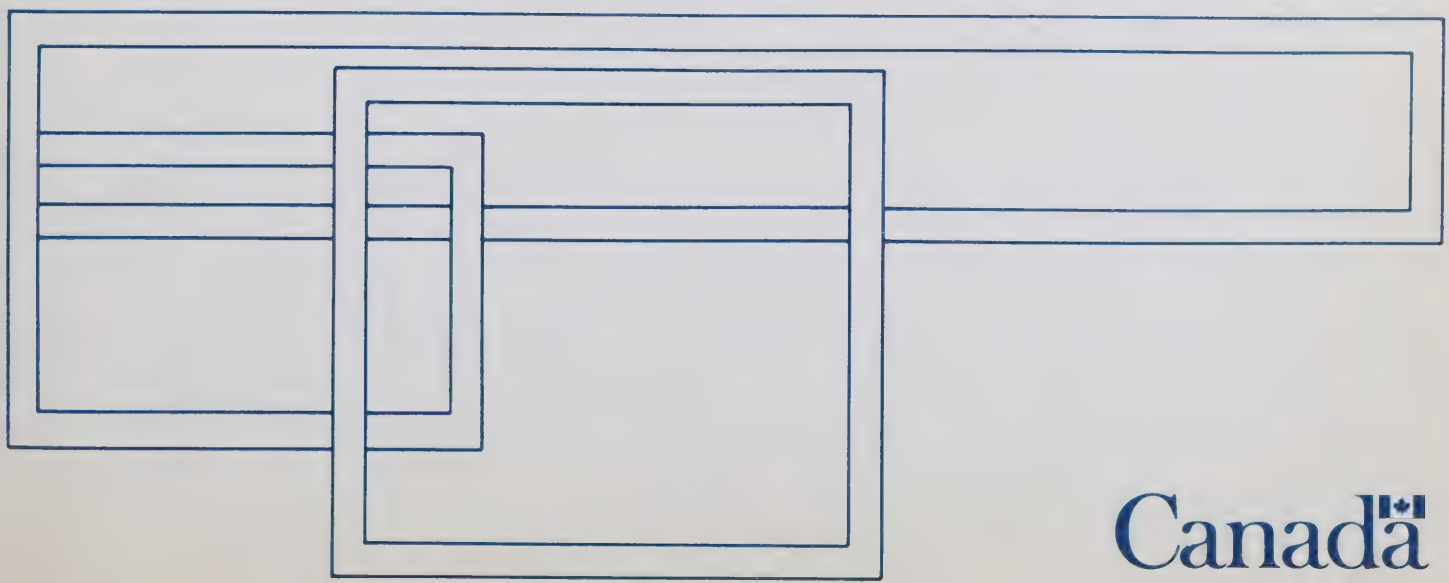
RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er AVRIL 1990 AU 30 JUIN 1990



Travail Canada Labour Canada



RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er AVRIL 1990 AU 30 JUIN 1990

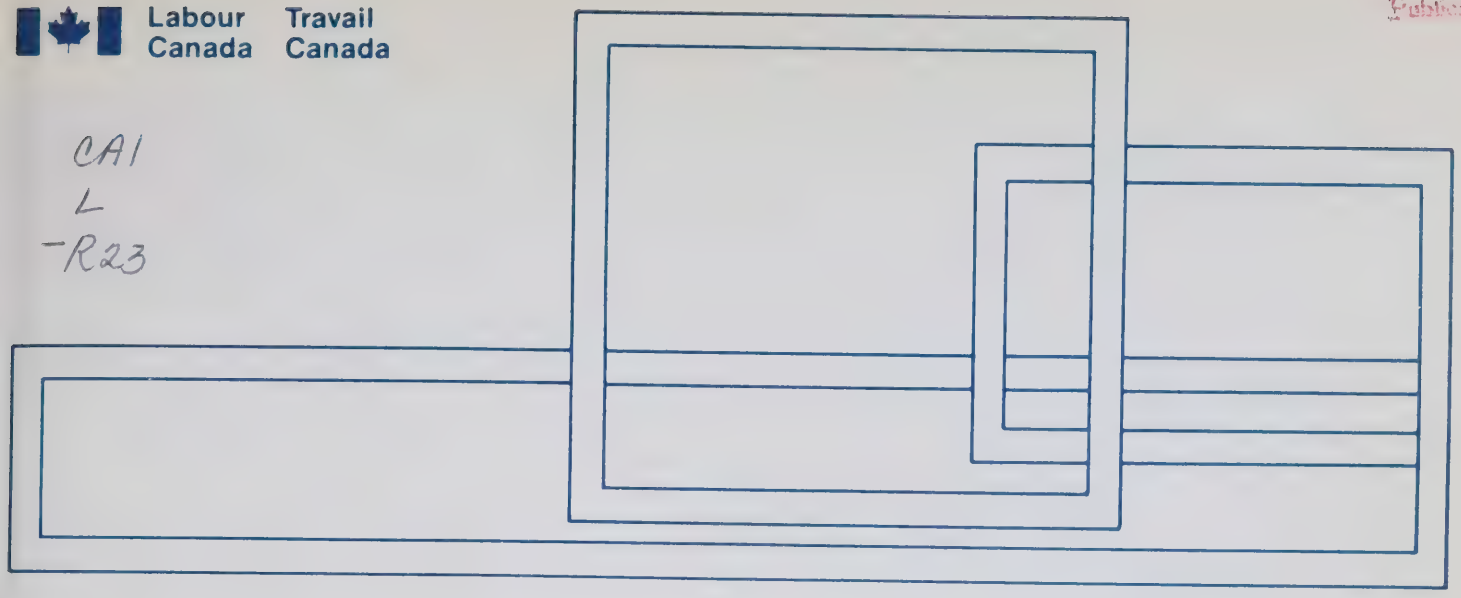


Canada

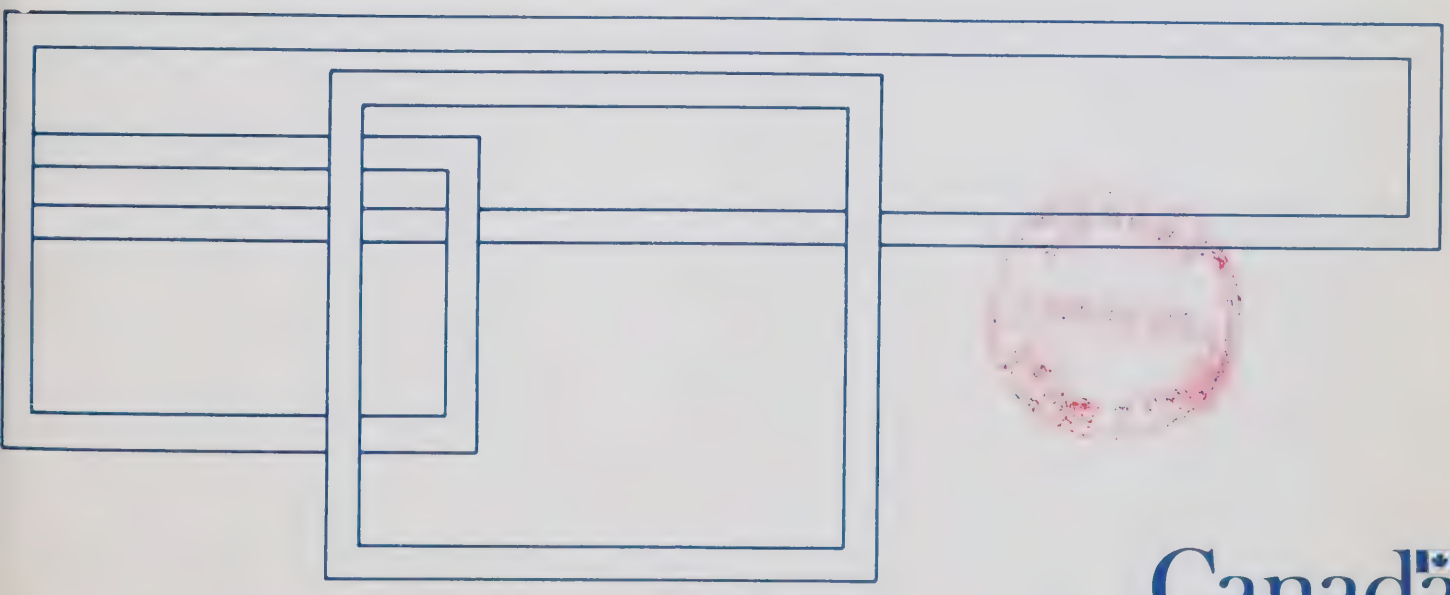
Publications

Labour Canada Travail Canada

CA1
L
-R23



Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act July 1, 1990 to September 30, 1990



Canada

REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT JULY 1, 1990 TO SEPTEMBER 30, 1990

Published by authority of the Minister of Labour,
Government of Canada

Additional copies may be obtained from:

Publications Distribution Centre
Labour Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0J2
(819) 994-0543

Labour Canada Catalogue Number L214-0318/91B

Printed in Canada

Pursuant to Section 30 of the **Labour Adjustment Benefits Act**, I hereby submit to Parliament a report on the activity of the **Labour Adjustment Benefits Program** for the period **July 1 to September 30, 1990.**

Jean Corbeil
Minister of Labour

TABLE OF CONTENTS

Foreword 1

Labour Adjustment Benefits Act 3

Structure of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Designation of Industries 3

Administration of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Certification of Laid-Off Employees 4

Individual Eligibility Criteria 4

Conclusion 5

About the Tables 5

Tables: Quarterly Activity, July 1 to September 30, 1990 7

Appendix 19

FOREWORD

The present report covers program activity under the **Labour Adjustment Benefits Act** from **July 1 to September 30, 1990**.

For more complete details on the legislation, its development, and its relation to other major federal adjustment initiatives, the reader is referred to the **Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act to March 31, 1990**.

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

The **Labour Adjustment Benefits Act**, an Act to provide for the payment of benefits to laid-off employees, has been in effect since May 1, 1982. The legislation, which is within the responsibility of the Minister of Labour, is designed to offer protection to certain older workers who have been permanently laid off from industries designated by the federal government, who have exhausted unemployment insurance entitlements, and who have no prospect of employment.

Developed in recognition that the 1980s would be a period of industrial adjustment for Canada, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to assist workers displaced by economic rationalization and major structural adjustments. Labour adjustment benefits, which take the form of income maintenance, are a last resort income measure available to older workers who, because of age and the possession of industry-specific skills, are incompatible with employment placement programs and, therefore, have unusual difficulty adapting to layoff.

Supplementary to a range of standard and special adjustment measures developed by the federal government, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to respond to unusually difficult situations, offering a means of adjustment to individuals with no other available option.

Labour adjustment benefits approximate 60 percent of average weekly insurable earnings, based on the last 20 weeks of employment prior to layoff, and are indexed for inflation. Benefits are payable until the recipient finds employment or reaches 65 years of age.

STRUCTURE OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The payment of benefits under the Labour Adjustment Benefits Act is restricted to individuals who have been laid off from an establishment which is part of a designated industry, who have been certified by the Labour Adjustment Review Board, and who have been assessed by the Canada Employment and Immigration Commission as qualifying to receive benefits on the basis of individual eligibility criteria.

DESIGNATION OF INDUSTRIES

An industry may be designated either generally throughout Canada or with respect to any region in Canada. All designations under the LAB Act are made by virtue of an Order of the Governor in Council.

General designation of an industry may be made pursuant to section 3(2) of the Act, where the industry in Canada generally is undergoing significant economic adjustment of a non-cyclical nature, either because of import competition or because of industrial restructuring, including technological change, which is in response to federal government programs or policies, and where such adjustment results in a significant loss of employment in the industry.

The general designations covered the clothing and textile, footwear and tanning industries. These general designations, which subsumed the former Adjustment Assistance Benefits programs, were in effect from August 18, 1982, to August 17, 1986, and were retroactive, by virtue of section 4 of the Act, to May 1, 1978.

Regional designations may be made pursuant to section 3(3), where an industry in a region is undergoing significant economic adjustment and a concomitant significant loss of employment in the industry in that region.

Only persons laid off during the period in which their industries were designated are eligible for benefits under this program. All designations under the LAB Act have expired. A complete list of all industries designated, as well as the periods during which they were designated, is presented in the Appendix.

The Labour Adjustment Benefits Program has been replaced by the Program for Older Worker Adjustment (POWA) which is open to all private sector industries and Crown corporations in all regions in Canada.

ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The administration of the Labour Adjustment Benefits Act is carried out by the Labour Adjustment Review Board and the Canada Employment and Immigration Commission.

CERTIFICATION OF LAID-OFF EMPLOYEES

A five-member Labour Adjustment Review Board, established under section 5(1) of the Act, certifies individuals as eligible to apply to the Canada Employment and Immigration Commission for benefits. Support for the Board is provided through the Minister of Labour by employees of Labour Canada who form the Labour Adjustment Review Board Secretariat. Pursuant to section 11 of the Labour Adjustment Benefits Act, the Board may grant certification where an employee has been laid off from a Canadian establishment which is part of a designated industry, where the layoffs in that establishment in any 12-month period including the employee's date of layoff comprised 10 percent or 50 employees, whichever is fewer, and where the layoff was the result of the economic adjustment which caused the industry to be designated.

During the period covered in this report, the Labour Adjustment Review Board considered 11 applications for certification. A total of 6 were approved, and the Board was obliged to deny 5. The applications were denied because the layoff had not occurred within a designated industry, the layoff had taken place outside the effective dates of designation for the industry, the number of employees laid off did not represent a reduction of at least 10 percent or 50 employees from the establishment's work force, or the employees concerned had not been laid off or had been laid off and recalled.

Between July 1 and September 30, 1990, certification was granted to 6 laid-off employees of whom, on the date of layoff, 2 were aged 54 and over and 4 were aged 47 to 53. The Labour Adjustment Review Board has established 47 as the lowest age likely to be eligible under the program, since a person laid of at that age must have 33 years of service to be eligible to receive benefits (47 plus 33 equals 80) and would have to have continuous service since age 14. A total of 5 individuals were certified following layoff from establishments within general designations, with 1 aged 54 and over and 4 aged 47 to 53. Certification was also granted to 1 employee who was subject to a layoff at an establishment within a regionally designated industry, who was over the age of 54.

INDIVIDUAL ELIGIBILITY CRITERIA

The assessment of individual eligibility and the administration of the payment of benefits under the Act are carried out by the Canada Employment and Immigration Commission through the local Canada Employment Centres.

To qualify for benefits, an individual must meet the following eligibility criteria:

(1) be at least 54 years of age on the effective date of layoff (but not more than 65 years of age);

(2) be a Canadian citizen or a permanent resident in Canada;

(3) have been employed in a generally designated industry or industries for at least 10 of the 15 years preceding layoff and have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years;

(4) have claimed and exhausted all unemployment insurance benefits; and

(5) have no present prospects of employment, or have accepted employment with earnings less than average weekly insurable earnings prior to layoff.

In cases of financial hardship, benefits may be payable to individuals whose age plus years of service in a generally designated industry or industries equals 80 or more and who have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years.

In addition to assessing initial eligibility for the program, the Canada Employment Centre reviews the recipient's circumstances at least every six months to determine whether the individual has a prospect of employment. This semi-annual review of the claimant's employment opportunities ensures that benefits under the program are maintained as a last resort income maintenance measure.

Benefits payable to qualified individuals commence at the time unemployment insurance entitlement expires, or retroactively from the time the employee applies for certification, whichever is later. Statistics on claims and expenditures are based on information supplied to the Board by Employment and Immigration Canada.

During the quarter covered in this report, expenditures under the program totalled $21 812 963, the bulk of which ($13 242 360) was paid to individuals laid off from the textile and clothing industries. Payments totalling $2 366 479 were made to employees laid off in the footwear and tanning industries. The amount paid to workers laid off in regionally designated industries was $6 204 124. As of September 30, 1990, there were 684 claimants from the footwear and tanning industries, 4 112 from the textile and clothing industries, and 1 363 from regionally designated industries. Comparisons with the same period in the previous year can easily be derived from the revised tables included in this report.

Full details on claims and expenditures are provided in Tables II through VII. It should be noted that "claims filed" and "claims allowed" are not equal. This is because a portion of the claims allowed are among those filed in the previous quarter. Delays are caused by the fact that claimants often file before their unemployment insurance benefits are exhausted, and by the time required to verify the claimant's age and years of service.

It should be noted that, as of February 1990, Employment and Immigration Canada has ceased compiling statistics on "claims filed" and "claims allowed" due to the small number of entries.

CONCLUSION

The adjustment challenges facing Canadian industry necessitate the relocation of economic resources from traditional manufacturing activities to sectors with more potential for growth. Industrial modernization and rationalization measures designed to maintain industrial competitiveness involve fewer jobs or a change in skill mix with a resultant impact on workers in the affected sectors. The aim of the Labour Adjustment Benefits Act is to ease the adjustment burden for older workers who have specific skills coupled with educational backgrounds which make them less adaptable than other workers to retraining programs. Employment opportunities for these individuals are therefore limited, particularly in towns characterized by a single industry base.

Activity levels under the legislation indicate that the program continues to play an important role in the range of adjustment assistance measures undertaken by the federal government.

ABOUT THE TABLES

Tables II, IV, and VI enable the reader to compare second quarter activity in 1990-91 with second quarter activity in 1989-90. Tables III, V, and VII show comparisons of the cumulative effect of the program from inception (May 1, 1982) to the end of the quarter being displayed. Table I serves both comparative and cumulative functions.

The tables are laid out on facing pages. To take advantage of the information provided, it is necessary to read both the "A" and "B" parts of each table. In all cases, the "A" tables refer to the current fiscal year while the "B" tables refer to the same period in the previous fiscal year. "A" and "B" together make up one table.

For example, the reader can see from Table II(A) that second quarter expenditures in 1990-91 were $21 812 963, compared with $24 327 314 in the same period last year as shown in Table II(B). As the reader will quickly see, this represents a reduction of $2 514 351 in quarterly expenditures.

Similarly, a reading of Table III(B) reveals that cumulative expenditures under the program from inception to September 30, 1989, were $486 572 982, while Table III(A) indicates that those from inception to September 30, 1990, were $575 758 471, from which it can be calculated that expenditures during the year from October 1, 1989 to September 30, 1990 were $89 185 489. In this respect, every quarterly report becomes, in effect, an annual report, in that a year's activity can be derived from it. Moreover, comparisons between quarterly reports will render an accurate depiction of trends.

The tables display the activities carried out by the Labour Adjustment Review Board side by side with those carried out by the Canada Employment and Immigration Commission. The reason for this is that, while data reported by CEIC tends to reflect final outputs of the program, much of that reported by LARB will have its effect in the future, and it is thought that any projection of future trends on the part of the reader will be better informed by immediate access to both types of data.

TABLES

Quarterly Activity

July 1 to September 30, 1990

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1990
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1990

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	5	3 015	1	491	6	3 506
Applications Denied	4	1 331	1	426	5	1 757
TOTAL	**9**	**4 346**	**2**	**917**	**11**	**5 263**

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1989
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1989

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	7	2 994	1	487	8	3 481
Applications Denied	10	1 306	0	424	10	1 730
TOTAL	**17**	**4 300**	**1**	**911**	**18**	**5 211**

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	5	1	4	0	0	4 796	15 608 839
Regional Designations	1	1	0	0	0	1 363	6 204 124
TOTAL	6	2	4	0	0	6 159	21 812 963

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 194	9 166	4 650	23 752	15 719	4 796	435 354 736
Regional Designations	29 241	3 639	1 077	10 789	7 260	1 363	140 403 735
TOTAL	95 435	12 805	5 727	34 541	22 979	6 159	575 758 471

*In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	7	4	3	7	9	3 196	17 318 518
Regional Designations	1	0	1	0	0	1 223	7 008 796
TOTAL	**8**	**4**	**4**	**7**	**9**	**4 419**	**24 327 314**

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 173	9 161	4 634	23 752	15 719	3 196	371 812 853
Regional Designations	29 237	3 636	1 076	10 789	7 260	1 223	114 760 129
TOTAL	**95 410**	**12 797**	**5 710**	**34 541**	**22 979**	**4 419**	**486 572 982**

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1990-91: JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	1	0	1	0	0	4 112	13 242 360
Clothing	4	1	3				
Footwear	0	0	0	0	0	684	2 366 479
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**5**	**1**	**4**	**0**	**0**	**4 796**	**15 608 839**

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	23 670	3 456	1 373	20 748	13 541	4 112	381 465 483
Clothing	33 097	4 451	2 657				
Footwear	8 659	1 093	582	3 004	2 178	684	53 889 253
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 194**	**9 166**	**4 650**	**23 752**	**15 719**	**4 796**	**435 354 736**

*For generally designated industries, Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	2	0	2	6	8	2 621	14 773 343
Clothing	4	4	0				
Footwear	1	0	1	1	1	575	2 545 175
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**7**	**4**	**3**	**7**	**9**	**3 196**	**17 318 518**

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	23 668	3 456	1 371	20 748	13 541	2 621	327 435 497
Clothing	33 081	4 446	2 646				
Footwear	8 656	1 093	579	3 004	2 178	575	44 377 356
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 173**	**9 161**	**4 634**	**23 752**	**15 719**	**3 196**	**371 812 853**

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1990-91: JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	63	194 032
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	10	26 904
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	7	39 906
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	110	472 863
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	37	116 526
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	789	2 943 152
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	26	71 764
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	33	104 300
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	9	563 692
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	1	1	0	0	0	107	1 101 425
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	49	148 923
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	20	51 194
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	0	0
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	5 209
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	20	12 141
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	28	140 598
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	40	164 558
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	11 168
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	9	35 769
TOTAL	1	1	0	0	0	1 363	6 204 124

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	76	218 700
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	10	46 429
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	16	43 925
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	182	543 066
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	53	136 858
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	560	3 326 760
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	23	80 999
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	39	129 143
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	4	623 300
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	60	1 209 895
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	58	179 684
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1	0	1	0	0	22	71 768
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	4	15 368
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	7 605
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	19	25 894
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	38	149 238
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	42	142 061
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	12 923
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	11	45 180
TOTAL	1	0	1	0	0	1 223	7 008 796

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	103	65	4 328 352
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	4	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	11	726 919
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	6	1 738 265
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	130	9 309 091
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	37	4 619 127
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	818	62 329 965
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	21	1 302 828
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	661	141	35	210	133	37	5 182 845
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	5	8 152 349
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 948	538	113	1 588	894	115	21 478 304
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	52	7 601 259
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 434	125	45	277	155	21	1 652 019
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	141 624
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	24	638 835
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	29	6 699 685
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	41	2 597 052
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	570 567
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	10	833 183
TOTAL	29 241	3 639	1 077	10 789	7 260	1 428	140 403 735

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO SEPTEMBER 30, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	103	76	3 507 781
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	4	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	10	616 973
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	16	1 583 957
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	182	7 228 575
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	53	4 098 933
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	560	50 019 840
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	23	1 016 508
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	39	4 743 433
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	4	6 056 922
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	894	60	17 069 183
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	58	6 943 579
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 433	125	44	277	155	22	1 422 474
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	4	440 296
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	110 813
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	19	564 300
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	38	6 105 842
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	42	1 974 347
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	528 267
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	11	671 327
TOTAL	29 237	3 636	1 076	10 789	7 260	1 223	114 760 129

APPENDIX

DESIGNATED INDUSTRIES UNDER THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

1. General Designations: The Canada-wide designations covered manufacturers of **textiles, clothing** and **footwear,** and the **tanning** industry. Layoffs taking place in these industries between May 1, 1978, and August 17, 1986, can be considered for certification.

2. Regional Designations: The industries listed below were designated in the identified regions only. Layoffs taking place in these industries in the identified regions during the indicated period can be considered for certification.

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
1.	Buchans, Newfoundland	Metal Mines	January 1, 1982, to February 12, 1987
2.	Corner Brook, Newfoundland	Logging, Pulp and Paper	January 1, 1982, to February 12, 1987
3.	Labrador City/Wabush, Newfoundland	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
4.	Port-aux-Basques, Newfoundland	Water Transport, Services Incidental to Water Transport	April 15, 1982, to February 16, 1984
5.	Glace Bay, Nova Scotia	Coal Mines, Fish Products, Industrial Chemicals	January 1, 1982, to February 12, 1987
6.	Sydney, Nova Scotia	Iron and Steel Mills Metal Rolling, Coating and Extruding	May 1, 1978, to February 16, 1984
	North Sydney, Nova Scotia	Water Transport, Services Incidental to Water Transport	April 15, 1982, to February 16, 1984
7.	McAdam, New Brunswick	Logging, Veneer and Plywood Mills	November 1, 1980, to February 16, 1984
8.	Asbestos/Thetford-Mines, Quebec	Asbestos Mines	August 1, 1980, to August 12, 1986
	Asbestos Hill, Quebec	Asbestos Mines	January 1, 1983, to May 28, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
9.	Gagnon/Fermont, Quebec	Iron Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
10.	Montmagny/L'Islet, Quebec	Truck Body and Trailer Manufacturing, Major Appliances Manufacturing	September 1, 1979, to February 16, 1984
11.	Murdochville/Grande-Vallée, Quebec	Metal Mines, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Pulp and Paper	January 1, 1980, to February 12, 1987
12.	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Logging, Iron Mining (Iron Ore Mining and Iron Pellet Production), Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1979, to February 16, 1984
	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron-Ore Related Freight)	March 16, 1983, to August 12, 1986
13.	Tracy/Sorel, Quebec	Shipbuilding	January 1, 1980, to February 16, 1984
14.	Brantford, Ontario	Iron Foundries, Agricultural Implement Manufacturing	January 1, 1979, to February 16, 1984
15.	Chatham, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
16.	Kitchener/Waterloo, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
17.	Sudbury, Ontario	Miscellaneous Metal Mines, Smelting and Refining	December 27, 1979, to March 31, 1984
18.	Windsor, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Parts and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
19.	Logan Lake, British Columbia	Logging, Metal Mines, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products	January 1, 1981, to February 12, 1987
20.	Nelson, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
21.	Port Alberni, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries, Pulp and Paper	December 27, 1979, to March 31, 1984
22.	Salmon Arm, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux	Du 1er janvier 1981 au 12 février 1987
20.	Nelson (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué, pâtes et papiers	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
15.	Chatham (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
16.	Kitchener – Waterloo (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
17.	Sudbury (Ontario)	Mines de métaux, fonte et raffinage	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
18.	Windsor (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
8.	Asbestos – Thetford-Mines (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er août 1980 au 12 aôut 1986
	Asbestos Hill (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er janvier 1983 au 28 mai 1987
9.	Gagnon – Fermont (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
10.	Montmagny – L'Islet (Québec)	Fabrication de carrosseries de camions et de remorques, fabrication de gros appareils ménagers	Du 1er septembre 1979 au 16 février 1984
11.	Murdochville – Grande-Vallée (Québec)	Mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1980 au 12 février 1987
12.	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Exploitation forestière, pâtes et papiers, mines de fer (extraction et bouletage du minerai de fer), transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984
	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 16 mars 1983 au 12 août 1986
13.	Tracy – Sorel (Québec)	Construction navale	Du 1er janvier 1980 au 16 février 1984
14.	Brantford (Ontario)	Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984

Les secteurs d'activité désignés en vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs

1. Les désignations générales : les désignations valables pour tout le Canada visaient la fabrication de **textiles**, de **vêtements**, de **chaussures** et l'industrie du **tannage**. Les licenciements survenus dans ces secteurs entre le 1er mai 1978 et le 17 août 1986 peuvent faire l'objet d'une certification.

2. Les désignations régionales : les secteurs d'activité mentionnés ci-dessous n'étaient désignés que dans des régions déterminées. Les licenciements survenus dans ces secteurs et dans les régions mentionnées peuvent faire l'objet d'une certification s'ils ont eu lieu au cours de la période indiquée.

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
1.	Buchans (Terre-Neuve)	Mines de métaux	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
2.	Corner Brook (Terre-Neuve)	Exploitation forestière, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
3.	Labrador City – Wabush (Terre-Neuve)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse)	Mines de charbon, transformation du poisson, produits chimiques industriels	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse)	Sidérurgie, laminage, moulage et extrusion des métaux	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
	North Sydney (Nouvelle-Écosse)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
7.	McAdam (Nouveau-Brunswick)	Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er novembre 1980 au 16 février 1984

ANNEXE

TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1989

		ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
		Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1.	Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	103	76	3 507 781
2.	Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	296	2	0	13	4	0	45 923
3.	Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	10	616 973
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	16	1 583 957
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	182	7 228 575
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	53	4 098 933
7	McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8.	Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	560	50 019 840
9.	Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	23	1 016 508
10.	Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	39	4 743 433
11.	Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	4	6 056 922
12.	Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	894	60	17 069 183
13.	Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	58	6 943 579
14.	Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 433	125	44	277	155	22	1 422 474
15.	Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	4	440 296
16.	Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	110 813
17.	Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	19	564 300
18.	Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	38	6 105 842
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20.	Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	42	1 974 347
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	528 267
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	11	671 327
TOTAL		29 237	3 636	1 076	10 789	7 260	1 223	114 760 129

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 AU 30 SEPTEMBRE 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	103	65	4 328 352
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	296	2	0	13	4	0	45 923
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	11	726 919
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	6	1 738 265
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	130	9 309 091
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	37	4 619 127
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	818	62 329 965
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	21	1 302 828
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	661	141	35	210	133	37	5 182 845
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	5	8 152 349
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 948	538	113	1 588	894	115	21 478 304
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	52	7 601 259
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 434	125	45	277	155	21	1 652 019
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	141 624
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	24	638 835
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	29	6 699 685
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	41	2 597 052
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	570 567
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	10	833 183
TOTAL	**29 241**	**3 639**	**1 077**	**10 789**	**7 260**	**1 428**	**140 403 735**

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1989-90 : DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1989

		ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
		Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1.	Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	76	218 700
2.	Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3.	Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	10	46 429
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	16	43 925
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	182	543 066
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	53	136 858
7	McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestiere, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8.	Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	560	3 326 760
9.	Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	23	80 999
10	Montgmagny Lislet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	39	129 143
11.	Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	4	623 300
12.	Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	60	1 209 895
13.	Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	58	179 684
14.	Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1	0	1	0	0	22	71 768
15.	Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	4	15 368
16.	Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	7 605
17.	Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	19	25 894
18.	Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	38	149 238
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20.	Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	42	142 061
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	12 923
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	11	45 180
TOTAL		1	0	1	0	0	1 223	7 008 796

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1990-91 : DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1990

		ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
		Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1.	Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	63	194 032
2.	Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3.	Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	10	26 904
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	7	39 906
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	110	472 863
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	37	116 526
7	McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8.	Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	789	2 943 152
9.	Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	26	71 764
10.	Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	33	104 300
11.	Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	9	563 692
12.	Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	1	1	0	0	0	107	1 101 425
13.	Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	49	148 923
14.	Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	20	51 194
15.	Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	0	0
16.	Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	5 209
17.	Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	20	12 141
18.	Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	28	140 598
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20.	Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	40	164 558
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	11 168
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	9	35 769
TOTAL		1	1	0	0	0	1 363	6 204 124

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1989-90 : DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	2	0	2	6	8	2 621	14 773 343
Vêtement	4	4	0				
Chaussure	1	0	1	1	1	575	2 545 175
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**7**	**4**	**3**	**7**	**9**	**3 196**	**17 318 518**

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	23 668	3 456	1 371	20 748	13 541	2 621	327 435 497
Vêtement	33 081	4 446	2 646				
Chaussure	8 656	1 093	579	3 004	2 178	575	44 377 356
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 173**	**9 161**	**4 634**	**23 752**	**15 719**	**3 196**	**371 812 853**

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1990-91: DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	1	0	1	0	0	4 112	13 242 360
Vêtement	4	1	3				
Chaussure	0	0	0	0	0	684	2 366 479
Tannage	0	0	0				
TOTAL	5	1	4	0	0	4 796	15 608 839

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	23 670	3 456	1 373	20 748	13 541	4 112	381 465 483
Vêtement	33 097	4 451	2 657				
Chaussure	8 659	1 093	582	3 004	2 178	684	53 889 253
Tannage	768	166	38				
TOTAL	66 194	9 166	4 650	23 752	15 719	4 796	435 354 736

*Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1989)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	7	4	3	7	9	3 196	17 318 518
Désignations régionales	1	0	1	0	0	1 223	7 008 796
TOTAL	**8**	**4**	**4**	**7**	**9**	**4 419**	**24 327 314**

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une cCertification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 173	9 161	4 634	23 752	15 719	3 196	371 812 853
Désignations régionales	29 237	3 636	1 076	10 789	7 260	1 223	114 760 129
TOTAL	**95 410**	**12 797**	**5 710**	**34 541**	**22 979**	**4 419**	**486 572 982**

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1990)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	5	1	4	0	0	4 796	15 608 839
Désignations régionales	1	1	0	0	0	1 363	6 204 124
TOTAL	6	2	4	0	0	6 159	21 812 963

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 194	9 166	4 650	23 752	15 719	4 796	435 354 736
Désignations régionales	29 241	3 639	1 077	10 789	7 260	1 363	140 403 735
TOTAL	95 435	12 805	5 727	34 541	22 979	6 159	575 758 471

*Dans tous les tableaux, les "réclamations en voie de paiement" se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1989
ET DEPUIS
LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1989

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	7	2 994	1	487	8	3 481
Demandes rejetées	10	1 306	0	424	10	1 730
TOTAL	**17**	**4 300**	**1**	**911**	**18**	**5 211**

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 1990
ET DEPUIS
LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1990

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	5	3 015	1	491	6	3 506
Demandes rejetées	4	1 331	1	426	5	1 757
TOTAL	**9**	**4 346**	**2**	**917**	**11**	**5 263**

TABLEAUX

Activité trimestrielle

du 1er juillet au 30 septembre 1990

Comme le lecteur le constatera rapidement, il y a une dimunition d'environ 2 514 351 $ dans les dépenses trimestrielles.

De la même façon, la lecture du tableau III(B) révèle que les dépenses cumulatives au titre du programme dupuis le début jusqu'au 30 septembre 1989 ont été 486 572 982 $, tandis que le tableau III(A) indique que celles effectuées depuis le début jusqu'au 30 septembre 1990 étaient de 575 758 471 $, d'où nous pouvons facilement déduire que les dépenses durant l'année qui va du 1er octobre 1989 au 30 septembre 1990 on été de 89 185 489 $. À cet égard, chaque rapport trimestriel devient en fait un rapport annuel, en ce sens qu'on peut en déduire l'activité d'une année.

En outre, les comparaisons qu'on pourra faire entre les rapports trimestriels donneront une représentation exacte des tendances.

Les tableaux présentent en regard les activités menées par l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et celles de la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. La raison pour laquelle les chiffres sont ainsi présentés tient à ce que les données déclarées par la CEIC ont tendance à refléter les résultats finals du programme, tandis que celles de l'OAAT auront des effets plus tard. Nous pensons que le lecteur sera mieux informé s'il dispose immédiatement des deux types de données et sera ainsi plus en mesure de prévoir les tendances futures.

d'emploi de chaque prestataire permet de s'assurer que les prestations versées en vertu du programme restent une mesure de soutien du revenu de dernier ressort.

Le versement des prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs commence lorsque les prestations d'assurance-chômage sont épuisées ou à partir du moment où l'employé présente une demande de certification, la date qui survient la dernière étant retenue. Les statistiques sur les réclamations et les dépenses sont fondées sur les renseignements fournis à l'Office par Emploi et Immigration Canada.

Au cours du trimestre qui fait l'objet du présent rapport, les dépenses effectuées dans le cadre du programme se sont élevées à 21 812 963 $, dont la plus grande partie (13 242 360 $) a été versée à des travailleurs licenciés dans les secteurs du vêtement et du textile. En outre, un montant de 6 204 124 $ a été versé à des travailleurs licenciés de secteurs d'activité désignés à l'échelle régionale et un autre montant de 2 366 479 $ a été alloué à des travailleurs des secteurs de la chaussure et du tannage ayant subi une mise à pied.

Au 30 septembre 1990, il y avait 684 requérants des secteurs de la chaussure et du tannage, 4 112 des secteurs du textile et du vêtement et 1 363 des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation régionale. En consultant les tableaux révisés inclus dans le présent rapport, on pourra facilement faire des comparaisons pour la même période de l'année dernière.

Les tableaux II à VII donnent des détails complets sur les réclamations et les dépenses. Il convient de faire observer que le nombre des " réclamations présentées " n'est pas égal à celui des " réclamations acceptées ". Cette différence s'explique par le fait qu'une partie des réclamations qui ont été acceptées se trouve parmi celles qui ont été présentées lors du trimestre précédent. Quant aux retards, ils proviennent de ce que les requérants présentent souvent leurs demandes avant que leurs prestations d'assurance-chômage ne soient épuisées, et du temps qu'il faut mettre pour vérifier l'âge et les années de service des requérants.

L'on notera que depuis février 1990, qu'Emploi et Immigration Canada a cessé la compilation de données sur le nombre de demandes reçues et admissibles vu leur faible nombre.

CONCLUSION

Les difficultés d'adaptation auxquelles fait actuellement face le secteur industriel canadien entraînent la réaffectation des ressources économiques au détriment des activités de fabrication traditionnelle et au profit de secteurs ayant de plus grandes possibilités de croissance. Les mesures de modernisation et de rationalisation industrielles destinées à maintenir la compétitivité amènent une diminution du nombre d'emplois ou une modification des compétences requises, ce qui entraîne des conséquences pour les travailleurs des secteurs touchés. La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs a pour objet de faciliter l'adaptation des travailleurs âgés qui, en raison de leurs compétences particulières et de leur formation scolaire, sont les moins aptes à se recycler. Les occasions d'emploi pour ces travailleurs sont nécessairement restreintes, en particulier dans les petites villes où il n'existe qu'un seul établissement industriel.

Les nombreuses activités entreprises en vertu de la loi indiquent que le programme continue de jouer un rôle important dans le cadre des mesures d'aide à l'adaptation adoptées par le gouvernement fédéral.

RENSEIGNEMENTS SUR LES TABLEAUX

Les tableaux II, IV et VI permettent au lecteur de comparer l'activité du deuxième trimestre de 1989-1990 à celle enregistrée au cours de la même période en 1988-1989. Les tableaux III, V et VII permettent de comparer l'effet cumulatif du programme depuis ses débuts (1er mai 1982) jusqu'à la fin du trimestre examiné. Le tableau I remplit une fonction comparative et cumulative.

Les tableaux sont présentés en regard. Pour profiter de l'information fournie, il faut lire les parties " A " et " B " de chaque tableau. Dans tous les cas, les tableaux A se rapportent à l'exercice courant, tandis que les tableaux B se rapportent à la même période de l'exercice précédent. A et B mis ensemble forment un tableau.

Par exemple, à l'examen du tableau II(A), le lecteur peut voir que les dépenses effectuées au cours du deuxième trimestre de 1990-1991 étaient de 21 812 963 $ comparativement à 24 327 314 $ au cours de la même période en 1989-1990 comme l'illustre le tableau II(B).

L'APPLICATION DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

Les organismes chargés de l'application de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs sont l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

LA CERTIFICATION DES EMPLOYÉS MIS À PIED

Conformément au paragraphe 5(1) de la Loi, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs, qui est composé de cinq membres, s'occupe de certifier le droit des travailleurs de demander des prestations à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. Le ministre du Travail appuie l'Office en lui fournissant du personnel de Travail Canada, lequel remplit les fonctions de secrétariat de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs.

En vertu de l'article 11 de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, l'Office accorde la certification lorsqu'un employé a été mis à pied d'un établissement canadien faisant partie d'un secteur d'activité désigné, que le nombre d'employés mis à pied dans cet établissement pendant une période de douze mois comprenant la date de mise à pied de l'employé est d'au moins 10 p. 100 ou de 50, le nombre le moins élevé étant retenu, et que la mise à pied est la conséquence de transformations économiques qui ont motivé la désignation de l'entreprise.

Au cours de la période visée par le présent rapport, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a étudié 11 demandes de certification. L'Office a agréé 6 demandes et en a rejeté 5. Les demandes rejetées l'ont été parce que les mises à pied n'avaient pas eu lieu dans un secteur d'activité désigné, qu'elles s'étaient produites en dehors des dates de mise en vigueur de la désignation du secteur d'activité, que les mises à pied ne représentaient pas au moins 10p.100 du personnel ou 50 employés de l'établissement, qu'il ne s'agissait pas d'un licenciement ou que celui-ci était de nature temporaire.

Entre le 1 juillet et la 30 septembre 1990, 6 certifications on été accordées à des travailleurs licenciés. Parmi ceux-ci, 2 étaient âgés de 54 ans et plus et 4 avaient entre 47 et 53 ans au moment de leur mise à pied. L'Office d'aide à l'adaptation de travailleurs a fixé à 47 ans l'âge minimal d'admissibilité au programme. Toutefois, un travailleur licencié à cet âge doit justifier trente-trois années de service afin de pouvoir toucher des prestations (47 plus 33 font 80). Il doit aussi avoir travaillé de façon continue depuis l'âge de 14 ans. Au total, 5 travailleurs oeuvrant dans des industries qui font l'objet de désignations générales ont été certifiés. Parmi ceux-ci, 1 avait de 54 ans et plus et 4 avaient entre 47 et 53 ans. La certification a aussi été accordée à 1 travailleur licencié de plus 54 ans dont l'établissement faisait partie d'un secteur d'activité désigné à l'égard d'une région.

L'ÉVALUATION DE L'ADMISSIBILITÉ DES TRAVAILLEURS

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs aux prestations prévues par la Loi et le versement de ces prestations ont été confiés à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada, par l'intermédiaire des centres d'emploi locaux.

Pour avoir droit aux prestations, un travailleur doit satisfaire aux critères d'admissibilité suivants :

1) avoir au moins 54 ans mais pas plus de 65 ans au moment où la mise à pied prend effet;

2) être citoyen canadien ou résident permanent du Canada;

3) avoir occupé un emploi dans le ou les secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale pendant au moins dix des quinze années précédant la mise à pied et avoir été rémunéré pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années;

4) avoir demandé et touché toutes les prestations d'assurance-chômage auxquelles il avait droit; et

5) n'avoir présentement aucun emploi en vue ou avoir accepté un emploi où ses gains sont moindres que ses gains hebdomadaires assurables moyens avant la mise à pied.

Dans les cas de difficultés financières, des prestations peuvent être versées aux travailleurs dont l'âge plus les années de service dans un ou des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale donne un total de 80 ou plus, et qui ont été rémunérés pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années.

Outre qu'il établit l'admissibilité au programme, le personnel du centre d'emploi du Canada examine le cas du prestataire au moins tous les six mois afin de déterminer s'il a ou non un emploi en vue. Cet examen semestriel des possibilités

LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, laquelle prévoit le versement de prestations aux employés mis à pied, est entrée en vigueur le 1er mai 1982. Cette loi, qui relève de la compétence du ministre du Travail, a pour objet de protéger les travailleurs âgés qui ont été mis à pied de façon permanente, dans des secteurs d'activité désignés par le gouvernement fédéral, qui ont épuisé leurs prestations d'assurance-chômage et qui se retrouvent sans aucune perspective d'emploi.

Comme il a été reconnu que les années 80, au Canada, allaient être une période de redressement industriel, le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs a été mis au point en vue d'aider les travailleurs mis à pied pour des raisons de rationalisation économique et de grands rajustements structurels. Les prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs, lesquelles prennent la forme du maintien du revenu, sont une mesure d'adaptation de dernier recours dont peuvent bénéficier les travailleurs âgés qui, à cause de leur âge et de leurs compétences particulières, ne sont pas admissibles aux programmes de placement de la main-d'œuvre et éprouvent donc des difficultés peu communes à s'adapter à leur nouvelle situation.

Le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs, lequel s'ajoute à toute une série de mesures d'adaptation courantes et spéciales que le gouvernement fédéral a déjà mises au point, répond à des situations particulièrement difficiles et vient en aide à des personnes qui n'ont pas d'autres recours.

Les prestations d'adaptation s'élèvent à environ 60 p. 100 des gains hebdomadaires assurables moyens, montant calculé en se fondant sur les vingt dernières semaines d'emploi précédant la mise à pied. Elles sont entièrement indexées sur l'indice de l'inflation et sont versées jusqu'à ce que le prestataire trouve un emploi ou atteigne l'âge de 65 ans.

LA STRUCTURE DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

En vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, le versement de prestations est réservé aux personnes qui ont été mises à pied par une entreprise faisant partie d'un secteur d'activité désigné, qui ont obtenu une certification de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et que la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada a jugées admissibles, compte tenu des critères individuels d'admissibilité.

LA DÉSIGNATION DES SECTEURS D'ACTIVITÉ

Un secteur d'activité peut être désigné d'une façon générale ou à l'égard d'une région du Canada. Toutes les industries désignées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs l'ont été en vertu d'un décret du gouverneur en conseil.

De façon générale, un secteur d'activité peut être désigné conformément au paragraphe (2) de l'article 3 de la Loi, lorsque ce secteur d'activité au Canada connaît, en général, d'importantes transformations économiques de nature non cyclique à cause soit de la concurrence de l'importation, soit d'une restructuration industrielle, y compris les changements technologiques, et que ces transformations sont mises en œuvre conformément à des programmes ou à des politiques du gouvernement canadien et provoquent, dans ce secteur d'activité, une baisse considérable de l'emploi.

Les secteurs d'activité désignés étaient ceux du vêtement et du textile, de la chaussure et du tannage. La désignation générale de ces secteurs, laquelle relevait des anciens programmes d'aide à l'adaptation, s'appliquait à la période allant du 18 août 1982 au 17 août 1986 et, en vertu de l'article 4 de la Loi, avait un effet rétroactif au 1er mai 1978.

On peut désigner une région conformément au paragraphe (3) de l'article 3, lorsqu'une industrie de cette région connaît d'importantes transformations économiques et, du même coup, une diminution considérable des emplois dans ce secteur d'activité.

Seuls les travailleurs licenciés au cours des périodes pendant lesquelles les secteurs industriels étaient désignés peuvent recevoir des prestations en vertu de ce programme. Toutes les désignations conformément à la Loi PAT ont pris fin. Le lecteur trouvera en annexe une liste complète des secteurs qui ont été désignés, ainsi que les périodes pendant lesquelles ils ont été désignés.

Le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs a été remplacé par le Programme d'adaptation pour les travailleurs âgés (PATA) dont le mandat a été étendu à l'ensemble des industrie du secteur privé et aux Sociétés de la couronne à la grandeur du Canada.

AVANT-PROPOS

Le présent rapport porte sur les activités du programme entreprises en vertu de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs** entre le **1er juillet** et le **30 septembre 1990**.

Pour obtenir des détails supplémentaires sur la Loi, son élaboration et sa relation avec d'autres grandes initiatives d'adaptation du gouvernement fédéral, le lecteur est prié de consulter le rapport sur l'application de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs au 31 mars 1990**.

TABLE DES MATIÈRES

Avant-propos 1

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs 3

La structure du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 3

La désignation des secteurs d'activité 3

L'application du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 4

La certification des employés mis à pied 4

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs 4

Conclusion 5

Renseignements sur les tableaux 5

Tableaux : Activité trimestrielle du 1er juillet au 30 septembre 1990 7

Annexe 19

Conformément à l'article 30 de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs**, j'ai l'honneur de soumettre au Parlement un rapport des activités du **Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs**, du **1er juillet au 30 septembre 1990**.

Le ministre du Travail,
Jean Corbeil

Publié en vertu de l'autorisation du ministre du Travail,
gouvernement du Canada

Pour obtenir d'autres exemplaires de ce rapport,
veuillez communiquer avec le

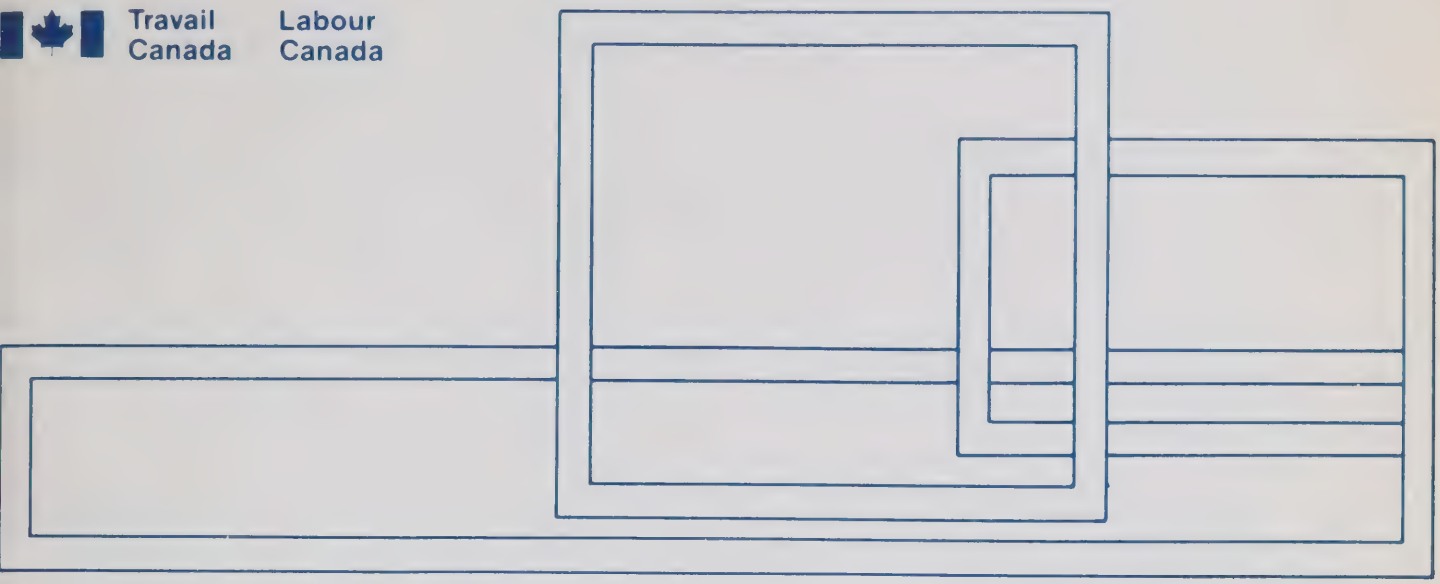
Centre de distribution des publications
Travail Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0J2
(819) 994-0543

N° de cat. de Travail Canada L214-0318/91B

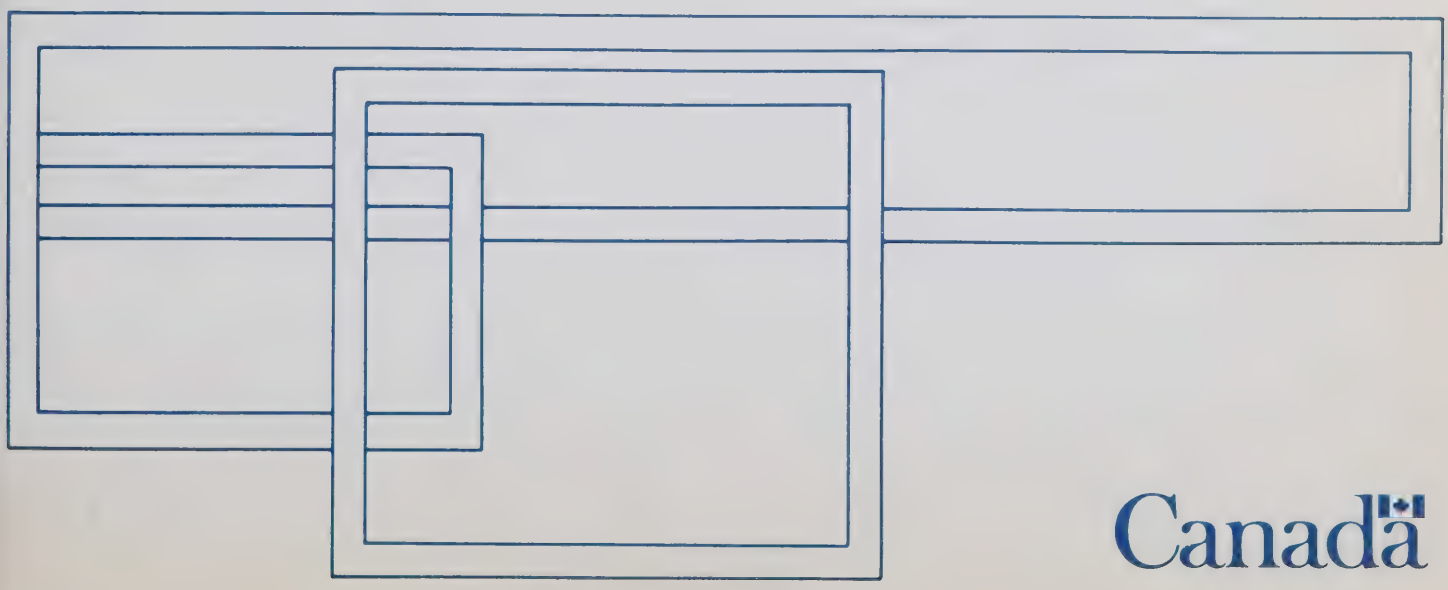
Imprimé au Canada

RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er JUILLET 1990 AU 30 SEPTEMBRE 1990

Travail Canada Labour Canada



RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er JUILLET 1990 AU 30 SEPTEMBRE 1990

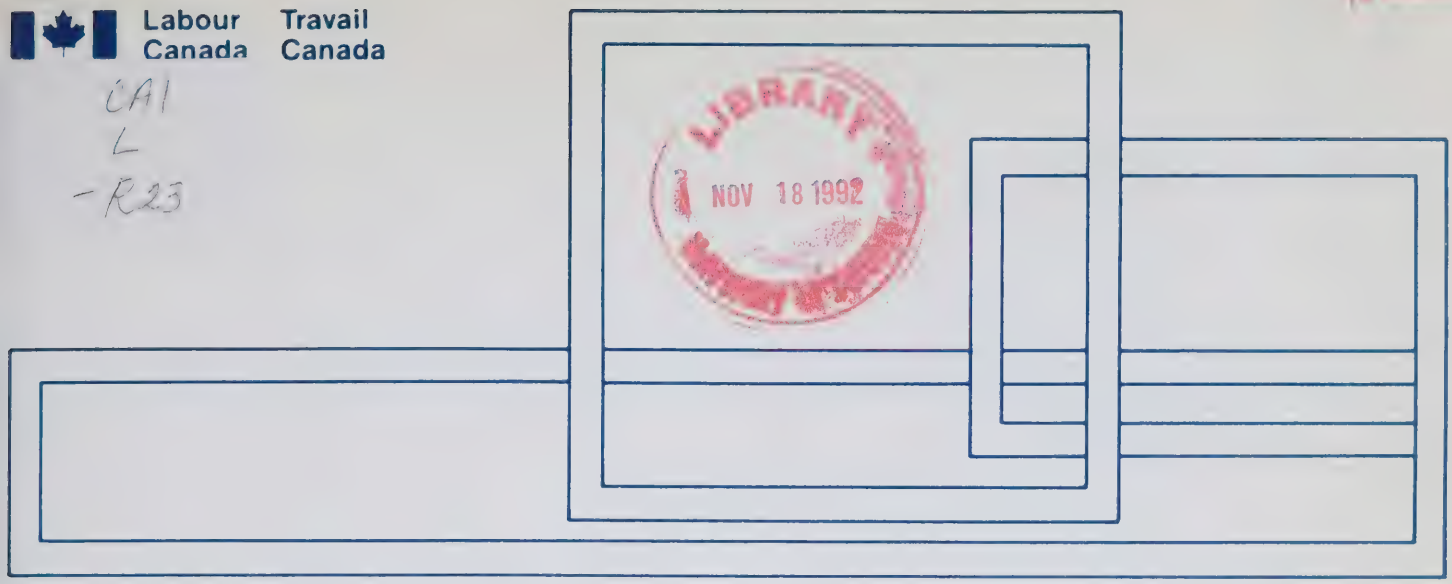


Canada

Government Publications

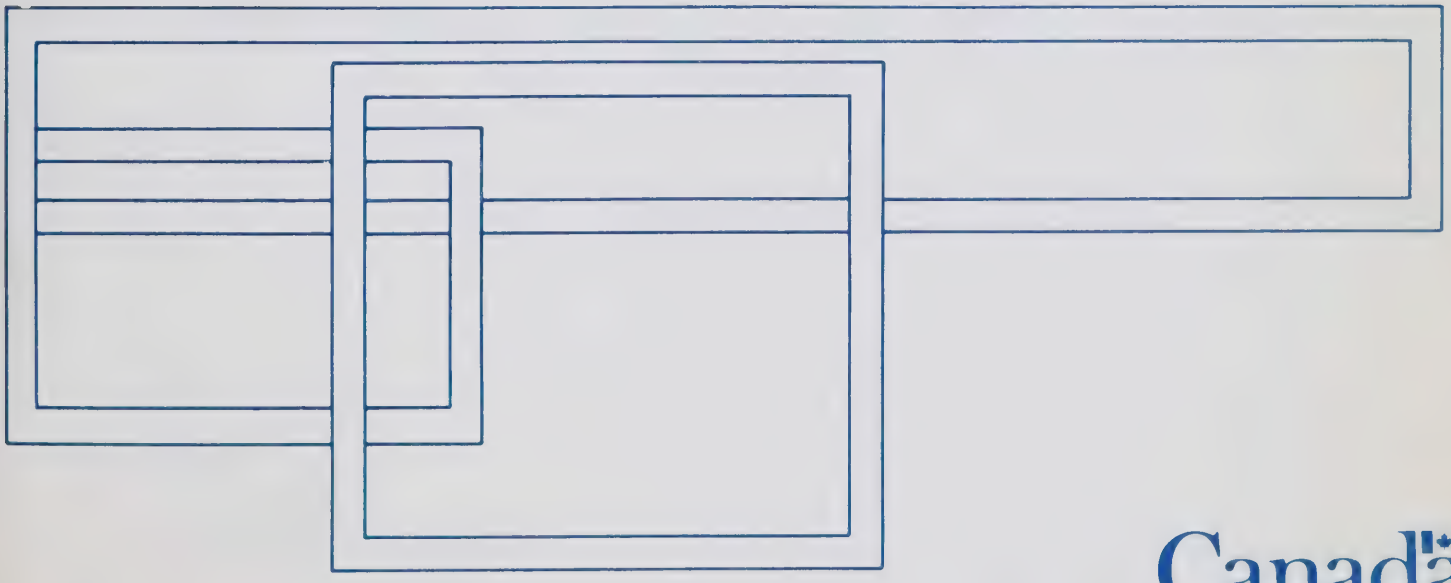
Labour Canada Travail Canada

CA1
L
-R23



REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

OCTOBER 1, 1990 TO DECEMBER 31, 1990



Canada

REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

OCTOBER 1, 1990 TO DECEMBER 31, 1990

Published by authority of the Minister of Labour,
Government of Canada

Additional copies may be obtained from:

Publications Distribution Centre
Labour Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0J2
(819) 994-0543

Labour Canada Catalogue Number L214-0328/91B

Printed in Canada

Pursuant to Section 30 of the **Labour Adjustment Benefits Act**, I hereby submit to Parliament a report on the activity of the **Labour Adjustment Benefits Program** for the period **October 1 to December 31, 1990.**

Marcel Danis
Minister of Labour

TABLE OF CONTENTS

Foreword 1

Labour Adjustment Benefits Act 3

Structure of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Designation of Industries 3

Administration of the Labour Adjustment Benefits Program 3

Certification of Laid-Off Employees 4

Individual Eligibility Criteria 4

Conclusion 5

About the Tables 5

Tables: Quarterly Activity, October 1 to December 31, 1990 7

Appendix 19

FOREWORD

The present report covers program activity under the **Labour Adjustment Benefits Act** from **October 1 to December 31, 1990.**

For more complete details on the legislation, its development, and its relation to other major federal adjustment initiatives, the reader is referred to the **Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act to March 31, 1990.**

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

The **Labour Adjustment Benefits Act**, an Act to provide for the payment of benefits to laid-off employees, has been in effect since May 1, 1982. The legislation, which is within the responsibility of the Minister of Labour, is designed to offer protection to certain older workers who have been permanently laid off from industries designated by the federal government, who have exhausted unemployment insurance entitlements, and who have no prospect of employment.

Developed in recognition that the 1980s would be a period of industrial adjustment for Canada, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to assist workers displaced by economic rationalization and major structural adjustments. Labour adjustment benefits, which take the form of income maintenance, are a last resort income measure available to older workers who, because of age and the possession of industry-specific skills, are incompatible with employment placement programs and, therefore, have unusual difficulty adapting to layoff.

Supplementary to a range of standard and special adjustment measures developed by the federal government, the Labour Adjustment Benefits Program is designed to respond to unusually difficult situations, offering a means of adjustment to individuals with no other available option.

Labour adjustment benefits approximate 60 percent of average weekly insurable earnings, based on the last 20 weeks of employment prior to layoff, and are indexed for inflation. Benefits are payable until the recipient finds employment or reaches 65 years of age.

STRUCTURE OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The payment of benefits under the Labour Adjustment Benefits Act is restricted to individuals who have been laid off from an establishment which is part of a designated industry, who have been certified by the Labour Adjustment Review Board, and who have been assessed by the Canada Employment and Immigration Commission as qualifying to receive benefits on the basis of individual eligibility criteria.

DESIGNATION OF INDUSTRIES

An industry may be designated either generally throughout Canada or with respect to any region in Canada. All designations under the LAB Act are made by virtue of an Order of the Governor in Council.

General designation of an industry may be made pursuant to section 3(2) of the Act, where the industry in Canada generally is undergoing significant economic adjustment of a non-cyclical nature, either because of import competition or because of industrial restructuring, including technological change, which is in response to federal government programs or policies, and where such adjustment results in a significant loss of employment in the industry.

The general designations covered the clothing and textile, footwear and tanning industries. These general designations, which subsumed the former Adjustment Assistance Benefits programs, were in effect from August 18, 1982, to August 17, 1986, and were retroactive, by virtue of section 4 of the Act, to May 1, 1978.

Regional designations may be made pursuant to section 3(3), where an industry in a region is undergoing significant economic adjustment and a concomitant significant loss of employment in the industry in that region.

Only persons laid off during the period in which their industries were designated are eligible for benefits under this program. All designations under the LAB Act have expired. A complete list of all industries designated, as well as the periods during which they were designated, is presented in the Appendix.

The Labour Adjustment Benefits Program has been replaced by the Program for Older Worker Adjustment (POWA) which is open to all private sector industries and Crown corporations in all regions in Canada.

ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The administration of the Labour Adjustment Benefits Act is carried out by the Labour Adjustment Review Board and the Canada Employment and Immigration Commission.

CERTIFICATION OF LAID-OFF EMPLOYEES

A five-member Labour Adjustment Review Board, established under section 5(1) of the Act, certifies individuals as eligible to apply to the Canada Employment and Immigration Commission for benefits. Support for the Board is provided through the Minister of Labour by employees of Labour Canada. Pursuant to section 11 of the Labour Adjustment Benefits Act, the Board may grant certification where an employee has been laid off from a Canadian establishment which is part of a designated industry, where the layoffs in that establishment in any 12-month period including the employee's date of layoff comprised 10 percent or 50 employees, whichever is fewer, and where the layoff was the result of the economic adjustment which caused the industry to be designated.

During the period covered in this report, the Labour Adjustment Review Board did not meet. Therefore, no applications for certification were considered.

INDIVIDUAL ELIGIBILITY CRITERIA

The assessment of individual eligibility and the administration of the payment of benefits under the Act are carried out by the Canada Employment and Immigration Commission through the local Canada Employment Centres.

To qualify for benefits, an individual must meet the following eligibility criteria:

(1) be at least 54 years of age on the effective date of layoff (but not more than 65 years of age);

(2) be a Canadian citizen or a permanent resident in Canada;

(3) have been employed in a generally designated industry or industries for at least 10 of the 15 years preceding layoff and have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years;

(4) have claimed and exhausted all unemployment insurance benefits; and

(5) have no present prospects of employment, or have accepted employment with earnings less than average weekly insurable earnings prior to layoff.

In cases of financial hardship, benefits may be payable to individuals whose age plus years of service in a generally designated industry or industries equals 80 or more and who have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years.

In addition to assessing initial eligibility for the program, the Canada Employment Centre reviews the recipient's circumstances at least every six months to determine whether the individual has a prospect of employment. This semi-annual review of the claimant's employment opportunities ensures that benefits under the program are maintained as a last resort income maintenance measure.

Benefits payable to qualified individuals commence at the time unemployment insurance entitlement expires, or retroactively from the time the employee applies for certification, whichever is later. Statistics on claims and expenditures are based on information supplied to the Board by Employment and Immigration Canada.

During the quarter covered in this report, expenditures under the program totalled $22 217 568, the bulk of which ($13 626 934) was paid to individuals laid off from the textile and clothing industries. Payments totalling $2 488 089 were made to employees laid off in the footwear and tanning industries. The amount paid to workers laid off in regionally designated industries was $6 102 545. As of December 31, 1990, there were 625 claimants from the footwear and tanning industries, 3 843 from the textile and clothing industries, and 1 303 from regionally designated industries. Comparisons with the same period in the previous year can easily be derived from the revised tables included in this report.

Full details on claims and expenditures are provided in Tables II through VII. It should be noted that "claims filed" and "claims allowed" are not equal. This is because a portion of the claims allowed are among those filed in the previous quarter. Delays are caused by the fact that claimants often file before their unemployment insurance benefits are exhausted, and by the time required to verify the claimant's age and years of service.

It should be noted that, as of February 1990, Employment and Immigration Canada has ceased compiling statistics on "claims filed" and "claims allowed" due to the small number of entries.

CONCLUSION

The adjustment challenges facing Canadian industry necessitate the relocation of economic resources from traditional manufacturing activities to sectors with more potential for growth. Industrial modernization and rationalization measures designed to maintain industrial competitiveness involve fewer jobs or a change in skill mix with a resultant impact on workers in the affected sectors. The aim of the Labour Adjustment Benefits Act is to ease the adjustment burden for older workers who have specific skills coupled with educational backgrounds which make them less adaptable than other workers to retraining programs. Employment opportunities for these individuals are therefore limited, particularly in towns characterized by a single industry base.

Activity levels under the legislation indicate that the program continues to play an important role in the range of adjustment assistance measures undertaken by the federal government.

ABOUT THE TABLES

Tables II, IV, and VI enable the reader to compare third quarter activity in 1990-91 with third quarter activity in 1989-90. Tables III, V, and VII show comparisons of the cumulative effect of the program from inception (May 1, 1982) to the end of the quarter being displayed. Table I serves both comparative and cumulative functions.

The tables are laid out on facing pages. To take advantage of the information provided, it is necessary to read both the "A" and "B" parts of each table. In all cases, the "A" tables refer to the current fiscal year while the "B" tables refer to the same period in the previous fiscal year. "A" and "B" together make up one table.

For example, the reader can see from Table II(A) that third quarter expenditures in 1990-91 were $22 217 568, compared with $22 498 323 in the same period last year as shown in Table II(B). As the reader will quickly see, this represents a reduction of $280 755 in quarterly expenditures.

Similarly, a reading of Table III(B) reveals that cumulative expenditures under the program from inception to December 31, 1989, were $509 071 305, while Table III(A) indicates that those from inception to December 31, 1990, were $597 976 039, from which it can be calculated that expenditures during the year from January 1, 1990 to December 31, 1990 were $88 904 734. In this respect, every quarterly report becomes, in effect, an annual report, in that a year's activity can be derived from it. Moreover, comparisons between quarterly reports will render an accurate depiction of trends.

The tables display the activities carried out by the Labour Adjustment Review Board side by side with those carried out by the Canada Employment and Immigration Commission. The reason for this is that, while data reported by CEIC tends to reflect final outputs of the program, much of that reported by LARB will have its effect in the future, and it is thought that any projection of future trends on the part of the reader will be better informed by immediate access to both types of data.

TABLES

Quarterly Activity

October 1 to December 31, 1990

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1990
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1990

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	0	3 015	0	491	0	3 506
Applications Denied	0	1 331	0	426	0	1 757
TOTAL	**0**	**4 346**	**0**	**917**	**0**	**5 263**

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1989
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1989

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	6	3 000	1	488	7	3 488
Applications Denied	16	1 322	0	424	16	1 746
TOTAL	**22**	**4 322**	**1**	**912**	**23**	**5 234**

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	0	0	0	0	0	4 468	16 115 023
Regional Designations	0	0	0	0	0	1 303	6 102 545
TOTAL	0	0	0	0	0	5 771	22 217 568

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 194	9 166	4 650	23 774	15 796	4 468	451 469 759
Regional Designations	29 241	3 639	1 077	10 789	7 298	1 303	146 506 280
TOTAL	95 435	12 805	5 727	34 563	23 094	5 771	597 976 039

* In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	6	2	4	4	2	3 739	15 947 888
Regional Designations	1	0	1	0	0	1 541	6 550 435
TOTAL	7	2	5	4	2	5 280	22 498 323

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 179	9 163	4 638	23 770	15 794	3 739	387 760 741
Regional Designations	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 541	121 310 564
TOTAL	95 417	12 799	5 715	34 559	23 092	5 280	509 071 305

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1990-91: OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	0	0	0	0	0	3 843	13 626 934
Clothing	0	0	0				
Footwear	0	0	0	0	0	625	2 488 089
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**4 468**	**16 115 023**

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	23 670	3 456	1 373	20 752	13 606	3 843	395 092 417
Clothing	33 097	4 451	2 657				
Footwear	8 659	1 093	582	3 018	2 188	625	56 377 342
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 194**	**9 166**	**4 650**	**23 770**	**15 794**	**4 468**	**451 469 759**

* For generally designated industries, Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	1	0	1	4	2	3 108	13 572 406
Clothing	4	2	2				
Footwear	1	0	1	0	0	631	2 375 482
Tanning	0	0	0				
TOTAL	6	2	4	4	2	3 739	15 947 888

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	23 669	3 456	1 372	20 752	13 606	3 108	341 007 903
Clothing	33 085	4 448	2 648				
Footwear	8 657	1 093	580	3 018	2 188	631	46 752 838
Tanning	768	166	38				
TOTAL	66 179	9 163	4 638	23 770	15 794	3 739	387 760 741

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1990-91: OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	61	214 485
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	8	24 224
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	7	30 704
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	118	474 529
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	31	114 671
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	752	2 899 816
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	25	67 248
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	30	84 824
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	20	536 927
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	102	1 022 036
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	38	151 873
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	19	
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	0	
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	303 065*
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	16	
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manuf	0	0	0	0	0	24	
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	37	133 329
21 Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	8 800
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	9	36 014
TOTAL	0	0	0	0	0	1 303	6 102 545

* Employment and Immigration Canada now provides Ontario expenditure figures as a combined provincial total only

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF SECOND-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: OCTOBER 1 TO DECEMBER 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	78	245 831
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	9	35 006
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	15	44 798
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	135	544 092
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	51	139 030
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	874	3 084 915
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	24	65 873
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	39	117 847
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	4	568 902
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	120	1 072 002
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	53	173 256
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1	0	1	0	0	21	62 416
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	0	4 391
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	10 944
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	23	24 890
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	35	172 835
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	42	126 501
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	12 144
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	12	44 762
TOTAL	1	0	1	0	0	1 541	6 550 435

TABLE VII(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	132	61	4 542 837
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	8	751 143
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	7	1 768 969
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	118	9 783 620
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	31	4 733 798
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	752	65 229 781
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	25	1 370 076
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	661	141	35	210	133	30	5 267 669
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	20	8 689 276
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 948	538	113	1 588	894	102	22 500 340
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	38	7 753 132
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 434	125	45	277	155	19	
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	0	
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	9 879 915*
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	16	
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	24	
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	37	2 730 381
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	579 367
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	9	869 197
TOTAL	29 241	3 639	1 077	10 789	7 298	1 303	146 506 280

* Employment and Immigration now provides Ontario expenditure figures as a combined provincial total only.

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO DECEMBER 31, 1989

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	132	78	3 753 612
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	9	651 979
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	15	1 628 755
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	135	7 772 667
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	51	4 237 963
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	874	53 104 755
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	24	1 082 381
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	39	4 861 280
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	4	6 625 824
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	894	120	18 141 185
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	53	7 116 835
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 434	125	45	277	155	21	1 484 890
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	121 757
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	23	589 190
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	35	6 278 677
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	42	2 100 848
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	540 411
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	12	716 089
TOTAL	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 541	121 310 564

APPENDIX

DESIGNATED INDUSTRIES UNDER THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

1. General Designations: The Canada-wide designations covered manufacturers of **textiles, clothing** and **footwear,** and the **tanning** industry. Layoffs taking place in these industries between May 1, 1978, and August 17, 1986, can be considered for certification.

2. Regional Designations: The industries listed below were designated in the identified regions only. Layoffs taking place in these industries in the identified regions during the indicated period can be considered for certification.

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
1.	Buchans, Newfoundland	Metal Mines	January 1, 1982, to February 12, 1987
2.	Corner Brook, Newfoundland	Logging, Pulp and Paper	January 1, 1982, to February 12, 1987
3.	Labrador City/Wabush, Newfoundland	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
4.	Port-aux-Basques, Newfoundland	Water Transport, Services Incidental to Water Transport	April 15, 1982, to February 16, 1984
5.	Glace Bay, Nova Scotia	Coal Mines, Fish Products, Industrial Chemicals	January 1, 1982, to February 12, 1987
6.	Sydney, Nova Scotia	Iron and Steel Mills Metal Rolling, Coating and Extruding	May 1, 1978, to February 16, 1984
	North Sydney, Nova Scotia	Water Transport, Services Incidental to Water Transport	April 15, 1982, to February 16, 1984
7.	McAdam, New Brunswick	Logging, Veneer and Plywood Mills	November 1, 1980, to February 16, 1984
8.	Asbestos/Thetford-Mines, Quebec	Asbestos Mines	August 1, 1980, to August 12, 1986
	Asbestos Hill, Quebec	Asbestos Mines	January 1, 1983, to May 28, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
9.	Gagnon/Fermont, Quebec	Iron Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
10.	Montmagny/L'Islet, Quebec	Truck Body and Trailer Manufacturing, Major Appliances Manufacturing	September 1, 1979, to February 16, 1984
11.	Murdochville/Grande-Vallée, Quebec	Metal Mines, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Pulp and Paper	January 1, 1980, to February 12, 1987
12.	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Logging, Iron Mining (Iron Ore Mining and Iron Pellet Production), Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1979, to February 16, 1984
	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron-Ore Related Freight)	March 16, 1983, to August 12, 1986
13.	Tracy/Sorel, Quebec	Shipbuilding	January 1, 1980, to February 16, 1984
14.	Brantford, Ontario	Iron Foundries, Agricultural Implement Manufacturing	January 1, 1979, to February 16, 1984
15.	Chatham, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
16.	Kitchener/Waterloo, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
17.	Sudbury, Ontario	Miscellaneous Metal Mines, Smelting and Refining	December 27, 1979, to March 31, 1984
18.	Windsor, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Parts and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
19.	Logan Lake, British Columbia	Logging, Metal Mines, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products	January 1, 1981, to February 12, 1987
20.	Nelson, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
21.	Port Alberni, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries, Pulp and Paper	December 27, 1979, to March 31, 1984
22.	Salmon Arm, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux	Du 1er janvier 1981 au 12 février 1987
20.	Nelson (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué, pâtes et papiers	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
15.	Chatham (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
16.	Kitchener – Waterloo (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
17.	Sudbury (Ontario)	Mines de métaux, fonte et raffinage	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
18.	Windsor (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
8.	Asbestos – Thetford-Mines (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er août 1980 au 12 août 1986
	Asbestos Hill (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er janvier 1983 au 28 mai 1987
9.	Gagnon – Fermont (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
10.	Montmagny – L'Islet (Québec)	Fabrication de carrosseries de camions et de remorques, fabrication de gros appareils ménagers	Du 1er septembre 1979 au 16 février 1984
11.	Murdochville – Grande-Vallée (Québec)	Mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1980 au 12 février 1987
12.	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Exploitation forestière, pâtes et papiers, mines de fer (extraction et bouletage du minerai de fer), transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984
	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 16 mars 1983 au 12 août 1986
13.	Tracy – Sorel (Québec)	Construction navale	Du 1er janvier 1980 au 16 février 1984
14.	Brantford (Ontario)	Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984

Les secteurs d'activité désignés en vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs

1. Les désignations générales : les désignations valables pour tout le Canada visaient la fabrication de **textiles**, de **vêtements**, de **chaussures** et l'industrie du **tannage**. Les licenciements survenus dans ces secteurs entre le 1er mai 1978 et le 17 août 1986 peuvent faire l'objet d'une certification.

2. Les désignations régionales : les secteurs d'activité mentionnés ci-dessous n'étaient désignés que dans des régions déterminées. Les licenciements survenus dans ces secteurs et dans les régions mentionnées peuvent faire l'objet d'une certification s'ils ont eu lieu au cours de la période indiquée.

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
1.	Buchans (Terre-Neuve)	Mines de métaux	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
2.	Corner Brook (Terre-Neuve)	Exploitation forestière, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
3.	Labrador City – Wabush (Terre-Neuve)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse)	Mines de charbon, transformation du poisson, produits chimiques industriels	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse)	Sidérurgie, laminage, moulage et extrusion des métaux	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
	North Sydney (Nouvelle-Écosse)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
7.	McAdam (Nouveau-Brunswick)	Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er novembre 1980 au 16 février 1984

ANNEXE

TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	132	78	3 753 612
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	9	651 979
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	15	1 628 755
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	135	7 772 667
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	51	4 237 963
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	874	53 104 755
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	24	1 082 381
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	39	4 861 280
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	4	6 625 824
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	894	120	18 141 185
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	53	7 116 835
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 434	125	5	277	155	21	1 484 890
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	121 757
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	23	589 190
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	35	6 278 677
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	42	2 100 848
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	540 411
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	12	716 089
TOTAL	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 541	121 310 564

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 AU 31 DÉCEMBRE 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	132	61	4 542 837
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	8	751 143
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	7	1 768 969
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	118	9 783 620
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	31	4 733 798
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	752	65 229 781
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	25	1 370 076
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	661	141	35	210	133	30	5 267 669
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	20	8 689 276
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 948	538	113	1 588	894	102	22 500 340
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	38	7 753 132
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 434	125	45	277	155	19	
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	0	
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	9 879 915*
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	16	
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	24	
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	37	2 730 381
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	579 367
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	9	869 197
TOTAL	29 241	3 639	1 077	10 789	7 298	1 303	146 506 280

* Emploi et Immigration fournit seulement le total de dépenses pour la province de l'Ontario.

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1989-90 : DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	78	245 831
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	9	35 006
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	15	44 798
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	135	544 092
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	51	139 030
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	874	3 084 915
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	24	65 873
10. Montgmagny Lìslet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	39	117 847
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	4	568 902
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	120	1 072 002
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	53	173 256
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1	0	1	0	0	21	62 416
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	0	4 391
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	10 944
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	23	24 890
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	35	172 835
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	42	126 501
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	12 144
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	12	44 762
TOTAL	1	0	1	0	0	1 541	6 550 435

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1989-90 : DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	61	214 485
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	8	24 224
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	7	30 704
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	118	474 529
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	31	114 671
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	752	2 899 816
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	25	67 248
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	30	84 824
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	20	536 927
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	102	1 022 036
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	38	151 873
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	19	
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	0	
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	303 065*
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	16	
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	24	
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	37	133 329
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	8 800
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	9	36 014
TOTAL	0	0	0	0	0	1 303	6 102 545

* Emploi et Immigration fournit seulement le total des dépenses pour la province de l'Ontario.

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1989-90 : DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	1	0	1	4	2	3 108	13 572 406
Vêtement	4	2	2				
Chaussure	1	0	1	0	0	631	2 375 482
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**6**	**2**	**4**	**4**	**2**	**3 739**	**15 947 888**

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	23 669	3 456	1 372	20 752	13 606	3 108	341 007 903
Vêtement	33 085	4 448	2 648				
Chaussure	8 657	1 093	580	3 018	2 188	631	46 752 838
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 179**	**9 163**	**4 638**	**23 770**	**15 794**	**3 739**	**387 760 741**

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1989-90: DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	0	0	0	0	0	3 843	13 626 934
Vêtement	0	0	0				
Chaussure	0	0	0	0	0	625	2 488 089
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**4 468**	**16 115 023**

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	23 670	3 456	1 373	20 752	13 606	3 843	395 092 417
Vêtement	33 097	4 451	2 657				
Chaussure	8 659	1 093	582	3 018	2 188	625	56 377 342
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 194**	**9 166**	**4 650**	**23 770**	**15 794**	**4 468**	**451 469 759**

*Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1989)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	6	2	4	4	2	3 739	15 947 888
Désignations régionales	1	0	1	0	0	1 541	6 550 435
TOTAL	7	2	5	4	2	5 280	22 498 323

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1989

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une cCertification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 179	9 163	4 638	23 770	15 794	3 739	387 760 741
Désignations régionales	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 541	121 310 564
TOTAL	95 417	12 799	5 715	34 559	23 092	5 280	509 071 035

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU DEUXIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1990)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	0	0	0	0	0	4 468	16 115 023
Désignations régionales	0	0	0	0	0	1 303	6 102 545
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**5 771**	**22 217 568**

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 194	9 166	4 650	23 774	15 796	4 468	451 469 759
Désignations régionales	29 241	3 639	1 077	10 789	7 298	1 303	146 506 280
TOTAL	**95 435**	**12 805**	**5 727**	**34 563**	**23 094**	**5 771**	**597 976 039**

*Dans tous les tableaux, les "réclamations en voie de paiement" se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1989
ET DEPUIS
LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1989

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	6	3 000	1	488	7	3 488
Demandes rejetées	16	1 322	0	424	16	1 746
TOTAL	**22**	**4 322**	**1**	**912**	**23**	**5 234**

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er OCTOBRE AU 31 DÉCEMBRE 1990
ET DEPUIS
LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1990

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	0	3 015	0	491	0	3 506
Demandes rejetées	0	1 331	0	426	0	1 757
TOTAL	**0**	**4 346**	**0**	**917**	**0**	**5 263**

TABLEAUX

Activité trimestrielle

du 1er octobre au 31 décembre 1990

Par exemple, à l'examen du tableau II(A), le lecteur peut voir que les dépenses effectuées au cours du troisième trimestre de 1990-1991 étaient de 22 217 568 $ comparativement à 22 498 323 $ au cours de la même période en 1989-1990 comme l'illustre le tableau II(B).

Comme le lecteur le constatera rapidement, il y a une dimunition d'environ 280 755 $ dans les dépenses trimestrielles.

De la même façon, la lecture du tableau III(B) révèle que les dépenses cumulatives au titre du programme dupuis le début jusqu'au 31 décembre 1989 ont été 509 071 305 $, tandis que le tableau III(A) indique que celles effectuées depuis le début jusqu'au 31 décembre 1990 étaient de 597 976 039 $, d'où nous pouvons facilement déduire que les dépenses durant l'année qui va du 1er janvier 1990 au 31 décembre 1990 on été de 88 904 734 $. À cet égard, chaque rapport trimestriel devient en fait un rapport annuel, en ce sens qu'on peut en déduire l'activité d'une année.

En outre, les comparaisons qu'on pourra faire entre les rapports trimestriels donneront une représentation exacte des tendances.

Les tableaux présentent en regard les activités menées par l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et celles de la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. La raison pour laquelle les chiffres sont ainsi présentés tient à ce que les données déclarées par la CEIC ont tendance à refléter les résultats finals du programme, tandis que celles de l'OAAT auront des effets plus tard. Nous pensons que le lecteur sera mieux informé s'il dispose immédiatement des deux types de données et sera ainsi plus en mesure de prévoir les tendances futures.

mille heures de travail pour chacune de ces années.

Outre qu'il établit l'admissibilité au programme, le personnel du centre d'emploi du Canada examine le cas du prestataire au moins tous les six mois afin de déterminer s'il a ou non un emploi en vue. Cet examen semestriel des possibilités d'emploi de chaque prestataire permet de s'assurer que les prestations versées en vertu du programme restent une mesure de soutien du revenu de dernier ressort.

Le versement des prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs commence lorsque les prestations d'assurance-chômage sont épuisées ou à partir du moment où l'employé présente une demande de certification, la date qui survient la dernière étant retenue. Les statistiques sur les réclamations et les dépenses sont fondées sur les renseignements fournis à l'Office par Emploi et Immigration Canada.

Au cours du trimestre qui fait l'objet du présent rapport, les dépenses effectuées dans le cadre du programme se sont élevées à 22 517 568 $, dont la plus grande partie (13 626 934 $) a été versée à des travailleurs licenciés dans les secteurs du vêtement et du textile. En outre, un montant de 6 102 545 $ a été versé à des travailleurs licenciés de secteurs d'activité désignés à l'échelle régionale et un autre montant de 2 488 089 $ a été alloué à des travailleurs des secteurs de la chaussure et du tannage ayant subi une mise à pied.

Au 31 décembre 1990, il y avait 625 requérants des secteurs de la chaussure et du tannage, 3 843 des secteurs du textile et du vêtement et 1 303 des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation régionale. En consultant les tableaux révisés inclus dans le présent rapport, on pourra facilement faire des comparaisons pour la même période de l'année dernière.

Les tableaux II à VII donnent des détails complets sur les réclamations et les dépenses. Il convient de faire observer que le nombre des " réclamations présentées " n'est pas égal à celui des " réclamations acceptées ". Cette différence s'explique par le fait qu'une partie des réclamations qui ont été acceptées se trouve parmi celles qui ont été présentées lors du trimestre précédent. Quant aux retards, ils proviennent de ce que les requérants présentent souvent leurs demandes avant que leurs prestations d'assurance-chômage ne soient épuisées, et du temps qu'il faut mettre pour vérifier l'âge et les années de service des requérants.

L'on notera que depuis février 1990, qu'Emploi et Immigration Canada a cessé la compilation de données sur le nombre de demandes reçues et admissibles vu leur faible nombre.

CONCLUSION

Les difficultés d'adaptation auxquelles fait actuellement face le secteur industriel canadien entraînent la réaffectation des ressources économiques au détriment des activités de fabrication traditionnelle et au profit de secteurs ayant de plus grandes possibilités de croissance. Les mesures de modernisation et de rationalisation industrielles destinées à maintenir la compétitivité amènent une diminution du nombre d'emplois ou une modification des compétences requises, ce qui entraîne des conséquences pour les travailleurs des secteurs touchés. La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs a pour objet de faciliter l'adaptation des travailleurs âgés qui, en raison de leurs compétences particulières et de leur formation scolaire, sont les moins aptes à se recycler. Les occasions d'emploi pour ces travailleurs sont nécessairement restreintes, en particulier dans les petites villes où il n'existe qu'un seul établissement industriel.

Les nombreuses activités entreprises en vertu de la loi indiquent que le programme continue de jouer un rôle important dans le cadre des mesures d'aide à l'adaptation adoptées par le gouvernement fédéral.

RENSEIGNEMENTS SUR LES TABLEAUX

Les tableaux II, IV et VI permettent au lecteur de comparer l'activité du troisième trimestre de 1990-1991 à celle enregistrée au cours de la même période en 1989-1990. Les tableaux III, V et VII permettent de comparer l'effet cumulatif du programme depuis ses débuts (1er mai 1982) jusqu'à la fin du trimestre examiné. Le tableau I remplit une fonction comparative et cumulative.

Les tableaux sont présentés en regard. Pour profiter de l'information fournie, il faut lire les parties " A " et " B " de chaque tableau. Dans tous les cas, les tableaux A se rapportent à l'exercice courant, tandis que les tableaux B se rapportent à la même période de l'exercice précédent. A et B mis ensemble forment un tableau.

On peut désigner une région conformément au paragraphe (3) de l'article 3, lorsqu'une industrie de cette région connaît d'importantes transformations économiques et, du même coup, une diminution considérable des emplois dans ce secteur d'activité.

Seuls les travailleurs licenciés au cours des périodes pendant lesquelles les secteurs industriels étaient désignés peuvent recevoir des prestations en vertu de ce programme. Toutes les désignations conformément à la Loi PAT ont pris fin. Le lecteur trouvera en annexe une liste complète des secteurs qui ont été désignés, ainsi que les périodes pendant lesquelles ils ont été désignés.

Le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs a été remplacé par le Programme d'adaptation pour les travailleurs âgés (PATA) dont le mandat a été étendu à l'ensemble des industrie du secteur privé et aux Sociétés de la couronne à la grandeur du Canada.

L'APPLICATION DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

Les organismes chargés de l'application de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs sont l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

LA CERTIFICATION DES EMPLOYÉS MIS À PIED

Conformément au paragraphe 5(1) de la Loi, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs, qui est composé de cinq membres, s'occupe de certifier le droit des travailleurs de demander des prestations à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. Le ministre du Travail appuie l'Office en lui fournissant du personnel de Travail Canada.

En vertu de l'article 11 de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, l'Office accorde la certification lorsqu'un employé a été mis à pied d'un établissement canadien faisant partie d'un secteur d'activité désigné, que le nombre d'employés mis à pied dans cet établissement pendant une période de douze mois comprenant la date de mise à pied de l'employé est d'au moins 10 p. 100 ou de 50, le nombre le moins élevé étant retenu, et que la mise à pied est la conséquence de transformations économiques qui ont motivé la désignation de l'entreprise.

Au cours du troisième trimestre qui fait l'objet du present rapport, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs n'a tenu aucune réunion. Aussi, aucune demande de certification n'a été traitée.

L'ÉVALUATION DE L'ADMISSIBILITÉ DES TRAVAILLEURS

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs aux prestations prévues par la Loi et le versement de ces prestations ont été confiés à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada, par l'intermédiaire des centres d'emploi locaux.

Pour avoir droit aux prestations, un travailleur doit satisfaire aux critères d'admissibilité suivants :

1) avoir au moins 54 ans mais pas plus de 65 ans au moment où la mise à pied prend effet;

2) être citoyen canadien ou résident permanent du Canada;
3) avoir occupé un emploi dans le ou les secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale pendant au moins dix des quinze années précédant la mise à pied et avoir été rémunéré pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années;

4) avoir demandé et touché toutes les prestations d'assurance-chômage auxquelles il avait droit; et

5) n'avoir présentement aucun emploi en vue ou avoir accepté un emploi où ses gains sont moindres que ses gains hebdomadaires assurables moyens avant la mise à pied.

Dans les cas de difficultés financières, des prestations peuvent être versées aux travailleurs dont l'âge plus les années de service dans un ou des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale donne un total de 80 ou plus, et qui ont été rémunérés pour au moins

LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, laquelle prévoit le versement de prestations aux employés mis à pied, est entrée en vigueur le 1er mai 1982. Cette loi, qui relève de la compétence du ministre du Travail, a pour objet de protéger les travailleurs âgés qui ont été mis à pied de façon permanente, dans des secteurs d'activité désignés par le gouvernement fédéral, qui ont épuisé leurs prestations d'assurance-chômage et qui se retrouvent sans aucune perspective d'emploi.

Comme il a été reconnu que les années 80, au Canada, allaient être une période de redressement industriel, le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs a été mis au point en vue d'aider les travailleurs mis à pied pour des raisons de rationalisation économique et de grands rajustements structurels. Les prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs, lesquelles prennent la forme du maintien du revenu, sont une mesure d'adaptation de dernier recours dont peuvent bénéficier les travailleurs âgés qui, à cause de leur âge et de leurs compétences particulières, ne sont pas admissibles aux programmes de placement de la main-d'œuvre et éprouvent donc des difficultés peu communes à s'adapter à leur nouvelle situation.

Le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs, lequel s'ajoute à toute une série de mesures d'adaptation courantes et spéciales que le gouvernement fédéral a déjà mises au point, répond à des situations particulièrement difficiles et vient en aide à des personnes qui n'ont pas d'autres recours.

Les prestations d'adaptation s'élèvent à environ 60 p. 100 des gains hebdomadaires assurables moyens, montant calculé en se fondant sur les vingt dernières semaines d'emploi précédant la mise à pied. Elles sont entièrement indexées sur l'indice de l'inflation et sont versées jusqu'à ce que le prestataire trouve un emploi ou atteigne l'âge de 65 ans.

LA STRUCTURE DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

En vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, le versement de prestations est réservé aux personnes qui ont été mises à pied par une entreprise faisant partie d'un secteur d'activité désigné, qui ont obtenu une certification de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et que la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada a jugées admissibles, compte tenu des critères individuels d'admissibilité.

LA DÉSIGNATION DES SECTEURS D'ACTIVITÉ

Un secteur d'activité peut être désigné d'une façon générale ou à l'égard d'une région du Canada. Toutes les industries désignées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs l'ont été en vertu d'un décret du gouverneur en conseil.

De façon générale, un secteur d'activité peut être désigné conformément au paragraphe (2) de l'article 3 de la Loi, lorsque ce secteur d'activité au Canada connaît, en général, d'importantes transformations économiques de nature non cyclique à cause soit de la concurrence de l'importation, soit d'une restructuration industrielle, y compris les changements technologiques, et que ces transformations sont mises en œuvre conformément à des programmes ou à des politiques du gouvernement canadien et provoquent, dans ce secteur d'activité, une baisse considérable de l'emploi.

Les secteurs d'activité désignés étaient ceux du vêtement et du textile, de la chaussure et du tannage. La désignation générale de ces secteurs, laquelle relevait des anciens programmes d'aide à l'adaptation, s'appliquait à la période allant du 18 août 1982 au 17 août 1986 et, en vertu de l'article 4 de la Loi, avait un effet rétroactif au 1er mai 1978.

AVANT-PROPOS

Le présent rapport porte sur les activités du programme entreprises en vertu de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs** entre le **1er octobre** et le **31 décembre 1990**.

Pour obtenir des détails supplémentaires sur la Loi, son élaboration et sa relation avec d'autres grandes initiatives d'adaptation du gouvernement fédéral, le lecteur est prié de consulter le rapport sur l'application de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs au 31 mars 1990**.

TABLE DES MATIÈRES

Avant-propos 1

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs 3

La structure du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 3

La désignation des secteurs d'activité 3

L'application du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 4

La certification des employés mis à pied 4

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs 4

Conclusion 5

Renseignements sur les tableaux 5

Tableaux : Activité trimestrielle du 1er octobre au 31 décembre 1990 7

Annexe 19

Conformément à l'article 30 de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs**, j'ai l'honneur de soumettre au Parlement un rapport des activités du **Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs**, du **1er octobre au 31 décembre 1990**.

Le ministre du Travail,
Marcel Danis

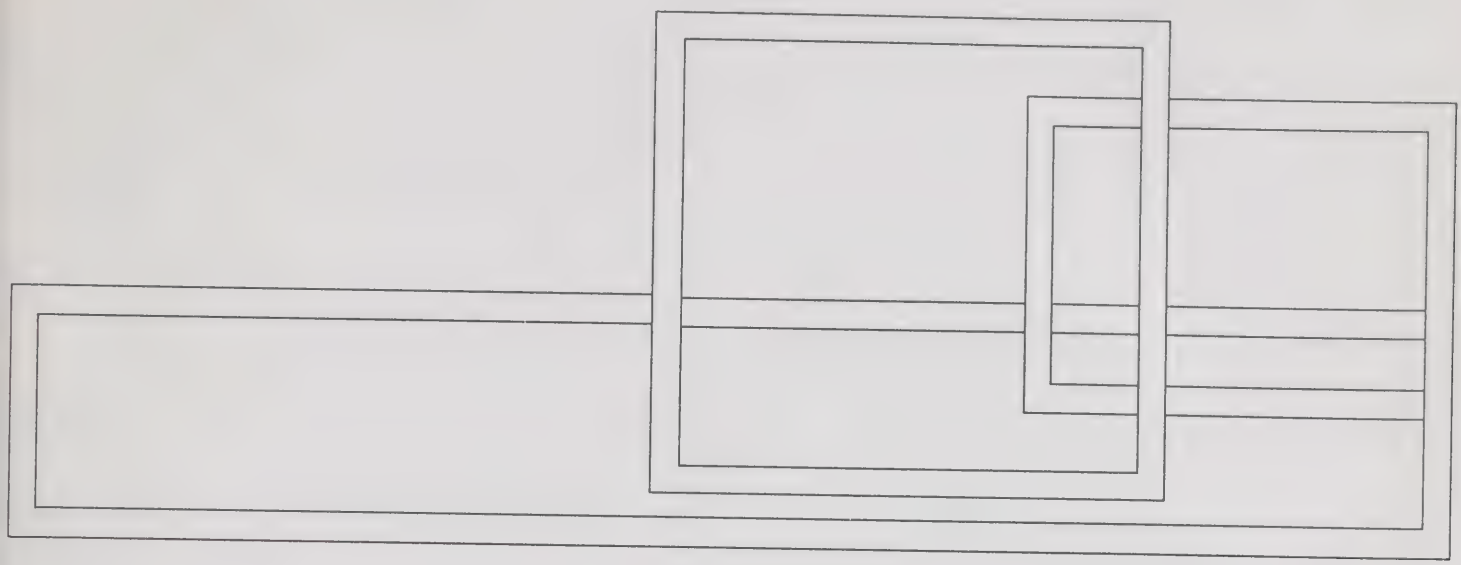
Publié en vertu de l'autorisation du ministre du Travail,
gouvernement du Canada

Pour obtenir d'autres exemplaires de ce rapport,
veuillez communiquer avec le

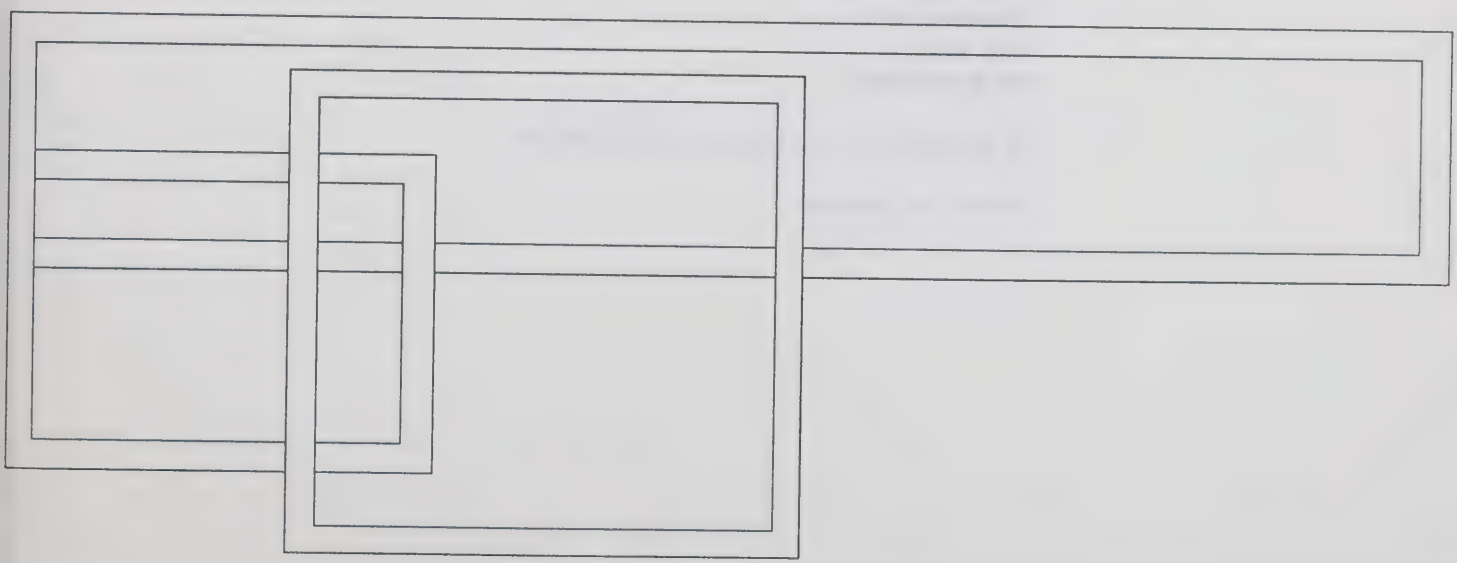
Centre de distribution des publications
Travail Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0J2
(819) 994-0543

N° de cat. de Travail Canada L214-0328/91B

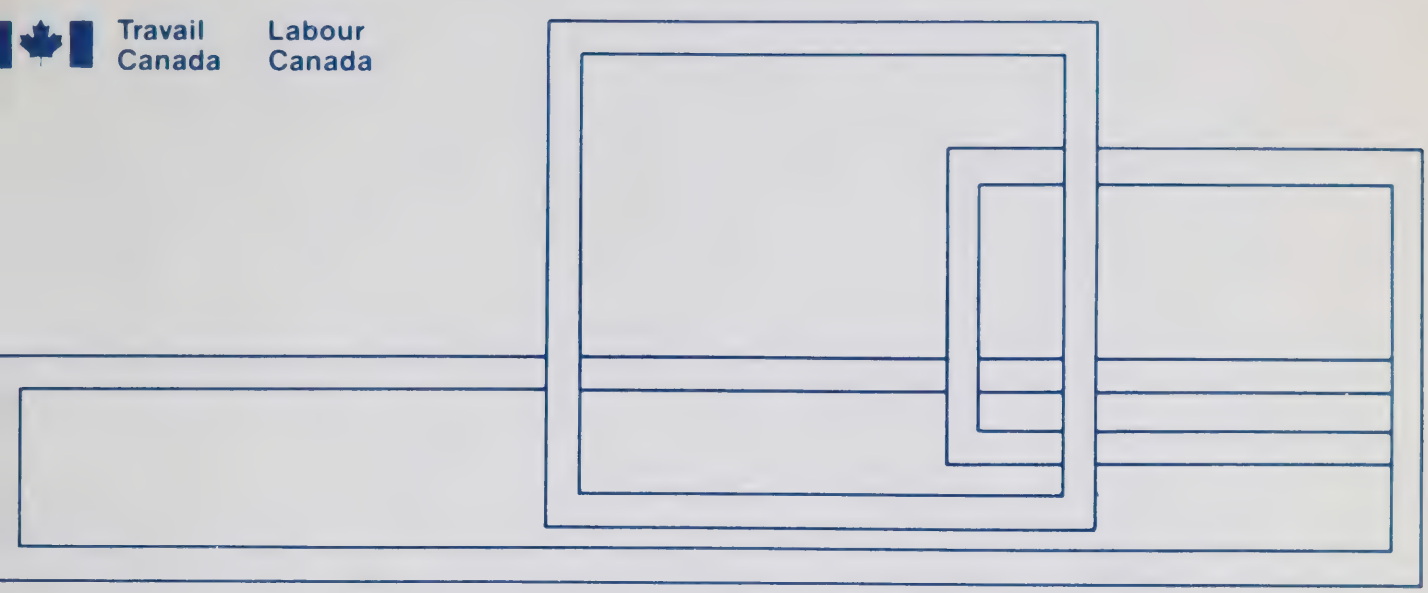
Imprimé au Canada



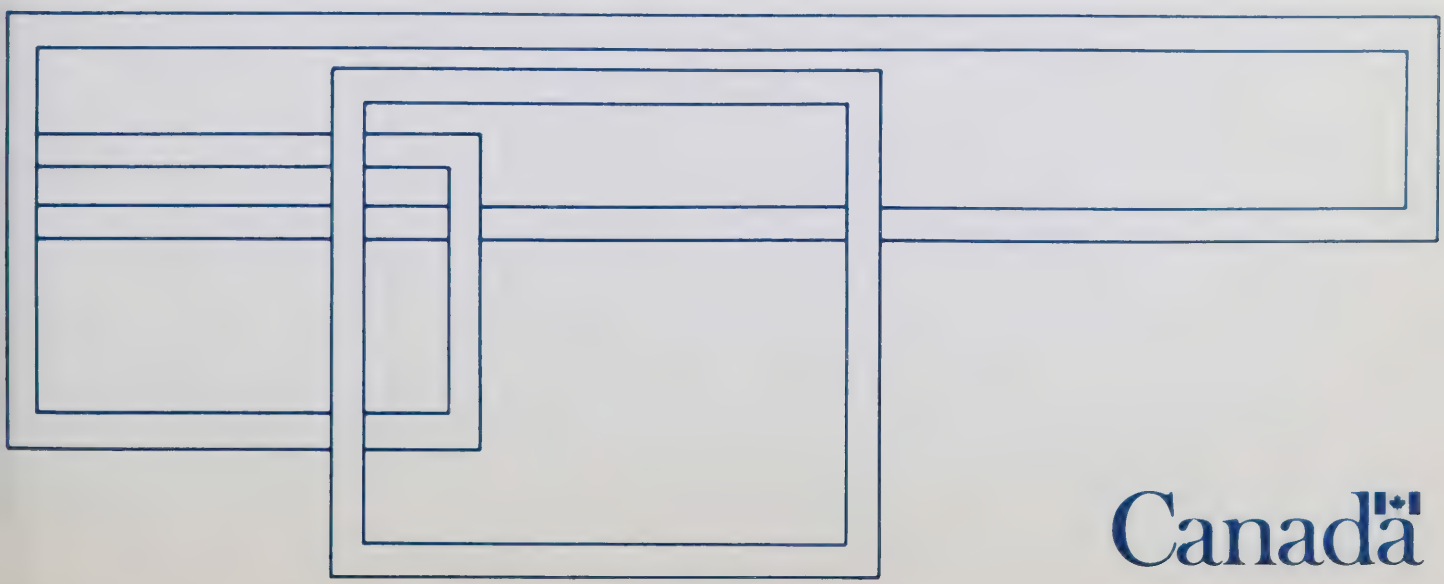
RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er OCTOBRE 1990 AU 31 DECEMBRE 1990



Travail Canada Labour Canada



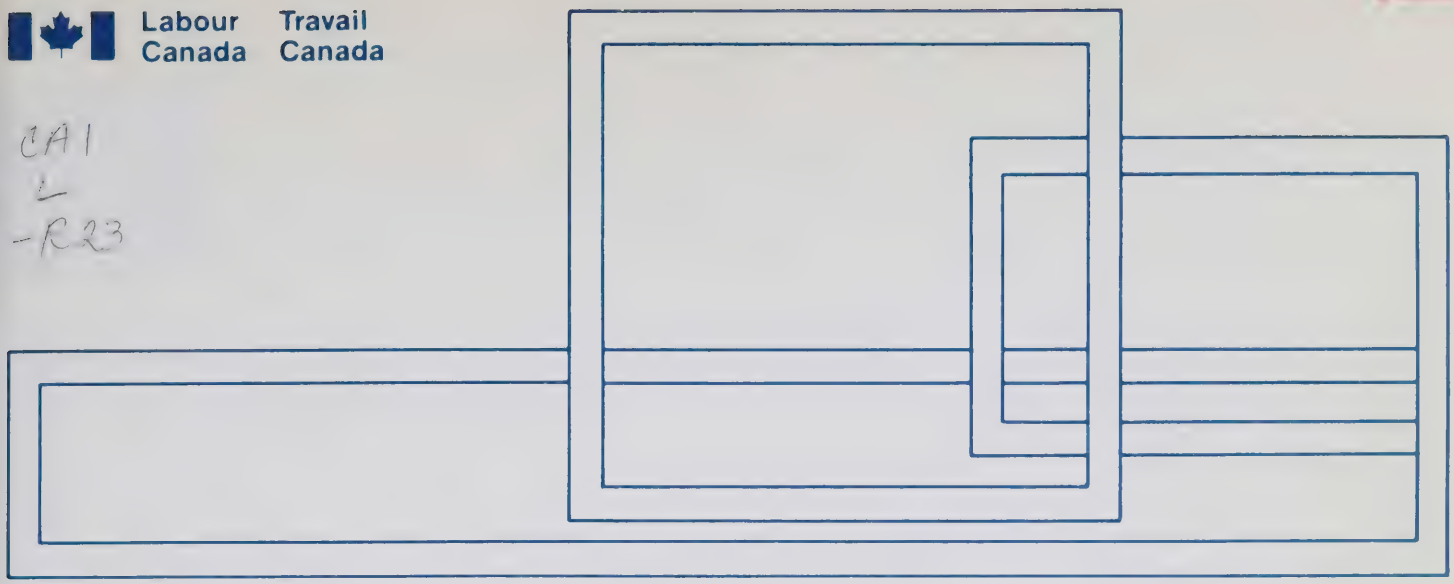
RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS DU 1er OCTOBRE 1990 AU 31 DECEMBRE 1990



Canada

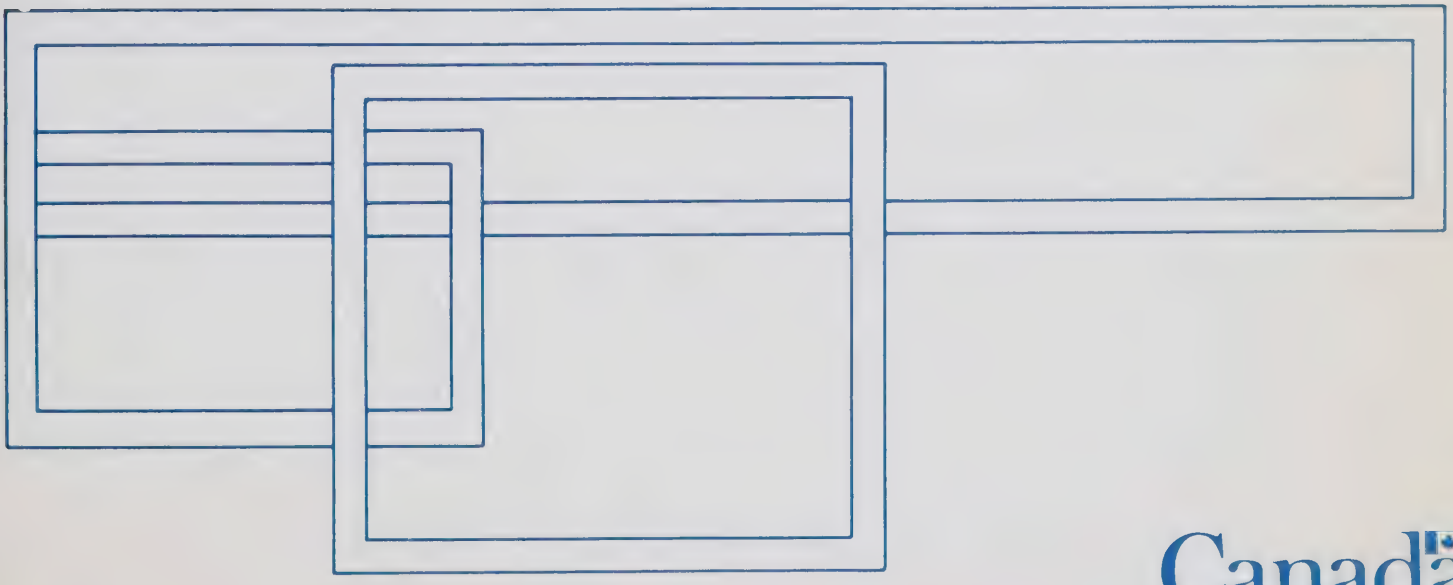
Labour Canada Travail Canada

CA1
L
-R23



Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act for the Fourth Quarter and Total Fiscal Year 1990-91

NOV 18 1992



Canada

Report on the Administration of the Labour Adjustment Benefits Act for the Fourth Quarter and Total Fiscal Year 1990-91

Published by authority of the Minister of Labour,
Government of Canada

Additional copies may be obtained from:

Publications Distribution Centre
Labour Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0J2
(819) 994-0543

Labour Canada Catalogue Number **L214-0338/91B**

Printed in Canada

Pursuant to Section 30 of the **Labour Adjustment Benefits Act**, I hereby submit to Parliament a report on the activity of the **Labour Adjustment Benefits Program** for the quarter **January 1, 1991, to March 31, 1991**, and for the **fiscal year 1990-91**.

Marcel Danis
Minister of Labour

FOREWORD

The present report covers program activity under the **Labour Adjustment Benefits Act** for the **quarter January 1, 1991, to March 31, 1991**, and for the **fiscal year April 1, 1990, to March 31, 1991**.

TABLE OF CONTENTS

Foreword 1

Labour Adjustment Benefits Act 3

Development of the Labour Adjustment Benefits Act 3

Labour Adjustment Benefits (LAB) Program 3

Structure of the Labour Adjustment Benefits Program 4

Designation of Industries 4

Administration of the Labour Adjustment Benefits Program 4

Certification of Laid-Off Employees 4

Individual Eligibility Criteria 5

Activity During the Quarter 5

Activity During the Fiscal Year 6

Conclusion 6

About the Tables 6

Tables: Quarterly Activity, January 1, 1991, to March 31, 1991 9
Fiscal Year Activity, April 1, 1990, to March 31, 1991 21

Appendix 33

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

The **Labour Adjustment Benefits Act**, an Act to provide for the payment of benefits to laid-off employees, has been in effect since May 1, 1982. The legislation, which is within the responsibility of the Minister of Labour, is designed to offer protection in the form of income maintenance to certain older workers who have been permanently laid off from industries designated by the federal government, who have exhausted unemployment insurance entitlements, and who have no prospect of employment.

The last-resort benefits authorized by the Labour Adjustment Benefits Act are targetted to those individuals who, because of age and the possession of industry-specific skills, are incompatible with employment placement programs and therefore have unusual difficulty adapting to layoff.

DEVELOPMENT OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

Labour Canada has maintained an adjustment assistance program since 1972. Entitled Adjustment Assistance Benefits (AAB), the program initially provided benefits for qualified individuals who had been laid off from the textile and clothing industries.

The Textile and Clothing Policy, formulated in 1970, recognized that competition from imports originating in low-wage countries would bring pressure for rationalization and modernization within these industries, with the resultant displacement of a large number of workers. The Adjustment Assistance Benefits Program was introduced to ease the burden for older employees as progressively lower levels of protection were effected and structural adjustment took place in the industries.

The AAB program was extended to workers in the footwear and tanning industries in 1978 to address the consequences of the restructuring in these industries resulting from the Footwear and Tanning Industry Sector Strategy.

Administered separately under different regulations, the AAB program provided benefits for qualified individuals aged 54 and over who had worked in the industry for 10 of the last 15 years preceding layoff.

The recognition that the 1980s would be a period of industrial adjustment for Canada characterized by a freer and more competitive world trading environment, higher energy prices, exchange rate fluctuation, and slower economic growth led to a reexamination of the AAB program.

The 1978 review of federal adjustment programs, undertaken as part of an economic development package related to the impact of the Multilateral Trade Negotiations (MTN), identified gaps in existing programs directed to workers displaced by economic rationalization and specifically for those workers displaced by major structural adjustments. In particular, older workers were singled out as possessing educational, skill and mobility characteristics for which existing employment programs were not suited.

To respond to the structural adjustments inherent in Canadian industries and the effects on communities, a special industrial and labour adjustment initiative was developed to supplement the range of standard industrial and labour market programs available.

The Industry and Labour Adjustment Program (ILAP) introduced in January 1981 was designed to sustain social and economic assistance to those people and those communities most in need, and emphasized a selective and focussed approach to ensure application only in major adjustment situations. Consisting of a Community Adjustment Program, an Industrial Adjustment Program, and a Labour Adjustment Package, ILAP offered a co-ordinated program of assistance measures for designated industries and/or communities. The labour adjustment measures included portable wage subsidies, temporary employment projects, enhanced mobility allowances, critical trade skills training, enhanced training allowances, and the Labour Adjustment Benefits Program as it relates to laid-off employees in industries designated under ILAP for labour adjustment assistance.

The goal of the federal government in designing these programs was to facilitate the required shifts to more efficient and competitive economic activities while assisting those most affected by such developments.

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS (LAB) PROGRAM

The Labour Adjustment Benefits Program is a last resort income maintenance program intended to respond to unusually difficult adjustment situations, and is limited to a target population of older workers for whom active employment programs in the past have proven to be relatively ineffective.

Supplementary to standard and special labour adjustment measures available, the LAB program plays a supportive role in federal assistance programs, offering a means of adjustment to individuals with no other available option.

Recipients of labour adjustment benefits are individuals who lack adjustment potential because of their age and industry-specific skills acquired during lengthy one-industry experience, and who consequently are unable to obtain employment in other industries.

Benefits payable under the LAB Act approximate 60 per cent of average weekly insurable earnings, generally based on the last 20 weeks of employment prior to layoff. The benefits are fully indexed for inflation and continue until the recipient finds employment or reaches the age of 65.

The Labour Adjustment Benefits Program consolidates the former Adjustment Assistance Benefits programs and brings adjustment assistance more closely into line with the benefit eligibility criteria of other social programs. The program also introduces flexibility in terms of eligibility criteria. In cases of severe financial hardship, Labour Adjustment Benefits may now be available to individuals whose age and years of service in the industry add up to at least 80. The criteria relating to years of service require that the individual has been paid for a minimum of 1 000 hours of employment in each of those years. In addition, supplementary earnings by LAB recipients are encouraged by a feature which allows for less than full deduction from benefits.

STRUCTURE OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The payment of benefits under the Labour Adjustment Benefits Act is restricted to individuals who have been laid off from an establishment which is part of a designated industry, who have been certified by the Labour Adjustment Review Board (LARB), and who have been assessed by the Canada Employment and Immigration Commission (CEIC) as qualifying to receive benefits on the basis of individual eligibility criteria.

DESIGNATION OF INDUSTRIES

An industry may be designated either generally throughout Canada or with respect to any region in Canada. All designations under the LAB Act are made by virtue of an Order of the Governor in Council.

General designation of an industry may be made pursuant to section 3(2) of the Act, where the industry in Canada generally is undergoing significant economic adjustment of a non-cyclical nature, either because of import competition or because of industrial restructuring, including technological change, which is in response to federal government programs or policies, and where such adjustment results in a significant loss of employment in the industry.

The general designations covered the clothing and textile, footwear and tanning industries. These general designations, which subsumed the former Adjustment Assistance Benefits programs, were in effect from August 18, 1982, to August 17, 1986, and were retroactive, by virtue of section 4 of the Act, to May 1, 1978.

Regional designations may be made pursuant to section 3(3), where an industry in a region is undergoing significant economic adjustment and a concomitant significant loss of employment in the industry in that region.

Only persons laid off during the period in which their industries were designated are eligible for benefits under this program. At the time of preparation of this report, all designations under the LAB Act had expired. A complete list of all industries designated, as well as the periods during which they were designated, is presented in the Appendix.

The Labour Adjustment Benefits Program has been replaced by the Program for Older Worker Adjustment (POWA) which is open to all private sector industries and Crown corporations in all regions in Canada.

ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The administration of the Labour Adjustment Benefits Act is carried out by the Labour Adjustment Review Board and the Canada Employment and Immigration Commission.

CERTIFICATION OF LAID-OFF EMPLOYEES

The Labour Adjustment Review Board, established under section 5(1) of the Act, certifies individuals as eligible to apply to the Canada Employment Immigration Commission for benefits.

The members of the Board, appointed by the Minister of Labour on May 18, 1982, constitute a tripartite body representative of labour, business and government. Chaired by Mr. Joseph Morris, former President of the Canadian Labour Congress and past Chairman of the Governing Body of the International Labour Organization (ILO), the Board comprises: Ms. Gloria Kunka, Director, Federal-Provincial Relations, Labour Canada, as Vice-Chairperson; Mr. William Marshall, former international representative of the United Auto Workers; Mr. Albert Deschamps, former Director, International Affairs, with the Canadian Manufacturers' Association and an executive of the ILO; and Mr. Guy de Merlis, former Director General, Mediation and Conciliation, Labour Canada. Mr. Marshall and Mr. Deschamps sit as the representatives of employees and employers respectively. Support to the Board is provided through the Minister of Labour by officials of Labour Canada.

Pursuant to section 11 of the Labour Adjustment Benefits Act, the Board may grant certification where an employee has been laid off from a Canadian establishment which is part of a designated industry, where the layoffs in that establishment in any 12-month period including the employees' date of layoff comprised 10 per cent or 50 employees, whichever is fewer, and where the layoff was the result of the economic adjustment which caused the industry to be designated.

INDIVIDUAL ELIGIBILITY CRITERIA

The assessment of individual eligibility and the administration of the payment of benefits under the Act are carried out by the Canada Employment and Immigration Commission through the local Canada Employment Centres.

To qualify for benefits, an individual must meet the following eligibility criteria:

(1) be at least 54 years of age on the effective date of layoff (but not more than 65 years of age);

(2) be a Canadian citizen or a permanent resident in Canada;

(3) have been employed in a generally designated industry or industries for at least 10 of the 15 years preceding layoff and have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years;

(4) have claimed and exhausted all unemployment insurance benefits; and

(5) have no present prospects of employment, or have accepted employment with earnings less than average weekly insurable earnings prior to layoff.

In cases of financial hardship, benefits may be payable to individuals whose age plus years of service in a generally designated industry or industries equals 80 or more and who have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years.

In addition to assessing initial eligibility for the program, the Canada Employment Centre reviews the recipient's circumstances at least every six months to determine whether the individual has a prospect of employment. This semi-annual review of the claimant's employment opportunities ensures that benefits under the program are maintained as a last resort income maintenance measure.

Benefits payable to qualified individuals commence at the time unemployment insurance entitlement expires, or retroactively from the time the employee applies for certification, whichever is later.

ACTIVITY DURING THE QUARTER

Between January 1 and March 31, the Labour Adjustment Review Board considered three applications for certification. One was approved, and the Board was obliged to deny the other two. Both denials were because the applicants had left their employ voluntarily.

The laid-off employee whose application was approved was employed in a generally designated industry and was, at the time of layoff, between the ages of 54 and 65. Certification can be granted to workers between the ages of 47 and 53. The Labour Adjustment Review Board has established 47 as the lowest age likely to be eligible under the Program, since a person laid off at that age must have 33 years of service to be eligible to receive benefits (47 plus 33 equals 80) and would have to have had continuous service since age 14.

Between January 1, 1991, and March 31, 1991, expenditures under the program totalled $19 078 092, the bulk of which ($11 520 586) was

paid to individuals laid off from the textile and clothing industries. Payments totalling $2 066 934 were made to employees laid off in the footwear and tanning industries. The amount paid to workers laid off in regionally designated industries was $5 490 572. As of March 31, 1991, there were 630 claimants from the footwear and tanning industries, 3 260 from the textile and clothing industries, and 1 172 from regionally designated industries. Comparisons with the same period in the previous year can easily be derived from the revised tables included in this report.

Full details on claims and expenditures are provided in Tables II through VII.

It should be noted that, as of February 1990, Employment and Immigration Canada has ceased compiling statistics on "claims filed" and "claims allowed" due to the small number of entries.

ACTIVITY DURING THE FISCAL YEAR

During the 1990-91 fiscal year, the Labour Adjustment Review Board considered 32 applications for certification. A total of 19 were approved, and the Board was obliged to deny 13. The applications were denied because the layoff had not occurred within a designated industry, the layoff had taken place outside the effective dates of designation for the industry, the number of employees laid off did not represent a reduction of at least 10 per cent or 50 employees from the establishment's labour force, or the employees concerned had not been laid off or had been laid off and recalled.

Between April 1, 1990, and March 31, 1991, certification was granted to 19 laid-off employees of whom, on the date of layoff, 7 were aged 54 and over and 12 were aged 47 to 53. A total of 16 individuals were certified following layoff from establishments within general designations, with 4 aged 54 and over and 12 aged 47 to 53. Certification was also granted to three employees who were subjected to layoffs at establishments within regionally designated industries, all of whom were aged 54 to 65.

During the fiscal year 1990-91, expenditures under the Program totalled $85 527 475, the bulk of which ($51 978 995) was paid to individuals laid off from the textile and clothing industries. Payments totalling $9 300 717 were made to employees laid off in the footwear and tanning industries. The amount paid to workers laid off in regionally designated industries was $24 247 763.

CONCLUSION

The adjustment challenges facing Canadian industry necessitate the relocation of economic resources from traditional manufacturing activities to sectors with more potential for growth. Industrial modernization and rationalization measures designed to maintain industrial competitiveness involve fewer jobs or a change in skill-mix with a resultant impact on workers in the affected sectors. The aim of the Labour Adjustment Benefits Act is to ease the adjustment burden for older workers who have specific skills coupled with educational backgrounds which make them less adaptable than other workers to retraining programs. Employment opportunities for these individuals are therefore limited, particularly in towns characterized by a single industry base.

Activity levels under the legislation indicate that the program continues to play an important role in the range of adjustment assistance measures undertaken by the federal government.

ABOUT THE TABLES

The tables are presented in two sections: the first shows activity in the fourth quarter (January to March) of the 1990-91 fiscal year; the second shows activity for the complete 1990-91 fiscal year.

Tables II, IV, and VI in each section enable the reader to compare activity in 1990-91 with activity in 1989-90. Tables III, V, and VII show comparisons of the cumulative effect of the program from inception (May 1, 1982) to the end of the quarter being displayed. Table I serves both comparative and cumulative functions.

The tables are laid out on facing pages. To take advantage of the information provided, it is necessary to read both the "A" and "B" parts of each table. In all cases, the "A" tables refer to the current fiscal year while the "B" tables refer to the same period in the previous fiscal year. "A" and "B" together make up one table.

For example, the reader can see from Table II(A) that fourth quarter expenditures in 1990-91 were $19 078 092 compared with $22 455 351 in the same period as shown in Table II(B). As the reader can quickly calculate, this represents a decrease of $3 377 259 in quarterly expenditures.

Similarly, a reading of Table III(B) reveals that cumulative expenditures under the program from inception to March 31, 1990, were $531 526 656 while Table III(A) indicates that those from inception to March 31, 1991, were $617 054 131 from which it can quickly be calculated that expenditures during the fiscal year from April 1, 1990, to March 31, 1991, were $85 527 475. In this respect, every quarterly report becomes, in effect, an annual report, in that a year's activity can be derived from it. Moreover, comparisons between quarterly reports will render an accurate depiction of trends.

The tables display the activities carried out by the Labour Adjustment Review Board side by side with those carried out by the Canada Employment and Immigration Commission. The reason for this is that, while data reported by CEIC tends to reflect final outputs of the program, much of that reported by LARB will have its effect in the future, and it is thought that any projection of future trends on the part of the reader will be better informed by immediate access to both types of data.

TABLES

Quarterly Activity
January 1, 1991, to March 31, 1991

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

JANUARY 1 TO MARCH 31, 1991
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1991

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	1	3 016	0	491	1	3 507
Applications Denied	1	1 332	1	427	2	1 759
TOTAL	2	4 348	1	918	3	5 266

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

JANUARY 1 TO MARCH 31, 1990
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	0	3 000	0	488	0	3 488
Applications Denied	0	1 322	0	424	0	1 746
TOTAL	0	4 322	0	912	0	5 234

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY JANUARY 1 TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	1	1	0	0	0	3 890	13 587 520
Regional Designations	0	0	0	0	0	1 172	5 490 572
TOTAL	**1**	**1**	**0**	**0**	**0**	**5 062**	**19 078 092**

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 195	9 167	4 650	23 774	15 796	3 890	465 057 279
Regional Designations	29 241	3 639	1 077	10 789	7 298	1 172	151 996 852
TOTAL	**95 436**	**12 806**	**5 727**	**34 563**	**23 094**	**5 062**	**617 054 131**

*In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY JANUARY 1 TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	0	0	0	4	2	5 302	16 016 826
Regional Designations	0	0	0	0	0	1 493	6 438 525
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**4**	**2**	**6 795**	**22 455 351**

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 179	9 163	4 638	23 774	15 796	5 302	403 777 567
Regional Designations	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089
TOTAL	**95 417**	**12 799**	**5 715**	**34 563**	**23 094**	**6 795**	**531 526 656**

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1990-91: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	0	0	0	0	0	3 260	11 520 586
Clothing	1	1	0				
Footwear	0	0	0	0	0	630	2 066 934
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**1**	**1**	**0**	**0**	**0**	**3 890**	**13 587 520**

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	23 670	3 456	1 373	20 756	13 608	3 260	406 613 003
Clothing	33 098	4 452	2 657				
Footwear	8 659	1 093	582	3 018	2 188	630	58 444 276
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 195**	**9 167**	**4 650**	**23 774**	**15 796**	**3 890**	**465 057 279**

*For generally designated industries, Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	0	0	0	4	2	4 532	13 626 105
Clothing	0	0	0				
Footwear	0	0	0	0	0	770	2 390 721
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**4**	**2**	**5 302**	**16 016 826**

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	23 669	3 456	1 372	20 756	13 608	4 532	354 634 008
Clothing	33 085	4 448	2 648				
Footwear	8 657	1 093	580	3 018	2 188	770	49 143 559
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 179**	**9 163**	**4 638**	**23 774**	**15 796**	**5 302**	**403 777 567**

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1990-91: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	57	186 630
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	7	25 932
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	7	25 616
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	111	464 699
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	30	105 815
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	621	2 615 568
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	24	63 640
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	31	89 223
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	24	469 283
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	116	929 706
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	39	131 972
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	17	
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	0	
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	183 327*
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	16	
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	25	
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	36	156 547
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	12 130
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	5	30 484
TOTAL	0	0	0	0	0	1 172	5 490 572

* Employment and Immigration Canada now provides Ontario expenditure figures as a combined provincial total only

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1988-90: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	65	169 858
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	11	27 506
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	6	31 352
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	130	545 948
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	46	136 035
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	850	3 179 098
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	28	73 630
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	38	113 611
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	5	463 855
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	130	1 064 660
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	53	160 591
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	21	55 922
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	0	0
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	8 826
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	24	21 292
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	32	147 034
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	37	180 947
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	10 865
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	11	47 495
TOTAL	0	0	0	0	0	1 493	6 438 525

TABLE VII(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	132	57	4 729 467
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	7	777 075
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	7	1 794 585
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	111	10 248 319
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	30	4 839 613
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	621	67 845 349
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	24	1 433 716
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	661	141	35	210	133	31	5 356 892
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	24	9 158 559
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 948	538	113	1 588	894	116	23 430 046
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	39	7 885 104
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 434	125	45	277	155	17	
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	0	
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	10 063 242*
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	16	
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	25	
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	36	2 886 928
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	591 497
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	5	899 681
TOTAL	29 241	3 639	1 077	10 789	7 298	1 172	151 996 852

* Employment and Immigration Canada now provides Ontario expenditure figures as a combined provincial total only

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	132	65	3 923 470
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	11	679 485
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	6	1 660 107
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	130	8 318 615
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	46	4 373 998
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	850	56 283 853
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	28	1 156 011
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	38	4 974 891
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	5	7 089 679
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	894	130	19 205 845
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	53	7 277 426
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 434	125	45	277	155	21	1 540 812
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	130 583
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	24	610 482
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	32	6 425 711
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	37	2 281 795
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	551 276
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	11	763 584
TOTAL	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089

TABLES

Fiscal Year Activity
April 1, 1990, to March 31, 1991

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

APRIL 1, 1990, TO MARCH 31, 1991
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1991

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative
Applications Approved	16	3 016	3	491	19	3 507
Applications Denied	10	1 332	3	427	13	1 759
TOTAL	**26**	**4 348**	**6**	**918**	**32**	**5 266**

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

APRIL 1, 1989, TO MARCH 31, 1990
AND CUMULATIVE
MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative
Applications Approved	13	3 000	2	488	15	3 488
Applications Denied	38	1 322	1	424	39	1 746
TOTAL	**51**	**4 322**	**3**	**912**	**54**	**5 234**

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

APRIL 1, 1990, TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	16	4	12	0	0	3 890	61 279 712
Regional Designations	3	3	0	0	0	1 172	24 247 763
TOTAL	19	7	12	0	0	5 062	85 527 475

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 195	9 167	4 650	23 774	15 796	3 890	465 057 279
Regional Designations	29 241	3 639	1 077	10 789	7 298	1 172	151 996 852
TOTAL	95 436	12 806	5 727	34 563	23 094	5 062	617 054 131

*In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

APRIL 1, 1989, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	13	6	7	18	36	5 302	68 218 580
Regional Designations	2	0	2	0	0	1 493	27 347 081
TOTAL	15	6	9	18	36	6 795	95 565 661

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	66 179	9 163	4 638	23 774	15 796	5 302	403 777 567
Regional Designations	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089
TOTAL	95 417	12 799	5 715	34 563	23 094	6 795	531 526 656

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1990-91: APRIL 1, 1990, TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	1	0	1	0	0	3 260	51 978 995
Clothing	13	4	9				
Footwear	2	0	2	0	0	630	9 300 717
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**16**	**4**	**12**	**0**	**0**	**3 890**	**61 279 712**

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims* Filed	Claims* Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	23 670	3 456	1 373	20 756	13 608	3 260	406 613 003
Clothing	33 098	4 452	2 657				
Footwear	8 659	1 093	582	3 018	2 188	630	58 444 276
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 195**	**9 167**	**4 650**	**23 774**	**15 796**	**3 890**	**465 057 279**

*For generally designated industries, Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: APRIL 1, 1989, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	3	0	3	17	34	4 532	58 259 593
Clothing	8	6	2				
Footwear	2	0	2	1	2	770	9 958 987
Tanning	0	0	0				
TOTAL	**13**	**6**	**7**	**18**	**36**	**5 302**	**68 218 580**

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
Textiles	23 669	3 456	1 372	20 756	13 608	4 532	354 634 008
Clothing	33 085	4 448	2 648				
Footwear	8 657	1 093	580	3 018	2 188	770	49 143 559
Tanning	768	166	38				
TOTAL	**66 179**	**9 163**	**4 638**	**23 774**	**15 796**	**5 302**	**403 777 567**

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1990-91: APRIL 1, 1990, TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	57	805 997
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	7	97 590
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	7	134 478
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	111	1 929 704
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	30	465 615
7 McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	621	11 561 496
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	24	277 705
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	1	1	0	0	0	31	382 001
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	24	2 068 880
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schelferville, Quebec Iron Mining	2	2	0	0	0	116	4 224 201
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	39	607 678
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	0	0	17	
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	0	
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	910 967*
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	16	
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	25	
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	36	605 133
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	40 221
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	5	136 097
TOTAL	3	3	0	0	0	1 172	24 247 763

* Employment and Immigration Canada now provides Ontario expenditure figures as a combied provincial total only

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1989-90: APRIL 1, 1989, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	65	887 494
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	11	155 145
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	6	171 286
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	130	2 226 908
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	0	46	574 562
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	0	0	0	0	0	850	13 011 481
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	28	302 506
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	0	0	38	488 180
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	5	2 308 795
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	0	0	0	0	0	130	4 607 574
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	0	0	0	0	0	53	735 372
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	2	0	2	0	0	21	256 805
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	0	35 127
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	3	36 951
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	0	0	24	100 014
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	32	625 779
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	37	594 816
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	3	47 898
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	11	180 388
TOTAL	2	0	2	0	0	1 493	27 347 081

TABLE VII(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1991

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	132	57	4 729 467
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	7	777 075
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	7	1 794 585
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	111	10 248 319
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	30	4 839 613
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	621	67 845 349
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	24	1 433 716
10 Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	661	141	35	210	133	31	5 356 892
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	24	9 158 559
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 948	538	113	1 588	894	116	23 430 046
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	39	7 885 104
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 434	125	45	277	155	17	
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	0	
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	10 063 242*
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	16	
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	25	
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	36	2 886 928
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	591 497
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	5	899 681
TOTAL	29 241	3 639	1 077	10 789	7 298	1 172	151 996 852

* Employment and Immigration Canada now provides Ontario expenditure figures as a combined provincial total only

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1990

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Claims Filed	Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	327	103	50	132	132	65	3 923 470
2 Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 579	42	13	12	12	11	679 485
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	75	63	6	1 660 107
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	1 717	227	229	518	204	130	8 318 615
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	429	140	7	188	145	46	4 373 998
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Quebec Asbestos Mining	3 210	1 116	139	4 745	3 751	850	56 283 853
9. Gagnon/Fermont, Quebec Iron Mining	643	153	8	118	51	28	1 156 011
10. Montmagny/L'Islet, Quebec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	660	140	35	210	133	38	4 974 891
11. Murdochville/Grande-Vallée, Quebec Metal Mines, Wood Products Mills	1 318	239	106	497	203	5	7 089 679
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec Iron Mining	3 946	536	113	1 588	894	130	19 205 845
13. Tracy/Sorel, Quebec Shipbuilding	1 823	221	89	1 066	596	53	7 277 426
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 434	125	45	277	155	21	1 540 812
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 192	17	10	2	2	3	130 583
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	66	43	24	610 482
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 579	243	111	1 040	775	32	6 425 711
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	657	61	26	79	45	37	2 281 795
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	79	52	3	551 276
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	469	23	4	26	15	11	763 584
TOTAL	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089

APPENDIX

DESIGNATED INDUSTRIES UNDER THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

1. General Designations: The Canada-wide designations covered manufacturers of **textiles, clothing** and **footwear,** and the **tanning** industry. Layoffs taking place in these industries between May 1, 1978, and August 17, 1986, can be considered for certification.

2. Regional Designations: The industries listed below were designated in the identified regions only. Layoffs taking place in these industries in the identified regions during the indicated period can be considered for certification.

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
1.	Buchans, Newfoundland	Metal Mines	January 1, 1982, to February 12, 1987
2.	Corner Brook, Newfoundland	Logging, Pulp and Paper	January 1, 1982, to February 12, 1987
3.	Labrador City/Wabush, Newfoundland	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
4.	Port-aux-Basques, Newfoundland	Water Transport, Services Incidental to Water Transport.	April 15, 1982, to February 16, 1984
5.	Glace Bay, Nova Scotia	Coal Mines, Fish Products, Industrial Chemicals.	January 1, 1982, to February 12, 1987
6.	Sydney, Nova Scotia	Iron and Steel Mills Metal Rolling, Coating and Extruding	May 1, 1978, to February 16, 1984
	North Sydney, Nova Scotia	Water Transport, Services Incidental to Water Transport	April 15, 1982, to February 16, 1984
7.	McAdam, New Brunswick	Logging, Veneer and Plywood Mills	November 1, 1980, to February 16, 1984
8.	Asbestos/Thetford-Mines, Quebec	Asbestos Mines	August 1, 1980, to August 12, 1986
	Asbestos Hill, Quebec	Asbestos Mines	January 1, 1983, to May 28, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
9.	Gagnon/Fermont, Quebec	Iron Mines, Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1982, to August 12, 1986
10.	Montmagny/L'Islet, Quebec	Truck Body and Trailer Manufacturing, Major Appliances Manufacturing	September 1, 1979, to February 16, 1984
11.	Murdochville/Grande-Vallée, Quebec	Metal Mines, Sawmill, Planning Mill and Shingle Mill Products, Pulp and Paper	January 1, 1980, to February 12, 1987
12.	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Logging, Iron Mining (Iron Ore Mining and Iron Pellet Production), Railway Transport (Iron Ore Related Freight)	January 1, 1979, to February 16, 1984
	Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Quebec	Iron Ore Mines, Railway Transport (Iron-Ore Related Freight)	March 16, 1983, to August 12, 1986
13.	Tracy/Sorel, Quebec	Shipbuilding	January 1, 1980, to February 16, 1984
14.	Brantford, Ontario	Iron Foundries, Agricultural Implement Manufacturing.	January 1, 1979, to February 16, 1984
15.	Chatham, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
16.	Kitchener/Waterloo, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Part and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
17.	Sudbury, Ontario	Miscellaneous Metal Mines, Smelting and Refining	December 27, 1979, to March 31, 1984
18.	Windsor, Ontario	Auto-Related Rubber Products Manufacturing, Auto Fabric Accessories Manufacturing, Motor Vehicle Manufacturing, Motor Vehicle Parts and Accessories Manufacturing, Auto-Related Glass and Glass Products Manufacturing, Truck Body and Trailer Manufacturing	May 1, 1978, to February 16, 1984
19.	Logan Lake, British Columbia	Logging, Metal Mines, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products	January 1, 1981, to February 12, 1987
20.	Nelson, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Region	Industry	Applies Only to Layoffs Taking Place
21.	Port Alberni, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries, Pulp and Paper	December 27, 1979, to March 31, 1984
22.	Salmon Arm, British Columbia	Logging, Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries	January 1, 1982, to February 12, 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux	Du 1er janvier 1981 au 12 février 1987
20.	Nelson (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué, pâtes et papiers	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique)	Exploitation forestière, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
15.	Chatham (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
16.	Kitchener – Waterloo (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
17.	Sudbury (Ontario)	Mines de métaux, fonte et raffinage	Du 27 décembre 1979 au 31 mars 1984
18.	Windsor (Ontario)	Fabrication de produits en caoutchouc pour automobile, fabrication d'accessoires en tissu pour automobile, fabrication de véhicules automobiles, fabrication de pièces et d'accessoires d'automobile, fabrication de verre et d'articles en verre pour automobile, fabrication de carrosseries de camions et de remorques	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
8.	Asbestos – Thetford-Mines (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er août 1980 au 12 aôut 1986
	Asbestos Hill (Québec)	Mines d'amiante	Du 1er janvier 1983 au 28 mai 1987
9.	Gagnon – Fermont (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
10.	Montmagny – L'Islet (Québec)	Fabrication de carrosseries de camions et de remorques, fabrication de gros appareils ménagers	Du 1er septembre 1979 au 16 février 1984
11.	Murdochville – Grande Vallée (Québec)	Mines de métaux, scieries, ateliers de rabotage et fabrication de bardeaux, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1980 au 12 février 1987
12.	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Exploitation forestière, pâtes et papiers, mines de fer (extraction et bouletage du minerai de fer), transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984
	Port-Cartier – Sept-Îles – Schefferville (Québec)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 16 mars 1983 au 12 août 1986
13.	Tracy – Sorel (Québec)	Construction navale	Du 1er janvier 1980 au 16 février 1984
14.	Brantford (Ontario)	Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	Du 1er janvier 1979 au 16 février 1984

Les secteurs d'activité désignés en vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs

1. Les désignations générales : les désignations valables pour tout le Canada visaient la fabrication de **textiles**, de **vêtements**, de **chaussures** et l'industrie du **tannage**. Les licenciements survenus dans ces secteurs entre le 1er mai 1978 et le 17 août 1986 peuvent faire l'objet d'une certification.

2. Les désignations régionales : les secteurs d'activité mentionnés ci-dessous n'étaient désignés que dans des régions déterminées. Les licenciements survenus dans ces secteurs et dans les régions mentionnées peuvent faire l'objet d'une certification s'ils ont eu lieu au cours de la période indiquée.

	Région	Secteur d'activité	Période d'admissibilité des licenciements
1.	Buchans (Terre-Neuve)	Mines de métaux	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
2.	Corner Brook (Terre-Neuve)	Exploitation forestière, pâtes et papiers	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
3.	Labrador City – Wabush (Terre-Neuve)	Mines de fer, transport ferroviaire (transport du minerai de fer)	Du 1er janvier 1982 au 12 août 1986
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse)	Mines de charbon, transformation du poisson, produits chimiques industriels	Du 1er janvier 1982 au 12 février 1987
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse)	Sidérurgie, laminage, moulage et extrusion des métaux	Du 1er mai 1978 au 16 février 1984
	North Sydney (Nouvelle-Écosse)	Transport maritime, services auxiliaires du transport maritime	Du 15 avril 1982 au 16 février 1984
7.	McAdam (Nouveau-Brunswick)	Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	Du 1er novembre 1980 au 16 février 1984

ANNEXE



TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	132	65	3 923 470
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits litigieux	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	11	679 485
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	6	1 660 107
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	130	8 318 615
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	46	4 373 998
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	850	56 283 853
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	28	1 156 011
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	38	4 974 891
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	5	7 089 679
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	894	130	19 205 845
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	53	7 277 426
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 434	125	45	277	155	21	1 540 812
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	130 583
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	24	610 482
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	32	6 425 711
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	37	2 281 795
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	551 276
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	11	763 584
TOTAL	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1991

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	132	57	4 729 467
2 Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits litigieus.	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	7	777 075
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	7	1 794 585
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	111	10 248 319
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	30	4 839 613
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	621	67 845 349
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	24	1 433 716
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	661	141	35	210	133	31	5 356 892
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	24	9 158 559
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 948	538	113	1 588	894	116	23 430 046
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	39	7 885 104
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 434	125	45	277	155	17	
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	0	
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	10 063 242*
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	16	
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	25	
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	36	2 886 928
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	591 497
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	5	899 681
TOTAL	**29 241**	**3 639**	**1 077**	**10 789**	**7 298**	**1 172**	**151 996 852**

* Emploi et Immigration fournit seulement le total du dépenses pour la province de l'Ontario.

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1989-90 : DU 1er AVRIL 1989 AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	65	887 494
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	11	155 145
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	6	171 286
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	130	2 226 908
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	46	574 562
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	850	13 011 481
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	28	302 506
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	38	488 180
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	5	2 308 795
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	130	4 607 574
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	53	735 372
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	2	0	2	0	0	21	256 805
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	0	35 127
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	36 951
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	24	100 014
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	32	625 779
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	37	594 816
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	47 898
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	11	180 388
TOTAL	2	0	2	0	0	1 493	27 347 081

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1990-91 : DU 1er AVRIL 1989 AU 31 MARS 1991

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	57	805 997
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	7	97 590
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	7	134 478
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	111	1 929 704
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	30	465 615
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	621	11 561 496
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	24	277 705
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	1	1	0	0	0	31	382 001
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	24	2 068 880
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	2	2	0	0	0	116	4 224 201
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	39	607 678
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	17	
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	0	
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	910 967*
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	16	
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	25	
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	36	605 133
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	40 221
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	5	136 097
TOTAL	3	3	0	0	0	1 172	24 247 763

* Emploi et Immigration fournit seulement le total du dépenses pour le province de l'Ontario.

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1989-1990: DU 1er AVRIL 1989 AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	3	0	3	17	34	4 532	58 259 593
Vêtement	8	6	2				
Chaussure	2	0	2	1	2	770	9 958 987
Tannage	0	0	0				
TOTAL	13	6	7	18	36	5 302	68 218 580

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	23 669	3 456	1 372	20 756	13 608	4 532	354 634 008
Vêtement	33 085	4 448	2 648				
Chaussure	8 657	1 093	580	3 018	2 188	770	49 143 559
Tannage	768	166	38				
TOTAL	66 179	9 163	4 638	23 774	15 796	5 302	403 777 567

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1990-91: DU 1er AVRIL 1989 AU 31 MARS 1991

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	1	0	1	0	0	3 260	51 978 995
Vêtement	13	4	9				
Chaussure	2	0	2	0	0	630	9 300 717
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**16**	**4**	**12**	**0**	**0**	**3 890**	**61 279 712**

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1991

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	23 670	3 456	1 373	20 756	13 608	3 260	406 613 003
Vêtement	33 098	4 452	2 657				
Chaussure	8 659	1 093	582	3 018	2 188	630	58 444 276
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 195**	**9 167**	**4 650**	**23 774**	**15 796**	**3 890**	**465 057 279**

*Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE (DU 1er AVRIL 1989 AU 31 MARS 1990)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	13	6	7	18	36	5 302	68 218 580
Désignations régionales	2	0	2	0	0	1 493	27 347 081
TOTAL	**15**	**6**	**9**	**18**	**36**	**6 795**	**95 565 661**

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 179	9 163	4 638	23 774	15 796	5 302	403 777 567
Désignations régionales	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089
TOTAL	**95 417**	**12 799**	**5 715**	**34 563**	**23 094**	**6 795**	**531 526 656**

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE (DU 1er AVRIL 1990 AU 31 MARS 1991)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	16	4	12	0	0	3 890	61 279 712
Désignations régionales	3	3	0	0	0	1 172	24 247 763
TOTAL	**19**	**7**	**12**	**0**	**0**	**5 062**	**85 527 475**

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1991

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 195	9 167	4 650	23 774	15 796	3 890	465 057 279
Désignations régionales	29 241	3 639	1 077	10 789	7 298	1 172	151 996 852
TOTAL	**95 436**	**12 806**	**5 727**	**34 563**	**23 094**	**5 062**	**617 054 131**

*Dans tous les tableaux, les "réclamations en voie de paiement" se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er AVRIL 1989 AU 31 MARS 1990
ET DEPUIS
LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	13	3 000	2	488	15	3 488
Demandes rejetées	38	1 322	1	424	39	1 746
TOTAL	**51**	**4 322**	3	**912**	**54**	**5 234**

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er AVRIL 1990 AU 31 MARS 1991
ET DEPUIS
LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1991

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	16	3 016	3	491	19	3 507
Demandes rejetées	10	1 332	3	427	13	1 759
TOTAL	**26**	**4 348**	6	**918**	**32**	**5 266**

TABLEAUX

Activité pour l'année financière

du 1er avril 1990 au 31 mars 1991

TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

		ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
		Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1.	Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	132	65	3 923 470
2	Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits litigieus	296	2	0	13	13	0	45 923
3.	Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	11	679 485
4.	Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	6	1 660 107
5.	Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	130	8 318 615
6.	Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	46	4 373 998
7.	McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8.	Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	850	56 283 853
9.	Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	28	1 156 011
10.	Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	660	140	35	210	133	38	4 974 891
11.	Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	5	7 089 679
12.	Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 946	536	113	1 588	894	130	19 205 845
13.	Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	53	7 277 426
14.	Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 434	125	45	277	155	21	1 540 812
15.	Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	0	444 687
16.	Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	130 583
17.	Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	24	610 482
18.	Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	32	6 425 711
19.	Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20.	Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	37	2 281 795
21.	Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	551 276
22.	Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	11	763 584
TOTAL		29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE
DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1991

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	327	103	50	132	132	57	4 729 467
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits litigieux	296	2	0	13	13	0	45 923
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 579	42	13	12	12	7	777 075
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	75	63	7	1 794 585
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	1 717	227	229	518	204	111	10 248 319
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	429	140	7	188	145	30	4 839 613
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	3 210	1 116	139	4 745	3 751	621	67 845 349
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	643	153	8	118	51	24	1 433 716
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	661	141	35	210	133	31	5 356 892
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 318	239	106	497	203	24	9 158 559
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 948	538	113	1 588	894	116	23 430 046
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 823	221	89	1 066	596	39	7 885 104
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	1 434	125	45	277	155	17	
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 779	57	33	58	14	0	
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	1 192	17	10	2	2	3	10 063 242*
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	66	43	16	
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	3 579	243	111	1 040	775	25	
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	517	10	8	0	0	0	10 856
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	657	61	26	79	45	36	2 886 928
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	79	52	3	591 497
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	469	23	4	26	15	5	899 681
TOTAL	29 241	3 639	1 077	10 789	7 298	1 172	151 996 852

* Emploi et Immigration fournit seulement le total de dépenses pour la province de l'Ontario.

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1989-90 : DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	65	169 858
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	11	27 506
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	6	31 352
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	130	545 948
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	46	136 035
7 McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	850	3 179 098
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	28	73 630
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	38	113 611
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	5	463 855
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	130	1 064 660
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	53	160 591
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	21	55 922
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	0	0
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	8 826
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	24	21 292
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	32	147 034
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	37	180 947
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	10 865
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	11	47 495
TOTAL	0	0	0	0	0	1 493	6 438 525

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1990-91 : DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1991

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	57	186 630
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	7	25 932
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	0	0	7	25 616
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	111	464 699
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	0	30	105 815
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabrication de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	0	0	0	0	0	621	2 615 568
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	24	63 640
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabrication de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	0	0	31	89 223
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	24	469 283
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	0	0	0	0	0	116	929 706
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	0	0	39	131 972
14. Brantford (Ontario) Fonderies, fabrication d'instruments aratoires	0	0	0	0	0	17	
15. Chatham (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	0	
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	3	183 327*
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	0	0	16	
18. Windsor (Ontario) Fabrication de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorques	0	0	0	0	0	25	
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	36	156 547
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	3	12 130
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	5	30 484
TOTAL	0	0	0	0	0	1 172	5 490 572

* Emploi et Immigration fournit seulement le total de dépenses pour la province de l'Ontario.

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1989-1991: DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	0	0	0	4	2	4 532	13 626 105
Vêtement	0	0	0				
Chaussure	0	0	0	0	0	770	2 390 721
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**0**	**0**	**0**	**4**	**2**	**5 302**	**16 016 826**

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Textile	23 669	3 456	1 372	20 756	13 608	4 532	354 634 008
Vêtement	33 085	4 448	2 648				
Chaussure	8 657	1 093	580	3 018	2 188	770	49 143 559
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 179**	**9 163**	**4 638**	**23 774**	**15 796**	**5 302**	**403 777 567**

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1990-91: DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1991

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	0	0	0	0	0	3 260	11 520 586
Vêtement	1	1	0				
Chaussure	0	0	0	0	0	630	2 066 934
Tannage	0	0	0				
TOTAL	**1**	**1**	**0**	**0**	**0**	**3 890**	**13 587 520**

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1991

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées*	Réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	23 670	3 456	1 373	20 756	13 608	3 260	406 613 003
Vêtement	33 098	4 452	2 657				
Chaussure	8 659	1 093	582	3 018	2 188	630	58 444 276
Tannage	768	166	38				
TOTAL	**66 195**	**9 167**	**4 650**	**23 774**	**15 796**	**3 890**	**465 057 279**

* Dans tous les tableaux, les "réclamations en voie de paiement" se rapportent à la fin de la période illustreé. Il convient de noter que les réclamations dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1990)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	0	0	0	4	2	5 302	16 016 826
Désignations régionales	0	0	0	0	0	1 493	6 438 525
TOTAL	0	0	0	4	2	6 795	22 455 351

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 179	9 163	4 638	23 774	15 796	5 302	403 777 567
Désignations régionales	29 238	3 636	1 077	10 789	7 298	1 493	127 749 089
TOTAL	95 417	12 799	5 715	34 563	23 094	6 795	531 526 656

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1991)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	1	1	0	0	0	3 890	13 587 520
Désignations régionales	0	0	0	0	0	1 172	5 490 572
TOTAL	**1**	**1**	**0**	**0**	**0**	**5 062**	**19 078 092**

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1991

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Réclamations présentées	Réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	66 195	9 167	4 650	23 774	15 796	3 890	465 057 279
Désignations régionales	29 241	3 639	1 077	10 789	7 298	1 172	151 996 852
TOTAL	**95 436**	**12 806**	**5 727**	**34 563**	**23 094**	**5 062**	**617 054 131**

*Dans tous les tableaux, les "réclamations en voie de paiement" se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1990 ET DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1990

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	0	3 000	0	488	0	3 488
Demandes rejetées	0	1 322	0	424	0	1 746
TOTAL	0	4 322	0	912	0	5 234

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1991 ET DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1991

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	1	3 016	0	491	1	3 507
Demandes rejetées	1	1 332	1	427	2	1 759
TOTAL	2	4 348	1	918	3	5 266

TABLEAUX

Activité trimestrielle

du 1er janvier au 31 mars 1991

CONCLUSION

Les difficultés d'adaptation auxquelles fait actuellement face le secteur industriel canadien entraînent la réaffectation des ressources économiques au détriment des activités de fabrication traditionnelle et au profit de secteurs ayant de plus grandes possibilités de croissance. Les mesures de modernisation et de rationalisation industrielles destinées à maintenir la compétitivité amènent une diminution du nombre d'emplois ou une modification des compétences requises, ce qui entraîne des conséquences pour les travailleurs des secteurs touchés. La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs a pour objet de faciliter l'adaptation des travailleurs âgés qui, en raison de leurs compétences particulières et de leur formation scolaire, sont les moins aptes à se recycler. Les occasions d'emploi pour ces travailleurs sont nécessairement restreintes, en particulier dans les petites villes où il n'existe qu'un seul établissement industriel.

Les nombreuses activités entreprises en vertu de la loi indiquent que le programme continue de jouer un rôle important dans le cadre des mesures d'aide à l'adaptation adoptées par le gouvernement fédéral.

RENSEIGNEMENTS SUR LES TABLEAUX

Les tableaux sont présentés en deux parties : la première témoigne des activités au cours du quatrième trimestre (de janvier à mars) de l'exercice 1990-1991, alors que la deuxième illustre les activités pour l'exercice financier 1990-1991 tout entier.

Les tableaux II, IV et VI permettent au lecteur de comparer l'activité de 1990-1991 à celle enregistrée au cours de la même période en 1989-1990. Les tableaux III, V et VII permettent de comparer l'effet cumulatif du programme depuis ses débuts (le 1er mai 1982) jusqu'à la fin du trimestre examiné ou de l'année budgétaire. Le tableau I remplit une fonction comparative et cumulative.

Les tableaux sont présentés en regard. Pour profiter de l'information fournie, il faut lire en regard les parties " A " et " B " de chaque tableau. Dans tous les cas, les tableaux A se rapportent à l'exercice courant, tandis que les tableaux B se rapportent à la même période de l'exercice précédent. A et B mis ensemble forment un tableau.

Par exemple, à l'examen du tableau II(A), le lecteur peut voir que les dépenses effectuées au cours du quatrième trimestre de 1990-91 étaient de 19 078 092 $ comparativement à 22 455 351 $ au cours de la même période en 1989-1990 comme l'illustre le tableau II(B). Comme le lecteur pourra calculer rapidement, il y a une dimunition d'environ 3 377 259 $ dans les dépenses trimestrielles.

De la même façon, la lecture du tableau III(B) révèle que les dépenses cumulatives au titre du programme depuis le début jusqu'au 31 mars 1990 ont été 531 526 656$, tandis que le tableau III(A) indique que celles effectuées depuis le début jusqu'au 31 mars 1991 étaient de 617 054 131 $, d'où nous pouvons facilement déduire que les dépenses durant l'année qui va du 1er avril 1990 au 31 mars 1991 ont été de 85 527 475 $. À cet égard, chaque rapport trimestriel devient en fait un rapport annuel, en ce ses qu'on peut déduire l'activité d'une année.

Les tableaux présentent en regard les activités menées par l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et celles de la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. La raison pour laquelle les chiffres sont ainsi présentés tient à ce que les données déclarées par la CEIC ont tendance à refléter les résultats finals du programme, tandis que celles de l'OAAT auront des effets plus tard. Nous pensons que le lecteur sera mieux informé s'il dispose immédiatement des deux types de données et sera ainsi plus en mesure de prévoir les tendances futures.

dont l'âge plus les années de service dans un ou des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale donne un total de 80 ou plus, et qui ont été rémunérés pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années.

Outre qu'il établit l'admissibilité au programme, le personnel du centre d'emploi du Canada examine le cas du prestataire au moins tous les six mois afin de déterminer s'il y a ou non un emploi en vue. Cet examen semestriel des possibilités d'emploi de chaque prestataire permet de s'assurer que les prestations versées en vertu du programme restent une mesure de soutien du revenu de dernier ressort.

Le versement des prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs commence lorsque les prestations d'assurance-chômage sont épuisées ou à partir du moment où l'employé présente une demande de certification, la date qui survient la dernière étant retenue.

LES ACTIVITÉS EXERCÉES AU COURS DU TRIMESTRE

Entre le 1er janvier et le 31 mars 1991, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a examiné trois demandes de certification. L'une a été approuvée et les deux autres ont dûs être rejetés par l'Office. Ces deux refus ont été motivés par le fait que les deux travailleurs impliqués n'avaient pas été mis à pied mais avaient laissé leur emploi de façon volontaire.

Le travailleur qui s'est vu accordé la certification avait été licencié d'une industrie désigné et avait, au moment de sa mise à pied, entre 54 et 65 ans. L'Office d'aide à l'adaptation de travailleurs a fixé à 47 ans l'âge minimal d'admissibilité au programme. Toutefois, un travailleur licencié à cet âge doit justifier trente-trois années de service afin de pouvoir toucher des prestations (47 plus 33 font 80). Il doit aussi avoir travaillé de façon continue depuis l'âge de 14 ans.

Toutefois, au cours du même trimestre, les dépenses effectuées dans le cadre du programme se sont élevées à 19 078 092 $, dont la plus grande partie (11 520 586 $) a été versée aux travailleurs licenciés des secteurs du vêtement et du textile. En outre, un montant de 5 490 572$ a été versé à des travailleurs licenciés de secteurs d'activité désignés à l'échelle régionale et un autre montant de 2 066 934 $ a été alloué à des travailleurs des secteurs de la chaussure et du tannage ayant subi une mise à pied.

Au 31 mars 1991, il y avait 630 requérants des secteurs de la chaussure et du tannage, 3 260 des secteurs du textile et du vêtement et 1 172 de secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation régionale. En consultant les tableaux révisés inclus dans le présent rapport, on pourra facilement faire des comparaisons pour la même période de l'année dernière.

Les tableaux II et VII donnent des détails complets sur les réclamations et les dépenses.

L'on notera que depuis février 1990, qu'Emploi et Immigration Canada a cessé la compilation de données sur le nombre de demandes reçues et admissibles vu leur faible nombre.

LES ACTIVITÉS EXERCÉES AU COURS DE L'ANNÉE FINANCIÈRE

Au cours de l'année financière 1990-91, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a étudié 32 demandes de certification. L'Office a agréé 19 demandes et en a rejeté 13. Les demandes rejetées l'ont été parce que les mises à pied n'avaient pas eu lieu dans un secteur d'activité désigné, qu'elles s'étaient produites en dehors des dates de mise en vigueur de la désignation du secteur d'activité, que les mises à pied ne représentaient pas au moins 10 p. 100 du personnel ou 50 employés de l'établissement, qu'il ne s'agissait pas d'un licenciement ou que celui-ci était de nature temporaire.

Entre le 1er avril 1990 et le 31 mars 1991, 19 certifications ont été accordées à des travailleurs licenciés. Parmi ceux-ci, 7 étaient âgés de 54 ans et plus et 12 avaient entre 47 et 53 ans au moment de leur licenciement. Au total, 16 travailleurs d'industrie qui font l'objet de désignations générales ont été certifiés après avoir été licenciés. Parmi ceux-ci, 4 avaient de 54 ans et plus et 12 avaient entre 47 et 53 ans. La certification a aussi été accordée à 3 travailleurs licenciés de plus de 54 ans dont l'établissement faisait partie d'un secteur d'activité désigné à l'égard d'une région.

Au cours de l'année financière, les dépenses effectuées dans le cadre du programme se sont élevées à 85 527 475 $, dont la plus grande partie (51 978 995 $) a été versée à des travailleurs licenciés dans les secteurs du vêtement et du textile. En outre, un montant de 24 247 763 $ a été versé à des travailleurs licenciés de secteurs d'activité désignés à l'échelle régionale et un autre montant de 9 300 717 $ a été alloué à des travailleurs des secteurs de la chaussure et du tannage ayant subi une mise à pied.

On peut désigner une région conformément au paragraphe (3) de l'article 3, lorsqu'une industrie de cette région connaît d'importantes transformations économiques et, du même coup, une diminution considérable des emplois dans ce secteur d'activité.

Seuls les travailleurs licenciés au cours des périodes pendant lesquelles les secteurs industriels étaient désignés peuvent recevoir des prestations en vertu de ce programme. Toutes les désignations conformément à la Loi PAT avaient pris fin. Le lecteur trouvera en annexe une liste complète des secteurs qui ont été désignés, ainsi que les périodes pendant lesquelles ils ont été désignés.

Le Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs a été remplacé par le Programme d'adaptation pour les travailleurs âgés (PATA) dont le mandat a été étendu à l'ensemble des industrie du secteur privé et aux Sociétés de la couronne à la grandeur du Canada.

L'APPLICATION DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

Les organismes chargés de l'application de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs sont l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

LA CERTIFICATION DES EMPLOYÉS MIS À PIED

L'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs, constitué en vertu du paragraphe (1) de l'article 5 de la Loi, certifie que des travailleurs ont le droit de demander des prestations à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

Les membres de l'Office, nommés par le ministre du Travail le 18 mai 1982, forment un corps tripartite représentant les travailleurs, les entreprises et le gouvernement. Sous la présidence de M. Joseph Morris, ancien président du Congrès du travail du Canada et du conseil d'administration de l'Organisation internationale du travail (O.I.T.) l'Office se compose des personnes suivantes : Mme Gloria Kunka, directrice des relations fédérales-provinciales à Travail Canada, à titre de vice-présidente; M. William Marshall, ancien représentant international des Travailleurs unis de l'automobile; M. Albert Deschamps, ancien directeur des affaires internationales de l'Association des manufacturiers canadiens et membre du Bureau de l'O.I.T.; M. Guy de Merlis, ancien directeur général des Services de médiation et de conciliation à Travail Canada. MM. Marshall et Deschamps représentent respectivement les employés et les employeurs auprès de l'Office. Le ministre du Travail appuie l'Office en lui fournissant du personnel de Travail Canada.

En vertu de l'article 11 de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, l'Office accorde la certification lorsqu'un employé a été licencié d'un établissement canadien faisant partie d'un secteur d'activité désigné, que le nombre d'employés licenciés dans cet établissement pendant une période de douze mois comprenant la date de mise à pied de l'employé est d'au moins 10 p. 100 ou de 50, le nombre le moins élevé étant retenu, et que le licenciement est la conséquence de transformations économiques qui ont motivé la désignation de l'entreprise.

L'ÉVALUATION DE L'ADMISSIBILITÉ DES TRAVAILLEURS

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs aux prestations prévues par la Loi et le versement de ces prestations ont été confiés à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada, par l'intermédiaire des centres d'emploi locaux.

Pour avoir droit aux prestations, un travailleur doit satisfaire aux critères d'admissibilité suivants :

1) avoir au moins 54 ans (mais pas plus de 65 ans) au moment où la mise à pied prend effet;

2) être citoyen canadien ou résident permanent du Canada;

3) avoir occupé un emploi dans le ou les secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale pendant au moins dix des quinze années précédant la mise à pied et avoir été rémunéré pour au moins mille heures de travail pour chacune de ces années;

4) avoir demandé et touché toutes les prestations d'assurance-chômage auxquelles il avait droit; et

5) n'avoir présentement aucun emploi en vue ou avoir accepté un emploi où ses gains sont moindres que ses gains hebdomadaires assurables moyens avant la mise à pied.

Dans les cas de difficultés financières, des prestations peuvent être versées aux travailleurs

Le gouvernement fédéral a conçu ces programmes afin de faciliter les changements nécessaires à la mise en place d'activités économiques plus efficaces et plus concurrentielles, tout en apportant une aide à ceux et à celles qui seraient le plus touchés par ces changements.

LE PROGRAMME DE PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

Le Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs est un programme de maintien du revenu en dernier ressort. Il vise à répondre aux situations d'adaptation particulièrement difficiles et il est réservée à une population cible de travailleurs âgés pour lesquels les programmes d'emploi se sont révélés plutôt inefficaces dans le passé.

Ce programme vient s'ajouter aux mesures ordinaires et spéciales d'adaptation des travailleurs qui sont déjà offertes; il supplée aux autres programmes d'aides fédéraux en ce sens qu'il permet l'adaptation des personnes pour lesquelles il constitue la seule option.

Les bénéficiaires de prestations d'adaptation sont des travailleurs qui sont dans l'impossibilité de se réadapter en raison de leur âge et de leurs connaissances techniques spécialisées résultant de longs états de service au sein d'un même secteur industriel et qui, de ce fait, sont incapables d'obtenir de l'emploi dans d'autres secteurs.

Les prestations versées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs s'élèvent à envion 60 p. 100 des gains hebdomadaires assurables moyens, montant qui est généralement établi en fonction des vingt dernières semaines d'emploi précédant la mise à pied.

Ces prestations sont entièrement indexées sur l'inflation et sont versées jusqu'à ce que le bénéficiaire trouve un emploi ou jusqu'à ce qu'il atteigne l'âge de 65 ans.

Le Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs regroupe les anciens programmes de prestations d'aide à l'adaptation et prévoit une aide à l'adaptation qui tient davantage compte des critères d'admissibilité aux autres programmes d'aide sociale. Ce programme est également plus souple en ce qui a trait aux critères d'admissibilité. Les personnes dont l'âge et les années de service au sein du secteur d'activité donnent un total d'au moins 80 et qui éprouvent de graves difficultés financières sont maintenant admissibles aux prestations d'adaptation pour les travailleurs. Le critère se rapportant aux années de service exige que le travailleur ait accompli au moins mille heures de travail rémunérées au cours de chacune de ces années. De plus, les bénéficiaires sont encouragés à rechercher d'autres sources de revenu; une disposition prévoit en effet la déduction partielle de certains revenus.

LA STRUCTURE DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

En vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, le versement de prestations est réservé aux personnes qui ont été licenciées par une entreprise faisant partie d'un secteur d'activité désigné, qui ont obtenu une certification de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs (OAAT) et que la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada (CEIC) a jugées admissibles à recevoir des prestations, compte tenu des critères individuels d'admissibilité.

LA DÉSIGNATION DES SECTEURS D'ACTIVITÉ

Un secteur d'activité peut être désigné d'une façon générale ou à l'égard d'une région du Canada. Toutes les industries désignées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs l'ont été en vertu d'un décret du gouverneur en conseil.

De façon générale, un secteur d'activité peut être désigné conformément au paragraphe (2) de l'article 3 de la Loi, lorsque ce secteur d'activité au Canada connaît, en général, d'importantes transformations économiques de nature non cyclique à cause soit de la concurrence de l'importation, soit d'une restructuration industrielle, y compris les changements technologiques, et que ces transformations sont mises en œuvre conformément à des programmes ou à des politiques du gouvernement canadien et provoquent, dans ce secteur d'activité, une baisse considérable de l'emploi.

Les secteurs d'activité désignés étaient ceux du vêtement et du textile, de la chaussure et du tannage. La désignation générale de ces secteurs, laquelle relevait des anciens programmes d'aide à l'adaptation, s'appliquait à la période allant du 18 août 1982 au 17 août 1986 et, en vertu de l'article 4 de la Loi, avait un effet rétroactif au 1er mai 1978.

LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, laquelle prévoit le versement de prestations aux employés mis à pied, est entrée en vigueur le 1er mai 1982.

Cette loi, qui relève de la compétence du ministre du Travail, a pour objet de protéger les travailleurs âgés qui ont été licenciés de façon permanente, dans des secteurs d'activité désignés par le gouvernement fédéral, qui ont épuisé leurs prestations d'assurance-chômage et qui se retrouvent sans aucune perspective d'emploi.

Les prestations de dernier recours autorisées par la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs sont destinées aux personnes licenciées qui, en raison de leur âge et de leurs qualifications particulières, ne peuvent profiter des programmes de placement de la main-d'œuvre et qui éprouvent donc des difficultés peu communes à s'adapter à leur situation.

L'ÉLABORATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

Depuis 1972, Travail Canada s'occupe de la mise en œuvre d'un programme connu sous le titre de Programme de prestations d'adaptation (PPA). Ce programme avait d'abord été créé afin de verser des prestations aux personnes admissibles qui avaient été licenciées dans les industries du textile et du vêtement.

Lorsque la politique sur le textile et le vêtement a été élababorée en 1970, on se rendait bien compte que la concurrence des importations en provenance de pays où les salaires sont faibles exercerait des pressions sur ces secteurs industriels les obligeant à opérer une rationalisation et une modernisation qui auraient pour effet de priver de leur emploi un grand nombre de travailleurs. Le Programme de prestations d'adaptation a été mis en œuvre afin d'alléger le fardeau des employés âgés auxquels on accordait de moins en moins de protection pendant que la structure des industries était remaniée.

Le Programme de prestations d'adaptation a été étendu aux travailleurs des industries de la chaussure et du tannage en 1978 afin de parer aux conséquences d'une stratégie relative à ces industries et de la restructuration qui s'en suivrait.

Administré séparément en vertu d'un règlement distinct, le Programme de prestations d'adaptation permettait le versement de prestations aux personnes admissibles âgées de 54 ans et plus et qui avaient travaillé dans cette industrie pendant dix des quinze dernières années précédant leur licenciement.

Il a fallu réexaminer le programme parce qu'on a constaté que les années 80 seraient une période de redressement industriel pour le Canada, caractérisée par un commerce mondial plus libre et plus concurrentiel, par un accroissement des coûts d'énergie, par une fluctuation des taux de change et par une croissance plus lente de l'économie.

La révision des programmes d'adaptation fédéraux, entreprise en 1978 dans le cadre du programme global de développement économique relié aux effets des négociations commerciales multilatérales, a permis de déceler des lacunes dans les programmes existants destinés aux travailleurs déplacés en raison de mesures de rationalisation ou, plus particulièrement, de restructuration des entreprises. On a noté, entre autres, que les travailleurs âgés ne présentaient pas les caractéristiques d'instruction, de qualifications et de mobilité qui cadraient avec les programmes d'emploi existants.

Afin de tenir compte des remaniements structurels inhérents aux industries canadiennes et de leurs répercussions sur les collectivités, on a mis au point des mesures spéciales d'adaptation de l'industrie et de la main-d'œuvre visant à élargir l'éventail des programmes existant au sein de l'industrie et du marché du travail.

Le Programme d'aide à l'adaptation de l'industrie et de la main-d'œuvre (PAAIM), inauguré en janvier 1981, a été conçu afin d'apporter une aide sociale et économique aux personnes et aux collectivités les plus éprouvées. On a mis l'accent sur une approche sélective et centralisée afin que la mise en application du programme ne vise que les grandes situations d'adaptation. Composé de trois volets destinés respectivement à l'adaptation des collectivités, de l'industrie et de la main-d'œuvre, le PAAIM présentait un ensemble coordonné de mesures mises à la disposition de certaines industries ou collectivités désignées. Les mesures d'adaptation de la main-d'œuvre comprennent des allocations salariales transférables, des projets de placement provisoire, une augmentation des indemnités de mobilité de la main-d'œuvre, des cours de formation accrues, ainsi que les dispositions du Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs se rapportant aux employés licenciés dans les secteurs d'activité désignés en vertu du PAAIM aux fins d'une aide à l'adaptation.

AVANT-PROPOS

Le présent rapport porte sur les activités du programme entreprises en vertu de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs** au cours du trimestre allant du **1er janvier au 31 mars 1991** et pour l'exercice financier du **1er avril 1990 au 31 mars 1991**.

TABLE DES MATIÈRES

Avant-propos 1

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs 3

L'élaboration de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs 3

Le Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs 4

La structure du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 4

La désignation des secteurs d'activité 4

L'application du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 5

La certification des employés mis à pied 5

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs 5

Les activités exercées au cours du trimestre 6

Les activités exercées au cours de l'année 6

Conclusion 7

Renseignements sur les tableaux 7

Tableaux : activité trimestrielle du 1er janvier au 31 mars 1991 9
activité pour l'année financière du 1er avril 1990 au 31 mars 1991 21

Annexe 33

Conformément à l'article 30 de la **Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs**, j'ai l'honneur de soumettre au Parlement un rapport des activités du **Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs**, pour le quatrième trimestre, du **1er janvier au 31 mars 1991**, et pour **l'exercice financier 1990-1991**.

Le ministre du Travail,
Marcel Danis

Publié en vertu de l'autorisation du ministre du Travail,
gouvernement du Canada

Pour obtenir d'autres exemplaires de ce rapport,
veuillez communiquer avec le

Centre de distribution des publications
Travail Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0J2
(819) 994-0543

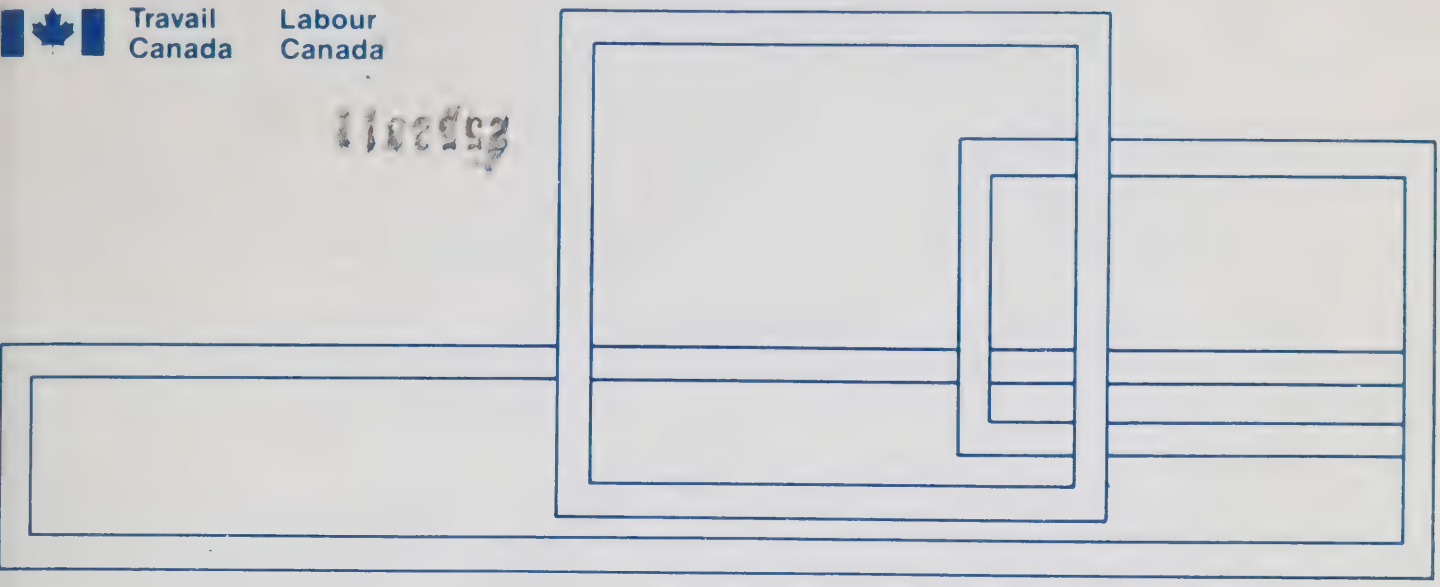
N° de cat. de Travail Canada **L214-0338/91B**

Imprimé au Canada

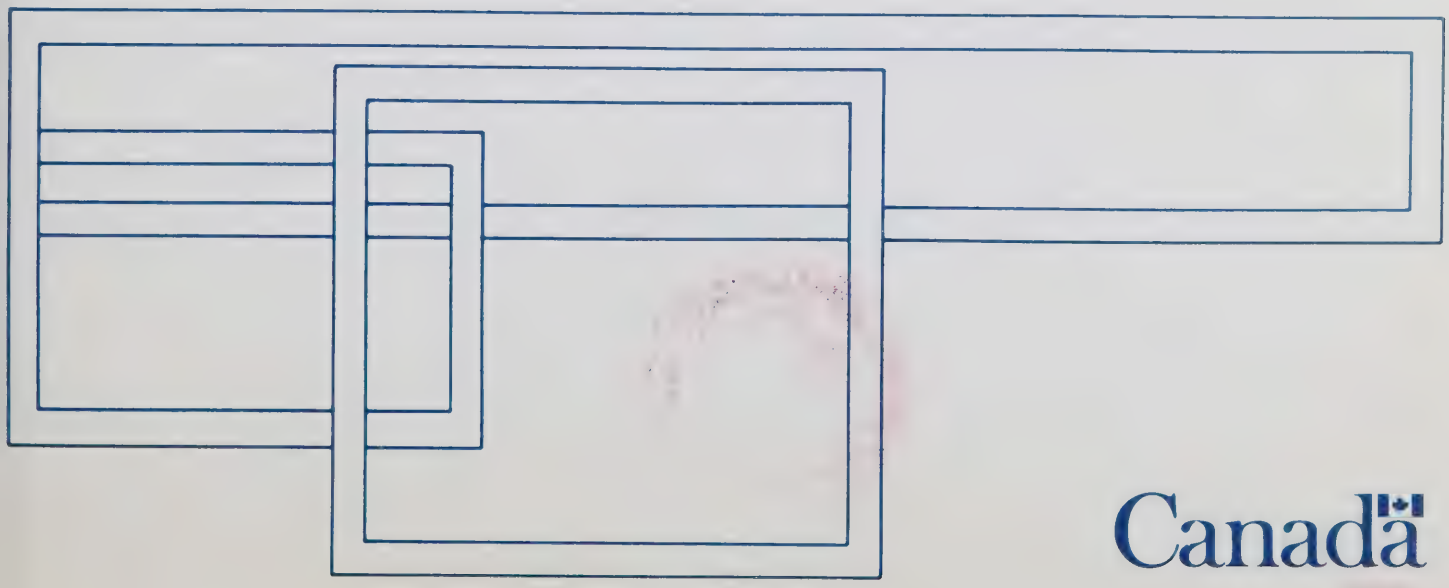
RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS QUATRIÈME TRIMESTRE ET ANNÉE FINANCIÈRE 1990-1991

Travail Canada
Labour Canada

11c252



RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS QUATRIÈME TRIMESTRE ET ANNÉE FINANCIÈRE 1990-1991



Canada

JAN 2 7 1993